

TMD - Tullstyrelsens meddelanden 2005

- TMD 001** Valutareform i Turkiet
- TMD 002** Ändring av bilskattelagen träder i kraft 1.1.2005
- TMD 003** Lagen om oljeskyddsfonden
- TMD 004** Kravet på ursprungsintyg för textilier gäller fortfarande
- TMD 005** Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP och AVS); myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat (Form A och EUR.1)
- TMD 006** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 007** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 008** Anvisningar för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) fr.o.m. 1.1.2005
- TMD 009** Ändringar till omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i januari 2005
- TMD 010** Ändringar till i 20 § bilskattelagen avsedda omräkningskurser i januari 2005
- TMD 011** Anhållan om tullsuspensioner som skall träda i kraft 1.1.2006
- TMD 012** Undantag från ursprungsreglerna - tullkvoter; Laos, Kambodja och Nepal
- TMD 013** Produkter enligt EU:s textilavtal; situationen 10.1.2005 för 2004 års kvoter
- TMD 014** Sundhetskontrollen för vissa frukter, bär och grönsaker har överförts till tullverket den 1 januari 2005
- TMD 015** Antidumpningsåtgärder
- TMD 016** Tullkvoter för livsmedelsberedningar från Island
- TMD 017** Tullkvoter för margarin, etylalkohol samt pip- och ciragettobak
- TMD 018** Tullkvoter för pastaprodukter från Turkiet
- TMD 019** Tullkvoter för livsmedelsberedningar från Norge
- TMD 020** Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Schweiz
- TMD 021** Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Rumänien
- TMD 022** Tullkvoter för vissa drycker med ursprung i Norge
- TMD 023** Tullkvoter för får, getter samt fårkött och getkött
- TMD 024** Ändring av förordningen om öppnande och förvaltning av autonoma tullkvoter
- TMD 025** Prissättning av tullverkets avgiftsbelagda prestationer
- TMD 026** Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i januari 2005
- TMD 027** Ändring av de omräkningskurser som åsyftas i 20 § i bilskattelagen i januari 2005
- TMD 028** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i februari 2005
- TMD 029** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § i bilaskattelagen i februari 2005
- TMD 030** Kompensationsränta enligt 519 i tullkodexen - tullskuld som uppstår i januari 2005
- TMD 031** Gemenskapstullkvoter: Egypten
- TMD 032** Gemenskapstullkvoter och referenskvantiteter för jordbruksprodukter med ursprung i Västbanken och Gaza
- TMD 033** Gemenskapstullkvoter för sallatcikoria från Schweiz
- TMD 034** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 035** Tullstyrelsens beslut om att utvidga ibruktagandet av det datoriserade transiteringssystemet samt om ändring av beslutet om tillämpningen av förenklade transiteringsförfaranden
- TMD 036** Import av skodon med ursprung i Kina 2005 (2006)
- TMD 037** Antidumpningsåtgärder
- TMD 038** Förmånsbehandling vid import från Israel
- TMD 039** Utjämningsåtgärder som avslutats
- TMD 040** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 041** Upphävande av tilläggstullar vid import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater
- TMD 042** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 043** Ändringar i Brukstariffen (THB II)
- TMD 044** Slutgiltiga skyddsåtgärder för odlad lax
- TMD 045** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i mars 2005
- TMD 046** I 20 § bilskattelagen avsedda omräkningskurser i mars 2005
- TMD 047** Kompensationsränta enligt 519 i tullkodexen - tullskuld som uppstår i februari 2005
- TMD 048** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 049** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 050** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 051** Tullkvot - undantag från ursprungsreglerna i fråga om skjortor för män; Kap Verde

- TMD 052** Tullkvoter för produkter med ursprung i Chile
- TMD 053** Återimport av gemenskapens ursprungsprodukter från Schweiz till gemenskapen; bearbetade jordbruksprodukter
- TMD 054** Tullkvoter för jordbruksprodukter med ursprung i Israel
- TMD 055** Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i mars 2005
- TMD 056** Prestationsavgifter för utdrag och kopior, för styrkande av dessa samt för sändning av dem till den berörda parten
- TMD 057** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 058** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 059** Återexport efter tullagerförfarande
- TMD 060** Antidumpningsåtgärder
- TMD 061** Tullkvoter - undantag från definitionen av begreppet ursprungsprodukter för konserverad tonfisk och tonfiskfiléer från AVS-staterna
- TMD 062** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 063** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i april 2005
- TMD 064** Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i april 2005
- TMD 065** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 066** Ändringar i anvisningarna för ifyllande av SAD-blanketten
- TMD 067** Antidumpningsåtgärder
- TMD 068** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i april 2005
- TMD 069** Beslag och förstöring av livsmedel av animaliska ursprung som resande från tredje länder för med sig
- TMD 070** Minimiimportpriset övergångsperiod för odlad lax har förlängts
- TMD 071** Tullkvoter för beredningar av vissa frukter och blandningar av frukter med ursprung i Sydafrika
- TMD 072** Tullkvoter för vissa produkter med ursprung i Mexiko
- TMD 073** Tullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Marocko
- TMD 074** Antidumpningsåtgärder
- TMD 075** Klassificering av vissa monitorer i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 076** Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i april 2005
- TMD 077** Ändring av omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i april 2005
- TMD 078** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i maj 2005
- TMD 079** Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i maj 2005
- TMD 080** Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP och AVS): myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat (Form A och EUR.1)
- TMD 081** Slutgiltiga skyddsåtgärder beträffande odlad lax upphävs
- TMD 082** Antidumpningsåtgärder
- TMD 083** Införande av tilläggstullar på vissa produkter med ursprung i USA
- TMD 084** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 085** Skyddsåtgärdsundersökning vid import av textilprodukter från Kina
- TMD 086** Tullkvoter - undantag från ursprungsreglerna; Saint Pierre och Miquelon
- TMD 087** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 088** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i maj 2005
- TMD 089** Ändringar i anvisningarna för ifyllande av SAD-blanketten
- TMD 090** Utjämningsåtgärder
- TMD 091** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 092** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 093** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i juni 2005
- TMD 094** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i juni 2005
- TMD 095** Delreformen av tullkodexen trädde i kraft
- TMD 096** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 097** Antidumpningsåtgärder
- TMD 098** Mottagandet av skriftliga (SAD-blankett) transiteringsdeklarationer upphör i Finland 31.12.2006
- TMD 099** Textilprov
- TMD 100** Tullfria tullkvoter för socker från Västra Balkan
- TMD 101** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 102** Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juni 2005
- TMD 103** Ändring i omräkningskurserna som åsyftas i bilskattelagen i juni 2005
- TMD 104** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i juni 2005
- TMD 105** Antidumpningsåtgärder

- TMD 106** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 107** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 108** Ändringar i omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juni 2005
- TMD 109** Ändringar i omräkningskurser som åsyftas i bilskattelagen i juni 2005
- TMD 110** Textilimport från Kina
- TMD 111** Anhållan om tullsuspensioner som skall träda ikraft 1.7.2006
- TMD 112** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 113** Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juni 2005
- TMD 114** Ändring i omräkningskurserna som åsyftas i bilskattelagen i juni 2005
- TMD 115** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i juli 2005
- TMD 116** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i juli 2005
- TMD 117** Accisbeskattningen på brännstov och stödet för elström på brännstov ändras
- TMD 118** Iakttagande av tidsfrister vid transitering
- TMD 119** Antidumpningsåtgärder
- TMD 120** Godkänd mottagare i TIR-förfarandet
- TMD 121** Övergång till transiteringsförfarandets reservsystem
- TMD 122** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 123** Kvoter på import av textilier från Kina
- TMD 124** Skyddsåtgärder
- TMD 125** GSP-systemet förnyas
- TMD 126** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 127** Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juli 2005
- TMD 128** Ändring i omräkningskurserna som åsyftas i bilskattelagen i juli 2005
- TMD 129** Återbetalning av antidumpningstullar
- TMD 130** Antidumpningsåtgärder
- TMD 131** Importövervakning och importkvoter för textilier och kläder år 2005
- TMD 132** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i augusti 2005
- TMD 133** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i augusti 2005
- TMD 134** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i juli 2005
- TMD 135** Textilimport från Kina
- TMD 136** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 137** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 138** Antidumpningsåtgärder
- TMD 139** Autonoma tullkvoter för industriprodukter
- TMD 140** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 141** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 142** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen
- TMD 143** Antidumpningsåtgärder
- TMD 144** Textilimport från Kina: precisering av övergångsperioden
- TMD 145** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 146** Anvisningar för ifyllande av TIR-carnet
- TMD 147** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i augusti 2005
- TMD 148** Ändring av bestämmelsen om beskattning vid passiv förädling
- TMD 149** Anteckningar som görs på baksidan av import- och exportlicenser
- TMD 150** Import av vitlök
- TMD 151** Antidumpningsåtgärder
- TMD 152** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i september 2005
- TMD 153** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i september 2005
- TMD 154** Antidumpningsåtgärder
- TMD 155** Att i efterhand beakta de poster som avses i artikel 33 i tullkodexen
- TMD 156** Marocko och Tunisien; värdegränserna vid import av ursprungsvaror
- TMD 157** Tullkvot - undantag från ursprungsreglerna för skalade kammusslor med ursprung i Saint Pierre och Miquelon
- TMD 158** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 159** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i september 2005
- TMD 160** Antidumpningsåtgärder
- TMD 161** OPT-kvoter för kinesiska beklädnadsvaror
- TMD 162** Antidumpningsåtgärder

- TMD 163** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 164** Tullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Algeriet
- TMD 165** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i oktober 2005
- TMD 166** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i oktober 2005
- TMD 167** Ändring till Tullstyrelsens beslut om tullvägar och allmänna trafikplatser
- TMD 168** Import av fritidsbåtar och deras utrustning
- TMD 169** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 170** Näst sista pris som grund för tullvärdet
- TMD 171** Tullkvot för socker från Bulgarien; ändring av löpnummer
- TMD 172** Antidumpningsåtgärder
- TMD 173** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i oktober 2005
- TMD 174** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 175** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 176** Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP, AVS och ULT); myndigheter som bestyrker ursprungsintyg
- TMD 177** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i november 2005
- TMD 178** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i november 2005
- TMD 179** Avtal mellan gemenskapen och Algeriet
- TMD 180** Marocko; värdegränserna vid import av ursprungsvaror
- TMD 181** Antidumpningsåtgärder som upphört eller kommer att upphöra
- TMD 182** Datoriserat efterlysningsförfarande tas i bruk i Finland
- TMD 183** ATA-carnet trädde i kraft i Chile 1.10.2005
- TMD 184** ATA-carnet träder i kraft i Iran 15.11.2005
- TMD 185** Antidumpningsåtgärder som kommer att upphöra
- TMD 186** Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Algeriet
- TMD 187** Anvisningar för ifyllande av TIR-carnet
- TMD 188** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i november 2005
- TMD 189** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 190** Ändringar i Brukstariffen
- TMD 191** Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett)
- TMD 192** Finlands Banks meddelande om referensränta
- TMD 193** Ansökan om övergång till reservförfarandet vid T-transiteringar
- TMD 194** Uppgifter om nya motorcyklar att lämna till Tullen för statistiken över beskattningsvärden för nya fordon
- TMD 195** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 196** Antidumpningsåtgärder
- TMD 197** Precisering till anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett)
- TMD 198** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i december 2005
- TMD 199** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i december 2005
- TMD 200** Fastställande av perioder som avses i 40 § 2 mom. i bilskattelagen
- TMD 201** Den nationella förenklingen för varor som transiteras från provianteringslager upphör 31.12.2005
- TMD 202** Rumänien ansluter sig till T-transiteringsområdet 1.1.2006
- TMD 203** Varor som exporteras/återexporteras från ett tullager, tillfälligt lager eller från ett friområde med TIR-förfarande
- TMD 204** Ursprungsintyg för vitlök
- TMD 205** Tullstyrelsens beslut om uppbörd av oljeskyddsavgift för olja som importeras från områden utanför gemenskapen
- TMD 206** Uppbörd av oljeskyddsavgift för oljeprodukter som importeras från områden utanför gemenskapen
- TMD 207** Import med sänkt tull från MOntenegros, Serbiens och KOsovos tullområden
- TMD 208** Tullkvoter - undantag från ursprungsreglerna för kläder som tillverkats i Tunisien
- TMD 209** Antidumpnings- och utjämningsåtgärder
- TMD 210** De mest efterfrågade prisklasserna för cigaretter och finskuren tobak avsedd att rullas till cigaretter
- TMD 211** Beskattningsvärden enligt lagen om påförande av accis för tobaksprodukter vid icke-kommersiell införsel
- TMD 212** Ändringar i förteckningen över registrerade kunder
- TMD 213** Kodändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett)
- TMD 214** Kompensationsränta – tullskuld som uppstår i december 2005
- TMD 215** Temporär import
- TMD 216** Import av textilvaror och skodon år 2006
- TMD 217** Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Rumänien
- TMD 218** Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

- TMD 219** Antidumpningsåtgärder
- TMD 220** GSP-systemet fr.o.m. 1.1.2006
- TMD 221** Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i januari 2006
- TMD 222** Omräkningskurser som åsyftas i 20 § av bilskattelagen i januari 2006
- TMD 223** Tullstyrelsens beslut om tullvägar och allmänna trafikplatser
- TMD 224** Tullstyrelsens beslut att befria annan flygtrafik än reguljär flygtrafik från klareringskyldigheten
- TMD 225** Tullstyrelsens föreskrift om farledsavgiftsanmälan
- TMD 226** GSP+ -länderna fr.o.m.1.1.2006
- TMD 227** Utjämningsåtgärder
- TMD 228** Antidumpningsåtgärder

Tullstyrelsens enheter på Tavastvägen i Helsingfors har flyttat

Statistikenheten och enheten för informationstjänst flyttar från Tavastvägen till Skillnadsgatan. Besöksadressen är **fr.o.m. den 24 oktober 2005 Skillnadsgatan 15-17**. Telefon- och faxnumren samt postadressen har inte förändrats.

Tullrådgivningen och statistikservicen finns i fjärde våningen på den nya adressen.

Kontaktuppgifter:

Tullstyrelsen , P1 512, 00101 HELSINGFORS

Statistikservice, tfn 020 391 103, fax 020 492 1860 / 020 492 1812

Tullrådgivning, tfn 020 391 100, fax 020 492 1812

Förteckningar över antidumpnings- och utjämningsstullar

På Tullens webbplats finns nu förteckningar över gällande antidumpnings- och utjämningsstullar (Bilaga 2 i Brukstariffens del 3) och inledda dumpnings- och utjämningsundersökningar. Förteckningarna uppdateras ca en gång i veckan enligt uppgifter ur Europeiska unionens officiella tidning. Förteckningarna finns på adressen www.tulli.fi > På svenska > Företag > Införsel från ett land utanför EU > Tull och andra importskatter.

Valutareform i Turkiet

En valutareform träder i kraft i Turkiet den 1 januari 2005. Genom reformen borttas sex (6) nollor från den turkiska liran. Förkortningen för den nya turkiska liran är TRY.

Exempel:

31.12.2004	1 EUR = 1860200 TRL
1.1.2005	1 EUR = 1,8602 TRY

Från och med den 1 januari 2005 noterar och godkänner Tullen endast Turkiets nya lira TRY. Vid fastställandet av tullvärdet i samband med tulldeklarationen skall deklareranten själv räkna om de belopp som i fakturorna angetts i den gamla valutan till den nya valutan.

Samma princip tillämpas vid fastställandet av det beskattningsvärde för fordon som avses i bilskattelagen. Den som lämnar in en bilskattedeklaration skall själv räkna om de belopp som i fakturorna angetts i den gamla valutan till den nya valutan.

RV/MA, 225/010/31.12.2004

Ändring av bilskattelagen (1277 och 1278/2004) träder i kraft 1.1.2005

1. Beskattning av fordon som är mindre än 6 månader gammal

Genom en lag (1278/2004) om ändring av bilskattelagen har ikraftträdelsebestämmelsen i bilskattelag 266/2003 ändrats. I bestämmelsens 7-8 moment fastställs vilken fordonsgroups skatteberäkningsregler som skall tillämpas vid beskattning av fordon med olika ålder. I kraftträdelsebestämmelsen tillämpas utan hinder av 10 § i bilskattelagen på beskattningar som verkställs före den 1 januari 2007.

Enligt 7 mom. i ikraftträdelsebestämmelsen beskattas ett fordon enligt bestämmelserna som gäller begagnade fordon, om fordonet innan det infördes till landet har varit registrerat eller i användning i trafik i annan stat än Finland *minst sex månader*.

I bestämmelsens 8 mom. fastställs hur man beskattar ett fordon som varit registrerat och i bruk under sex månader. Enligt lagrummet uppbärs skatt för ett sådant fordon som för ett likadant eller motsvarande nytt fordon.

Skatten minskas dock enligt fordonets ålder, om fordonet varit registrerat eller i bruk i trafik *minst tre månader*. Beloppet som minskas motsvarar i första hand den genomsnittliga värdeminskningen som fastställts på grundval av tillförlitliga iakttagelser på fordonsmarknaden för högst ett år och i särskilda fall 18 månader gamla likadana eller motsvarande fordon. I andra hand sänks skatten på basis av åldern hos det fordon som skall beskattas med 0,8 procent per månad av det restvärde som beräknats till slutet av den föregående månaden. Denna minskningsprocent tillämpas om man inte har tillgång till marknadsiakttagelser beträffande värdeminskningen för olika fordonstyper eller om uppgifterna på grund av det låga antalet iakttagelser eller av annan orsak inte kan anses vara tillräckligt representativa.

Skattemodellen tillämpas vid beskattning av alla fordon som avses i bilskattelagen, vilket gör att den utöver personbilar och motorcyklar också gäller paketbilar. När nedsättningen beräknas på skatten, kan skattemodellen tillämpas oberoende av om beskattningen grundar sig på det allmänna konsumentpriset eller anskaffningsvärdet.

2. Temporär skattefri användning av fordon i arbetsuppgifter

I bilskattelagen har genom lag 1277/2004 fogats en ny 34 b § som gör det möjligt att temporärt skattefritt använda ett i utlandet registrerat fordon i Finland uteslutande för arbetsuppgifter, fastän föraren är stadigvarande bosatt i Finland.

Bestämmelsen gäller personer som är stadigvarande bosatta i Finland men vilkas arbetsplats är belägen i någon annan stat än Finland. Den anställda kan i Finland temporärt skattefritt använda ett fordon som ägs och innehas av arbetsgivaren och är permanent registrerat i den stat där arbetsplatsen finns.

Den anställda kan använda fordonet i Finland temporärt bara för skötsel av arbetsuppgifter. Användningen kan anses vara temporär om fordonet förs ut till registreringsstaten efter varje arbetsuppgift. Som temporär användning betraktas dock högst tre dygns oavbruten användning av fordonet per gång i Finland.

Innan ett fordon första gången tas i användning i trafik i Finland på ovan nämnda sätt måste en anmälan om det göras till tullmyndigheten. Anmälan bör bland annat innehålla uppgifter om den person som använder fordonet, arbetsgivaren och den plats utanför Finland där arbetet pågår. Tullstyrelsen kan utfärda närmare föreskrifter om vad anmälan skall innehålla. Anmälan, som av tullmyndigheten bekräftats som mottagen, måste finnas med i fordonet när det är i trafik.

3. Tullens körtillstånd för tre månader

Genom lagen om ändring av bilskattelagen (1278/2004) har förfarandet med Tullens körtillstånd för tre månader förlängts till slutet av 2005. Om förfarandet stadgas för närvarande i 9 mom. (1159/2003) i

ikraftträdelsebestämmelsen i lagen 266/2003 om ändring av bilskattelagen. Bestämmelsen har genom lagändringen blivit ett nytt 10:e moment.

Bestämmelsen har ändrats så att perioden på tre månader beräknas från den tidpunkt då tillståndet beviljas. Också tidsfristen på 10 dagar för inledandet av registreringsbesiktningen räknas från den tidpunkt då tillståndet beviljas. Enligt den ändrade bestämmelsen gäller körtillståndsförfarandet också fordon som anskaffats skattefritt i Finland. I övrigt är förutsättningarna och villkoren för tillståndet oförändrade.

Om tullverket år 2004 har beviljat ett tillstånd enligt vilket rätten att använda ett fordon har begränsats till mindre än tre månader och användningsåret gällt endast år 2004, kan fordonet enligt lagändringen med stöd av ett sådant tillstånd användas i trafik utan en särskild förlängning av tillståndets giltighetstid även under år 2005. Fordonet får emellertid även i detta fall användas sammanlagt i högst tre månader.

RV/LN, 205/010/30.12.2004

Ändringarna av bilskattelagen (1277/2004 ja 1278/2004) finns i [FINLEX](#)-databasen

Lagen om oljeskyddsfonden

Lagen om oljeskyddsfonden (379/1974) ersätts med en ny lag om oljeskyddsfonden, som träder i kraft den 1 januari 2005. Avsikten med den nya lagen är att förnya särskilt bestämmelserna om de avgifter som utbetalas ur oljeskyddsfonden. Också en justering av teknisk natur gällande stadganden som berör betalningsskyldiga och uppbörd av avgift har gjorts. Enligt 3 § i den nya lagen avses med olja flytande produkter enligt varukoderna 27.07, 27.09 och 27.10 i tulltariffen.

Enligt 5 § i den nya lagen tas oljeskyddsavgift såsom tidigare ut för olja som importerats till eller som transporterats genom Finland. I stället för den oljeskyddsavgift på 0,60 euro per ton som uppburits med stöd av 2 § 1 mom. i den nuvarande temporärt gällande lagen uppbärs från och med den 1 januari 2005 för varje fullt ton en avgift på 0,50 euro. Avgiften tas fortfarande ut till det dubbla beloppet, om oljan transporteras med ett tankfartyg som inte är försett med dubbelbotten som omfattar hela den del av fartyget där lasttankarna är belägna.

För de betalningsskyldigas del avviker den nya lagen inte i sak från den gällande lagen. I fråga om olja som importerats till eller transporteras genom Finland och som kommer från en medlemsstat i Europeiska gemenskapen är den som tar emot oljan i Finland enligt lagens 6 § 1 mom. skyldig att betala oljeskyddsavgift. I fråga om olja som importerats till eller transporteras genom Finland och som kommer från en stat utanför Europa är enligt samma paragrafs 2. mom. den som hänför oljan till en godkänd tullbehandling skyldig att betala oljeskyddsavgift.

I fråga om olja som importerats till eller transporteras genom Finland och som kommer från Europeiska gemenskapens område tillämpas det enligt 7 § 2 mom. i den nya lagen, så som enligt den gällande lagen, vid påförande av avgift och annat förfarande i tillämpliga delar vad som föreskrivs i lagen om påförande av accis (1469/1994) om registrerade näringsidkare. Också den nya lagens 7 § 3 mom. motsvarar den gällande lagen. Enligt momentet skall man i situationer som avses i 6 § 2 mom. i lagen i tillämpliga delar följa tullagen (1466/1994) vad förfarandet beträffar.

Oljeskyddsfondens kapitalgränser avviker enligt 8 § 1 mom. i den nya lagen från de temporära gränser som gäller för närvarande. Uttagandet av oljeskyddsavgiften upphör vid utgången av kalendermånaden efter den under vilken kapitalet i oljeskyddsfonden har stigit till 10 miljoner euro. Uttagandet påbörjas på nytt efter utgången av kalendermånaden efter den under vilken fondens kapital har sjunkit under 5 miljoner euro. Miljöministeriet skall utan dröjsmål informera Tullstyrelsen, om fondens kapital förändras på det sätt som avses i 2 mom.

Utan hinder av vad som föreskrivs om sekretess i lagen om påförande av accis och i tullagen kan tullmyndigheten enligt 9 § i lagen till miljöministeriet och oljeskyddsföreningens styrelse lämna ut sådan information om oljeskyddsavgiften som dessa behöver för att fullgöra sina lagstadgade uppgifter.

RV/KL, 222/010/31.12.2004

Bilaga: Paragrafer i lagen om oljeskyddsfonden som gäller Tullen

5 § Oljeskyddsavgiftens storlek

Till oljeskyddsfonden tas för avgiftsbelagd olja som importerats till eller transporteras genom Finland ut en oljeskyddsavgift på 0,50 euro för varje fullt ton. Avgiften tas ut till det dubbla beloppet, om oljan transporteras med ett tankfartyg som inte är försett med dubbelbotten som omfattar hela den del av fartyget där lasttankarna är belägna. Är det oklart om oljeskyddsavgiften skall tas ut till förhöjt belopp, skall tullmyndigheterna innan de avgör ärendet inhämta ett utlåtande av behörigt sjöfartsdistrikt. Sjöfartsverket utfärdar vid behov närmare föreskrifter om när ett tankfartyg skall anses vara försett med dubbelbotten.

6 § Betalningsskyldighet

För olja som importerats till eller transporteras genom Finland och som kommer från en medlemsstat i Europeiska gemenskapen är den som tar emot oljan i Finland skyldig att betala oljeskyddsavgift.

För olja som importerats till eller transporteras genom Finland och som kommer från en stat utanför den Europeiska gemenskapen är den som hänför oljan till en godkänd tullbehandling skyldig att betala oljeskyddsavgift.

7 § Uppbörd av avgiften

Tullverket svarar för uppbörden och övervakningen av oljeskyddsavgiften. Tullstyrelsen kan utfärda närmare föreskrifter om förfarandet vid uppbörden av oljeskyddsavgiften.

Avgiften bestäms i de fall som avses i 6 § 1 mom. enligt de bestämmelser som gäller den dag då oljan har tagits emot. I fråga om påförande av avgiften, betalning, sökande av ändring och i övrigt gäller i tillämpliga delar vad som föreskrivs i lagen om påförande av accis (1469/1994) om registrerade näringsidkare.

Avgiften bestäms i de fall som avses i 6 § 2 mom. enligt de bestämmelser som gäller den dag då oljan första gången har hänförs till en godkänd tullbehandling. I fråga om påförande av avgiften, betalningen, sökande om ändring och i övrigt gäller i tillämpliga delar vad som föreskrivs i tullagen (1466/1994).

Kravet på ursprungsintyg för textilier gäller fortfarande

Ursprungsintyg krävs fortfarande vid import av textilier, fastän textilkvoterna avskaffas i början av 2005. Textilprodukter kan således överlåtas till fri omsättning endast mot uppvisande av ett allmänt ursprungsintyg eller en formbunden ursprungsdeklaration beroende på textilkategorin (eller ett ursprungsintyg som berättigar till förmånsbehandling)

Man håller på att bereda en ändring enligt vilken antalet textilkategorier som är befriade från intygskravet kommer att utökas. Information om detta meddelas senare.

Tidigare anvisningar om detta finns publicerade i TMD nr 205/98 och 321/98. Tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden ger vid behov närmare information.

RV/MK, 226/010/31.12.2004

Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP och AVS): myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat (Form A och EUR.1)

I förteckningen i TMD nr 118/2004 (senast ändrad nr 197/2004) över de myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat har följande ändringar och tillägg gjorts.

Om de senaste ändringarna bör särskilt nämnas att Cooköarna har meddelat Europeiska gemenskapernas kommission uppgifterna om de bestyrkande myndigheterna och deras stämplat.

Ändringar

I följande länder har ett myndighetsbyte skett:

BJ-Benin (GSP): 2. Direction du Commerce Extérieur, Ministère de l'Industrie, du Commerce et de la Promotion de l'Emploi.

BO-Bolivien (GSP): Sistema de Ventanilla Unica de Exportacion - SIVEX, Ministerio de Desarrollo Economico. Ingen reliefstämpel längre.

GE-Georgien (GSP): Ministry of Economic Development of Georgia, Georgian National Investment Agency.

SA-Saudiarabien (GSP): Ministry of Commerce & Industry.

Tillägg

CK-Cooköarna/Cook Islands (GSP och AVS): Cook Islands Customs. I stämpeln står myndighetens namn.

RU-Ryssland (GSP): Handelskamrarna "Chamber of Commerce and Industry (CCI)" verkar som bestyrkande myndigheter. Fr.o.m.1.1.2005 är också följande verksamhetsställen bestyrkande myndigheter:

50. CCI of Stavropol Territory

117. Surgut CCI

118. Tyumen CCI

119. Schelkovo CCI (Moscow Region)

120. Tuapse CCI

121. Pjatigorsk CCI (Stavropol Region)

122. Kolomna (Moscow Region).

Varje verksamhetsställe har en egen stämpel.

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 16 december 2004 förordning (EG) nr 2147/2004 (EUT nr L 370/2004) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 17 december 2004. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 6 januari 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO,213/010/21.12.2004

Bilaga: [EUT nr L 370](#), 17.12.2004, s. 20-23

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Provisorisk skyddsåtgärd för odlad lax

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1447/2004/13.8.2004 (EUT L267/14.8.2004) infördes den 15 augusti 2004 ett system med tullkvoter och tilläggstullar gällande odlad lax med KN-nummer ex 0302 12 00, ex 030311 00, ex 0303 19 00, ex 0303 22 00, ex 0304 10 13 eller ex 0304 20 13 (TMD 166, 3.9.2004).

Alla undernummer, kvoter (med löpnummer 90780, 90694, 90077, 90788, 90695 och 90078), fotnot TM 584, landgruppsskoder och åtgärder gällande dessa provisoriska skyddsåtgärder mot import av odlad lax har avslutats i Taric-databasen den 5 december 2004.

Landförteckning

Landgrupperna

1040 NOSAL [Länder uteslutna i förordn. 1447/2004 ("farmed salmon")] och

1045 SALMO [Länder som täcks av förordn. 1447/2004 ("farmed salmon")]

upphörde att gälla **5.12.2004**.

Ny varukod (gäller fr.o.m. 1.1.2004):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
4810 29 80 00	- - - Andra	0		1

Undernummer 4810 29 80 10 och 4810 29 80 90 stryks.

Fotnotsförteckning

Ny fotnot (gäller fr.o.m. 13.11.2004):

CD 405

Tillämpningen av den individuella tullsatsen för detta företag skall förutsätta uppvisande för medlemsstaternas tullmyndigheter av en giltig faktura vilken måste innehålla en förklaring som är undertecknad av en anställd vid företaget och innehåller följande:

1. Den anställdes namn och funktion vid det företag som utfärdat fakturan.
2. En förklaring med följande lydelse: "Jag intygar härmed att den [volym] okouméplywood som säljs på export till Europeiska gemenskapen och som avses i denna faktura har tillverkats av [företagets namn och adress] [Taric-tilläggsnummer] i [land]. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta."
3. (datum och underskrift).

Om någon sådan faktura inte uppvisas skall den tullsats som gäller för andra företag tillämpas

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller

e-post: förnamn.efternamn@tulli.fi

Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring

Rättelse

I de ändringar i kodförteckning 0027 (nationell förfarandekod) som meddelades i TMD 229/2004 skall följande rättelse göras:

Kod 7AL (Vidarebefordran av varor via Finland till ett annat gemenskapsland / i ett fall enligt 2 § 4 mom. L om oljeskyddsfonden (R.2658/87, MomsL 94 b §, L om oljeskyddsfonden 2 § 4 mom.)) **skall strykas**, inte läggas till.

Rättelsen träder i kraft genast.

Mera information ges av tulldistriktens förfarandeansvariga och Tullstyrelsens SAD-expert

TULLDISTRIKT	EXPORT	IMPORT	TRANSITERING	TULLAGRING
Östra	Eija Vuorinen t. 020 492 5024	Airi Peutere t. 020 492 5021	Asko Sara-aho t. 020 492 5108	Päivi Husu t. 020 492 7661
Norra	Sirpa Keinänen t. 020 492 8031	Ritva Rasmus t. 020 492 8028	Topi Virkkala t. 020 492 8025	Topi Virkkala t. 020 492 8025
Västra	Minnaleena Lehikoinen t. 020 492 4063	Eino Ylinen t. 020 492 4043	Markku Laine t. 020 492 4071	Kerstin Reinikainen t. 020 492 4249
Ålands	Kari Niskala t. 020 492 6027	Carola Hartman-Söderlund t. 020 492 6057	Tapani Siven t. 020 492 6044	Ann-Catrin Nyholm t. 020 492 6052
Södra	Merja-Riitta Leskio t. 020 492 1730	Leila Alasalmi t. 020 492 1063	MarjoSaastamoinen t. 020 492 1314	Matti Simula t. 020 492 1079
Tullstyrelsen	Virpi Kantola, t. 020 492 2475			

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi.

JR/VHK, 223/010/30.12.2004

Ändring till omräkningskurser som skall tillämpas i januari 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningsförordningen för tullkodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall tillämpas, om inte annat meddelas, på varor som i Finland under tiden 12 - 31 januari 2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Kairo	EGP	7,8683
-------	-----	--------

RV/MA, 5/010/7.1.2005

Ändring till i 20 § bilskattelagen avsedda omräkningskurser i januari 2005

När det i bilskattelagen (1482/94) avsedda beskattningsvärdet för fordon bestäms, skall det vid omräkning av belopp som uttryckts i utländsk valuta användas samma ändrade omräkningskurs, som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 5/010/05. Denna ändrade omräkningskurs skall användas vid beskattning av fordon för vilka en bilskattedeklaration avges eller borde ha avgetts under tiden 12 - 31 januari 2005.

RV/MA, 6/010/7.1.2005

Anhållan om tullsuspensioner som skall träda i kraft 1.1.2006

Anhållan om tullsuspensioner som skall träda i kraft den 1 januari 2006 bör tillställas Tullstyrelsen, PB 512, 00101 Helsingfors, senast **den 18 februari 2005**.

Anhållan om andel i tullkvoter kan framställas oberoende av nämnda tidsgräns.

Anhållan om tullsuspensioner kan göras också vid andra tidpunkter. De förslag som godkänts för att framställas för kommissionen vidarebefordras inom de tidsgränser som kommissionen fastställer.

Ansökningarna kan göras på svenska, men för snabbare handläggning rekommenderas engelska, franska eller tyska. Som ansökningsland uppges Finland och som sökande National Board of Customs, Box 512, 00101 Helsinki.

Detaljerade upplysningar om villkoren för autonoma tullsuspensioner och tullkvoter samt om behandlingsordningen vid fastställande av dem finns publicerade i kommissionens meddelande 98/C 128/02 (EGT nr C 128/25.4.1998)

Upprättande av ansökan

Tullstyrelsen framhåller att man bör följa kommissionens tudelade formulär (Bilaga 1 och 2) och att man till ansökan bör bifoga en detaljerad redogörelse som handläggningen av ärendet förutsätter. Alla dokument skall sändas i två exemplar.

Eftersom förslagen till tullsuspensioner görs på den finska regeringens vägnar skall anhållan helt göras på vitt papper.

Uppmärksamhet bör fästas vid angivande av följande uppgifter:

Varukod och produktbeskrivning

Varukoden anges enligt den kombinerade nomenklaturen med minst åtta siffrors noggrannhet. Företaget som gör anhållan bör försäkra sig om varukodens riktighet. I oklara fall är det säkrast att använda sig av tullverkets sakkunskap.

Beskrivningen av varan skall vara tillräckligt preciserad så att varan klart kan åtskiljas från övriga varor som hänförs till samma varukod.

En detaljerad beskrivning av varan

En detaljerad beskrivning av varan ges i regel på ett bifogat datablad. På databladet ges alla nödvändiga uppgifter om varans tekniska egenskaper och i tillämpliga delar om dess funktion. Dessa uppgifter är absolut nödvändiga för att man skall kunna avgöra om samma eller motsvarande vara tillverkas inom gemenskapen.

Användningssyfte

Man bör noggrant redogöra för varans användningssyfte, för produkten som skall tillverkas och för vilket ändamål den tillverkas.

Tillgång på varan i Europa

Tullsuspension kan inte beviljas ifall samma, motsvarande eller en ersättande vara tillverkas inom de europeiska gemenskaperna. Av den sökande förutsätts sannolikhetsbevisning på att varan inte tillverkas inom gemenskapernas område. Bevisningsskyldigheten kan från fall till fall uppfyllas t.ex. genom en offertbegäran på vilken de ledande gemenskapsföretagen inom branschen har meddelat ett avböjande svar.

Företagets kontaktperson

Då ett företag gör anhållan om tullsuspension skall en kontaktperson utses som handlägger ärendet, svarar för riktigheten av de meddelade uppgifterna och innehar tillräcklig kunskap om varans tekniska egenskaper och om dess användning samt om övriga fakta som är av vikt vid handläggningen.

Behandling av tullsuspensionsärenden

Tullstyrelsen gör en preliminär undersökning av de framställda förslagen och ber vid behov om tilläggsuppgifter. Ifall det vid Tullstyrelsens undersökning kommer fram att anhållan inte motsvarar de krav som kommissionen ställer, returneras anhållan till den sökande enligt kommissionens instruktioner.

Behandlingen av suspensionsförslagen övervakas vid Tullstyrelsen av en EU-beredningssektion.

I det fall att kommissionen inte godkänner förslaget för kommittébehandling, sänder Tullstyrelsen ett meddelande om saken till det företag som gjort anhållan.

Tullstyrelsens representant deltar i kommitténs arbete. I det fall att man vid kommittébehandlingen motsätter sig ett godkännande av förslaget, informerar Tullstyrelsen det företag som gjort anhållan om vilket land som motsätter sig samt kontaktuppgifterna för det företag som motsätter sig förslaget. Då är det företag som gjort anhållan här i Finland förpliktigt att ta kontakt med det företag som motsätter sig förslaget. Ifall det inte kan påvisas att kontakt har tagits anser man i regel att anhållan har förfallit.

Tullkvotsärenden

Vid framförande av tullkvotsyrkanden följs i tillämpliga delar vad som är stadgat om suspension. I tullkvotsärenden framhävs kontakten till det företag som opponerar sig, för en tullkvot kan inte bekräftas utan påtagligt bevis på att gemenskapernas produktion är otillräcklig. Utan avböjande svar på offertbegäran anses otillräcklig tillgång inte vara bevisad.

RV/TSa, 4/010/4.1.2005

Bilaga 1

REGUEST FOR TARIFF SUSPENSION OR QUOTA

Member State: Finland

Part I

1. Combined nomenclature code:
2. Precise product description taking into account customs tariff criteria:
3. Further information including commercial denomination, packaging, mode of operation, intended use of the imported product, type of product in which it is to be incorporated and end-use of that product:
4. Declaration by the interested party that the imported products are not the subject of an exclusive trading agreement (join extra sheet):

5. (a) Name and addresses of firms known in the Community or in a third country with preferential tariff arrangements approached with a view to the supply of identical, equivalent or substitute products:

(b) Dates and results of these approaches:

(c) Reasons for the unsuitability of the products of these firms for the purpose in question:

6. Special remarks (e.g. indication of similar or old suspension or quota, indication on existing binding tariff information...):

Bilaga 2

REQUEST FOR TARIFF SUSPENSION OR QUOTA

Member State: Finland

Part II

1. Combined nomenclature code:

2. Request submitted by: National Board of Customs

Address: Box 512, 00101 Helsinki

Telephone/telex/fax: + 20 49 26330 (fax)

3. Anticipated annual imports:

- value (in EUR):

- quantity (in statistical units):

4. Current imports (preceding year):

- value (in EUR):

- quantity (in statistical units):

5. Period requested:

6. Applicable duty rate at the time of the request:

7. Estimated uncollected customs duties (in EUR) on an annual basis:

8. Name and address of non-Community producer:

9. Names and addresses of the importer and the user in the Community:

For chemical products:

10. CUS No (Reference number in European Customs Inventory of Chemicals) and CAS No (Chemical Abstracts Service Registry Number):

11. Structural formula:

Annexes (product data sheets, explanatory leaflets, brochures, etc.)

(date)

NB:

If any of the items of information in part I or II is confidential, it may be sent to the Commission under separate cover.

Undantag från ursprungsreglerna - tullkvoter; Laos, Kambodja och Nepal

I artikel 76 i förordningen om tillämpningsföreskrifter för tullkodexen stadgas om möjligheten att bevilja undantag från tillämpningen av GSP-ursprungsreglerna. Undantag kan beviljas de minst utvecklade förmånsländerna inom GSP-ordningen, när dessa ansöker om sådant.

Giltighetstiderna för undantag från ursprungsreglerna gällande vissa textilprodukter med ursprung i Laos, Kambodja och Nepal har förlängts till den 31 december 2006. Behovet av undantagen kan emellertid omprövas senast i slutet av år 2005. Omprövningen sker enligt de nya bestämmelser som kommer att antas gällande systemet med allmänna tullförmåner och de därmed sammanhängande ursprungsreglerna.

Förlängning av undantagen från ursprungsreglerna har genomförts genom kommissionens förordningar (EG) nr 2186/2004 (Laos), 2187/2004 (Kambodja) och 2188/2004 (Nepal) av den 20 december 2004, EUT L 373, 21.12.2004. Ändringsförordningarna tillämpas fr.o.m. den 1 januari 2005.

För textilprodukter som omfattas av nämnda förlängning skall man i samband med importen visa upp ett ursprungsintyg A (Form A). Intygets fält 4 skall ha en anteckning om undantaget. Anteckningen ser ut på följande sätt:

- Laos: " Derogation - Regulation (EC) No 1613/2000"
- Kambodja: " Derogation - Regulation (EC) No 1614/2000"
- Nepal: " Derogation - Regulation (EC) No 1615/2000"

Intyget skall visas upp innan en ansökan om tilldelning av tullkvoten kan göras.

Produkterna som omfattas av undantaget (textilkategorierna och KN-numren) samt de årliga kvotmängderna och löpnumren för kvoterna finns publicerade i TMD nr 142/2000.

De övriga TMD som publicerats i ärendet är nr 141/2000 och 75/2002.

Mera information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden.

RV/LL, 3/010/4.1.2005

Produkter enligt EU:s textilavtal; situationen 10.1.2005 för 2004 års kvoter

Enligt uppgifterna från EU-kommissionens importkvotsregister den 10 januari 2005 har minst 90 % av 2004 års kvoter för vissa textilkategorier utnyttjats. Förteckningen nedan upptar utnyttjandegraderna separat för olika ursprungsländer och kategorier. Produktbeskrivningarna och varukoderna inom de olika kategorierna finns publicerade i TMD 317/31.12.2001.

Uppgifterna om utnyttjandegraderna för produkter underkastade kvoter och kontroll finns tillgängliga på Internet på adressen <http://sigl.cec.eu.int>.

Mera information: tullinspektör Asta Metsälä, tfn 020 492 2643 eller tullinspektör Minna Raitanen, tfn 020 492 2419.

Textilkategorier för år 2004 med en utnyttjandegrad på minst 90 % den 10 januari 2005:

Exportland Kategori Utnyttjandegrad %

Vitryssland

073	2	92,8
073	6	90,6
073	15	94,9
073	117	99,4

Pakistan

662	1	98,6
662	2	95,4
662	3	92,2
662	5	94,3
662	6	91,9
662	9	95,4
662	20	96,9
662	39	92,6

Indien

664	1	90,1
664	4	91,6
664	4C	92,7
664	7	90,6
664	8	96,4

Thailand

680	5	96,2
-----	---	------

Indonesien

700	4	90,1
700	5	96,7
700	B6	95,8
700	B8	100,0

Filippinerna

708	5	94,2
-----	---	------

Kina

720	2	94,0
720	4	94,1
720	5	98,6
720	5A	94,2
720	6	94,4
720	7	94,5

720	8	90,9
720	9	91,8
720	13	97,6
720	15	95,6
720	28	92,7
720	29	96,5
720	31	97,8
720	83	92,2
720	B12	95,2
720	B13	90,2
720	20/39	90,9
720	X115	93,6
720	X117	92,3
720	X118	91,4

Nordkorea

724	A15	90,2
724	A83	100,0

Republiken Korea

728	5	99,2
728	83	91,3

Hongkong

740	4C	99,9
-----	----	------

740	5	97,8
-----	---	------

740	6AC	99,7
-----	-----	------

Macao

743	5	97,4
-----	---	------

743	15	94,5
-----	----	------

743	31	97,6
-----	----	------

RAS, 1/10.1.2005

Sundhetskontrollen för vissa frukter, bär och grönsaker har överförts till tullverket den 1 januari 2005

Detta meddelande kompletterar Tullstyrelsens meddelande av den 13 augusti 2004 i TMD 163 angående överföring av fytosanitära gränskontrolluppgifter från Kontrollcentralen för växtproduktion till tullverket.

Enligt 14 § andra mom. i lagen om skydd för växters sundhet kan tullverket vid sidan om Kontrollcentralen för växtproduktion svara för tillsynen av import. Om de befogenheter som överförs från Kontrollcentralen för växtproduktion till tullverket stadgas i jord- och skogsbruksministeriets förordning (40/2004) enligt vad som särskilt överenskomms mellan jord- och skogsbruksministeriet och finansministeriet om omfånget och överföringen av befogenheterna. Avtalet om överföringen av den fytosanitära gränskontrollen av frukt, bär och grönsaker har varit i kraft fr.o.m. den 1 juli 2004. Den fytosanitära gränskontrollen som överförs omfattar kontroll av sundhetscertifikat, identitetskontroll och fysisk växtskyddskontroll.

Tullen gör fytosanitär gränskontroll på följande frukter, grönsaker och bär:

Sundhetscertifikat : Från områden utanför EU:

<i>Citrus L.</i>	Apelsin, bergamott, grapefrukt, pomerans (syrlig apelsin), mandarin, klementin, lime, pompelmus, satsuma, Citron, tangerin samt hybrider av dem
<i>Fortunella Swingle</i>	Kumquat (fortunella), japansk dvärgapelsin bitterapelsin samt hybrider av dem
<i>Momordica L.</i>	Bittergurka
<i>Solanum melongena L.</i>	Äggplanta, aubergin
<i>Apium graveolens L.</i>	Blek- och snittselleri
<i>Ocimum L.</i>	Basilika

Sundhetscertifikat : Från områden utanför Europa

<i>Annona L.</i>	Anona (kirimoija, cherimoija)
------------------	---------------------------------

Förutsättningar för import

En aktör som till landet inför varor som kräver sundhetscertifikat skall före importen registrera sig till växtskyddsregistret som upprätthålls av Kontrollcentralen för växtproduktion.

Importören skall senast 24 timmar före importen av nämnda varor göra en anmälan till Tullen vid införselorten. Av anmälan om import skall framgå:

- importören: namn och växtskyddsregisternummer (beviljat av KTTK)
- produktens namn, ursprungsland, varukod, mängd och bestämmelseort
- tidpunkt: avsett införseldatum
- införselort.

Anmälan om import skall därtill åtföljas av:

- en kopia av sundhetscertifikatet för varupartiet som utfärdats av ursprungslandet (*Phytosanitary Certificate*)
- en kopia av fakturan eller motsvarande dokument.
- en kopia av fraktsedeln eller motsvarande dokument, av vilket det framgår när varupartiet lämnat ursprungslandet.

Sundhetscertifikatet för ett parti som införs till Finland skall vara uppgjort på finska, svenska, engelska eller tyska. När varor som kräver sundhetscertifikat transporteras genom Finland till en annan medlemsstat inom EU, skall certifikatet vara avfattat på något av EU:s officiella språk.

I Södra tulldistriktet bör anmälan om import faxas till konsumentskyddsinspektören och vid övriga tulldistrikt till Tulllaboratoriet.

Södra tulldistriktet: faxnumren 020 492 1778 och 020 492 1203

Tulllaboratoriet: faxnummer 020 492 3217

Avgifter som uppbärs för kontrollen

För fytosanitär gränskontroll uppbärs avgift enligt Finansministeriets avgiftsförordning.

JS/PKN, 8/010/13.1.2005

Antidumpningsåtgärder

Slutgiltig antidumpningstull uppbärs fortsättningsvis vid import av volframkarbid och smält volframkarbid med ursprung i Folkrepubliken Kina

Den slutliga antidumpningstull som tagits i bruk genom rådets förordning (EG) nr 2268/2004 (EUT nr L 395, 31.12.2004) uppbärs vid import av volframkarbid och smält volframkarbid som omfattas av KN-nummer 2849 90 30. Den tillämpliga tullen på 33 procent förblir oförändrad. Förordningen trädde i kraft den 1 januari 2005.

Antidumpningstullen på kumarin med ursprung i Folkrepubliken Kina utvidgas till att även omfatta kumarin avsänd från Indien eller Thailand

Antidumpningstullen på 3 479 euro per ton har genom rådets förordning (EG) nr 2272/2004 (EUT nr L 396, 31.12.2004) utvidgats att även omfatta import av kumarin avsänd från Indien eller Thailand (Taric-nummer 2932 21 00 11 ja 2932 21 00 15) oavsett om den deklarerats ha ursprung i Indien eller Thailand.

Antidumpningstull uppbärs också för import av ovan nämnda kumarin med ursprung i Indien och Thailand som med stöd av förordningen (nr 661/2004, se TMD nr 110/2004), som trädde i kraft den 9 april 2004, har varit registreringspliktig.

Ovan nämnda antidumpningsåtgärder gäller emellertid inte för produkter som producerats av nedan nämnda företag:

Taric-tilläggsnummer

Atlas Fine Chemicals Pvt Ltd., Indien A 579

Den utvidgade antidumpningstullen tillämpas inte på produkter som tillverkats av företag som givit ett åtagande, förutsatt att en faktura enligt modellen i bilagan nedan uppvisas för kumarinen i fråga vid övergång till fri omsättning.

Registreringsplikten som hittills tillämpats vid import av indisk och thailändsk kumarin upphör.

Förordningen trädde i kraft den 1 januari 2005.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, nr 9/010/2005, 17.1.2005

BILAGA

Följande uppgifter skall anges på den faktura som åtföljer företagets försäljning till gemenskapen av kumarin inom ramen för åtagandet:

1. Rubriken FAKTURA FÖR VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE.
2. Namnet på det företag som avses i artikel 2.1 och som utfärdat fakturan
3. Fakturanummer
4. Dag för utfärdande av fakturan
5. Det Taric-tilläggsnummer enligt vilket varorna på fakturan skall tullklareras vid gemenskapens gräns

6. En exakt beskrivning av varorna, med bland annat följande uppgifter:

- det produktkodnummer (ABC-N) som använts i samband med undersökningen och åtagandet
- en ickefackmässig beskrivning av den vara som avses med respektive produktkodnummer (t.ex. ABC-N 1.; ABC-N 2: etc.)
- företagets produktkodnummer (CPC) (i tillämpliga fall)
- KN-nummer
- kvantitet (angiven i kg).

7. Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdat den faktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.

8. Namnet på den anställde vid företaget som har utfärdat fakturan samt följande undertecknade försäkran: "Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av (företagets namn) och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut (...). Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta".

Tullkvoter för livsmedelsberedningar från Island

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande för år 2005 av en tullkvot för import till Europeiska gemenskapen av vissa varor med ursprung på Island vilka framställs genom bearbetning av de jordbruksprodukter som avses i rådets förordning (EG) nr 3448/93. Förordningen nr 2146/2004 finns publicerad i EUT nr L 370/17.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 20 december 2004 och den tillämpas från den 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvotgrupp/
P irjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 370/17.12.2004, s. 18

Tullkvoter för margarin, etylalkohol samt pip- och cigarettobak från Norge

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande av tullkvoter för år 2005 för import till Europeiska gemenskapen av vissa varor med ursprung i Norge som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter som avses i rådets förordning (EG) nr 3448/93. Förordningen nr 2149/2004 finns publicerad i EUT nr L 370/17.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 20 december 2004 och den tillämpas från den 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 370/17.12.2004, s. 35

Tullkvoter för pastaprodukter från Turkiet

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande för år 2005 av en tullkvot för import till Europeiska gemenskapen av vissa varor från Turkiet. Förordningen nr 2150/2004 finns publicerad i EUT nr L 370/17.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 20 december 2004 och den tillämpas från den 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan. För att kvoten skall kunna utnyttjas, skall ett varucertifikat A.TR visas upp.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 370/17.12.2004, s. 37, tabell

Tullkvoter för livsmedelsberedningar från Norge

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande av tullkvoter för år 2005 för import till Europeiska gemenskapen av vissa varor med ursprung i Norge som framställs genom bearbetning av jordbruksprodukter som avses i rådets förordning (EG) nr 3448/93. Förordningen nr 2151/2004 är publicerad i EUT nr L 370/17.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 20 december 2004 och den tillämpas från den 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 370/17.12.2004, s. 39

Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Schweiz

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande av tullkvoter för år 2005 som tillämpas på import av vissa bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Schweiz. Förordningen nr 2166/2004 är publicerad i EUT nr 371/18.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 21 december 2004 och den tillämpas från den 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan för tiden 1.1.-31.12.2005.

Vid import av produkterna i tabell 2 i bilagan tillämpas en tullsats på 9,1 % för den del som överstiger den tullfria kvoten.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvotgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 371/18.12.2004, s. 7, tabell

Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Rumänien

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande av tullkvoter för 2005 för vissa bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Rumänien. Förordningen nr 2244/2004 har publicerats i EUT nr L 381/28.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 31 december 2004 och den tillämpas från 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/18.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 381/28.12.2004, s. 9

Tullkvoter för vissa drycker med ursprung i Norge

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande för år 2005 av en tullkvot som skall tillämpas på import till Europeiska gemenskapen av vissa varor med ursprung i Norge vilka framställs genom bearbetning av de jordbruksprodukter som avses i rådets förordning (EG) nr 3448/93. Förordningen nr 2185/2004 publicerades i EUT nr L 373/21.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 24 december 2004 och den tillämpas från 1 januari 2005.

För produkterna öppnas en tullkvot enligt bilaga I. Tullbefrielse inom kvoten skall gälla endast om det intyg som avses i bilaga II visas upp.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 373/21.12.2004, s. 12-13

Tullkvoter för får, getter samt fårkött och getkött

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om öppnande av gemenskapstullkvoter för 2005 för får, getter, fårkött och getkött. Förordningen nr 2202/2004 publicerades i EUT nr L 374/22.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 23 december 2004 och den tillämpas från 1 januari 2005.

Tullkvoterna som anges i bilagan öppnas för perioden 1 januari-31. december 2005. De kvantiteter kött med KN-nummer 0204, uttryckta i slaktviktsekvivalent, och de kvantiteter levande djur med KN-nummer 0104 10 30, 0104 10 80 och 0104 20 90, som får importeras, samt den tull som skall tillämpas på denna import, fastställs i bilagan.

Tullkvoterna förvaltas enligt "först-till-kvarn-principen". Importlicens krävs inte. Utnyttjandet av de tullkvoter som anges i bilagan och som förvaltas med kvotregister får ske på villkor att ett giltigt ursprungsbevis som utfärdats av de behöriga myndigheterna i ett tredje land visas upp (se artikel 5 punkt 2 i förordningen). För fårköttprodukter (landgrupp 4, KN-nummer ex 0204, ex 0201 99 21 och ex 0201 99 29) skall ursprungsbeviset innehålla uppgift om huruvida fåren är tamfår eller andra får än tamfår.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvotgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/17.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 374/22.12.2004, s. 34-35

Ändring av förordning om öppnande och förvaltning av autonoma tullkvoter

Europeiska gemenskapens kommission har utfärdat en förordning om ändring av förordning (EG) nr 2505/96 om öppnande och förvaltning av autonoma tullkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter. Förordningen nr 2243/2004 har publicerats i EUT nr L 381/28.12.2004. Förordningen har trätt i kraft den 28 december 2004 och tillämpas från den 1 januari 2005.

Bilaga I till förordningen nr 2505/96 ersätts med bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 1/787/18.1.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 381/28.12.2004, s. 3-7

Prissättning av tullverkets avgiftsbelagda prestationer

Finansministeriets förordning om tullverkets avgiftsbelagda prestationer

I enlighet med finansministeriets beslut föreskrivs med stöd av 8 § lagen den 21 februari 1992 om grunderna för avgifter till staten (150/1992), sådan denna paragraf lyder i lag 348/1994:

Avgiftsbelagda offentligrättsliga prestationer

1 §

Tullverkets i 6 § lagen om grunderna för avgifter till staten avsedda avgiftsbelagda offentligrättsliga prestationer är i enlighet med avgiftstabellen i bilagan till detta beslut

- 1) tullåtgärder som gäller fordonsklarering, transitering, överlåtelse till fri omsättning, hänförande till exportförfarande, uttag ur tull- och provianteringslagret samt övriga tullåtgärder som nämns i avgiftstabellen,
- 2) beslut av Tullstyrelsen och tulldistrikt,
- 3) Tulllaboratoriets undersökningar som utförs på tullmyndighetens initiativ,
- 4) sådana utdrag ur och kopior av beslut och övriga handlingar och tull- och andra intyg som skall ges till parterna samt sändning, samt
- 5) övriga prestationer som nämns i avgiftstabellen.

2 §

För visum, även för negativt beslut, uppbärs expeditionsavgifter enligt beslut av Europeiska unionens råd och i enlighet med avgiftstabellen i bilagan till detta beslut.

Avgift uppbärs ändå inte:

- 1) av personer som inbjudits av riksdagen eller av Finlands regering,
- 2) av innehavare av diplomatpass eller tjänstepass som i tjänsteuppdrag reser till Finland eller via Finland
- 3) av medlemmar av personalen vid i Finland ackrediterade diplomatiska och därför jämförbara beskickningar samt vid i Finland verkande konsulat med utsänd konsul eller av medlemmar av deras familjer,
- 4) av barn som antecknas i en förälders resedokument,
- 5) av personer som genom beslut av statsrådet mottas i Finland som flyktingar, på grund av behov av skydd eller av välgående humanitära skäl,
- 6) av personer som med stöd av en internationell överenskommelse erhåller visum utan avgift, och inte heller av personer som deltar i möten som anordnas i Finland av Förenta Nationerna och dess underorgan, av Europarådet, av Europeiska unionen eller av Organisationen för säkerhet och samarbete i Europa,
- 7) av Finlands honorärkonsuler,
- 8) av medborgare i tredje land som är gifta med medborgare i ett EU-land samt deras minderåriga barn; direktiv 68/360/EEG artikel 9, eller
- 9) om de personer, som deltar i samarbetet av räddning-, polis-, gränsbevaknings- och tullmyndigheter.

Visum kan beviljas utan avgift

- 1) till följd av storolyckor och motsvarande situationer, då humanitära skäl talar för det,
- 2) till skolungdoms- och ungdomsgrupper som deltar i undervisnings-, kultur- eller idrottsevenemang och som inbjudits av arrangörerna och vilkas medlemmar är under 18 år,
- 3) till samarbetspartnern av ambassaden eller Finska myndigheten, vid kultur- och studerandebytet samt samarbetet av medborgerliga organisationer,
- 4) då när saken/besöket har ett märkvärdigt värde för förhållanden mellan Finland och den främmande staten; samt
- 5) när medges ett nytt visum till personen därför att det har hänt ett tekniskt eller något annat fel i givandet av det tidigare medgett visum.

3 §

För meddelandet av klassificerings- och ursprungsbesked samt andra upplysningar som gäller tillämpningen av

tullagstiftning uppbärs särskilda, i art. 11 av tullkodex nämnda utgifter.

4 §

För användning av tullverkets fordon på grund av en avgiftsbelagd övervakningsprestation uppbärs en särskild ersättning enligt avgiftstabellen i bilagan till detta beslut.

Avgift för fordonsklarering uppbärs för inkommande eller avgående fartyg och luftfartyg endast en gång, även om klareringen skulle omfatta flera olika åtgärder. Avgiften uppbärs endast en gång även om fartyget eller luftfartyget anländer till och avgår från landet inom en och samma timme.

Avgiften för mottagande av förhandsbesked angående Europeiska utvecklings- och garantifonden för jordbrukets export, dvs. EUGFJ-export, inkluderar transiteringsavgiften.

Prestationer som skall prissättas enligt företagsekonomiska grunder

5 §

Sådana i 7 § lagen om grunderna för avgifter till staten avsedda prestationer som tullverket prissätter enligt företagsekonomiska grunder är

- 1) laboratorieundersökningar som utförs på beställning av en kund eller en annan myndighet,
- 2) utbildning som tullverket arrangerar för utomstående,
- 3) lämnande av uppgifter ur ADB-register och databaser, arkivundersökningar och statistiska undersökningar samt övriga informationstjänster på beställning av utomstående, om inte prestationen enligt andra bestämmelser är avgiftsfri,
- 4) statistik och publikationer,
- 5) annan än sedvanlig handledning som ges till en kontantkund för ifyllande av tulldeklaration samt sakkunnighjälp som gäller planering av tullklareringen samt övrig företagservice,
- 6) användning av tullverkets lokaler, materiel och utrustning,
- 7) sådana utdrag ur och kopior av beslut och övriga handlingar och tull- och andra intyg som ges till andra än parterna samt sändning, samt
- 8) blanketter.

Särskilda stadganden

6 §

För godkännande av en utländsk valutaenhet som betalningsmedel och för växling av valuta till euro uppbärs de kostnader som föranletts.

Ikraftträdande

7 §

Denna förordning träder i kraft den 1 januari 2005 och gäller till utgången av 2006.

AVGIFTSTABELL om tullverkets avgiftsbelagda offentligrättsliga prestationer

I TULLÅTGÄRDER

1. Fordonsklarering

Flygtrafik

Klarering av luftfartyg i kommersiell utrikestrafik alla veckodagar:

*Klarering på spingens- och flygstationerna i Åbo, Åre och på Åbo i Åre i kommersiell utrikestrafik alla veckodagar:
flygstationer kl. 23.00 - 07.00*

1.4 På ovan nämnda flygstationer kl. 17.00 - 7.00 42 euro

1.5 Någon annanstans, oberoende av vilken tid på dygnet 71 euro

Fartygstrafik

Klarering av fartyg i kommersiell utrikestrafik vid allmänna hamnar alla veckodagar:

1.6 kl 16.00 - 07.00 28 euro

Klarering på platsen av ovan nämnda fartyg vid andra hamnar:

1.7 Från måndag till fredag kl. 07.00 - 16.00 68
euro/timme

1.8 Andra tider 88
euro/timme

2. Transitering som genomförs av någon annan än en godkänd expeditör, med undantag av följbrev och elektroniskt lämnade transiteringsdeklarationer

Transitering utan säkerhet och transitering vid vilken används samlad säkerhet:

2.1 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid 9 euro

2.2 Lördagar och helger 11 euro

Transitering vid vilken används individuell eller fast säkerhet:

2.3 Under allmän tjänstetid 16 euro

2.4 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid 21 euro

2.5 Lördagar och helger 25 euro

3. Sådan överlåtelse till fri omsättning som inte sker i samband med hemförtullning, med undantag av sådan överlåtelseorder som givits elektroniskt

3.1 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid 15 euro

3.2 Lördagar och helger 18 euro

4. Hänförande till exportförfarande, med undantag av hänförandet till exportförfarande av godkänd exportör eller elektroniskt hänförande till exportförfarande

4.1 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid samt på Helsingfors-Vanda, Tammerfors, Åbo, Uleåborgs och Vasa flygstation utanför normal öppethållningstid 7 euro

4.2 Lördagar och helger 9 euro

5. Uttag ur tullager eller provianteringslager

5.1 Under allmän tjänstetid, per anmälan 6 euro

5.2 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid, per anmälan 8 euro

5.3 Lördagar och helger, per anmälan 10 euro

6. EMOTR-export

6.1 Under allmän tjänstetid, per anmälan 15 euro

6.2 Från måndag till fredag utanför allmän tjänstetid, per anmälan 21 euro

6.3 Lördagar och helger, per anmälan 25 euro

7. Övriga tullåtgärder

7.1 Överföring till skattefri butik, per anmälan. 6 euro

7.2 Av orsak som har samband med varuhavaren och lagerhållaren nödvändigt inspektionsbesök eller annan tullåtgärd på friområde, i tullager eller annat lager godkänt av tullverket eller i tillfälligt lager 68 euro/timme

7.3 Lossningstillstånd beviljat av tullanstalten utanför allmän 8 euro

7.4 Förstöring under tullkontroll, behandling av provpartier så att de inte duger till försäljning, eskortövervakning av transport samt andra med dessa jämförbara tullåtgärder av orsak som har samband med kunden 68 euro/timme

8. Kontroll av överensstämning mellan handelsförordningen och skadedetekteringskontroll av växter (frukter, bär och grönsaker) vaktningens prestation, om avståndet från expeditiionsplatsen i en riktning har varit över 10 km

8.1	<i>Kontroll av överensstämmelse med handelsnormerna för växter som importerats till gemenskapen</i>	
8.1.1	för det första varupartiet	76 euro/ varuparti
8.1.2	för de följande varupartierna	17 euro/ varuparti
8.2	<i>Sundhetskontroll av växter som importerats till gemenskapen:</i>	
8.2.1	för det första varupartiet	66 euro/ varuparti
8.2.2	för de följande varupartierna	11 euro/ varuparti
8.3	<i>Kontroll av överensstämmelse med handelsnormer samt sundhetskontroll av växter som importerats till gemenskapen:</i>	
8.3.1	för det första varupartiet	91 euro/ varuparti
8.3.2	för de följande varupartierna	17 euro/ varuparti
8.4	Noggrannare kontroll av växter som importerats till gemenskapen, då brister upptäckts vid införselkontrollen	180 euro/ varuparti
8.5	Ytterligare kontroll efter förbättrande åtgärder samt för växter som importerats från gemenskapen eller från andra länder	76 euro/ varuparti
8.6	Kontroll för sundhetscertifikat av barrträdsvarupartier som importeras från Ryska federationen (fr.o.m. 1.3.2005)	3,50 euro/ varuparti
8.7	Förädlingsintyg	19 euro/ varuparti

II TULLSTYRELSENS BESLUT

1. Förhandsavgöranden

1.1 Förhandsavgörande om accisbeskattningen:

1.1.1	Vilket har krävt tulllaboratorieundersökning	450 euro/ vara
1.1.2	Vilket inte har krävt tulllaboratorieundersökning	350 euro/ vara
1.2	Annat förhandsavgörande som gäller beskattning:	
1.2.1	När det är fråga om kommersiell verksamhet	350 euro
1.2.2	När sökanden är en privatperson och det inte är fråga om kommersiell verksamhet	110 euro
1.3	Beslut om att inte ge förhandsavgörande.	30 euro

2. Beslut som gäller registrering och beskattning

2.1 Beslut om godkännande som registrerad kund hos tullverket:

2.1.1	Beslut som gäller en sedvanlig kund	650 euro
2.1.2	Beslut i vilket säkerhetsklassen är F och tulldistriktet fastställt säkerheten	310 euro
2.1.3	Beslut i vilket säkerhetsklassen är F utan fastställd säkerhet	94 euro
2.1.4	Ändring av beslutstypen mellan grupperna 2.1.1 - 2.1.3:	

Ändringsbeslut från ett billigare beslut till ett dyrare beslut: avgiften är skillnaden mellan besluten priser
Ändringsbeslut från ett dyrare beslut till ett billigare beslut; ingen avgift

2.1.5	En mindre ändring av ovan nämnda beslut	130 euro, dock högst avgiften för beslutet
-------	---	---

3. Beslut om utslagsbeslag och tullförklarade registreringsansökningar

3.1 TULLDISTRIKTS BESLUT och frilager

130 euro,
dock högst
avgiften för
beslutet

1. Tillstånd om tullupplagring och tullförfarande

1.1	Tillstånd att inrätta tullager och tillfälliga lager	280 euro
1.2	Tillstånd till periodförtullning	40 euro
1.3	Förlängning eller mindre ändring av giltighetstiden för ovan nämnda beslut, eller avslagsbeslut	105 euro, dock högst avgiften för tillståndet
1.4	Beslut som gäller ändring av friområdets gränser	100 euro

2. Övriga tillstånd och visum

2.1	Tillstånd att i bokföringen avskilja råämnen som används vid tillverkningen	150 euro
2.2	Tillstånd till undantag i fråga om tullvägar eller allmänna trafikplatser, vilket beviljats andra än privatpersoner	100 euro
2.3	Förlängning av tullklareringstiden och tillstånd till andra undantag som gäller klareringsskyldigheten vid annat förfarande än förenklat förfarande	33 euro
2.4	Tillstånd till behandling av tullagervaror	125 euro
2.5	Tillstånd som baserar sig på accislagstiftningen	110 euro
2.6	Förlängning eller mindre ändring av giltighetstiden för ovan nämnda beslut	51 euro, dock högst avgiften för tillståndet
2.7	Förlängning av tidsfristerna för tullfrihet och skattefrihet	36 euro
2.8	Befrielse från skatt på motorfordon	28 euro
2.9	Intyg över befrielse från farledsavgift	18 euro
2.10	Eskorterartillstånd	31 euro
2.11	Förtullningsbok	14 euro

2.12 Visum

2.12.1	Engångsvisum högst 15 dagar	35 euro
2.12.2	Genomresevisum	35 euro
2.12.3	Engångsvisum som gemensamt visum högst 15 dagar	35 + 1 euro/ person
2.12.4	Genomresevisum som gemensamt visum	35 + 1 euro/ person

IV TULLLABORATORIETS PRESTATIONER

1. Laboratorieundersökningar på tullmyndighetens initiativ

1.1	Varor som omfattas av livsmedelslagens tillämpningsområde	410 euro/ varuparti
1.2	Kontroll av vattenhalten av fjäderfäkött	410 euro/ varuparti
1.3	Andra varor	300 euro/ varuparti

V ÖVRIGA TJÄNSTER

1. Till parterna

1.1	<i>Utdrag ur och kopior av beslut och övriga handlingar:</i>	
1.1.1	för den första sidan	7,50 euro/sida
1.1.2	för de därpå följande sidorna	65 cent/sida
1.2	<i>Ovan nämnda styrkta utdrag och kopior</i>	
1.2.1	för den första sidan	8 euro/sida
1.2.2	för de därpå följande sidorna	1 euro/sida
1.3	Tull- och andra intyg	21,50 euro/ intyg

1.4 Sändning:

1.4.1	Brevförsändelse	3,20 euro + porto
1.4.2	Paketsförsändelse	5 euro + porto
1.4.3	Expeditionsavgiften uppbärs genom postförskott/ mottagningsbevis för sändning	5,60 euro + porto

1.5 Telefaxförsändelse:

1.5.1	för den första sidan i handlingen	9,50 euro/sida
1.5.2	för de därpå följande sidorna	1,20 euro/sida

Tullstyrelsens beslut om prissättning av tullverkets företagsekonomiska prestationer

Utfärdat i Helsingfors den 31 december 2004

Tullstyrelsen har med stöd av 9 § i lagen den 21 februari 1992 om grunderna för avgifter till staten (150/92) samt med beaktande av bestämmelserna i 5 § i finansministeriets förordning om tullverkets avgiftsbelagda prestationer (1212/2004) och i mervärdesskattelagen (1501/93) beslutat:

1 §

Tullverkets företagsekonomiska prestationer prissätts enligt prislistan i bilagan till detta beslut. Priserna inkluderar mervärdesskatten. Skattesatsen är 22 procent, utom då annat nämns i prislistan.

2 §

Detta beslut träder i kraft den 1 januari 2005 och genom det upphävs Tullstyrelsens beslut av den 20 december 2002 om prissättning av tullverkets företagsekonomiska prestationer.

PRISLISTA över tullverkets företagsekonomiska prestationer

1. Laboratorieundersökningar som utförs på beställning

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse.

2. Utbildning som tullverket arrangerar för utomstående

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse.

3. Informationstjänster och statikservice

Undersökningar, utredningar och informationssökning enligt uppdrag

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse. Minimidebitering för en halv timme.

Expertarbete 89,00 euro/timme

Kontorsarbete 68,00 euro/timme

Annan informationstjänst

Priset bestäms per varje uppdrag enligt överenskommelse.

Statistiktjänster

Informationssökning i databasen 10,00 euro/st

ADB-utskrift, för varje utskriven statistisk varukod 0,45 euro/varukod

Fotokopior A4 1,10 euro/st

Telefax 2,20 euro/st

Utskrift, svart-vit 1,20 euro/st

Utskrift, färg 2,10 euro/st

CD-R -diskett (tom) 0,50 euro/st

Annan statistikservice

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse.

Arkivundersökningar

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse.

4. Statistiska och andra publikationer

Statistiska publikationer

Månadsöversikt

- årgång 55,00 euro (utan moms)

- lösnummer 5,60 euro/st

Andra översikter

- årgång 55,00 euro (utan moms)

- lösnummer 5,60 euro/st

Indexöversikter

- årgång 55,00 euro (utan moms)

- lösnummer 5,60 euro/st

Förhandsuppgifter

- årgång 34,00 euro (utan moms)

- lösnummer 2,90 euro/st

Fickstatistik 6,00 euro/st

Andra publikationer

Tullstyrelsens meddelanden/Tullihallituksen tiedotuksia (TMD/THT)

- årgång, inkl. postning och pärm 66,00 euro (utan moms)

- lösnummer 2,50 euro/st

- pärm för en årgång 7,50 euro/st

Tullverkets telefonkatalog 13,00 euro

Pärm till tullverkets telefonkatalog 4,20 euro

Anvisningar för ifyllandet av enhetsdokumentet 9,00 euro
(SAD-blankett) fr.o.m. 1.1.2005 (TMD 181/2004)

Information om den åländska skattegränsen 9,00 euro (moms 8 %)

Tullverkets publikationer och anvisningar om olika ämnesområden

Priserna under denna punkt uppdateras efter det att publikationer och anvisningar blivit färdiga (publikationer och anvisningar finns tillgängliga också separat).

5.Handledning för kontantkunder vid ifyllandet av tull- deklaration för handelsvara, med undantag av sedvanlig handledning som hör till förvaltningsförfarandet 20,00 euro/deklaration

6. Företagsservice på beställning

Priset bestäms för varje uppdrag enligt överenskommelse.

Minimidebitering för en halv timme.

- utbildning vid företag 110,00 euro/timme

- skriftliga utredningar 110,00 euro/timme

7. Användning av tullverkets lokaler, materiel och utrustning

Priset bestäms enligt överenskommelse från fall till fall

8. Prestationer åt andra än de berörda parterna

Utdrag och kopior

- första sidan 8,00 euro (utan moms)

- följande sidor 0,75 euro (utan moms)

Bestyrkta

- första sidan 8,90 euro (utan moms)

- följande sidor 1,10 euro (utan moms)

Telefax

- första sidan 12,60 euro

- följande sidor 1,60 euro

Tull- och andra intyg 23,00 euro (utan moms)

Sändning

Sändning av material som ingår i en företagsekonomisk prestation, på kundens begäran

- brev försändelse 4,30 euro+porto

- paket försändelse 6,90 euro+porto

Portot debiteras enligt posttaxa

Expeditionsavgift (annat än statistiskt material)

Expeditionsavgift uppbärs när postförskott eller 7,30 euro+porto
mottagningsbevis ingår i sändningen

Expeditionsavgift för statistiskt material

- i Finland, fortlöpande prenumeration 12,00 euro

- till utlandet, fortlöpande prenumeration 18,00 euro

- i Finland, engångsprenumeration 4,70 euro

- till utlandet, engångsprenumeration 8,00 euro

9. Tullverkets blanketter

Priserna är olika för olika blanketter. Separat prislista.

Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i januari 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 26 - 31.1.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Ankara TRY 1,7598

RV/MA, 11/010/20.1.2005

Ändring av de omräkningskurser som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i januari 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta samma ändrade omräkningkurs som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 11/010/05. Den ändrade kursen används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under perioden 26 - 31.1.2005.

RV/MA, 12/010/20.1.2005

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i februari 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.2. - 28.2.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,3039 USD).

New York	USD	1,3039
Montreal	CAD	1,5885
London	GBP	0,69355
Stockholm	SEK	8,9955
Oslo	NOK	8,1185
Köpenhamn	DKK	7,4198
Reykjavik	ISK	78,38
Zürich	CHF	1,5362
Tokyo	JPY	133,37
Melbourne	AUD	1,6985
Hongkong	HKD	10,0231
Pretoria	ZAR	7,5975
Jeddah	SAR	4,8345
Casablanca	MAD	10,7964
Kuwait	KWD	0,377

Abu Dhabi	AED	4,7549
Singapore	SGD	2,1047
Bombay	INR	53,196
Teheran	IRR	11565,37
Kuala Lumpur	MYR	4,9715
Beijing	CNY	10,8281
Bangkok	THB	49,687
Wellington	NZD	1,8435
Tunis	TND	1,6012
Ankara	TRL	1,7598
Kairo	EGP	7,6863
Moskva	RUB	34,314
Budapest	HUF	245,33
Prag	CZK	29,925
Valetta	MTL	0,4199
Nicosia	CYP	0,5585
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6923
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	4,0371

Bratislava SKK 38,125

RV/MA, 13/010/21.1.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i februari 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under februari månad samma omräkningkurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 13/010/05 av den 21 januari 2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeclaration görs eller borde ha gjorts under februari månad 2005.

RV/MA, 14/010/21.1.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i januari 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i januari 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i november 2004 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,17 %
Danmark	2,21 %
Sverige	2,20 %
Storbritannien	4,88 %
Cypern	5,13 %
Lettland	4,49 %
Litauen	2,70 %
Malta	2,95 %
Polen	6,81 %
Slovakien	4,22 %
Slovenien	4,06 %
Tjeckien	2,61 %
Ungern	9,57 %

Estland 2,41 %

RV/MA, 201/010/13.11.2004

Gemenskapstullkvoter: Egypten

Europeiska gemenskapernas kommission har utfärdat en förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 747/2001 när det gäller gemenskapstullkvoter för vissa produkter med ursprung i Egypten, Malta och Cypern och när det gäller referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Malta och Cypern. Förordning nr 2256/2004, publicerad i EUT L 385/29.12.2004. Förordningen trädde i kraft den 29 december 2004 och tillämpas från och med den 1 maj 2004.

Förordning (EG) nr 747/2001 ändras enligt följande:

- 1) Hänvisningen till Malta och Cypern stryks ur artikel 1 i förordningen.
- 2) Artikel 3.2 gällande Cypern stryks.
- 3) Bilaga IV (Egypten) ändras enligt bilagan nedan.
- 4) Bilagorna X och XI stryks.

Tilläggsuppgifter: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och -intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 10/787/18.1.2005

[Bilaga](#): EUT L 385, 29.12.2004, s. 26-27

Gemenskapstullkvoter och referenskvantiteter för jordbruksprodukter med ursprung i Västbanken och Gaza

Europeiska gemenskapernas kommission har utfärdat en förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 747/2001 beträffande gemenskapstullkvoter och referenskvantiteter för vissa jordbruksprodukter med ursprung i Västbanken och Gaza. Förordning nr 2279/2004, publicerad i EUT L 396/31.12.2004. Förordningen trädde i kraft den 31 december 2004 och tillämpas från och med den 1 januari 2005.

Bilaga VIII av förordning (EG) nr 747/2001 ersätts med bilagan nedan.

Tilläggsuppgifter: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och -intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 11/787/19.1.2005

[Bilaga](#): EUT L 396, 31.12.2004, s. 40-41

Gemenskapstullkvoter för sallatscikoria från Schweiz

Europeiska unionens råd har utfärdat en förordning om fastställande av autonoma övergångsbestämmelser om att öppna gemenskapstullkvoter för vissa jordbruksprodukter med ursprung i Schweiz. Förordning nr 7/2005, publicerad i EUT L 4/6.1.2005. Förordningen trädde i kraft den 7 januari 2005 och tillämpas från och med den 1 maj 2004.

En tullfri gemenskapstullkvot för produkter enligt KN-nummer 0705 21 00 med ursprung i Schweiz skall vara öppen varje år för perioden 1 januari - 31 december under löpnummer 09.0947. År 2004 skall kvoten vara öppen under perioden 1 maj - 31 december. Volymen för år 2004 och för varje påföljande år skall uppgå till en nettovikt av 500 ton.

Tilläggsuppgifter: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Tullverkets kvot- och -intrastatgrupp/
Pirjo Nyberg, 12/787/18.1.2005

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Åtgärder gällande import av indisk polyetentereftalat

Genom kommissionens förordning (EG) nr 33/2005 (EUT nr L 8, 12.1.2005) har en översyn inletts i fråga om antidumpningstullen vid import av polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Indien. Översynen riktar sig mot företaget South Asian Petrochem Limited (Taric-tilläggsnummer A585).

Antidumpningstullarna på polyetentereftalat som tillverkats och för export till gemenskapen sålts av ovan nämnda företag har upphävts. Tullmyndigheterna åläggs att vidta behövliga registreringsåtgärder som kommer att vara i kraft i nio månader.

Ändringar i antidumpningstullar vid import av polyetentereftalat (PET) med ursprung i Republiken Korea och Taiwan

Genom rådets förordning (EG) nr 83/2005 (EUT nr L 19, 21.1.2005) har antidumpningstullarna enligt förordning nr 2604/2000 (TMD nr 239/2000) ändrats vid import av koreansk och taiwanesisk polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20). De tillämpliga antidumpningstullarna (ändringarna med fet stil) är följande:

Land	Företag	Tull (euro/t)	Taric- tilläggsnr
Rep. Korea	Daehan Synthetic Fiber Corporation, Limited	0	A194
	Honam Petrochemical Corporation	101,4	A195
	SK Chemicals Corporation, Limited	0	A196
	Tongkong Corporation	148,3	A197
	KP Chemical Corporation	0	A577
	Alla andra företag	148,3	A999
	Taiwan	Far Eastern Textile Limited	0
	Tuntex Distinct Corporation	69,5	A198
	Shingkong Synthetic Fibers Corporation	24,5	A189

Hualon Corporation **81,9** **A578**

Alla andra företag **143,4** **A999**

Förordningen trädde i kraft den 22 januari 2005.

Japanska TV-kamerasystem: ändring av tillämpningsområdet

Genom rådets förordning (EG) nr 84/2005 (EUT nr L 19, 21.1.2005) har följande företags kameramodeller befriats från antidumpningstullen:

- Sony fr.o.m. 1.4.2003: sökare HDVF-C30W;
- JVC fr.o.m. 15.4.2004: kamerahuvud KY-F560E.

Den reviderade bilagan till förordning nr 2042/2000 finns som bilaga nedan.

Avsluten antidumpningsåtgärd

Genom kommissionens förordning (EG) nr 2231/2004 (EUT nr L 379, 24.12.2004) har undersökningen av kringgåendet av antidumpningstullen på ringpärmsmekanismer (KN-nummer ex 8305 10 00) som har ursprung i Folkrepubliken Kina men som avsänts från Thailand avslutats. Samtidigt upphörde registreringen av nämnda import. Nya antidumpningsåtgärder har inte införts.

Nya antidumpnings- och utjämningsåtgärder

- en partiell interimsoversyn har inletts vid import av polyetentereftalatfilm (KN-nummer ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90) med ursprung i Indien (EUT nr C 1, 4.1.2005).
- en påskyndad översyn har inletts vid import av visst slags polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Indien (EUT nr C 8, 12.1.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, nr 10/010/24.1.2005

[Bilaga](#): EUVL nr L 19, 21.1.2005, sidorna 12 - 14.

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**

16/010/05 25.01.2005

Författningsgrund

Artikel 97. 2 b i tullkodexen

4 § 2 mom. i tullagen

Giltighetstid

25.1.2005 - 31.10.2008

Genom föreskriften ändras Tullstyrelsens beslut dnr 55/010/03
(TMD 201/2003)

Målgrupper

Tulldistriktet, kunder som använder transiteringsförfarandet

Tullstyrelsens beslut om att utvidga ibruktagandet av det datoriserade transiteringssystemet samt om ändring av beslutet om tillämpningen av förenklade transiteringsförfaranden

På grund av förändrade omständigheter ändras punkterna 2.3 och 2.4 i Tullstyrelsens beslut 55/010/03 (TMD 201/2003) såsom följer:

2.3 Nationella transiteringar för innehavare av hemförtullningstillstånd vid import

När en innehavare av hemförtullningstillstånd är ansvarig för en transitering kan denne beviljas tillstånd att tillämpa förfarandet med godkänd avsändare och godkänd mottagare i nationella transiteringar utan att NCTS-systemet behöver användas. Förutsättningen för tillämpningen av det nationellt förenklade förfarandet är att kunden samtidigt har tillstånd att verka som godkänd avsändare, tillstånd att verka som godkänd mottagare samt ett hemförtullningstillstånd. Därtill skall tillståndshavaren tillämpa hemförtullningsförfarandet när transiteringen avslutas.

Tillstånd för detta förfarande bör sökas hos det tulldistrikt där innehavaren av hemförtullningstillståndet är etablerad.

2.4 Förfarande vid avslutande av nationell järnvägstransitering

En godkänd mottagare kan beviljas tillstånd för mottagandet av järnvägstransiteringar (datoriserad VR-transitering eller transitering med fraktsedel) utan att NCTS-systemet behöver användas, om mottagaren har ett av tulldistriktet godkänt skriftligt tillstånd för tillfälligt lager eller ett hemförtullningstillstånd som berättigar till att hänföra varorna till ett tullförfarande efter transiteringsförfarandet.

För detta förfarande skall tillstånd sökas hos det tulldistrikt där hemförtullningstillståndets innehavare är etablerad.

TVE/JS, 16/010/25.1.2005

Import av skodon med ursprung i Kina 2005 (2006)

Genom kommissionens förordning (EG) nr 117/2005, som finns publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 24 av den 27 januari 2005, har ett system med övervakning i förväg införts gällande skodon med ursprung i Kina. Med hjälp av denna övervakning uppföljs mängderna och prisnivån vid import av skodon.

Överlåtelsen av varorna till fri omsättning förutsätter att ett av Tullstyrelsens beviljat kontrolldokument visas upp i original i samband med överlåtelsen.

Kontrolldokument kan sökas hos Tullstyrelsen med blankett 654r-04. För varje varukod (Taric-nummer) skall man göra en egen blankett. Mängden anges i par och som värde anges cif-priset i euro. Till ansökan skall man bifoga en kopia av fakturan eller orderbekräftelsen. Om produkterna inte skaffas direkt från Kina, skall importören på begäran visa upp ett produktionsintyg som utfärdats av tillverkaren.

De beviljade kontrolldokumenten är i kraft 6 månader. Giltighetstiden kan förlängas med 6 månader.

Förordningen tillämpas under perioden 1.2.2005 - 31.1.2006. Varukoderna som omfattas av övervakningen räknas upp i bilagan nedan.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419.

MSR, 2/27.1.2005

Bilaga

HS codes	CN codes	Taric codes
640299	64029910	6402991090
	64029931	6402993100
	64029939	6402993900
	64029950	6402995000
	64029991	6402999190
	64029993	6402999390
	64029996	6402999690
	64029998	6402999819
		6402999890

640351	64035111	6403511100
	64035115	6403511500
	64035119	6403511900
	64035191	6403519100
	64035195	6403519500
	64035199	6403519900
640359	64035911	6403591100
	64035931	6403593100
	64035935	6403593500
	64035939	6403593900
	64035950	6403595000
	64035991	6403599100
	64035995	6403599500
	64035999	6403599900
640391	64039111	6403911190
	64039113	6403911390
	64039116	6403911690
	64039118	6403911890

	64039191	6403919190
	64039193	6403919390
	64039196	6403919690
	64039198	6403919890
640399	64039911	6403991100
	64039931	6403993100
	64039933	6403993300
	64039936	6403993600
	64039938	6403993800
	64039950	6403995000
	64039991	6403999190
	64039993	6403999390
	64039996	6403999690
	64039998	6403999890
640419	64041910	6404191000

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull på import av icke självgående gaffelvagnar och delar till sådana med ursprung i Folkrepubliken Kina

Preliminär antidumpningstull som tagits i bruk genom kommissionens förordning (EG) nr 128/2005 (EUT nr L 25, 28.1.2005) uppbärs vid import av icke självgående gaffelvagnar och delar till sådana med ursprung i Folkrepubliken Kina som omfattas av Taric-nummer 8427 90 00 10 och 8431 20 00 10. De tillämpliga tullarna, som trädde i kraft den 29 januari 2005, är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnummer
Ningbo Liftstar Material Transport Equipment Factory, Zhouyi Village, Zhanqi Town, Yin Zhou District, Ningbo City, Zhejiang Province, 315144, Kina	37,6	A600
Ningbo Ruyi Joint Stock Co. Ltd, 656 North Taoyuan Road, Ninghai, Zhejiang Province, 315600, Kina	29,7	A601
Ningbo Tailong Machinery Co. Ltd, Economic Developing Zone, Ninghai, Ningbo City, Zhejiang Province, 315600, Kina	40,3	A602
Zhejiang Noblelift Equipment Joint Stock Co. Ltd, 58, Jing Yi Road, Economy Development Zone, Changxin, Zhejiang Province, 313100, Kina	35,9	A603
Alla andra företag	49,6	A999

Produkters övergång till fri omsättning i gemenskapen skall vara avhängig av att det ställs en säkerhet till ett belopp som motsvarar beloppet för den preliminära tullen.

Preliminär antidumpningstull på import av bariumkarbonat med ursprung i Folkrepubliken Kina

Den preliminära antidumpningstullen som tagits i bruk genom kommissionens förordning (EG) nr 145/2005 (EUT nr L 27, 29.1.2005) uppbärs vid import av bariumkarbonat med ursprung i Folkrepubliken Kina som omfattas av Taric-nummer 2836 60 00 10. De tillämpliga tullarna, som trädde i kraft den 30 januari 2005, är följande:

Företag	Tullsats euro / ton	Taric- tilläggs- nummer
---------	------------------------	-------------------------------

Hubei Jingshan Chutian Barium Salt Corp. Ltd, 62, Qinglong Road, Songhe Town, Jingshan County, Hubei Province, PRC	20,6	A606
Zaozhuang Yongli Chemical Co., South Zhuzibukuang Qichun, Zaozhuang City Center District, Shangdong Province, PRC	45,7	A607
Alla andra företag	60,8	A999

Produkters övergång till fri omsättning i gemenskapen skall vara avhängig av att det ställs en säkerhet till ett belopp som motsvarar beloppet för den preliminära tullen.

I fall där varor har skadats före övergången till fri omsättning och det pris som faktiskt betalats eller skall betalas delas upp proportionellt vid fastställandet av tullvärdet i enlighet med artikel 145 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 (1), skall det på grundval av de ovan angivna fasta beloppen beräknade antidumpningstullbeloppet sättas ned procentuellt i förhållande till den proportionella uppdelningen av det pris som faktiskt betalats eller skall betalas.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, nr 4/31.1.2005

Antidumpningsåtgärder som kommer att avslutas

Om ingen översyn inleds,

- kommer antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av färgbildare för svart kopieskrift (KN-nummer 2932 29 80) med ursprung i Japan att avslutas 14.10.2005 (EUT nr C 22, 27.1.2005).
- kommer antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av katodstrålerör för färgtelevisionsapparater (KN-koodi 8540 11 11) med ursprung i Indien och Sydkorea att avslutas 21.10.2005 (EUT nr C 22, 27.1.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, nro 3/31.1.2005

Förmånsbehandling vid import från Israel

Enligt gemenskapens ståndpunkt är produkter med ursprung i områden som ockuperats av Israel inte berättigade till den förmånsbehandling som beviljas enligt EU:s avtal med Israel. Man har nu utarbetat ett system genom vilket man kan identifiera de produkter som tillverkats i de ockuperade områdena och som inte är förmånsberättigade.

Kommissionen har för importörerna publicerat ett meddelande som berör importen från Israel (EUT C 20, 25.1.2005). I meddelandet konstateras att i alla ursprungsintyg som utfärdats i Israel (varucertifikat EUR.1 samt fakturadeklarerationer) skall från och med den 1 februari 2005 tillverkningsorten vara utmärkt. I ursprungsintyget nämns namn och postnummer på den stad, by eller det industriområde där produktionen som berättigar till förmånsbehandling har skett.

I Israel har man utfärdat ursprungsintyg också för varor som har tillverkats på orter som har ockuperats av Israel efter 1967 (de israeliska bosättningarna på Västbanken, i Gazaremsan, i Östra Jerusalem och på Golanhöjderna). Förmånsbehandling beviljas inte om den ort som enligt ursprungsintyget är tillverkningsort ligger i något av dessa områden.

Detta meddelande av kommissionen ersätter från och med den 1 februari 2005 meddelandet av den 23 november 2001 (EUT C 328, TMD 299/2001).

Produkter med ursprung på Västbanken och i Gaza kan få förmånsbehandling på basis av EU:s avtal med Palestina. Då uppges Västbanken eller Gaza som ursprungsland.

Mera information om frågan ges av ursprungsexperterna i tulldistrikten.

RV/LL, 17/010/1.2.2005

Utjämningsåtgärder som avslutats

Utjämningsåtgärderna (utjämningsatull) vid import av valsade platta produkter av järn eller olegerat stål (Taric-nummer 7208 10 00 00, 7208 25 00 00, 7208 26 00 00, 7208 27 00 00, 7208 36 00 00, 7208 37 00 10, 7208 37 00 90, 7208 38 00 10, 7208 38 00 90, 7208 39 00 10 och 7208 39 00 90) med ursprung i Indien och Taiwan har upphört att gälla den 5 februari 2005. Samtidigt upphörde utjämningsåtgärderna (åtaganden) gentemot vissa indiska företag.

Kommissionens meddelande om saken finns publicerat i Europeiska unionens officiella tidning nr [C 26, 2.2.2005](#).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 23/010/7.2.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Fotnotsförteckning

Nya fotnoter (gäller fr.o.m. 1.1.2005):

CD 409

Övergång till fri omsättning för varor som avsänts före den 1 januari 2005 får ske mot uppvisande av ett importtillstånd som utfärdats av de behöriga myndigheterna i en medlemsstat på grundval av en exportlicens som utfärdats av de behöriga myndigheterna i ett exportland.

När det gäller varor som avsänts efter den 31 december 2004 krävs det inte något importtillstånd. Dock krävs det ett konossement som visar att varorna avsänts efter den 31 december 2004.

CD 411

Övergång till fri omsättning är avhängig av att det uppvisas ett importtillstånd (för varor som avsänts före den 1 januari 2005) eller ett övervakningsdokument (för varor som avsänts efter den 31 december 2004). Ett importtillstånd skall vara utfärdat av en behörig myndighet i en medlemsstat i gemenskapen och ha utfärdats på grundval av en exportlicens som utfärdats av en behörig myndighet i exportlandet och är giltig i hela gemenskapen. Ett övervakningsdokument skall vara utfärdat av en behörig myndighet i en medlemsstat i gemenskapen och vara giltigt i hela gemenskapen.

Textändring

CD 335

För att komma i åtnjutande av denna preferens erfordras uppvisande av en importlicens nämnd i förordning (EG) nr 1464/95 (EGT L 144) senast ändrad genom förordning (EG) nr 996/2002 (EGT L 152) innehållande följande uppgifter:

- i fält 20 anges rådets och kommissionens beslut 2004/239/EG, Euratom
- i fält 8 anges ursprungslandet för produkten.

Importlicensen innebär en skyldighet att importera från det land som anges i licensen i enlighet med rådets och kommissionens beslut 2004/239/EG, Euratom.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller e-post: förnamn.efternamn@tulli.fi

RV/LK, 21/010/2.2.2005

Upphävande av tilläggstullar vid import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater

Genom rådets förordning (EG) nr 2193/2003 av den 8 december 2003 har tilläggstullar införts för import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater (se TMD nummer 66/2004 och 88/2004). Genom rådets förordning (EG) nr 171/2005 av den 31 januari 2005 (bilagan nedan), som finns publicerad i EUT nr L 28 av den 1 februari 2005, avbryts tillämpningen av förordning 2193/2003 temporärt under tiden 1.1.-31.12.2005. Förordningen trädde i kraft den 1 februari 2005.

Enligt förordning nr 171/2005 tillämpas tilläggstullarna åter från och med den tidpunkt som infaller senast den 1 januari 2006 eller 60 dagar efter det att WTO:s tvistlösningsorgan givit sitt beslut. Då utgörs tilläggstullen av en värdetull på 14 % som är tillämplig på de produkter som anges i bilagan till förordning nr 171/2005.

I enlighet med artikel 236 i tullkodexen (Rådets förordning (EEG) nr 2913/92) återbetalas eller efterges på ansökan de tilläggstullar som uppburits efter den 1 januari 2005. Ansökan skall göras inom tre år från den dag då underrättelsen om tilläggstullarna givits och riktas till det tulldistrikt till vilket tilläggstullarna har betalats eller skall betalas.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo tfn 020 492 6307 eller epost liisa.kangassalo@tulli.fi

RV/LK, 22/010/2.2.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 29, 1.2.2005, s.30-40

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter den 31 december 2004 på firmans egen begäran avförts ur den förteckning som Tullstyrelsen publicerar över registrerade kunder:

Helsingin Rekkaterminaali Oy	(0516202-5 T0001)	Vantaa	8906-0
Kuljetus Welin Oy	(0600196-0 T0001)	Varkaus	9262-7
Micro Analog Systems Oy	(0866169-8 T0001)	Espoo	2689-8
Nahka-Asema Oy	(0720428-4 T0002)	Kiikka	3432-2
T:mi Puuhuolto Pauli Tervo	(1644395-7 T0001)	Kellosekä	5218-3
YIT-Yhtymä Oyj	(0112650-2 T0001)	Helsinki	2826-6

Fr.o.m. 1.1.2005:

ABB Oy	(0643134-6	Helsinki	
	Suurmuuntajat / T0002	Vaasa	6591-2,
	Keskijännitetuotteet / T0003	Vaasa	6593-8,
	Sähköasema-automaatio / T0004	Vaasa	6582-1,
	Jakelumuuntajat / T0005	Vaasa	6592-0,
	Pienjännitekojeet / T 0006	Vaasa	6514-4,

	Prosessiteollisuus / T0007	Helsinki	3904-0,
	Service / T0008	Helsinki	2757-3,
	Marine ja turboahtimet / T0009	Helsinki	3902-4,
	Sähkökoneet / T0010	Helsinki	3903-2,
	Drives / T0011	Helsinki	1992-7,
	Energiayht. autom/voimantu /T0013	Vaasa	6590-4,
	Sähköasemat / T0014	Vaasa	6576-3,
	Pienjännitejärjestelmät / T0015	Vaasa	6511-0,
	Tools / T0016	Vaasa	6536-7,
	Sähkökoneet/LV Motors /T0017	Vaasa	6512-8,
	Product Support / T0035	Helsinki	6599-5
Bang & Bonsomer Oy	(0103570-7 T0001)	Helsinki	2880-3
DHL International Oy	(0459202-3 T0001-3)	Helsinki	1750-9
Oy Electrolux Ab	(0107571-7 T0001)	Helsinki	2664-1
GS-Hydro Oy	(0111924-9 T0001)	Hämeenlinna	8366-7
Isku Oy	(0148882-9 T0001)	Lahti	8521-7
KCI Motors Oy	(0950902-2 T0001)	Hyvinkää	1235-1

Konecranes Komponentit Oy	(0950899-4 T0001)	Hyvinkää	1234-4
---------------------------	-------------------	----------	--------

Maansiirtol. A.Väisänen Oy	(0226846-5 T0001)	Suomussalmi	5821-4
----------------------------	-------------------	-------------	--------

Merimuona Forsman Oy	(9210510-8 T0001)	Oulu	5734-9
----------------------	-------------------	------	--------

SGS-Polargarment Oy	(0100215-5 T0001)	Turku	3044-5
---------------------	-------------------	-------	--------

UPM-Kymmene Oyj Walki Wisa	(1041090-0 T0009)	Kotka	8076-2
-------------------------------	-------------------	-------	--------

Fr.o.m. 10.1.2005:

Motorfeet Oy	(0637511-0 T0001)	Kesko	1418-3
--------------	-------------------	-------	--------

Fr.o.m. 15.1.2005:

Bonnier Alandia Ab	(1473733-7 T0001)	Mariehamn	3658-2
--------------------	-------------------	-----------	--------

Oy Tramp Agencies Ltd	(895628-5 T0001)	Helsinki	8992-0
-----------------------	------------------	----------	--------

MAK/TRH, 19/010/31.01.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 1.2.2005):

OBS! Varukodsändringarna nedan finns inte med i nästa nytryck (januari 2005) av brukstariffen.

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
1505 00 10 00 - Rått ullfett:				
1505 00 10 10	- - Till föda	3,2		1
1505 00 10 90	- - Andra slag	3,2		1
1505 00 90 00 - Andra slag:				
1505 00 90 10	- - Till föda	0		1
1505 00 90 90	- - Andra slag	0		1
1702 90 10 00 - - Kemiskt ren maltos:				
1702 90 10 10	- - - Till föda	12,8		1
1702 90 10 90	- - - Andra slag	12,8		1
2101 20 20 92 - - - Andra:				
2101 20 20 92	- - - - Innehållande minst 1,5 viktprocent mjölkfett, minst 2,5 viktprocent mjölkprotein, minst 5 viktprocent socker eller minst 5 viktprocent stärkelse	6,0		1

2101 20 20 98 - - - - Andra 6,0 1

2101 20 92 92 - - - - Andra:

2101 20 92 92 - - - - Innehållande 6,0 1
minst 1,5 viktprocent
mjölkfett, minst
2,5 viktprocent
mjölkprotein, minst
5 viktprocent socker
eller minst
5 viktprocent stärkelse

2101 20 92 98 - - - - Andra 6,0 1

2101 20 98 92 - - - - Andra:

2101 20 98 92 - - - - Innehållande 6,5 + EA 1, 3
minst 1,5 viktprocent
mjölkfett, minst
2,5 viktprocent
mjölkprotein, minst
5 viktprocent socker
eller minst
5 viktprocent stärkelse

2101 20 98 98 - - - - Andra 6,5 + EA 1, 3

Följande varukoder upphörde att gälla 31.1.05: 2101 20 20 90, 2101 20 92 90 och 2101 20 98 90.

2102 10 10 00 - - Jästkulturer:

2102 10 10 10 - - - Till föda 10,9 1

2102 10 10 90 - - - Andra slag 10,9 1

2102 10 90 00 - - Annan aktiv jäst (även
torr):

2102 10 90 10 - - - Till föda 14,7 1

2102 10 90 90 - - - Andra slag 14,7 1

2102 20 11 00 - - - I form av tabletter,
tärningar e.d. eller i
förpackningar med ett

nettoinnehåll av högst 1 kg:

2102 20 11 10- - - - Till föda	8,3	1
2102 20 11 90- - - - Andra slag	8,3	1
2102 20 19 00- - - Annan:		
2102 20 19 10- - - - Till föda	5,1	1
2102 20 19 90- - - - Andra slag	5,1	1
2102 20 90 00- - - Andra slag:		
2102 20 90 10- - - - Till föda	0	1
2102 20 90 90- - - - Andra slag	0	1
2106 10 80 21- - - Beredningar avsedda för barn innehållande mjölk och mjölkprodukter:		
2106 10 80 21- - - - Innehållande mer än 1 viktprocent mjölkfett, 1 viktprocent andra fetter eller mer än 5 viktprocent socker	9,0 + EA	1, 3
2106 10 80 29- - - - Andra	9,0 + EA	1, 3
2106 10 80 81- - - Andra:		
2106 10 80 81- - - - Innehållande mer än 1 viktprocent mjölkfett, 1 viktprocent andra fetter eller mer än 5 viktprocent socker	9,0 + EA	1, 3
2106 10 80 89- - - - Andra	9,0 + EA	1, 3

Följande varukoder upphörde att gälla 31.1.05: 2106 10 80 20 och 2106 10 80 80.

2836 60 00 00- **Bariumkarbonat:**

2836 60 00 10- - - Bariumkarbonat innehållande mer än 0,07	5,5	1
---	-----	---

viktprocent strontium och
mer än 0,0015 viktprocent
svavel, i pulverform, pressad
granulatform eller kalcinerad
granulatform

2836 60 00 90 - - Andra

5,5

1

RÄTTELSE

I TMD nr 250, 31.12.2004, meddelades felaktigt att nedan nämnda varukoder i **kapitel 64** upphörde att gälla 31.12.2004. Varukoderna gäller fortfarande.

6402 99 10 10

6402 99 10 90

6402 99 91 10

6402 99 91 90

6402 99 93 10

6402 99 93 90

6402 99 96 10

6402 99 96 90

6402 99 98 11

6402 99 98 11

6402 99 98 19

6402 99 98 90

6403 91 11 10

6403 91 11 90

6403 91 13 10

6403 91 13 90

6403 91 16 10

6403 91 16 90

6403 91 18 10

6403 91 18 90

6403 91 91 10

6403 91 91 90

6403 91 93 10

6403 91 93 90

6403 91 96 10

6403 91 96 90

6403 91 98 10

6403 91 98 90

6403 99 91 10

6403 99 91 90

6403 99 93 11

6403 99 93 11

6403 99 93 19

6403 99 93 90

6403 99 96 11

6403 99 96 11

6403 99 96 19

6403 99 96 90

6403 99 98 11

6403 99 98 11

6403 99 98 19

6403 99 98 90

6404 11 00 10

6404 11 00 20

6404 11 00 90

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och

Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 25/010/7.2.2005

Vid import av **odlad lax** har **slutgiltiga skyddsåtgärder** tagits i bruk **6.2.2005** (Kommissionens förordning (EG) nr 206/2005, 4.2.2005, EUT L 33, 5.2.2005). Skyddsåtgärderna gäller all odlad lax som importerats till gemenskapen färsk, kyld eller fryst (även filéad) och som klassificeras enligt KN-nummer ex 0302 12 00, ex 0303 11 00, ex 0303 19 00, ex 0303 22 00, ex 0304 10 13 eller ex 0304 20 13.

Åtgärderna medför ändringar i kapitel 03, landförteckningen och fotnotsförteckningen i brukstariffens del 1. Ändringarna finns inte med i nästa nytryck (januari 2005) av brukstariffen.

Landförteckning

Följande landgrupper som införts i samband med provisoriska skyddsåtgärder (1447/2004) är fortfarande i kraft med de ändringar som gjorts genom förordning 206/2005:

1045 SALMO

Landgruppen omfattar:

AL (Albanien), **AM** (Armenien), **AU** (Australien), **AZ** (Azerbajdzjan), **BA** (Bosnien och Herzegovina), **BG** (Bulgarien), **BY** (Vitryssland), **CA** (Kanada), **CH** (Schweiz), **CL** (Chile, har lagts till genom förordning 206/2005), **CS** (Serbien och Montenegro), **FO** (Färöarna), **GE** (Georgien), **GL** (Grönland, har lagts till genom förordning 206/2005), **HR** (Kroatien), **IL** (Israel), **IS** (Island), **JP** (Japan), **KG** (Kirgisistan), **KP** (Demokratiska folkrepubliken Korea), **KR** (Republiken Korea), **KZ** (Kazakstan), **LI** (Liechtenstein), **MD** (Moldavien), **MK** (Makedonien), **NO** (Norge), **NZ** (Nya Zeeland), **PS** (Det ockuperade palestinska territoriet), **RO** (Rumänien), **RU** (Ryska federationen), **SG** (Singapore, har lagts till genom förordning 206/2005), **TH** (Thailand), **TJ** (Tadzjikistan), **TM** (Turkmenistan, har lagts till genom förordning 206/2005), **TR** (Turkiet, har lagts till genom förordning 206/2005), **US** (Förenta staterna), **UZ** (Uzbekistan) och **VA** (Vatikanen).

1040 NOSAL

Landgruppen omfattar de utvecklingsländer som räknas upp i bilaga II till förordning 206/2005.

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 6.2.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra Bilaga mängd- enhet
0302 12 00 32 - - -	Donaulax (Hucho hucho):		
0302 12 00 32 - - - -	Vild (TN069)	2,0	1, 2
0302 12 00 38 - - - -	Andra	2,0	1, 2
0302 12 00 92 - - -	Andra:		
0302 12 00 92 - - - -	Vild (TN069)	2,0	1, 2
0302 12 00 98 - - - -	Andra	2,0	1, 2
0303 11 00 12 - - -	Utan huvud, avsedd för industriell framställning av pastor eller bredbara pålägg(TN003):		
0303 11 00 12 - - - -	Vild (TN069)	2,0	1, 2
0303 11 00 18 - - - -	Andra	2,0	1, 2
0303 11 00 92 - - -	Annan:		

0303 11 00 92 - - - - Vild (TN069)	2,0; S:0	1, 2
0303 11 00 98 - - - - Andra	2,0	1, 2
0303 19 00 12 - - - Utan huvud, avsedd för industriell framställning av pastor eller bredbara pålägg(TN003):		
0303 19 00 12 - - - - Vild (TN069)	2,0	1, 2
0303 19 00 18 - - - - Andra	2,0	1, 2
0303 19 00 92 - - - Annan:		
0303 19 00 92 - - - - Vild (TN069)	2,0	1, 2
0303 19 00 98 - - - - Andra	2,0	1, 2
0303 22 00 82 - - - Annan:		
0303 22 00 82 - - - - Vild (TN069)	2,0	1, 2
0303 22 00 88 - - - - Andra	2,0	1, 2
0304 10 13 92 - - - - - Andra:		
0304 10 13 92 - - - - - Vild (TN069)	2,0	1, 2
0304 10 13 98 - - - - - Andra	2,0	1, 2
0304 20 13 92 - - - - Andra:	2,0	
0304 20 13 92 - - - - - Vild (TN069)	2,0	1, 2
0304 20 13 98 - - - - - Andra	2,0	1, 2

Varukoder som upphört att gälla 5.2.2005: 0302 12 00 30, 0302 12 00 90, 0303 11 00 10, 0303 11 00 90, 0303 19 00 10, 0303 19 00 90, 0303 22 00 80, 0304 10 13 90 och 0304 20 13 90.

Nya fotnoter (gäller fr.o.m. 6.2.2005):

Import av odlad lax, både inom ramen för och utöver den tullkvot som anges, skall omfattas av ett minimiimportpris, vilket får ses över i framtiden med beaktande av relevanta faktorer som utbud, efterfrågan och produktionskostnader. Importerad odlad lax som säljs till ett pris som understiger minimiimportpriset skall omfattas av en tull som motsvarar skillnaden mellan minimiimportpriset för respektive produkttyp och det faktiska importpriset för respektive produkttyp (cif vid gemenskapens gräns före tull).

CD 413

Importörer av odlad lax skall för tullmyndigheterna tillhandahålla tillfredsställande bevisning för det faktiska importpris per ton som de betalat för import av odlad lax. I avvaktan på tillhandahållandet av tillfredsställande bevisning skall ett frigörande av varorna förutsätta att företaget ställer en säkerhet till tullmyndigheterna uppgående till 290 euro/ ton fiskekvivalenter för importerad odlad lax (grupp 1-320 euro/ton, grupp 2-450 euro/ton).

TM 584

Tilläggstull tillämplig enligt artikel 1.3 i förordning (EG) nr 206/2005 (EGT L 33, 05.02.2005).

Del 2

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 29.1.2005):

OBS! Varukodsändringarna nedan finns med i följande nytryck av brukstariffen (januari 2005)

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
8427 90 00 00	Icke självgående truckar och vagnar:			
8427 90 00 10	- - Gaffelvagnar	4,0	p/st	1, 2
8427 90 00 90	- - Andra	4,0	p/st	1
8431 20 00 00	Till maskiner och apparater enligt nr 8427:			
8431 20 00 10	- - Chassin och hydraulik till gaffelvagnar	4,0		1, 2
8431 20 00 90	- - Andra	4,0		1

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och

Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 27/010/14.2.2005

Slutgiltiga skyddsåtgärder för odlad lax

Kommissionen har utfärdat förordning (EG) nr 206/2005 om slutgiltiga skyddsåtgärder för odlad lax (EUT nr L 33/5.2.2005). Förordningen tillämpas under perioden 6.2.2005 - 13.8.2008.

De provisoriska skyddsåtgärderna, som var i kraft 15.8. - 5.12.2004, var uteslutande tullkvoter. I de slutgiltiga skyddsåtgärderna ingår också en pridfaktor som tas i bruk stegvis.

Genom förordningen fastställs **tullkvoter** som återspeglar de traditionella importmängderna. Odlad lax kan importeras i traditionella mängder med iakttagande av den fastställda pridfaktorn utan att tilläggstull behöver betalas och utan mængdbegränsningar om tilläggstullen betalas. Vid import från Norge, Färöarna och Chile tillämpas landspecifika tullkvoter och från övriga länder en och samma tullkvot.

Kvotvolymerna och de berörda länderna framgår av bilaga 1 nedan. Kvoterna har beräknats på grundval av fiskekvivalenter (whole fish equivalent, WFE) så att omräkningsatsen för filéer (grupp 2) är 1:0,65 och för andra än filéer (grupp 1) 1:0,9. Omräkningen sker automatiskt, när kvotbegäran görs. Vild lax omfattas inte av tullkvoterna.

För den del som överstiger tullkvoten uppbärs enligt bilaga 1 en **tilläggstull** enligt den grupp till vilken laxen i fråga hör. Den konventionella tullsats som föreskrivs i rådets förordning (EEG) nr 2658/87, sådan den lyder ändrad genom kommissionens förordning (EG) nr 2344/2003, eller eventuella förmånstullsatsar skall fortsätta att tillämpas på import av odlad lax.

Både inom och utöver kvoten iakttas ett **minimiimportpris** om vilket bestäms i förordningens artikel 2. Importörer av odlad lax skall för tullmyndigheterna tillhandahålla tillfredsställande bevisning för det faktiska importpris per ton som de betalat för import av odlad lax. I avvaktan på tillfredsställande bevisning skall ett frigörande av varorna förutsätta att företaget ställer en säkerhet till tullmyndigheterna uppgående till 290 euro/ ton fiskekvivalenter för importerad odlad lax.

I TMD nr 162/2004 redogörs för hur ursprunget för ifrågavarande odlad lax bestäms.

Import av odlad lax med ursprung i något av de utvecklingsländer som anges i bilaga 2 nedan skall inte omfattas av tullkvoterna eller av de bestämmelser som anges i artiklarna 2 och 3.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 292 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/

Pirjo Nyberg 13/787/10.2.2005

Bilagorna:

[EUT nr L 33](#), 5.2.2005, s. 28

[EUT nr L 33](#), 5.2.2005, s. 29

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i mars 2005

Tullstyrelsen bekräftar med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.3. - 31.3.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,2996 USD).

New York	USD	1,2996
Montreal	CAD	1,5993
London	GBP	0,68835
Stockholm	SEK	9,0421
Oslo	NOK	8,33
Köpenhamn	DKK	7,4229
Reykjavik	ISK	78,08
Zürich	CHF	1,5415
Tokyo	JPY	136,39
Melbourne	AUD	1,6466
Hongkong	HKD	9,9908
Pretoria	ZAR	7,5389
Jeddah	SAR	4,8186
Casablanca	MAD	10,8028
Kuwait	KWD	0,3758

Abu Dhabi	AED	4,7397
Singapore	SGD	2,1082
Bombay	INR	53,057
Teheran	IRR	11544,31
Kuala Lumpur	MYR	4,9552
Peking	CNY	10,7926
Bangkok	THB	49,418
Wellington	NZD	1,8072
Tunis	TND	1,602
Ankara	TRY	1,7126
Kairo	EGP	7,5844
Moskva	RUB	34,02
Budapest	HUF	242,65
Prag	CZK	29,712
Valetta	MTL	0,4192
Nicosia	CYP	0,5596
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6922
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,9619

Bratislava

SKK

37,572

RV/MA, 30/010/17.2.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i mars 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under mars månad samma omräkningkurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 30/010/05 av den 17 februari 2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under mars månad 2005.

RV/MA, 31/010/17.2.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i februari 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i februari 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i december 2004 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,17 %
Danmark	2,20 %
Sverige	2,18 %
Storbritannien	4,87 %
Cypern	5,16 %
Lettland	4,39 %
Litauen	2,65 %
Malta	2,96 %
Polen	6,72 %
Slovakien	3,74 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	2,57 %
Ungern	-

Estland 2,41 %

RV/MA, 201/010/13.11.2004

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 20 januari 2005 förordning (EG) nr 129/2005 (EUT nr L 25/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Samtidigt har man beslutat att ändra förordning (EG) nr 955/98.

Klassificeringen av tonfrekvensapparater i kommissionens förordning (EG) nr 955/98 av den 29 april 1998 om klassificering av vissa varor i Kombinerade nomenklaturen har lett till att så kallade hemmabiosystem klassificerats under KN-nummer 8543 89 95. Då dessa klassificeringar inte är i överensstämmelse med bilagan till denna förordning, måste de anses som oriktiga. Därför stryks punkt 2 i bilagan till förordning (EG) nr 955/98 .

Förordningen (EG) nr 129/2005 träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 28 januari 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 17 februari 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 24/010/9.2.2005

[Bilaga](#): EUT L 25/2005, 28.1.2005, s. 39-40

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 10 februari 2005 förordning (EG) nr 223/2005 (EUT nr L 39/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 11 februari 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 3 mars 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 29/010/17.2.2005

[Bilaga](#): EUT L 39/2005, 11.2.2005, s. 19

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Ändring av de antidumpningsåtgärder som tillämpas vid införsel av vissa sömlösa rör av järn eller olegerat stål med ursprung i Kroatien och Ukraina

Genom rådets förordning (EG) nr 258/2005 (EUT nr L 46, 17.2.2005) har en ändring gjorts av antidumpningstullar som enligt förordning nr 348/2000 (TMD nr 45/2000) tillämpas vid införsel av vissa sömlösa rör med ursprung i Kroatien och Ukraina (KN-numren ex 7304 10 10, ex 7304 10 30, 7304 31 99, 7304 39 91 och 7304 39 93). De tillämpade antidumpningstullarna som genom kommissionens beslut (2005/133/EG) suspenderas delvis för en nio månaders period är följande:

Land	Företag	Tull %(*)	Suspenderad tull %	Icke-suspenderad tull %	Taric-tilläggsnummer
Kroatien	Alla företag	38,8	15,8	23	-
Ukraina	Dnipropetrovsk Tube Works (DTW), Dnipropetrovsk	51,9	13,4	38,5	A614
	OJSC Nizhnedneprovsky Tube Rolling Plant (NTRP), Dnipropetrovsk, och CJSC Nikopolsky seamless tubes plant (Nikotube), Nikopol	64,1	25,6	38,5	A615
	Alla andra företag	64,1	25,6	38,5	A999

*) Tullen har fastställts genom förordning (EG) nr 258/2005

Förordningen trädde i kraft den 18 februari 2005.

Ändring gällande tillämpning av antidumpnings- och utjämningsåtgärder vid import av polyetentereftalatfilm med ursprung i Indien (ändring av ett företags namn)

Enligt kommissionens tillkännagivande om tillämpning av antidumpnings- och utjämningsåtgärder enligt förordningarna nr 2597/1999 och 1676/2001 (TMD 252/1999 och TMD 227/2001) vid import av polyetentereftalatfilm (KN-numren ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90) med ursprung i Indien, har namnet som tidigare använts på företaget MTZ Polyesters Limited ändrats till MTZ Polyfilms Limited. Taric-tilläggsnumret A 031 ändras inte.

Nya antidumpningsåtgärder

- en översyn av eventuellt fortsatta antidumpningsåtgärder har inletts vid import av döbränd (sintrad) magnesia (KN-nummer 2519 90 30) med ursprung i Folkrepubliken Kina (EUT nr C 38, 15.2.2005).

- en partiell interimsoversyn har inletts av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av cyklar (KN-nummer 8712 00 10, 8712 00 30 och 8712 00 80) med ursprung i Folkrepubliken Kina (EUT nr C 44, 19.2.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 32/010/21.2.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder den 24 februari 2005 på grund av konkurs:

Forssan Terminaali Oy (0282742-3 T0001) Forssa 7823-8

Mitras Oy (0460363-4 T0001) Lahti 8947-4

MAK/AMJ 33/010/24.02.2005

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder den 31 december 2004 på grund av att firman upphört:

Instrumentarium Oyj (0109222-6 T0001, T0002) Helsinki 3917-2 och 2094-1

Leaf Oy (1501342-9 T0001) Turku 3390-2

Metso Positioner Manufacturing Oy (1567411-2 T0001) Helsinki 3961-0

Metso Valve Manufacturing Oy (1567412-0 T0001) Helsinki 3962-8

Fr.o.m. 1.1.2005:

Jaro Fittings Oy Ab (1731318-5 T0001) Pietarsaari 6595-3

Fr.o.m. 24.1.2005:

IDO Kylpyhuone Oy, Uniplast (0827404-9 T0001) Tammisaari 3831-5

Fr.o.m. 31.1.2005:

Bombardier-Nordtrack Oy (0703296-1 T0001) Rovaniemi 5151-6

På firmans egen begäran **fr.o.m. 21.1.2005:**

OY O.Nyström & Co Ab (019626-9 T0002) Vantaa 1068-6

Fr.o.m. 16.2.2005:

Patria Finavicomp Oy

(0729194-7 T0001) Halli

1365-6

MAK/TRH, 34/010/28.2.2005

Tullkvot - undantag från ursprungsreglerna i fråga om skjortor för män; Kap Verde

Ursprungsreglerna som tillämpas i handeln med AVS-länder finns i protokoll I i bilagan till AVS-EG-partnerskapsavtalet (EUT L 217, 26.8.2000, TMD 181/00). I enlighet med artikel 38 i nämnda protokoll får man emellertid bevilja undantag från ursprungsreglerna.

AVS-EG-tullsamarbetskommittén har den 8 februari 2005 genom sitt beslut nr 1/2005 beviljat undantag från tillämpningen av definitionen av begreppet ursprungsprodukter vid produktion av skjortor för män (HS-nummer 62.05) i Kap Verde (2005/141/EG, EUT L 48, 19.2.2005). Enligt beslutet anses skjortor för män framställda av icke-ursprungstyg ha sitt ursprung i Kap Verde.

Undantaget tillämpas på de i bilagan nedan angivna, gradvis stigande kvantiteter av skjortor för män som importeras till gemenskapen från Kap Verde under perioden 1.1.2005-31.12.2007. Beslutet trädde i kraft samma dag som den antagits, dvs. den 8 februari 2005 och tillämpas fr.o.m. den 1 januari 2005.

För förmånsbehandling skall EUR.1-varucertifikaten som beviljas av Kap Verdes tullmyndigheter ha en hänvisning till beslutet. Fält 7 (fältet för anmärkningar) i EUR.1-varucertifikatet skall innehålla följande uppgift:

"Derogation - Decision No 1/2005"

Mera information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden.

RV/LL, 37/010/2.3.2005

[Bilaga:](#) EUT nr L 48/19.2.2005, s. 44

Tullkvoter för produkter med ursprung i Chile

Kommissionen har utfärdat en förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 312/2003 vad beträffar tullkvoter för vissa produkter med ursprung i Chile. Förordning nr 305/2005; publicerad i EUT nr L 52/25.2.2005. Förordningen trädde i kraft den 28 februari 2005. Med undantag för punkterna 1 och 2 i bilagan tillämpas förordningen från och med den 1 maj 2004. Punkterna 1 och 2 i bilagan tillämpas från och med den 1 januari 2005.

Bilagan till förordning (EG) nr 312/2003 skall ändras i enlighet med bilagan nedan. Tullkvoten med löpnummer 09.1925 skall ökas med ytterligare 20 ton och tullkvoten med löpnummer 09.1929 med 1 000 ton.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 15/787/7.3.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 52/25.2.2005, s. 8

Återimport av gemenskapens ursprungsprodukter från Schweiz till gemenskapen; bearbetade jordbruksprodukter

Vissa bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i gemenskapen (s.k. frihandelsprodukter) kan från och med den 1 februari 2005 återimporteras från Schweiz till gemenskapen med förmånsbehandling (jfr TMD 132/2004).

Frihandelsavtalet mellan gemenskapen och Schweiz av år 1972 täcker inte jordbruksprodukter i grupperna 1-24 och inte heller produkter från kol- och stålgemenskapen. Vid återimport av produkter med ursprung i gemenskapen från Schweiz kan förmånsbehandling inte tillämpas på dessa produkter.

Frihandelsavtalet av år 1972 mellan gemenskapen och Schweiz (Avtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Schweiz av den 22 juli 1972) har ändrats i fråga om bestämmelser som gäller för bearbetade jordbruksprodukter (Rådets beslut 2005/45/EY, EUT L 23, 26.1.2005). Ändringen tillämpas från och med den 1 februari 2005.

Avtalets bilaga I har ersatts med en ny bilaga I. I bilagan uppräknas de bearbetade jordbruksprodukter som lämnats utanför avtalet (bearbetade jordbruksprodukter som hör till varukoderna 2905 - 5302).

Protokoll nr 2 i avtalet som gäller bearbetade jordbruksprodukter har ersatts med ett nytt protokoll nr 2. I protokollets tabell I uppräknas de bearbetade jordbruksprodukter som omfattas av prisutjämningsåtgärder. I tabell II uppräknas de frihandelsvaror för vilka avtalsparterna inte får uppbära importtullar eller andra motsvarande avgifter. Den nya tolkningen gällande återimport av varor med gemenskapsursprung berör alltså endast frihandelsvarorna i tabell II (bilagan nedan).

Övriga frågor gällande import från Schweiz; Import av bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Schweiz.

Jordbrukskomponent kan uppbäras för produkter som importeras med förmånsbehandling och omfattas av prisutjämningsåtgärder (Tabell I i protokoll nr 2), när det inhemska referenspriset i Schweiz är lägre än det gemenskapsinterna referenspriset (EU-Schweiz-blankommitténs beslut nr 1/2005, 2005/79/EY, referenspriser, EUT L 29, 2.2.2005, sid. 42).

Närmare information ges av tulldistriktens sakkunniga i förtullnings- och ursprungsärenden.

RV/LL, 36/010/1.3.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 23/26.1.2005, s. 26-30

Tullkvoter för jordbruksprodukter med ursprung i Israel

Kommissionen har utfärdat en förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 747/2001 när det gäller gemenskapstullkvoter för vissa produkter med ursprung i Staten Israel. Förordning nr 241/2005; publicerad i EGT nr L 42/12.2.2005. Förordningen trädde i kraft den 12 februari 2005 och tillämpas från den 1 maj 2004.

Bilaga VII till förordning (EG) nr 747/2001 skall ändras i enlighet med bilagan nedan.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 14/787/7.3.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 42/12.2.2005, s.13-16

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i mars 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i mars 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i januari 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,15 %
Danmark	2,20 %
Sverige	2,15 %
Storbritannien	4,87 %
Cypern	5,16 %
Lettland	3,99 %
Litauen	2,62 %
Malta	2,97 %
Polen	6,63 %
Slovakien	3,66 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	2,53 %
Ungern	-

Estland 2,40 %

RV/AL, 39/010/14.3.2005

Prestationsavgifter för utdrag och kopior, för styrkande av dessa samt för sändning av dem till den berörda parten

I finansministeriets förordning om tullverkets avgiftsbelagda prestationer (den senaste 1212/2004) har som avgiftsbelagda prestationer angivits sådana utdrag ur och kopior av beslut och övriga handlingar som ges till de berörda parterna samt styrkande av riktigheten av dessa utdrag och kopior och sändning av dem till mottagaren. Det har emellertid förekommit svårigheter vid gränsdragningen mellan dessa prestationer, vilket har lett till oenhetliga och i vissa fall även oändamålsenliga förfaranden.

För att undvika ovan nämnda svårigheter och för att göra uppbörden av avgifter för dessa prestationer enhetligare ger Tullstyrelsen följande anvisningar för situationer där kunderna vill ha dessa tjänster:

- styrkandet av riktigheten innefattar kopieringskostnaderna, varför ingen avgift för kopiering tas ut när kopior styrks utan bara avgiften för styrkandet
- om kunden har med sig originalet uppbär man för kopieringen och styrkandet av den första sidan samma lägre avgift som för de därpåföljande sidorna, eftersom man inte behöver hämta handlingen från arkivet.
- om kunden har både originalet och kopian med sig, kostar styrkandet av riktigheten av kopian ingenting.

Anvisningen träder i kraft den 15 mars 2005.

HAL/PP, 38/101/8.3.2005

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 17 februari 2005 förordning (EG) nr 266/2005 (EUT nr L 47/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 18 februari 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 7 mars 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 35/010/1.3.2005

[Bilaga](#): EUT L 47, 18.2.2005, s. 4-5

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Kapitel 20

Varukoderna i kapitel 20 i Brukstariffens del 1 (Den tryckta versionen av januari 2005) skall vara följande (gäller fr.o.m.1.1.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
2001 00 00 00	Grönsaker, frukt, bär, nötter och andra ätbara växtdelar, beredda eller konserverade med ättika eller ättiksyra:			
2001 10 00 00	- Gurkor:			
2001 10 00 11	- - Gurkor, andra än små gurkor s.k. cornichons (minst 85 st per kg):			
2001 10 00 11	- - - Utan tillsats av socker	17,6	kg/net eda	1
2001 10 00 19	- - - Andra	17,6	kg/net eda	1
2001 10 00 90	- - Små gurkor s.k. cornichons (minst 85 st per kg)	17,6	kg/net eda	1
2001 90 00 00	- Andra slag:			
2001 90 10 00	- - Mango chutney	0		1
2001 90 20 00	- - Frukt av släktet Capsicum, med undantag av sötpaprika	5,0		1
2001 90 30 00	- - Sockermais (Zea mays var. saccharata)	5,1 +9,4 eur/100 kg/net eda		1
2001 90 40 00	- - Jams, batater (sötpotatis) och liknande ätbara växtdelar, innehållande minst 5 viktprocent stärkelse	8,3 +3,8 eur/100 kg/net eda		1
2001 90 50 00	- - Svampar:			
2001 90 50 10	- - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 50 90	- - - Andra	16,0		1

2001 90 60 00	- - Palmhjärtan	10,0		1
2001 90 65 00	- - Oliver:			
2001 90 65 10	- - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 65 90	- - - Andra	16,0		1
2001 90 70 00	- - Sötpaprika:			
2001 90 70 10	- - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 70 90	- - - Annan	16,0		1
2001 90 91 00	- - Tropiska frukter och tropiska nötter:			
2001 90 91 10	- - - Utan tillsats av socker	10,0		1
2001 90 91 90	- - - Andra	10,0		1
2001 90 93 00	- - Kepalök (vanlig lök):			
2001 90 93 11	- - - Utan tillsats av socker:			
2001 90 93 11	- - - - Smålök (pärlök) med en diameter på mindre än 30 mm	16,0		1
2001 90 93 19	- - - - Annan	16,0		1
2001 90 93 91	- - - Annan:			
2001 90 93 91	- - - - Smålök (pärlök) med en diameter på mindre än 30 mm	16,0		1
2001 90 93 99	- - - - Annan	16,0		1
2001 90 99 00	- - Andra:			
2001 90 99 35	- - - Vinblad	16,0		1
2001 90 99 37	- - - humleskott och liknande ätbara växtdelar	16,0		1
2001 90 99 41	- - - Okra (<i>Hibiscus esculentus</i> L. eller <i>Abelmoschus esculentus</i> L. Moench):			

2001 90 99 41	- - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 49	- - - - Andra	16,0		1
2001 90 99 61	- - - Andra:			
2001 90 99 61	- - - - Rödbetor (Beta vulgaris var. conditiva):			
2001 90 99 61	- - - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 69	- - - - - Andra	16,0		1
2001 90 99 71	- - - - Rödkål:			
2001 90 99 71	- - - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 79	- - - - - Annan	16,0		1
2001 90 99 91	- - - - Andra:			
2001 90 99 91	- - - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 99	- - - - - Andra	16,0		1
2002 00 00 00	Tomater, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra:			
2002 10 00 00	- Hela eller i bitar:			
2002 10 10 00	- - Skalade	14,4		1, 3
2002 10 90 00	- - Andra	14,4		1
2002 90 00 00	- Andra slag:			
2002 90 11 00	- - Med en torrsubstans av mindre än 12 viktprocent:			
2002 90 11 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg	14,4		1
2002 90 19 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg	14,4		1

2002 90 31 00	- - Med en torrsubstans av minst 12 viktprocent men högst 30 viktprocent:			
2002 90 31 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg	14,4		1
2002 90 39 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg	14,4		1
2002 90 91 00	- - Med en torrsubstans över 30 viktprocent:			
2002 90 91 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2002 90 91 10	- - - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller stärkelse	14,4		1
2002 90 91 90	- - - - Andra	14,4		1
2002 90 99 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2002 90 99 10	- - - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller stärkelse	14,4		1
2002 90 99 90	- - - - Andra	14,4		1
2003 00 00 00	Svampar och tryffel, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra:			
2003 10 00 00	- Svampar av släktet Agaricus:			
2003 10 20 00	- - Tillfälligt konserverade, genomkokta	18,4 +191,0 eur/100 kg/net eda; K:23,0 (094110)(CD404); K:23,0 (094063)(CD408); K:23,0 (094111)(CD415)	kg/net eda	1
2003 10 30 00	- - Andra	18,4 +222,0 eur/100 kg/net eda; K:23,0 (094110)(CD404); K:23,0 (094063)(CD408); K:23,0 (094111)(CD415)	kg/net eda	1
2003 20 00 00	- Tryffel	14,4		1
2003 90 00 00	- Andra	18,4		1
2004 00 00 00	Andra grönsaker, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, frysta, andra än			

	produkter enligt nr 2006:			
2004 10 00 00	- Potatis:			
2004 10 10 00	- - Kokt eller på annat sätt värmebehandlad, men inte ytterligare beredd	14,4		1
2004 10 91 00	- - Annan:			
2004 10 91 00	- - - I form av mjöl eller flingor	7,6 + EA		1, 3
2004 10 99 00	- - - Andra slag	17,6		1
2004 90 00 00	- Andra grönsaker samt blandningar av grönsaker:			
2004 90 10 00	- - Sockermajs (Zea mays var. saccharata)	5,1 +9,4 eur/100 kg/net eda		1
2004 90 30 00	- - Surkål, kapris och oliver:			
2004 90 30 10	- - - Surkål	16,0		1
2004 90 30 20	- - - Kapris	16,0		1
2004 90 30 30	- - - Oliver	16,0		1
2004 90 50 00	- - Ärtor (Pisum sativum) och omogna bönor (Phaseolus spp.), i balja	19,2		1
2004 90 91 00	- - Andra slag, inbegripet blandningar:			
2004 90 91 00	- - - Kpalök (vanlig lök), kokt eller på annat sätt värmebehandlad, men inte ytterligare beredd	14,4		1
2004 90 98 00	- - - Andra:			
2004 90 98 10	- - - - Blandningar	17,6		1
2004 90 98 20	- - - - Morötter	17,6		1
2004 90 98 30	- - - - Sparris	17,6		1
2004 90 98 40	- - - - Rotselleri	17,6		1

2004 90 98 80	- - - Andra	17,6		1
2005 00 00 00	Andra grönsaker, beredda eller konserverade på annat sätt än med ättika eller ättiksyra, inte frysta, andra än produkter enligt nr 2006:			
2005 10 00 00	- Homogeniserade grönsaker:			
2005 10 00 10	- - Blandningar	17,6		1
2005 10 00 20	- - Morötter	17,6		1
2005 10 00 30	- - Gumbo, okra, rotselleri, kål (med undantag av blomkål)	17,6		1
2005 10 00 80	- - Andra	17,6		1
2005 20 00 00	- Potatis:			
2005 20 10 00	- - I form av mjöl eller flingor	8,8 + EA		1, 3
2005 20 20 00	- - Andra slag:			
2005 20 20 00	- - - I tunna skivor, friterade eller stekta, med eller utan salt eller kryddor; i lufttäta förpackningar och lämpliga för omedelbar förtäring	14,1		1
2005 20 80 00	- - - Annan	14,1		1
2005 40 00 00	- Ärter (Pisum sativum)	19,2		1
2005 51 00 00	- Bönor (Vigna spp. och Phaseolus spp.):			
2005 51 00 00	- - Spritade bönor	17,6		1
2005 59 00 00	- - Andra bönor	19,2		1
2005 60 00 00	- Sparris	17,6		1
2005 70 00 00	- Oliver:			
2005 70 10 00	- - I förpackningar med en nettovikt av högst 5 kg	12,8	kg/net eda	1

2005 70 90 00	- - Andra	12,8	kg/net eda	1
2005 80 00 00	- Sockermajs (Zea mays var. saccharata)	5,1 +9,4 eur/100 kg/net eda		1
2005 90 00 00	- Andra grönsaker samt blandningar av grönsaker:			
2005 90 10 00	- - Frukter av släktet Capsicum, med undantag av sötpaprika:			
2005 90 10 10	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat söttningsmedel eller stärkelse	6,4		1
2005 90 10 90	- - - Andra	6,4		1
2005 90 30 00	- - Kapris:			
2005 90 30 10	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat söttningsmedel eller stärkelse	16,0		1
2005 90 30 90	- - - Andra	16,0		1
2005 90 50 00	- - Kronärtskockor:			
2005 90 50 10	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat söttningsmedel eller stärkelse	17,6		1
2005 90 50 90	- - - Andra	17,6		1
2005 90 60 00	- - Morötter:			
2005 90 60 10	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat söttningsmedel eller stärkelse	17,6		1
2005 90 60 90	- - - Andra	17,6		1
2005 90 70 00	- - Blandningar av grönsaker:			
2005 90 70 91	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat söttningsmedel eller stärkelse	17,6		1
2005 90 70 99	- - - Andra	17,6		1
2005 90 75 00	- - Surkål:			

2005 90 75 10	- - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller stärkelse	16,0		1
2005 90 75 90	- - - Andra	16,0		1
2005 90 80 00	- - Andra:			
2005 90 80 21	- - - Gumbo, okra, rotselleri, kål (med undantag av blomkål):			
2005 90 80 21	- - - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller stärkelse	17,6		1
2005 90 80 29	- - - - Andra	17,6		1
2005 90 80 60	- - - Beredningar på basis av mjöl av baljväxter i form av soltorkade degplattor benämnda "Papad"	17,6		1
2005 90 80 70	- - - Bambuskott, beredda eller konserverade, i förpackningar med ett nettoinnehåll överstigande 5 kg	17,6; S:0		1
2005 90 80 81	- - - Andra:			
2005 90 80 81	- - - - Pulver, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller stärkelse	17,6		1
2005 90 80 89	- - - - Andra	17,6		1
2006 00 00 00	Grönsaker, frukt, bär, nötter, fruktskal och andra växtdelar, konserverade med socker (avrunna, glaserade eller kanderade):			
2006 00 10 00	- Ingefära	0		1
2006 00 31 00	- Andra slag:			
2006 00 31 00	- - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2006 00 31 00	- - - Körsbär	20,0 +23,9 eur/100 kg		1, 3
2006 00 35 00	- - - Tropiska frukter och tropiska nötter	12,5 +15,0 eur/100 kg		1
2006 00 38 00	- - - Andra:			
2006 00 38 91	- - - - Sockermais (Zea mays var. saccharata)	20,0 +23,9 eur/100 kg		1

2006 00 38 99	- - - Andra	20,0 +23,9 eur/100 kg		1
2006 00 91 00	- - Andra:			
2006 00 91 00	- - - Tropiska frukter och tropiska nötter	12,5		1
2006 00 99 00	- - - Andra:			
2006 00 99 91	- - - - Sockermajs (Zea mays var. saccharata)	20,0		1, 3
2006 00 99 99	- - - - Andra	20,0		1, 3
2007 00 00 00	Sylter, frukt- och bärgeléeer, marmelader, mos och pastor av frukt, bär eller nötter, erhållna genom kokning, med eller utan tillsats av socker eller annat sötningsmedel:			
2007 10 00 00	- Homogeniserade beredningar:			
2007 10 10 00	- - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent	24,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 10 91 00	- - Andra:			
2007 10 91 00	- - - Av tropiska frukter	15,0		1
2007 10 99 00	- - - Andra	24,0		1
2007 91 00 00	- Andra slag:			
2007 91 00 00	- - Av citrusfrukter:			
2007 91 10 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 30 viktprocent	20,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 91 30 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent men högst 30 viktprocent	20,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 91 90 00	- - - Andra:			
2007 91 90 11	- - - - Sylt och marmelad:			
2007 91 90 11	- - - - - Av apelsiner	21,6		1
2007 91 90 19	- - - - - Andra	21,6		1

2007 91 90 90	- - - - Andra	21,6		1
2007 99 00 00	- - Andra:			
2007 99 10 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 30 viktprocent:			
2007 99 10 00	- - - - Plommon- och sviskonmos samt plommon- och sviskonpasta, i förpackningar med en nettovikt över 100 kg, för industriell bearbetning(NC023)	22,4		1
2007 99 20 00	- - - - Kastanjemos och kastanjepasta	24,0 +19,7 eur/100 kg		1
2007 99 31 00	- - - - Andra:			
2007 99 31 00	- - - - - Av körsbär	24,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 99 33 00	- - - - - Av jordgubbar	24,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 99 35 00	- - - - - Av hallon	24,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 99 39 00	- - - - - Andra:			
2007 99 39 10	- - - - - Av frukter eller bär enligt nr 0801, 0803, 0804 10 00, 0804 40, 0804 50 00, 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 50 och 90, 0810 50, 0810 60 och 0810 90	24,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 99 39 90	- - - - - Andra	24,0 +23,0 eur/100 kg		1
2007 99 55 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent men högst 30 viktprocent:			
2007 99 55 00	- - - - Äppelmos	24,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 99 57 00	- - - - Andra:			
2007 99 57 10	- - - - - Av frukter eller bär enligt nr 0801, 0803, 0804 10 00, 0804 40, 0804 50 00, 0807 20 00, 0810 20 90, 0810 30 90, 0810 40 10, 50 och 90, 0810 50, 0810 60 och 0810 90	24,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 99 57 20	- - - - - Kastanjemos och kastanjepasta	24,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 99 57 90	- - - - - Andra	24,0 +4,2 eur/100 kg		1
2007 99 91 00	- - - Andra:			

2007 99 91 00	- - - - Äppelmos	24,0		1
2007 99 93 00	- - - - Av tropiska frukter och tropiska nötter	15,0		1
2007 99 98 00	- - - - Andra	24,0		1
2008 00 00 00	Frukt, bär, nötter och andra växtdelar, på annat sätt beredda eller konserverade, med eller utan tillsats av socker, annat sötningsmedel eller alkohol, inte nämnda eller inbegripna någon annanstans:			
2008 11 00 00	- Nötter, jordnötter och andra frön, även blandade med varandra:			
2008 11 00 00	- - Jordnötter:			
2008 11 10 00	- - - Jordnötssmör	12,8		1
2008 11 92 00	- - - Andra slag, i förpackningar med en nettovikt av:			
2008 11 92 00	- - - - Mer än 1 kg:			
2008 11 92 00	- - - - - Rostade	11,2		1
2008 11 94 00	- - - - - Andra	11,2		1
2008 11 96 00	- - - - Högst 1 kg:			
2008 11 96 00	- - - - - Rostade	12,0		1
2008 11 98 00	- - - - - Andra	12,8		1
2008 19 00 00	- - Andra nötter och frön, inbegripet blandningar:			
2008 19 11 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 19 11 00	- - - - Tropiska nötter; blandningar innehållande minst 50 viktprocent tropiska nötter och tropiska frukter	7,0		1
2008 19 13 00	- - - - Andra:			
2008 19 13 00	- - - - - Rostade mandlar och pistaschmandlar	9,0		1

2008 19 19 00	----- Andra	11,2		1, 3
2008 19 91 00	-- - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 19 91 00	- - - - Tropiska nötter; blandningar innehållande minst 50 viktprocent tropiska nötter och tropiska frukter:			
2008 19 91 10	----- Rostade tropiska nötter	8,0		1
2008 19 91 90	----- Andra	8,0		1
2008 19 93 00	----- Andra:			
2008 19 93 00	----- Rostade nötter:			
2008 19 93 00	----- Mandlar och pistaschmandlar	10,2		1
2008 19 95 00	----- Andra	12,0		1
2008 19 99 00	----- Andra	12,8		1, 3
2008 20 00 00	- Ananas:			
2008 20 11 00	-- - Med tillsats av alkohol:			
2008 20 11 00	-- - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 20 11 00	---- - Med ett sockerinnehåll av mer än 17 viktprocent	25,6 +2,5 eur/100 kg		1
2008 20 19 00	---- - Annan	25,6		1
2008 20 31 00	-- - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 20 31 00	---- - Med ett sockerinnehåll av mer än 19 viktprocent	25,6 +2,5 eur/100 kg		1
2008 20 39 00	---- - Annan	25,6		1
2008 20 51 00	-- - Utan tillsats av alkohol:			
2008 20 51 00	-- - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 20 51 00	---- - Med ett sockerinnehåll av mer än 17 viktprocent	19,2		1

2008 20 59 00	- - - - Annan	17,6		1
2008 20 71 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 20 71 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 19 viktprocent	20,8		1
2008 20 79 00	- - - - Annan	19,2		1
2008 20 90 00	- - - Utan tillsats av socker	18,4		1
2008 30 00 00	- Citrusfrukter:			
2008 30 11 00	- - Med tillsats av alkohol:			
2008 30 11 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 9 viktprocent:			
2008 30 11 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 30 19 00	- - - - Andra:			
2008 30 19 10	- - - - - Grapefruktklyftor	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 30 19 90	- - - - - Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 30 31 00	- - - Andra:			
2008 30 31 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 30 39 00	- - - - Andra	25,6		1
2008 30 51 00	- - Utan tillsats av alkohol:			
2008 30 51 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 30 51 00	- - - - Grapefruktklyftor	15,2		1
2008 30 55 00	- - - - Mandariner (inbegripet tangeriner och satsumas); klementiner, wilkings och andra liknande citrushybrider:			
2008 30 55 10	- - - - - Finfördelade			1, 5

2008 30 55 20	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse			1,5
2008 30 55 90	----- Andra			1,5
2008 30 59 00	----- Andra:			
2008 30 59 11	----- Grapefrukter:			
2008 30 59 11	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 30 59 19	----- Andra	17,6		1
2008 30 59 20	----- Finfördelade apelsiner och citroner	17,6		1
2008 30 59 30	----- Apelsinklyftor	17,6		1
2008 30 59 41	----- Andra apelsiner:			
2008 30 59 41	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 30 59 49	----- Andra	17,6		1
2008 30 59 91	----- Andra:			
2008 30 59 91	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 30 59 99	----- Andra	17,6		1
2008 30 71 00	--- Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 30 71 00	--- Grapefruktlyftor	15,2		1
2008 30 75 00	--- Mandariner (inbegripet tangeriner och satsumas); klementiner, wilkings och andra liknande citrushybrider:			
2008 30 75 10	----- Finfördelade			1,5
2008 30 75 20	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse			1,5
2008 30 75 90	----- Andra			1,5

2008 30 79 00	---- Andra:			
2008 30 79 11	----- Grapefrukter:			
2008 30 79 11	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	20,8		1
2008 30 79 19	----- Andra	20,8		1
2008 30 79 20	----- Finfördelade apelsiner och citroner	20,8		1
2008 30 79 91	----- Andra:			
2008 30 79 91	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	20,8		1
2008 30 79 99	----- Andra	20,8		1
2008 30 90 00	--- Utan tillsats av socker:			
2008 30 90 08	---- Grapefrukter:			
2008 30 90 08	---- Klyftor	18,4		1
2008 30 90 12	----- Pulp:			
2008 30 90 12	----- I förpackningar med en nettovikt av 4,5 kg eller däröver	18,4		1
2008 30 90 13	----- Andra	18,4		1
2008 30 90 14	----- Finfördelade	18,4		1
2008 30 90 25	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 30 90 35	----- Andra	18,4		1
2008 30 90 89	---- Andra:			
2008 30 90 89	----- Pulp:			
2008 30 90 89	----- I förpackningar med en nettovikt av 4,5 kg eller däröver	18,4		1

2008 30 90 91	----- Andra	18,4		1
2008 30 90 94	---- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 30 90 95	---- Finfördelade	18,4		1
2008 30 90 99	---- Andra	18,4		1
2008 40 00 00	- Päron:			
2008 40 11 00	- - Med tillsats av alkohol:			
2008 40 11 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 40 11 00	---- Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 40 11 00	---- Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 40 19 00	---- Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 40 21 00	---- Andra:			
2008 40 21 00	---- Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 40 29 00	---- Andra	25,6		1
2008 40 31 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 40 31 00	---- Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 40 39 00	---- Andra	25,6		1
2008 40 51 00	- - Utan tillsats av alkohol:			
2008 40 51 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 40 51 00	---- Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 40 51 10	---- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 40 51 90	---- Andra	17,6		1

2008 40 59 00	- - - - Andra:			
2008 40 59 10	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	16,0		1
2008 40 59 90	- - - - - Andra	16,0		1
2008 40 71 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 40 71 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent:			
2008 40 71 10	- - - - - I skivor, friterade	19,2		1
2008 40 71 20	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	19,2		1
2008 40 71 90	- - - - - Andra	19,2		1
2008 40 79 00	- - - - Andra:			
2008 40 79 10	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 40 79 90	- - - - - Andra	17,6		1
2008 40 90 00	- - - Utan tillsats av socker:			
2008 40 90 11	- - - - I förpackningar med en nettovikt av 4,5 kg eller däröver:			
2008 40 90 11	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	16,8		1
2008 40 90 19	- - - - - Andra	16,8		1
2008 40 90 21	- - - - I förpackningar med en nettovikt under 4,5 kg:			
2008 40 90 21	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	16,8		1
2008 40 90 29	- - - - - Andra	16,8		1
2008 50 00 00	- Aprikoser:			
2008 50 11 00	- - Med tillsats av alkohol:			
2008 50 11 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			

2008 50 11 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 50 11 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 50 19 00	- - - - Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 50 31 00	- - - - Andra:			
2008 50 31 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 50 39 00	- - - - Andra	25,6		1
2008 50 51 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 50 51 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 50 59 00	- - - - Andra	25,6		1
2008 50 61 00	- - Utan tillsats av alkohol:			
2008 50 61 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 50 61 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 50 61 10	- - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	19,2		1
2008 50 61 90	- - - - Andra	19,2		1
2008 50 69 00	- - - - Andra:			
2008 50 69 10	- - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 50 69 90	- - - - Andra	17,6		1
2008 50 71 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 50 71 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent:			
2008 50 71 10	- - - - I skivor, friterade	20,8		1
2008 50 71 30	- - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	20,8		1

2008 50 71 90	----- Andra	20,8		1
2008 50 79 00	----- Andra:			
2008 50 79 10	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	19,2		1
2008 50 79 90	----- Andra	19,2		1
2008 50 92 00	--- Utan tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av:			
2008 50 92 00	---- 5 kg eller däröver:			
2008 50 92 10	----- Aprikoshalvor	13,6		1
2008 50 92 20	----- Aprikospulp	13,6		1
2008 50 92 30	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	13,6		1
2008 50 92 90	----- Andra	13,6		1
2008 50 94 00	---- 4,5 kg eller däröver men under 5 kg:			
2008 50 94 10	----- Aprikoshalvor	17,0		1
2008 50 94 20	----- Aprikospulp	17,0		1
2008 50 94 30	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,0		1
2008 50 94 90	----- Andra	17,0		1
2008 50 99 00	---- Under 4,5 kg:			
2008 50 99 10	----- Aprikoshalvor	18,4		1
2008 50 99 30	----- Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 50 99 90	----- Andra	18,4		1
2008 60 00 00	- Körsbär:			
2008 60 11 00	-- Med tillsats av alkohol:			

2008 60 11 00	- - - Med ett sockerinnehåll av mer än 9 viktprocent:			
2008 60 11 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 60 19 00	- - - - Andra:			
2008 60 19 10	- - - - - Söta körsbär med klart kött, med en diameter av högst 19,9 mm, urkärnade, avsedda för tillverkning av chokladvaror (TN003)	25,6 +4,2 eur/100 kg; K:10,0 +4,2 eur/100 kg(092713)		1
2008 60 19 20	- - - - - Surkörsbär (Prunus cerasus), med en diameter av högst 19,9 mm, för tillverkning av chokladvaror (TN003)	25,6 +4,2 eur/100 kg; K:10,0 +4,2 eur/100 kg(092719)		1
2008 60 19 90	- - - - - Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 60 31 00	- - - Andra:			
2008 60 31 00	- - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 60 39 00	- - - - Andra:			
2008 60 39 10	- - - - - Söta körsbär med klart kött, med en diameter av högst 19,9 mm, urkärnade, avsedda för tillverkning av chokladvaror (TN003)	25,6; K:10,0 (092713)		1
2008 60 39 20	- - - - - Surkörsbär (Prunus cerasus) med en diameter av högst 19,9 mm, avsedda för tillverkning av chokladvaror (TN003)	25,6; K:10,0 (092719)		1
2008 60 39 90	- - - - - Andra	25,6		1
2008 60 50 00	- - Utan tillsats av alkohol:			
2008 60 50 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 60 50 10	- - - - Surkörsbär (Prunus cerasus)	17,6		1
2008 60 50 90	- - - - Andra	17,6		1
2008 60 60 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 60 60 10	- - - - Surkörsbär (Prunus cerasus)	20,8		1

2008 60 60 90	- - - - Andra	20,8		1
2008 60 70 00	- - - Utan tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av:			
2008 60 70 00	- - - - 4,5 kg eller däröver:			
2008 60 70 10	- - - - Surkörsbär (Prunus cerasus)	18,4		1
2008 60 70 90	- - - - - Andra	18,4		1
2008 60 90 00	- - - - Under 4,5 kg:			
2008 60 90 10	- - - - - Surkörsbär (Prunus cerasus)	18,4		1
2008 60 90 90	- - - - - Andra	18,4		1
2008 70 00 00	- Persikor, inbegripet nektariner:			
2008 70 11 00	- - Med tillsats av alkohol:			
2008 70 11 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 70 11 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 70 11 00	- - - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 70 19 00	- - - - - Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 70 31 00	- - - - Andra:			
2008 70 31 00	- - - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 70 39 00	- - - - - Andra	25,6		1
2008 70 51 00	- - - I förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 70 51 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 70 59 00	- - - - Andra	25,6		1
2008 70 61 00	- - Utan tillsats av alkohol:			

2008 70 61 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			
2008 70 61 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 13 viktprocent:			
2008 70 61 10	- - - - - Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	19,2		1
2008 70 61 90	- - - - - Andra	19,2		1
2008 70 69 00	- - - - - Andra:			
2008 70 69 10	- - - - - Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 70 69 90	- - - - - Andra	17,6		1
2008 70 71 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 70 71 00	- - - - Med ett sockerinnehåll av mer än 15 viktprocent:			
2008 70 71 10	- - - - - I skivor, friterade	19,2		1
2008 70 71 30	- - - - - Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	19,2		1
2008 70 71 90	- - - - - Andra	19,2		1
2008 70 79 00	- - - - - Andra:			
2008 70 79 10	- - - - - Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 70 79 90	- - - - - Andra	17,6		1
2008 70 92 00	- - - Utan tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av:			
2008 70 92 00	- - - - 5 kg eller däröver:			
2008 70 92 10	- - - - - Persikohalvor (inbegripet nektarinhalvor)	15,2		1
2008 70 92 30	- - - - - Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	15,2		1

2008 70 92 90	----- Andra	15,2		1
2008 70 98 00	---- Under 5 kg:			
2008 70 98 11	----- 4,5 kg eller däröver:			
2008 70 98 11	----- Persikohalvor (inbegripet nektarinhalvor)	18,4		1
2008 70 98 15	----- Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 70 98 19	----- Andra	18,4		1
2008 70 98 21	---- Under 4,5 kg:			
2008 70 98 21	----- Persikohalvor (inbegripet nektarinhalvor)	18,4		1
2008 70 98 25	----- Flingor och pulver av persikor, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 70 98 29	----- Andra	18,4		1
2008 80 00 00	- Jordgubbar och smultron:			
2008 80 11 00	-- Med tillsats av alkohol:			
2008 80 11 00	-- Med ett sockerinnehåll av mer än 9 viktprocent:			
2008 80 11 00	---- Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	25,6		1
2008 80 19 00	---- Andra	25,6 +4,2 eur/100 kg		1
2008 80 31 00	--- Andra:			
2008 80 31 00	---- Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas	24,0		1
2008 80 39 00	---- Andra	25,6		1
2008 80 50 00	-- Utan tillsats av alkohol:			
2008 80 50 00	-- Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av mer än 1 kg:			

2008 80 50 10	- - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	17,6		1
2008 80 50 90	- - - - Andra	17,6		1
2008 80 70 00	- - - Med tillsats av socker, i förpackningar med en nettovikt av högst 1 kg:			
2008 80 70 10	- - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	20,8		1
2008 80 70 90	- - - - Andra	20,8		1
2008 80 90 00	- - - Utan tillsats av socker:			
2008 80 90 11	- - - - I förpackningar med en nettovikt av:			
2008 80 90 11	- - - - - 4,5 kg eller däröver:			
2008 80 90 11	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 80 90 19	- - - - - Andra	18,4		1
2008 80 90 21	- - - - - Under 4,5 kg:			
2008 80 90 21	- - - - - Flingor och pulver, med eller utan tillsats av stärkelse	18,4		1
2008 80 90 29	- - - - - Andra	18,4		1
2008 91 00 00	- Andra slag, inbegripet blandningar, andra än blandningar enligt nr 2008 19:			
2008 91 00 00	- - Palmhjärtan	10,0		1
2008 92 00 00	- - Blandningar:			
2008 92 12 00	- - - Med tillsats av alkohol:			
2008 92 12 00	- - - - Med ett sockerinhåll av mer än 9 viktprocent:			
2008 92 12 00	- - - - - Med en verklig alkoholhalt av högst 11,85 % mas:			
2008 92 12 00	- - - - - Av tropiska frukter (inbegripet blandningar innehållande minst 50 viktprocent tropiska nötter och tropiska frukter)	16,0		1

2008 92 12 00

(gäller fr.o.m. 1.1.2005)

CD 414

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 218/2005 (EUT L 39).

CD 415

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 220/2005 (EUT L 39).

CD 418

Krav på uppvisande av ett EUR.1-certifikat med påskriften "Derogation-Decision No 1/2005" eller "Derrogação-Decisão No 1/2005" vilket innebär avsteg från ursprungsreglerna (EGT L 48 s.43).

(gäller fr.o.m. 6.2.2005)

CD 416

Om ett ursprungsintyg som uppfyller villkoren enligt artikel 47 i förordning (EEG) nr 2454/93 ej uppvisas skall en tilläggstull på 366 euro/ton tillämpas utöver tredjelandstullen på 2 %.

CD 417

Om ett ursprungsintyg som uppfyller villkoren enligt artikel 47 i förordning (EEG) nr 2454/93 ej uppvisas skall en tilläggstull på 508 euro/ton tillämpas utöver tredjelandstullen på 2 %.

CD 419

Odlad lax med ursprung i ett utvecklingsland får endast övergå till fri omsättning i gemenskapen på villkor att ett ursprungsintyg uppvisas som skall vara utfärdat av de behöriga nationella myndigheterna i dessa länder i enlighet med artikel 47 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93.

Detta ursprungsintyg skall inte krävas för import av odlad lax som omfattas av ett bevis om ursprung som utfärdats eller upprättats i enlighet med relevanta bestämmelser för att få omfattas av tullförmåner. Denna fotnot hänför sig till varukoderna 0302 12 00 19, 0302 12 00 38, 0302 12 00 98, 0303 11 00 18, 0303 11 00 98, 0303 19 00 18, 0303 19 00 98, 0303 22 00 19, 0303 22 00 88, 0304 10 13 19, 0304 10 13 98, 0304 20 13 19 och 0304 20 13 98.

(gäller fr.o.m. 1.3.2005)

CD 420

Krav på uppvisande av ett EUR.1-certifikat med påskriften "Derogation-Decision No 2/2005" eller "Dérogation - Décision No 2/2005" vilket innebär avsteg från ursprungsreglerna (EGT L 61 s.48).

Textförändring (gäller fr.o.m. 21.2.2005)**TM 568**

Utrustning som kan användas för internt förtryck eller terrorism (med beaktande av rådets gemensamma ståndpunkt 2004/161/GSP av den 19 feb 2004 om restriktiva åtgärder mot Zimbabwe) (Rådets förordning (EG) nr 314/2004 - EGT L 55).

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller e-post: fornamn.efternamn@tulli.fi

RV/LK, 41/010/15.3.2005

Återexport efter tullagerförfarande

Genom denna anvisning ändras den tidigare anvisning som finns i TMD nr 257/2001. Ändringen är skriven i kursiv stil nedan.

Vid återexport av varor efter ett tullagerförfarande finns det två alternativ att välja på i fråga om tullformalitet:

1. Varorna kan överföras till utfartstullkontoret enligt tullagerförfarandet. Då deklarerar återexporten med en tulldeklarationsblankett (SAD/ EX A) eller med ett motsvarande dokument som tillåts vid förenklat förfarande.
2. Varorna kan överföras till utfartstullkontoret enligt transiteringsförfarandet. *Då deklarerar återexporten direkt med transiteringsdokumentet och ingen separat återexportdeklaration behövs.*

När en TIR-carnet öppnas skall gällande anvisningar följas. TIR-carneten bör i regel öppnas redan på lagringsplatsen.

Denna anvisning skall iakttas från den 1 april 2005.

JS/AH, 45/010/21.3.2005

Antidumpningsåtgärder

Rättelse:

Rättelse till kommissionens förordning (EG) nr 1582/2004 om antidumpningsåtgärderna gällande integrerade elektroniska kompaktlysrör. Första artikelns Taric-nummer 8539 31 90 91 ersätts med Taric-nummer 8539 31 90 92. Rättelsen har publicerats den 26 februari 2005 i EUT nr L 53/2005.

Interimöversyn:

Med rådets förordning (EG) nr 390/2005, som har publicerats i EUT nr L 63/2005 den 10 mars 2005, avslutas den partiella interimöversynen av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av polyetentereftalatfilm (PET-film) klassificerad enligt KN-nummer ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90 och med ursprung i Republiken Indien.

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder som upphör att gälla:

Följande antidumpnings- och utjämningsåtgärder upphör att gälla den 1 december 2005, om inte producenterna inom gemenskapen framställer någon begäran om översyn.

1. Polyetentereftalatfilm med ursprung i Indien, Indonesien, Republiken Korea, Malaysia, Taiwan och Thailand.
2. Elektroniska vågar med ursprung i Folkrepubliken Kina, Republiken Korea och Taiwan.
3. Eftersom någon begäran om översyn inte mottagits har antidumpningsåtgärderna gällande elektroniska vågar med ursprung i Japan och Singapore upphört att gälla den 10 mars 2005.

Tillkännagivandet har publicerats den 2 mars 2005 i EUT nr C 52/2005.

Nya antidumpningsåtgärder:

1. Genom kommissionens förordning (EG) nr 426/2005, som den 16 mars 2005 publicerats i EUT nr L 69/2005, har man infört en preliminär antidumpningstull. Antidumpningstullen gäller för import av vissa appreterade klädtyger av polyesterfilament med ursprung i Folkrepubliken Kina, som hör under KN-numren 5407 52 00, 5407 54 00, 5407 61 30, 5407 61 90 och ex 5407 69 90 (Taric-nummer 5407 69 90 10).

Förordningen trädde i kraft den 17 mars 2005 och tillämpas under sex månader.

Övergång till fri omsättning i gemenskapen får endast ske om det ställs en säkerhet som motsvarar den preliminära tullen.

De tillämpliga antidumpningstullarna och tilläggsnumren är följande:

Taric-tilläggsnr	Företag	Tull %
A617	Fuzhou Fuhua Textile & Printing Dyeing Co. Ltd, Fuzhou Ta Tung Textile Works Co. Ltd, Hangzhou Delicacy Co. Ltd, Far Eastern Industries (Shanghai) Ltd, Hangzhou Hongfeng Textile Co. Ltd, Hangzhou Jieenda Textile Co. Ltd, Hangzhou Mingyuan Textile Co. Ltd, Hangzhou Shenda Textile Co. Ltd, Hangzhou Yililong Textile Co. Ltd, Hangzhou Yongsheng Textile Co. Ltd, Hangzhou ZhenYa Textile Co. Ltd, Huzhou Styly Jingcheng Textile Co. Ltd,	20,0

	Nantong Teijin Co. Ltd, Shaoxing Ancheng Cloth Industrial Co. Ltd, Shaoxing County Jiade Weaving and Dyeing Co. Ltd, Shaoxing County Pengyue Textile Co. Ltd, Shaoxing County Xingxin Textile Co. Ltd, Shaoxing Yinuo Printing Dyeing Co. Ltd, Wujiang Longsheng Textile Co. Ltd, Wujiang Xiangshen Textile Dyeing Finishing Co. Ltd, Zhejiang Tianyuan Textile Printing and Dyeing Co. Ltd, Zhejiang Shaoxing Yongli Printing and Dyeing Co. Ltd, Zhejiang Xiangsheng Group Co. Ltd, Zhejiang Yonglong Enterprises Co. Ltd, Zhuji Bolan Textile Industrial Development Co. Ltd	
A618	Wujiang Canhua Import & Export Co. Ltd	74,8
A619	Shaoxing County Huaxiang Textile Co. Ltd	26,7
A620	Shaoxing Ronghao Textiles Co. Ltd	33,9
A621	Shaoxing County Qing Fang Cheng Textile Import & Export Co. Ltd	33,9
A622	Shaoxing Tianlong Import & Export Ltd	63,4
A623	Hangzhou CaiHong Textile Co. Ltd, Hangzhou Fuen Textile Co. Ltd, Hangzhou Jinsheng Textile Co. Ltd, Hangzhou Xiaonshan Phoenix Industry Co. Ltd, Hangzhou Zhengda Textile Co. Ltd, Shaoxing China Light & Textile Industrial City Somet Textile Co. Ltd, Shaoxing County Fengyi Textile Printing and Dyeing Co. Ltd, Shaoxing Nanchi Textile Printing Dyeing Co. Ltd, Shaoxing Xinghui Textiles Co. Ltd, Shaoxing Yongda Textile Co. Ltd, Zhejiang Huagang Dyeing and Weaving Co. Ltd, Zhejiang Golden Time Printing and Dyeing Knitwear Co. Ltd, Zhejiang Golden Tree SLK Printing Dyeing and Sandwashing Co. Ltd, Zhejiang Shaoxiao Printing and Dyeing Co. Ltd	39,4
A999	Övriga företag	85,3

2. Genom rådets förordning (EG) nr 428/2005, som den 17 mars 2005 publicerats i EUT nr L 71/2005, har slutgiltiga antidumpningstullar tagits i bruk. Antidumpningstullarna tillämpas på polyesterstapel fibrer med ursprung i Folkrepubliken Kina och Konungariket Saudiarabien. Fibrerna klassificeras under KN-nummer 5503 20 00.

Folkrepubliken Kina:

Taric-tilläggsnummer	Företag	Tull %

A590	Cixi Jiangnan Chemical Fiber Co. Ltd., Cixi City, Zhejiang province	26,3
A591	Far eastern Industries (Shanghai) Ltd., Shanghai	4,9
A592	Hangzhou An Shun Pettechs Fibre Industry Co. Ltd, Fu-Yang Town, Hangzhou, Zhejiang Province, Deqing An Shun Pettechs Fibre Industry Co. Ltd., Chengguan Town Deqing County, Kunshan An Shun Pettechs Fibre Industry Co. Ltd, Bacheng Town, Kunshan, Jiangu Province	18,6
A595	Jiangyin Changlong Chemical Fiber Co. Ltd. Houxiang Industrial Zone, Changjing, Jiangu	24,6
A999	Övriga företag	49,7

Saudi Arabien:

Taric-tilläggsnr	Företag	Tull %
A597	National Polyester Fibers Factory, Riyadh	20,9
A598	Saudi Basic Industries Corporation (Sabic), Riyadh, Arabian Industrial Fibres Company (Ibn Rushd), Yanbu Al-Sinaiyah	20,9
A999	Övriga företag	20,9

Genom samma förordning har man ändrat de slutgiltiga antidumpningstullarna som tillämpas på polyesterstapelfibrer med ursprung i Republiken Korea.

De tillämpliga antidumpningstullarna och tilläggsnumren är följande:

Taric-tilläggsnummer	Företag	Tull %
A151	Huvis Corporation, Seoul, Korea	5,7
A154	Sung Lim Co. Ltd, Seoul, Korea	0,0
A599	Saehan Industries Inc, Seoul	10,6

A608	Dongwoo Industry Co. Ltd., Kyoungsangbuk-do	6,0
A609	East Young Co. Ltd., Kyoungsangbuk-do	6,0
A610	Estal Industrial Co., Kyungnam	6,0
A611	Geum Poong Corporation, Ulsan-shi	6,0
A612	Keon Baek Co. Ltd., Kyungbuk-do	6,0
A613	Samheung Co. Ltd., Kyungki-do	6,0
A999	Övriga	10,6

Förordningen trädde i kraft den 18 mars 2005.

RAS/44/010/2005, 18.03.2005

Tullkvoter - undantag från definitionen av begreppet ursprungsprodukter för konserverad tonfisk och tonfiskfiléer från AVS-staterna

Ursprungsreglerna som tillämpas i handeln med AVS-länderna finns i AVS-EG-partnerskapsavtalets bilaga V, protokoll I (EUT L 217, 26.8.2000, TMD 181/00). Enligt dessa ursprungsregler skall de ingredienser enligt kapitel 3 i tulltariffen som används vid produktion av fiskprodukter enligt kapitel 16 i sin helhet vara producerade i AVS-staten för att slutprodukten kan få AVS-ursprungsstatus. Undantag från ursprungsreglerna kan emellertid beviljas med stöd av artikel 38 i nämnda protokoll. Undantagen beviljas automatiskt på begäran av AVS-staterna inom en årlig kvot för konserverad tonfisk och tonfiskfilé (s.k. *loins*).

Tullsamarbetskommittén AVS-EG har genom sitt beslut nr 2/2005 av den 1 mars 2005 beviljat undantag från definitionen av begreppet ursprungsprodukter när det gäller produktion av konserverad tonfisk och tonfiskfiléer (HS-nummer ex 1604) (2005/181/EG, EUT L 61, 8.3.2005). Beslutet gäller alla AVS-stater tillsammans. Konserverad tonfisk och tonfiskfiléer med HS-nummer ex 1604 som i en AVS-stat tillverkats av tonfisk som inte är ursprungprodukt anses enligt beslutet vara AVS-staternas ursprungsprodukter.

Undantaget skall tillämpas på de produkter och kvantiteter som anges i beslutets bilaga och som importeras till gemenskapen från AVS-staterna mellan den 1 mars 2005 och den 31 december 2007.

För att få förmånsbehandling skall man visa upp ett varucertifikat EUR.1 vars fält 7 innehåller följande uppgift: "Derogation - Decision No 2/2005".

Beslutet har trätt i kraft samma dag som det antagits, dvs. den 1 mars 2005.

Mera information om frågan ges av ursprungsexperterna i tulldistrikten och för kvoternas del av kvot- och intrastatgruppen vid Åbo tull.

RV/LL, 43/010/17.3.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur den förteckning som Tullstyrelsen publicerar över registrerade kunder:

Fr.o.m. 1.3.2005

Kiinniketalo Oy	(0558081-7 T0001)	Helsinki	2366-3
-----------------	-----------------------	----------	--------

Wärtsilä Finland Oy	(0773744-3 T0002)	Turku	3300-1
---------------------	----------------------	-------	--------

Fr.o.m. 09.03.2005:

Movlog Oy	(1630717-0 T0001)	Kotka	9575-2
-----------	----------------------	-------	--------

J A Tenhunen Oy	(0533002-5 T0001)	Tampere	8207-3
-----------------	----------------------	---------	--------

YA-Prevett Oy	(0105335-8 T0001)	Helsinki	1758-2
---------------	----------------------	----------	--------

Yliopiston Apteeki Oy	(0202635-1 T0001)	Helsinki	2151-9
--------------------------	----------------------	----------	--------

MAK/TRH,42/010/15.03.2005

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i april 2005

Tullstyrelsen bekräftar med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.4. - 30.4.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,2999 USD).

New York	USD	1,2999
Montreal	CAD	1,5734
London	GBP	0,6916
Stockholm	SEK	9,0754
Oslo	NOK	8,1478
Köpenhamn	DKK	7,4191
Reykjavik	ISK	76,77
Zürich	CHF	1,5494
Tokyo	JPY	137,09
Melbourne	AUD	1,663
Hongkong	HKD	9,9786
Pretoria	ZAR	7,8129
Jeddah	SAR	4,8221
Casablanca	MAD	10,8047
Kuwait	KWD	0,3761

Abu Dhabi	AED	4,7433
Singapore	SGD	2,1093
Bombay	INR	53,048
Teheran	IRR	11571,43
Kuala Lumpur	MYR	4,959
Peking	CNY	10,8008
Bangkok	THB	49,832
Wellington	NZD	1,7851
Tunis	TND	1,6142
Ankara	TRY	1,7776
Kairo	EGP	7,5648
Moskva	RUB	33,635
Budapest	HUF	245,3
Prag	CZK	29,728
Valetta	MTL	0,4196
Nicosia	CYP	0,5607
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6915
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	4,0758

Bratislava

SKK

38,62

RV/AL, 46/010/24.3.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i april 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under mars månad samma omräkningkurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 46/010/05 av den 24 mars 2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeclaration görs eller borde ha gjorts under april månad 2005.

RV/AL, 47/010/24.3.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 1.2.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
2202 90 10 11	- - - Innehållande socker (sackaros eller invertsocker):			
2202 90 10 11	- - - - Frukt- eller grönsaksjuicer utspädda med vatten eller tillsatta med koldioxid	9,6	1	1
2202 90 10 19	- - - - Andra slag	9,6	1	1
2202 90 10 91	- - - Andra:			
2202 90 10 91	- - - - Frukt- eller grönsaksjuicer utspädda med vatten eller tillsatta med koldioxid	9,6	1	1
2202 90 10 99	- - - - Andra slag	9,6	1	1
2202 90 91 00	- - - Mindre än 0,2 viktprocent:			
2202 90 91 10	- - - - Frukt- eller grönsaksjuicer utspädda med vatten eller tillsatta med koldioxid	6,4 +13,7 eur/100 kg	1	1
2202 90 91 90	- - - - Andra slag	6,4 +13,7 eur/100 kg	1	1
2202 90 95 00	- - - Minst 0,2 men mindre än 2 viktprocent:			
2202 90 95 10	- - - - Frukt- eller grönsaksjuicer utspädda med vatten eller tillsatta med koldioxid	5,5 +12,1 eur/100 kg	1	1
2202 90 95 90	- - - - Andra slag	5,5 +12,1 eur/100 kg	1	1
2202 90 99 00	- - - Minst 2 viktprocent:			

2202 90 99 10	- - - - Frukt- eller grönsaksjuicer utspädda med vatten eller tillsatta med koldioxid	5,4 +21,2 eur/100 kg	1	1
2202 90 99 90	- - - - Andra slag	5,4 +21,2 eur/100 kg	1	1

Undernumren 2202 90 10 10 och 2202 90 10 90 upphörde att gälla 31.1.2005.

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 17.3.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
5407 69 90 00	- - - Andra:			
5407 69 90 10	- - - - Färgade eller tryckta (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 2, 5
5407 69 90 90	- - - - Andra (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5

Fotnotsförteckning

Ny fotnot (gäller fr.o.m. 6.2.2005):

TM 585

1. Denna åtgärd skall inte gälla produkter som i den mening som avses i punkt 2 befinner sig under transport till gemenskapen.
2. Produkter skall anses befinna sig under transport till gemenskapen om de
 - lämnade ursprungslandet före den dag då denna förordning trädde i kraft, och
 - transporteras från lastningsplatsen i ursprungslandet till lossningsplatsen i gemenskapen med ett giltigt transportdokument som utfärdats före den dag då denna förordning trädde i kraft.
3. De berörda parterna skall tillhandahålla bevis, till tullmyndigheternas tillfredsställelse, som visar att villkoren i paragraf 2 har uppfyllts.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307, Arja Mäntylä, tfn 020 492 6308 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 6309 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 48/010/24.3.2005

Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring fr.o.m. 1.1.2005

I kodförteckningarna i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) i TMD nr 181/2004 görs följande ändringar:

Nationella förfarandekoder (0027), tillägg, träder i kraft genast:

- 7AN Investeringsguld som avses i 43 b § (MomsL 94.1.5)
- 7DA End-use - sedvanligt tillståndsförfarande - fartygsbyggnadsförmån (vissa luftfartyg samt reservdelar och utrustning för dessa, nämnda i varukodstexterna men inte i punkt B i de särskilda bestämmelserna i den kombinerade nomenklaturen, utan moms). (TK 21) (MomsL 94.1.9)
- 7DB End-use - förenklat tillståndsförfarande - fartygsbyggnadsförmån (vissa luftfartyg samt reservdelar och utrustning för dessa, nämnda i varukodstexterna men inte i punkt B i de särskilda bestämmelserna i den kombinerade nomenklaturen, utan moms). (TK 21) (MomsL 94.1.9)

Nationella förfarandekoder (0027), ändring, träder i kraft genast:

- 3RA [Rätt laghänvisning:] (TfriF 29, MomsL 1.1.2)

Säkerhet vid transitering (0187), tillägg, träder i kraft genast:

- 5 Befrielse från ställande av säkerhet enligt överenskommelse (Artikel 10.2 a i transiteringskonventionen)

Länderna (0058), följande land stryks, träder i kraft 1.5.2005:

- CS Serbien och Montenegro

Länderna (0058), tillägg, träder i kraft 1.5.2005:

XK Kosovo

XM Montenegro

XS Serbien

Förpackningskod (0075), tillägg, träder i kraft 1.7.2005:

Se bilaga 1.

Bilaga till TMD nr 66/2005

0075 Förpackningskoder

Tilläggen är märkta med fet stil. Obs! De nya koderna kan användas först fr.o.m. den 1 juli 2005.

I denna nya förteckning anges namnen på de olika förpackningarna också på engelska.

Aerosolförpackning (aerosol) AE

Ampull, oskyddad (ampoule, non-protected) AM

Ampull, skyddad (ampoule, protected) AP

Bägare (cup) CU

Bal, icke-komprimerad (bale, non-compressed) BN

Bal, komprimerad (bale, compressed) BL

Balja (tub) TB

Balja, med lock (tub, with lid) TL

Balk (girder) GI

Balkar, i bunt (girders, in bundle/bunch/truss) GZ

Behållare (bin) BI

Behållare (canister) CI

Behållare (dispenser) DN

Behållare för livsmedel (foodtainer)	FT
Behållare, av fiber (receptacle, fibre)	AB
Behållare, av glas (receptacle, glass)	GR
Behållare, av metall (receptacle, metal)	MR
Behållare, av papper (receptacle, paper)	AC
Behållare, av plast (receptacle, plastic)	PR
Behållare, av trä (receptacle, wooden)	AD
Behållare, med plastomslag (receptacle, plastic wrapped)	MW
Blisterförpackning (clamshell)	AI
Bobin (bobbin)	BB
Box (box)	BX
Box, Commonwealth Handling Equipment Pool (CHEP) (box, Commonwealth Handling Equipment Pool (CHEP), Eurobox)	DH
Box, av aluminium (box, aluminium)	4B
Box, av återanvänt trä (box, reconstituted wood)	4F
Box, av expanderad plast (box, plastic, expanded)	QR
Box, av fiberskiva (box, fibreboard)	4G
Box, av hårdplast (box, plastic, solid)	QS
Box, av naturträ (box, natural wood)	4C
Box, av naturträ, med dammtäta väggar (box, wooden, natural wood, with sift proof walls)	QQ
Box, av naturträ, vanlig (box, wooden, natural wood, ordinary)	QP

Box, av plast (box, plastic)	4H
Box, av plywood (box, plywood)	4D
Box, av stål (box, steel)	4A
Box, för vätskor (box, for liquids)	BW
Bricka (tray)	PU
Bricka, ett skikt, utan lock, av papp (tray, one layer no cover, cardboard)	DV
Bricka, ett skikt, utan lock, av plast (tray, one layer no cover, plastic)	DS
Bricka, ett skikt, utan lock, av polystyren (tray, one layer no cover, polystyrene)	DU
Bricka, ett skikt, utan lock, av trä (tray, one layer no cover, wooden)	DT
Bricka, två skikt, utan lock, av papp (tray, two layers no cover, cardboard)	DY
Bricka, två skikt, utan lock, av plast (tray, two layers no cover, plastic tray)	DW
Bricka, två skikt, utan lock, av trä (tray, two layers no cover, wooden)	DX
Bulk, fasta, granulära partiklar (korn) (bulk, solid, granular particles (grains))	VR
Bulk, fasta, små partiklar (pulver) (bulk, solid, fine particles (powders))	VY
Bulk, fasta, stora partiklar (noduler) (bulk, solid, large particles (nodules))	VO
Bulk, flytande (bulk, liquid)	VL
Bulk, gas (vid 1 031 millibar och 15°C) (bulk, gas (at 1031 mbar and 15°C))	VG
Bulk, till vätska förtätad gas (vid onormal temperatur/onormalt tryck) (bulk, liquefied gas (at abnormal temperature/pressure))	VQ

Bunt (bunch)	BH
Bunt (bundle)	BE
Bunt (truss)	TS
Bur (cage)	CG
Bur, Commonwealth Handling Equipment Pool (CHEP) (cage, Commonwealth Handling Equipment Pool (CHEP))	DG
Burk (jar)	JR
Burk (pot)	PT
Burk, cylindrisk (can, cylindrical)	CX
Burk, med handtag och pip (can, with handle and spout)	CD
Burk, rektangulär (can, rectangular)	CA
Container, ej annars angiven som transportutrustning (container, not otherwise specified as transport equipment)	CN
Damejeanne, oskyddad (carboy, non-protected)	CO
Damejeanne, oskyddad (demijohn, non-protected)	DJ
Damejeanne, skyddad (carboy, protected)	CP
Damejeanne, skyddad (demijohn, protected)	DP
Dunk, av plast (jerrican, plastic)	3H
Dunk, av plast, med avtagbart lock (jerrican, plastic, removable head)	QN
Dunk, av plast, med icke-avtagbart lock (jerrican, plastic, non-removable head)	QM
Dunk, av plast, med icke-avtagbart lock (jerrican, steel, non-removable head)	QK

Dunk, av stål (jerrican, steel)	3A
Dunk, av stål, med avtagbart lock (jerrican, steel, removable head)	QL
Dunk, cylindrisk (jerrican, cylindrical)	JY
Dunk, rektangulär (jerrican, rectangular)	JC
Fat (butt)	BU
Fat (cask)	CK
Fat (firkin)	FI
Fat (hogshead)	HG
Fat (tierce)	TI
Fat (vat)	VA
Filmförpackning (filmpack)	FP
Flaska (flask)	FL
Flaska, liten (vial)	VI
Flaska, oskyddad, cylindrisk (bottle, non-protected, cylindrical)	BO
Flaska, oskyddad, kupig (bottle, non-protected, bulbous)	BS
Flaska, skyddad, cylindrisk (bottle, protected cylindrical)	BQ
Flaska, skyddad, kupig (bottle, protected, bulbous)	BV
Flaskback, flaskställ (bottlecrate/bottlerack)	BC
Flätkorg (creel)	CE
Flowpack (package, flow)	IF

Flyttcontainer (liftvan)	LV
Förpackning (package)	PK
Förpackning, av papp, med griphål för flaskor (package, cardboard, with bottle grip-holes)	IK
Förpackning, display, av metall (package, display, metal)	ID
Förpackning, display, av papp (package, display, cardboard)	IB
Förpackning, display, av plast (package, display, plastic)	IC
Förpackning, display, av trä, (package, display, wooden)	IA
Förpackning, för utställningsändamål (package, show)	IE
Förpackning, inslagen i papper (package, paper wrapped)	IG
Förvaringsbox (footlocker)	FO
Fruktlåda (crate, fruit)	FC
Gasbehållare (bottle, gas)	GB
Glasbehållare, oskyddad (balloon, non-protected)	BF
Glasbehållare, skyddad (balloon, protected)	BP
Glidlastskiva (slipsheet)	SL
Häck (crate)	CR
Häck (crate, framed)	FD
Häck (crate, shallow)	SC
Häck, av papp i flera skikt (crate, multiple layer, cardboard)	DC
Häck, av papp, för löst gods (crate, bulk, cardboard)	DK

Häck, av plast i flera skikt (crate, multiple layer, plastic)	DA
Häck, av plast, för löst gods (crate, bulk, plastic)	DL
Häck, av trä i flera skikt (crate, multiple layer, wooden)	DB
Häck, av trä, för löst gods (crate, bulk, wooden)	DM
Hink (bucket)	BJ
Hink (pail)	PL
Hölje (envelope)	EN
Hölje (sleeve)	SY
Hölje, av stål (envelope, steel)	SV
IBC-behållare (intermediate bulk container)	WA
IBC-behållare, av aluminium (intermediate bulk container, aluminium)	WD
IBC-behållare, av aluminium, för vätskor (intermediate bulk container, aluminium, liquid)	WL
IBC-behållare, av aluminium, trycksatt > 10 kpa (intermediate bulk container, aluminium, pressurised > 10 kpa)	WH
IBC-behållare, av annan metall än stål (intermediate bulk container, metal, other than steel)	ZV
IBC-behållare, av återanvänt trä (intermediate bulk container, reconstituted wood)	ZY
IBC-behållare, av återanvänt trä, med inre foder (intermediate bulk container, reconstituted wood, with inner liner)	WZ
IBC-behållare, av fiberskiva (intermediate bulk container, fibreboard)	ZT
IBC-behållare, av metall (intermediate bulk container, metal)	WF

IBC-behållare, av metall, för vätskor (intermediate bulk container, metal, liquid)	WM
IBC-behållare, av metall, tryck 10 kpa (intermediate bulk container, metal, pressure 10 kpa)	WJ
IBC-behållare, av naturträ (intermediate bulk container, natural wood)	ZW
IBC-behållare, av naturträ, med inre foder (intermediate bulk container, natural wood, with inner liner)	WU
IBC-behållare, av papper i flera skikt (intermediate bulk container, paper, multi-wall)	ZA
IBC-behållare, av papper i flera skikt, vattenbeständig (intermediate bulk container, paper, multi-wall, water resistant)	ZC
IBC-behållare, av plastfilm (intermediate bulk container, plastic film)	WS
IBC-behållare, av plastväv, med beläggning (intermediate bulk container, woven plastic, coated)	WP
IBC-behållare, av plastväv, med beläggning och foder (intermediate bulk container, woven plastic, coated and liner)	WR
IBC-behållare, av plastväv, med foder (intermediate bulk container, woven plastic, with liner)	WQ
IBC-behållare, av plastväv, utan beläggning/foder (intermediate bulk container, woven plastic, without coat/liner)	WN
IBC-behållare, av plywood (intermediate bulk container, plywood)	ZX
IBC-behållare, av plywood, med inre foder (intermediate bulk container, plywood, with inner liner)	WY
IBC-behållare, av stål (intermediate bulk container, steel)	WC
IBC-behållare, av stål, för vätskor (intermediate bulk container, steel, liquid)	WK
IBC-behållare, av stål, trycksatt > 10 kpa (intermediate bulk container, steel, pressurised > 10 kpa)	WG

IBC-behållare, av styv plast (intermediate bulk container, rigid plastic)	AA
IBC-behållare, av styv plast, fristående, för fasta varor (intermediate bulk container, rigid plastic, freestanding, solids)	ZF
IBC-behållare, av styv plast, fristående, för vätskor (intermediate bulk container, rigid plastic, freestanding, liquids)	ZK
IBC-behållare, av styv plast, fristående, trycksatt (intermediate bulk container, rigid plastic, freestanding, pressurised)	ZH
IBC-behållare, av styv plast, med stödanordning, för fasta varor (intermediate bulk container, rigid plastic, with structural equipment, solids)	ZD
IBC-behållare, av styv plast, med stödanordning, för vätskor (intermediate bulk container, rigid plastic, with structural equipment, liquids)	ZJ
IBC-behållare, av styv plast, med stödanordning, trycksatt (intermediate bulk container, rigid plastic, with structural equipment, pressurised)	ZG
IBC-behållare, av textil, med beläggning (intermediate bulk container, textile, coated)	WV
IBC-behållare, av textil, med beläggning och foder (intermediate bulk container, textile, coated and liner)	WX
IBC-behållare, av textil, med foder (intermediate bulk container, textile, with liner)	WW
IBC-behållare, av textil, utan beläggning/foder (intermediate bulk container, textile with out coat/liner)	WT
IBC-behållare, flexibel (intermediate bulk container, flexible)	ZU
IBC-behållare, sammansatt (intermediate bulk container, composite)	ZS
IBC-behållare, sammansatt, av mjukplast, för fasta varor, (intermediate bulk container, composite, flexible plastic, solids)	ZM
IBC-behållare, sammansatt, av mjukplast, för vätskor, (intermediate bulk container, composite, flexible plastic, liquids)	ZR

IBC-behållare, sammansatt, av mjukplast, trycksatt (intermediate bulk container, composite, flexible plastic, pressurised)	ZP
IBC-behållare, sammansatt, av styv plast, för fasta varor(intermediate bulk container, composite, rigid plastic, solids)	ZL
IBC-behållare, sammansatt, av styv plast, för vätskor, (intermediate bulk container, composite, rigid plastic, liquids)	ZQ
IBC-behållare, sammansatt, av styv plast, trycksatt (intermediate bulk container, composite, rigid plastic, pressurised)	ZN
Icke tillgänglig (not available)	NA
Jutesäck (jutebag)	JT
Kagge (keg)	KG
Kapsel (capsule)	AV
Kar (basin)	BM
Kartong (carton)	CT
Kista (chest)	CH
Kista (coffer)	CF
Kista (coffin)	CJ
Koffert (trunk)	TR
Kon (cone)	AJ
Konservburk (tin)	TN
Korg (basket)	BK
Korg (hamper)	HR
Korg, av papp, med handtag (basket, with handle, cardboard)	HC

Korg, av plast, med handtag (basket, with handle, plastic)	HA
Korg, av trä, med handtag (basket, with handle, wooden)	HB
Korg, liten (punnet)	PJ
Korgflätad flaska (wickerbottle)	WB
Kort (card)	CM
Krus (jug)	JG
Krus (pitcher)	PH
Krympfilmförpackad (shrinkwrapped)	SW
Låda (case)	CS
Låda, av metall, med pall (case, with pallet base, metal)	EH
Låda, av papp, med pall (case, with pallet base, cardboard)	EF
Låda, av plast, med pall (case, with pallet base, plastic)	EG
Låda, av stål (case, steel)	SS
Låda, av trä, med pall (case, with pallet base, wooden)	EE
Låda, isotermisk (case, isothermic)	EI
Låda, med pall (case, with pallet base)	ED
Lastpall (pallet)	PX
Lastpall, 100 cm x 110 cm (pallet, 100cms * 110cms)	AH
Lastpall, krympfilmförpackad (pallet, shrinkwrapped)	AG
Lastpall, ställbar, pallram 80 cm x 100 cm (pallet, modular, collars 80cms * 100cms)	PD

Lastpall, ställbar, pallram 80 cm x 120 cm (pallet, modular, collars 80cms * 120cms)	PE
Lastpall, ställbar, pallram 80 cm x 60 cm (pallet, modular, collars 80cms * 60cms)	AF
Lyftdon (skid)	SI
Matta (mat)	MT
Mjölkbäck (crate, milk)	MC
Mjölkkanna (churn)	CC
Nät (net)	NT
Nät (rednet)	RT
Nät, av plast, i rörformat (net, tube, plastic)	NU
Nät, av textil, i rörformat (net, tube, textile)	NV
Oemballerat (unpacked or unpackaged)	NE
Oemballerat, en enhet (unpacked or unpackaged, single unit)	NF
Oemballerat, flera enheter (unpacked or unpackaged, multiple units)	NG
Ölback (crate, beer)	CB
Ömsesidigt definierad (mutually defined)	ZZ
Öppen box för transport av djur (pen)	PF
Överdrag (cover)	CV
Paket (packet)	PA
Paket (parcel)	PC
Pallbox (pallet, box)	PB

Parti (lot)	LT
Påse (bag)	BG
Påse (pouch)	PO
Påse, av papper (bag, paper)	5M
Påse, av papper, i flera skikt (bag, paper, multi-wall)	XJ
Påse, av papper, i flera skikt, vattenbeständig (bag, paper, multi-wall, water resistant)	XK
Påse, av plast (bag, plastic)	EC
Påse, av plastfilm (bag, plastics film)	XD
Påse, av plastväv (bag, woven plastic)	5H
Påse, av plastväv, dammtät (bag, woven plastic, sift proof)	XB
Påse, av plastväv, utan inre beläggning/foder (bag, woven plastic, without inner coat/liner)	XA
Påse, av plastväv, vattenbeständig (bag, woven plastic, water resistant)	XC
Påse, av textil, (bag, textile)	5L
Påse, av textil, dammtät (bag, textile, sift proof)	XG
Påse, av textil, utan inre beläggning/foder (bag, textile, without inner coat/liner)	XF
Påse, av textil, vattenbeständig (bag, textile, water resistant)	XH
Påse, flexibel behållare (bag, flexible container)	FX
Påse, i flera skikt (bag, multiply)	MB
Påse, liten (sachet)	SH
Påse, stor (bag, large)	ZB

Patron (cartridge)	CQ
Planka (plank)	PN
Plankor, i bunt (planks, in bundle/bunch/truss)	PZ
Plåt (sheetmetal)	SM
Platta (plate)	PG
Platta (slab)	SB
Plattor, i bunt (plates, in bundle/bunch/truss)	PY
Ram (frame)	FR
Ring (ring)	RG
Rör (pipe)	PI
Rör, i bunt (pipes, in bundle/bunch/truss)	PV
Rullbur (cage, roll)	CW
Rulle (coil)	CL
Rulle (roll)	RO
Rulle/trumma (reel)	RL
Säck (sack)	SA
Säck, i flera skikt (sack, multi-wall)	MS
Sammansatt förpackning, glasbehållare (composite packaging, glass receptacle)	6P
Sammansatt förpackning, glasbehållare i aluminiumhäck (composite packaging, glass receptacle in aluminium crate)	YR
Sammansatt förpackning, glasbehållare i aluminiumdrum (composite packaging, glass receptacle in aluminium drum)	XD

Skapad av Tullstyrelsens SÄQ-expert:

TULL-DISTRIKT	EXPORT	IMPORT	TRANSITERING	TULLAGRING
Östra	Eija Vuorinen t. 020 492 5024	Airi Peutere t. 020 492 5021	Asko Sara-aho t. 020 492 5108	Päivi Husu t. 020 492 7661
Norra	Sirpa Keinänen t. 020 492 8031	Ritva Rasmus t. 020 492 8028	Topi Virkkala t. 020 492 8025	Topi Virkkala t. 020 492 8025
Västra	Minnaleena Lehikoinen t. 020 492 4063	Eino Ylinen t. 020 492 4043	Markku Laine t. 020 492 4071	Kerstin Reinikainen t. 020 492 4249
Åland	Kari Niskala t. 020 492 6027	Carola Hartman- Söderlund t. 020 492 6057	Tapani Siven t. 020 492 6044	Ann-Catrin Nyholm t. 020 492 6052
Södra	Merja-Riitta Leskio t. 020 492 1730	Leila Alasalmi t. 020 492 1063	Marjo Saastamoinen t. 020 492 1314	Matti Simula t. 020 492 1079
Tullstyrelsen	Virpi Kantola, t. 020 492 2475			

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi

JS/VHK, 50/010/30.3.2005

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull vid import av triklorisocyanursyra med ursprung i Folkrepubliken Kina och Amerikas förenta stater

Denna preliminära antidumpningstull, som införts genom kommissionens förordning (EG) nr 538/2005 (EUT nr L 89, 8.4.2005), tas ut vid import av triklorisocyanursyra med Taric-nummer 2933 69 80 70 och 3808 40 20 20. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 9 april 2005 och är följande:

Land	Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Kina	Hebei Jiheng Chemical Co. Limited	16,8	A604
	Nanning Chemical Industry Co. Limited	39,0	A625
	Changzhou Clean Chemical Co. Limited	39,0	A626
	Zhucheng Taisheng Chemical Co.	39,0	A627
	Puyang Cleanway Chemicals Limited	17,4	A628
	Heze Huayi Chemical Co. Limited	9,2	A629
	Alla andra företag	40,3	A999
USA	Biolab Inc.	20,8	A594
	Clearon Inc.	28,5	A596
	Alla andra företag	33,8	A999

Överlåtelse av varan till fri omsättning förutsätter att en säkerhet ställs som motsvarar den preliminära tullen.

Antidumpningsförfarandet beträffande högstyrkegarn av polyesterfilament med ursprung i Republiken Korea, Taiwan och Republiken Vitryssland ha avslutats

Genom kommissionens beslut 2005/289/EG (EUT nr L 88, 7.4.2005) har antidumpningsförfarandet (undersökning) gällande import av polyestergarn (KN-nummer 5402 20 00) avslutats. Inga antidumpningsåtgärder infördes. Beslutet trädde i kraft den 8 april 2005.

Åtgärder vid import av polyetentereftalat med ursprung i Kina

Genom kommissionens förordning (EG) nr 523/2005 (EUT nr L 84, 2.4.2005) har i fråga om antidumpningstullen vid import av polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Kina en översyn inletts som riktar sig mot en ny importör, företaget Jiangyin Chengsheng New Packaging Material Co., Ltd (Taric-tilläggsnummer A 510). Antidumpningstullarna på polyetentereftalat som tillverkas och säljs för export till gemenskapen av detta företag har upphävts. Tullmyndigheterna skall i nio månaders tid vidta behövliga registreringsåtgärder.

Antidumpningsåtgärd som avslutats

Den partiella interimsoversynen av det thailändska företaget Thai Benkan Co. Ltd har avslutats. Antidumpningstullarna vid import av vissa thailändska rördelar av järn eller stål (KN-nummer ex 7307 93 11, ex 7307 93 19, ex 7307 99 30 och ex 7307 99 90) förblir oförändrade (EUT nr L 77, 23.3.2005).

Nya antidumpningsåtgärder i EUT, C-serien

Vid import av sömlösa rör av järn och stål (KN-nummer 7304 10 10, 7304 10 30, 7304 31 99, 7304 39 91 och 7304 39 93) med ursprung i Kroatien, Rumänien, Ukraina och Ryssland har ett antidumpningsförfarande (undersökning) och en interimsoversyn inletts (EUT nr C 77, 31.3.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, 52/010/11.4.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i april 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i april 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i februari 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,14 %
Danmark	2,19 %
Sverige	2,12 %
Storbritannien	4,89 %
Cypern	5,13 %
Lettland	3,97 %
Litauen	2,59 %
Malta	2,97 %
Polen	6,54 %
Slovakien	2,90 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	2,25 %
Ungern	8,45 %

Estland 2,40 %

MJK/MA, 54/010/15.4.2005

Tullstyrelsen Anvisning

Dnr Datum

14/590/05 1.4.2005

Författningsgrund

Tullagen (1466/29.12.2994)

Giltighetstid

1.4.2005 - tillsvidare

Målgrupper

Tulldistriktet
Utbildningsenheten

Sammandrag:

I syfte att förhindra spridning av farliga djursjukdomar har villkoren för icke-kommersiell införsel av kött- och mjölkprodukter samt reglerna för förstöring av olagliga importvaror ändrats och skärpts. Tullkontoren skall övervaka att dessa nya regler iakttas, insamla och skicka olagliga kött- och mjölkprodukter för förstöring och varje år till Tullstyrelsens bevakningsavdelning sända statistikrapporter om vidtagna åtgärder.

Beslag och förstöring av livsmedel av animaliskt ursprung som resande från tredje länder för med sig för eget bruk eller som sänds till privatpersoner (per post eller kurir)

Villkoren för införsel av kött eller köttprodukter samt mjölk och mjölkprodukter som resande för med sig eller som skickats till privatpersoner från länder utanför Europeiska unionen ändrades när de nya medlemsländerna anslöt sig till EU. Kommissionens förordning (EG) nr 745/2004 (EUT L 122, 26.4.2004) trädde i kraft den 1 maj 2004.

Dessa bestämmelser tillämpas på alla kött- och mjölkprodukter som förs in eller sänds från länder utanför EU oberoende av i vilket land produkterna ursprungligen tillverkats. Bestämmelserna gäller således också kött- och mjölkprodukter som tillverkats i något EU-land, t.ex. i Finland, men som förts ut ur EU för försäljning t.ex. som tax free-produkter.

1. Tillåten införsel

Enligt kommissionens förordning (EG) nr 745/2004 kan en privatperson från länder utanför EU för privat konsumtion föra in livsmedel av animaliskt ursprung eller till en privatperson kan från dessa länder sådana sändas utan krav på intyg eller veterinär gränskontroll på följande sätt:

A. Från Färöarna, Grönland, Island, Liechtenstein och Schweiz

- kött- och mjölkprodukter = **5 kg**

B. Från Andorra, Norge och San Marino

- kött- och mjölkprodukter '**utan begränsningar**', dvs. så som från andra EU-länder.

C. Från godkända ursprungsländer (Skall kontrolleras på jord- och skogsbruksministeriets webbplats)

Enligt artikel 8 i kommissionens förordning (EG) nr 136/2004

- fiskeriprodukter
 - äggberedningar
 - fågelägg
 - honung
 - grodlår och sniglar
- = **1 kg**

(Obs! Införsel av animaliska livsmedel från Norge kan ske 'utan begränsningar' dvs. så som från andra EU-länder)

D. Från alla länder utanför EU

Följande varor innehållande kött, köttprodukter, mjölk eller mjölkprodukter:

- barnmat
- modersmjölksersättning
- kliniska näringspreparat (medicinsk specialmat)

om produkterna finns i öppnade ursprungliga detaljhandelsförpackningar och kan förvaras i rumstemperatur.

Införsel av andra animaliska livsmedel än dem som nämns ovan under punkterna A-D är möjlig genom sådana tullkontor där det finns en veterinär gränskontrollstation, när införselbestämmelserna så tillåter och när följande krav uppfylls:

- kravet på godkänt ursprungsland
- kravet på medföljande sundhetscertifikat som beviljats av en myndighet i ursprungslandet enligt godkänd modell
- avgiftsbelagd veterinär gränskontroll.

2. Åtgärder att vidtas när införda livsmedel inte uppfyller kraven enligt förordningen och när de inte underkastas veterinär gränskontroll

I 72 § 2 mom. i jord- och skogsbruksministeriets förordning om veterinär gränskontroll av animaliska livsmedel och andra varor (1370/2004) bestäms att om det i samband med en kontroll av ett importparti som en privatperson fört med sig eller som sänts till en privatperson vid vilket som helst gränsövergångsställe framgår att importpartiet inte uppfyller de krav som ställs på det i denna förordning, skall tullmyndigheterna i fråga underkänna partiet.

Enligt artikel 4.2 i förordning 745/2004 skall alla privatförsändelser som tullen fastställer att strider mot bestämmelserna i förordningen beslagtogs och förstöras.

Enligt Europaparlamentets och rådets förordning 1774/2002 (förordning om biprodukter) skall avfall av medförda livsmedel utan dröjsmål insamlas, transporteras och förstöras direkt som avfall genom förbränning i en godkänd förbränningsanläggning. Tullstyrelsen ingår centraliserat ett avtal med en godkänd förbränningsanläggning om transport och förstöring av avfall.

Innan produkter sänds för att förstöras skall de insamlas av tullkontoren och i väntan på förstöring läggas antingen i kontorets eget frys eller i närmaste möjliga frys. Insamlingen av produkterna kan också centraliseras i tulldistrikten till ett visst tullkontor varifrån de avhämtas för förstöring. I samband med insamlingen och transporten skall man se till att de insamlade varorna inte kommer i beröring med andra varor. Detta skall förhindras t.ex. genom att samla produkterna i avfallssäcker.

Fiskeriprodukter, mjölk och mjölkprodukter samt andra animaliska livsmedel (honung, sniglar och grodlår, ägg och äggberedningar) kan förstöras enligt förordningen om biprodukter också genom ensilering eller kompostering, men i praktiken skall de förstöras så som kött och köttprodukter, dvs. sändas för förstöring i en godkänd förbränningsanläggning.

3. Beslut om omhändertagande och förstöring

Beslutet att omhänderta och förstöra en vara samt en besväransvisning skall göras i skriftlig form och bevisligen ges eller skickas till importören eller mottagaren.

4. Påföljder

Varor som strider mot bestämmelserna omhändertas av tullen med stöd av 14 § i tullagen. Omhändertagandet sker på administrativa grunder med bemyndigande av tullagen och förordning (EG) nr 745/2004.

Om tulltjänstemannen anser att införseln inte kan anses vara av ringa betydelse enligt 45 § i tullagen, skall åtgärder vidtas för väckande av åtal mot den skyldige enligt kap. 46 i strafflagen.

5. Rapportering till kommissionen

Tulldistriktet skall föra bok över de åtgärder som vidtagits för iakttagande av förordningen, samt enligt bilaga IV till förordning (EG) nr 745/2004 skicka en rapport för perioden 1.1 - 31.12 till Tullstyrelsens bevakningsavdelning senast den första februari varje år. Tullstyrelsen skickar årligen ett sammandrag för hela året till kommissionen senast den 1 mars.

6. Affischer

Tulldistriktet skall se till att resande från tredje länder informeras om de hälsovillkor för djur som gäller vid införsel av animaliska produkter. Informationen skall innehålla åtminstone de uppgifter som finns i bilaga II till förordning (EG) nr 745/2004. Kommissionen publicerar affischer enligt bilaga II och dessa skall placeras så att de syns väl vid alla tullkontor med trafik från tredje land. Man kan också ta färgkopior av bilaga II som kan vara mindre än affischerna. Affischen skall finnas på ett av de officiella språken i den medlemsstat där införsel av animaliska produkter sker och på ett annat språk som kan vara grannlandets språk eller ett språk som anländande passagerare i hamnar och på flygfält mest sannolikt använder.

JN/MEM, 14/590/1.4.2005

Minimiimportprisets övergångsperiod för odlad lax har förlängts

Kommissionen har utfärdat förordning (EG) om ändring av förordning (EG) nr 206/2005 om införande av slutgiltiga skyddsåtgärder beträffande import av odlad lax. Förordning (EG) Nr 580/2005 har publicerats i EUT L 97/15.4.2005. Förordningen trädde i kraft den 16 april 2005.

För skyddsåtgärder beträffande import av odlad lax har redogjorts i TMD nr 44/25.2.2005. I skyddsåtgärderna ingår ett minimiimportpris som enligt artikel 2 i förordning 206/2005 skulle ha höjts den 16 april 2005.

Övergångsperioden har förlängts. Enligt artikel 2 punkt 3 i förordning 206/2005 tillämpas minimiimportpriset till och med den 24 maj 2005. Minimiimportpriset som avses i punkt 4 tillämpas från den 25 maj 2005 till den 13 augusti 2008.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 16/787/18.4.2005

Tullkvoten för beredningar av vissa frukter och tullkvoten för beredningar av vissa blandningar av frukter med ursprung i Sydafrika

Kommissionen har utfärdat en förordning (EG) om ändring av rådets förordning (EG) nr 2793/1999 vad beträffar tullkvoten för beredningar av vissa frukter och tullkvoten för beredningar av vissa blandningar av frukter. Förordning (EG) Nr 504/2005 har publicerats i EUT L 83/1.4.2005. Förordningen trädde i kraft den 1 april 2005 och tillämpas fr.o.m. den 1 maj 2004.

Texten i femte kolumnen "Årlig tullkvot och årlig tillväxtsats" i tabellen i bilagan till förordning (EG) nr 2793/1999 skall ändras på följande sätt:

1) Texten som hör till tullkvoten med löpnummer 09.1813 ersätts med följande:

"40 000 ton bruttovikt (åts 3 %) plus en tilläggsvolym på 1 225 (*) ton bruttovikt (åts 3 %), fr.o.m. den 1 maj 2004.

(*) För 2004 skall tilläggsvolymen för denna tullkvot beräknas i proportion till basvolymen med beaktande av den del av året som förflutit före den 1 maj 2004.

2) Texten som hör till tullkvoten med löpnummer 09.1815 ersätts med följande:

"18 000 ton bruttovikt (åts 3 %) plus en tilläggsvolym på 340 (*) ton bruttovikt (åts 3 %), fr.o.m. den 1 maj 2004 .

(*) För 2004 skall tilläggsvolymen för denna tullkvot beräknas i proportion till basvolymen med beaktande av den del av året som förflutit före den 1 maj 2004."

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser /
Pirjo Nyberg, 19/787/18.4.2005

Tullkvoter för vissa produkter med ursprung i Mexiko

Kommissionen har utfärdat en förordning om ändring av rådets förordning (EG) nr 1362/2000 med avseende på öppnande och förvaltning av tullkvoter för vissa produkter med ursprung i Mexiko. Förordning Nr 502/2005 har publicerats i EUT L 83/1.4.2005. Förordningen trädde i kraft den 1 april 2005 och den tillämpas fr.o.m. den 1 januari 2005.

I förordning (EG) nr 1362/2000 skall artikel 2 punkt 6 ersättas med följande:

"6. Utom för tullkvoterna vid löpnumren 09.1854, 09.1871, 09.1873 och 09.1899 skall de tullkvoter som avses i bilagan till denna förordning varje år öppnas för en tolv månadersperiod som omfattar perioden 1 juli - 30 juni. Dessa kvoter skall öppnas för första gången den 1 juli 2000.

Tullkvoterna vid löpnumren 09.1871 och 09.1873 skall öppnas från den 1 maj till den 31 december 2004 och från den 1 januari till den 31 december för varje därpå följande kalenderår så länge som kvoten är tillämplig."

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 17/787/18.4.2005

Tullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Marocko

Kommissionen har utfärdat förordning (EG) om ändring av rådets förordning (EG) Nr 747/2001 när det gäller gemenskapstullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Marocko. Förordningen (EG) Nr 503/2005 har publicerats i EUT L 83/1.4.2005. Förordningen trädde i kraft den 1 april 2005 och den tillämpas fr.o.m. den 1 maj 2004.

Bilaga II till förordning (EG) nr 747/2001 skall ändras i enlighet med bilagan till den här förordningen.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 18/787/18.4.2005

[Bilaga:](#) EUT L 83/1.4.2005, sid. 15-16

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull på import av vissa tegelstenar av magnesia med ursprung i Folkrepubliken Kina

Den preliminära antidumpningstullen, som införts genom kommissionens förordning (EG) nr 552/2005 (EUT nr L 93, 12.4.2005), uppbärs vid import av tegelstenar av magnesia klassificerade enligt KN-nummer 6815 91 00 10, 6815 99 10 20 och 6815 99 90 20. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 13 april 2005 och är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Liaoning Mayerton Refractories Co. Ltd, Jinqiao Development Zone, Dashiqiao, Liaoning Province	11,2	A632
Yingkou Sanhua Refractory Materials Co. Ltd, Gangdu Management Zone, Dashiqiao City, Liaoning Province	34,1	A633
Yingkou Kyushu Refractories Co. Ltd, Houlashan, Jinqiao Village, Dashiqiao City, Liaoning Province	21,9	A634
Yingkou Guangyang Refractories Co. Ltd, Houlashan, Jinqiao Village, Dashiqiao City, Liaoning Province	21,9	A635
Yingkou Qinghua Refractories Co. Ltd, Qinghuayu Village, Qinghua District, Dashiqiao City, Liaoning Province	41,4	A636
Yingkou Orind Refractories Ltd, Wanghai, Bayuquan, Yingkou, Liaoning	66,1	A637
Dashiqiao Sanqiang Refractory Materials Co. Ltd, Biangan Village, Nanlou Economic Development zone, Dashiqiao City, Liaoning Province	66,1	A638
RHI Refractories Liaoning Co. Ltd, Shenjingzi, Bayuquan, Yingkou, Liaoning	66,1	A639
Dashiqiao City Magnesite Refractory Factory Co. Ltd, No. 8, Heping Yuzigou, Dashiqiao City, Liaoning Province	66,1	A640
Övriga företag	66,1	A999

För att en produkt skall få övergå till fri omsättning skall en säkerhet ställas som motsvarar den preliminära tullens belopp.

En undersökning rörande eventuellt kringgående av antidumpningsåtgärder vid import av vissa ringpärmsmekanismer med ursprung i Kina har inletts beträffande import av vissa ringpärmsmekanismer som avsänts från Laos

Genom kommissionens förordning (EG) nr 559/2005 (EUT nr L 94, 13.4.2005) har en undersökning rörande eventuellt kringgående av antidumpningsåtgärder införts beträffande import av vissa ringpärmsmekanismer (KN-nummer ex 8305 10 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina. Undersökningen berör import av vissa ringpärmsmekanismer som avsänts från Laos med Taric-nummer 8305 10 00 13 och 8305 10 00 23, oavsett om produktens deklarerade ursprung är Laos.

Ovan nämnda import skall samtidigt bli föremål för registrering.

Förordningen trädde i kraft den 14 april 2005.

Ändring (företagsspecifik) gällande tillämpning av antidumpningsåtgärder som införts på import av vissa linor eller kablar, av järn eller stål, med ursprung i Turkiet

Genom rådets förordning (EG) nr 564/2005 (EUT nr L 97, 15.4.2005) har antidumpningstullen som tillämpas vid import av vissa linor eller kablar av järn eller stål (KN-nummer 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 och 7312 10 99) ändrats. Vid import av kablar av stål som tillverkas av det turkiska företaget Has Çelik ve Halat Sanayi Ticaret A.S. tillämpas nu en tullsats på 0 procent (Taric-tilläggsnummer A 220). Förordningen trädde i kraft den 16 april 2005.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, 55/010/18.4.2005

Klassificering av vissa monitorer i den kombinerade nomenklaturen

Importörerna bör uppmärksamma bifogade rådsförordning (EG) nr 493/2005 som innehåller bestämmelser om tullbehandlingen av de monitorer som beskrivs i förordningen. Enligt artikel 2 tillämpas förordningen från den 1 januari 2005.

MK/HRO, 51/010/8.4.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 82, 31.3.2005, s. 1 - 2

Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i april 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 27 - 30.4.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Ankara TRY 1,623

RV/MA, 56/010/21.4.2005

Ändring av omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i april 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under april månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 56/010/05. Den ändrade kursen används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under perioden 27- 30.4.2005.

RV/MA, 57/010/21.4.2005

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i maj 2005

Tullstyrelsen bekräftar med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.5. - 31.5.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,2998 USD).

New York	USD	1,2998
Montreal	CAD	1,6062
London	GBP	0,6783
Stockholm	SEK	9,1563
Oslo	NOK	8,1525
Köpenhamn	DKK	7,4218
Reykjavik	ISK	78,62
Zürich	CHF	1,5377
Tokyo	JPY	138,89
Melbourne	AUD	1,668
Hongkong	HKD	9,9775
Pretoria	ZAR	7,7622
Jeddah	SAR	4,8216
Casablanca	MAD	10,8228
Kuwait	KWD	0,376

Abu Dhabi	AED	4,7428
Singapore	SGD	2,1208
Bombay	INR	53,024
Teheran	IRR	11604,48
Kuala Lumpur	MYR	4,9585
Peking	CNY	10,8
Bangkok	THB	50,772
Wellington	NZD	1,7822
Tunis	TND	1,6181
Ankara	TRY	1,623
Kairo	EGP	7,5603
Moskva	RUB	33,686
Budapest	HUF	245,83
Prag	CZK	29,855
Valetta	MTL	0,418
Nicosia	CYP	0,5587
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6913
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	4,1137

Bratislava SKK 39,0

RV/MA, 58/010/21.4.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i maj 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under april månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 58/010/05 av den 21 april 2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under maj månad 2005.

RV/MA, 59/010/21.4.2005

Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP och AVS): myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat (Form A och EUR.1)

I förteckningen i TMD nr 118/04 (senast ändrad nr 197/04 och nr 5/05) över de myndigheter som bestyrker ursprungscertifikat har följande ändringar gjorts medan övriga uppgifter förblir oförändrade.

På import från Ekvatorialguinea kan tillämpas förutom AVS-behandling också GSP-behandling, eftersom landet har till EU-kommissionen meddelat de uppgifter om sina bestyrkande myndigheter och deras stämpel som krävs för bestyrkandet av Form-A ursprungsbevisen. Ekvatorialguinea hör till de minst utvecklade länderna (behandlingskod SPGA) som i förteckningen märkts med (*).

GQ-Ekvatorialguinea: GSP

Tullkontoren är bestyrkande myndigheter "Customs Offices / Bureaux de Douanes".
Stämpel: "Administracion Principal de Adounas MALABO".

Övriga ändringar:

I följande länder har ett myndighetsbyte skett och deras bestyrkande myndigheter är:

AM-Armenien: GSP

Chamber of Commerce & Industry of the Republic of Armenia.

KH-Kambodja: GSP

Ministry of Commerce, Trade Preferences System Department.

CN-Kina: GSP

Entry-Exit Inspection and Quarantine Bureaus, General Administration of Quality Supervision, Inspection and Quarantine of the People's Republic of China (AQSIQ).

KM-Komorererna: AKT

Centre Douanier de MORONI-PORT, Centre Douanier de HAHAYA, Centre Douanier de MUTSAMUDU.

UY-Uruguay: GSP

Direccion General de Comercio, Area Comercio Exterior.

VE-Venezuela: GSP

Ministerio de la Produccion y el Comercio.

Slutgiltiga skyddsåtgärder beträffande odlad lax upphävs

Kommissionen har utfärdat förordning om upphävande av förordning (EG) nr 206/2005 om införande av slutgiltiga skyddsåtgärder beträffande import av odlad lax; förordning (EG) nr 627/2005 har publicerats i EUT L 104/23.4.2005. Förordningen träder i kraft den 27 april 2005.

De slutgiltiga skyddsåtgärderna mot import av odlad lax verkställdes att gälla oavsett laxens ursprung. Kommissionen verkställde de provisoriska antidumpningsåtgärderna genom förordning (EG) nr 628/2005. De provisoriska antidumpningstullarna som tillämpas fr.o.m. den 27 april 2005 gäller endast import av odlad lax med ursprung i Norge.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 20/787/25.4.2005

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull på import av odlad lax med ursprung i Norge

Den preliminära antidumpningstullen som tagits i bruk genom kommissionens förordning (EG) nr 628/2005 (EUT nr L 104, 23.4.2005) uppbärs vid import av odlad lax som förtullas med Taric-nummer 0302 12 00 19, 0302 12 00 38, 0302 12 00 98, 0303 11 00 18, 0303 11 00 98, 0303 19 00 18, 0303 19 00 98, 0303 22 00 19, 0303 22 00 88, 0304 10 13 19, 0304 10 13 98, 0304 20 13 19 och 0304 20 13 98. De tillämpliga tullarna som träder i kraft den 27 april 2005 är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Alsaker Fjordbruk As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Åmøy Fiskeoppdrett As, N-4152 Vestre Åmøy	16,0	A663
Amulaks As, N-8286 Nordfold	24,5	A645
Aqua As, C/O Rørvik Fisk, N-7900 Rørvik	16,0	A663
Arctic Seafood As, N-8432 Alsvåg	16,0	A663
Arnøy Laks As, N-9193 Lauksletta	16,0	A663
Austefjorden Smolt As, Olav Trygg-Vasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663
Balder Sjøfarm As, N-8286 Nordfold	24,5	A645
Bindalslaks As, Postboks 134, N-7901 Rørvik	16,0	A663
Bognøy Fiskeoppdrett As, P.O.Box 93 Slåtthaug, N-5851 Bergen	16,0	A663
Bolaks As, N-5640 Eikelandsosen	16,0	A663
Br. Karlsen, Beddingen 14, N-7014 Trondheim	16,0	A663
Brattøyfisk As, N-6520 Frei	16,0	A663

Bremnes Seashore As, N-5430 Bremnes	16,0	A663
Brilliant Fiskeoppdrett As, N-5444, Espevær	16,0	A663
Bru Eigedom As, Sandviksbodene 66, N-5035 Bergen	16,0	A663
Centre For Aquaculture Competence As, Hundsnes, N-4130 Hjelmeland	15,3	A641
Edelfarm As, Øksengård, N-8250 Rognan	16,0	A663
Edelfisk As, Hamnegata 1, N-6900 Florø	16,0	A663
Emilsen Fisk As, Lauvøya, N-7900 Rørvik	16,0	A663
Espevær Fiskeoppdrett As, N-5444, Espevær	16,0	A663
Espevær Samdrift As, Olav Trygg-Vasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663
Feøy Fiskeoppdrett As, N-5548 Feøy	16,0	A663
Finnmark Stamfiskstasjon As, Lerresfjord, N-9536 Korsfjorden	24,5	A645
Finnøy Fisk As, Nåden, N-4160 Finnøy	15,3	A641
Fjelberg Fjordbruk As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Fjord Aqua Group As, Bentnesveien 50, N-6512 Kristiansund N	16,0	A663
Fjord Forsøksstasjon Helgeland As, Toftsundet, N-8900 Brønnøysund	13,5	A642
Fjord Seafood Norway As, Toftsundet, N-8900, Brønnøysund	13,5	A642
Flakstadvåg Laks As, Flakstadvåg, N-9395 Kaldfarnes	16,0	A663
Flokenes Fiskefarm As, Flokenes, N-6983 Kvammen	16,0	A663

Follalaks As, N-8286 Nordfold	24,5	A645
Fossen As, P.O.Box 93 Slåtthaug, N-5851 Bergen	16,0	A663
Frøfisk As, Olav Tryggvasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663
G. Espnes Fiskeoppdrett As, N-7266 Kverva	16,0	A663
Grieg Seafood As, Postboks 234, Sentrum, N-5804 Bergen	17,2	A648
Grieg Seafood Rogaland As, Post-Boks 234, Sentrum N-5804 Bergen	17,2	A648
Hamneidet Laks As, N-9181 Hamneidet	16,0	A663
Hardangerfisk As, Pb. 143, N-5604 Øystese	16,0	A663
Havfangst As, Dyrsfjord, N-9130, Hansnes	16,0	A663
Hellesund Fiskeoppdrett As, Langholmsund, N-4770 Høvåg	16,0	A663
Hellfjordlaks As, Jennskaret, N-8475, Straumsjøen	16,0	A663
Henden Fiskeoppdrett As, Postboks 53, N-6539 Averøy	16,0	A663
Hjartøy Laks As, Postboks 371, Nesttun N-5853, Bergen	16,0	A663
Høllalaks As, Postboks 603, N-8301 Svolvær	15,3	A641
Hydrotech As, Bentnesv. 50, N-6512 Kristiansund N	15,3	A647
Hyen Laks As, Kleppenes, N-6829 Hyen	16,0	A663
Jensen Alfred As, N-9394 Kaldfarnes	16,0	A663
K. Enoksen Fiskeoppdrett As, Olav Tryggvasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663

Kleiva Fiskefarm As, N-9455 Engenes	16,0	A663
Kobbevik Og Furuholmen As, N-5392 Storebø	16,0	A663
Kristoffersen Egil & Sønner As, Jennskaret, N-8475, Straumsjøen	16,0	A663
Kvamsdal Fiskeoppdrett As, Postboks 371, Nesttun N-5853, Bergen	16,0	A663
Kvitsva As, Sørrollnes, N-9450, Hamnvik	16,0	A663
Landøy Fiskeoppdrett As, Værlandet, N-6986 Værlandet	16,0	A663
Langfjordlaks As, N-9540 Talvik	16,0	A663
Larssen Seafood As, N 8740 Nord-Solvær	16,0	A663
Lerøy Midnor As, N-7246 Hestvika	16,0	A663
Lingalaks As, Lingavegen 206, N-5630 Strandebarne	16,0	A663
Lovundlaks As, N-8764 Lovund	16,0	A663
Lund Fiskeoppdrett As, N-7818 Lund	16,0	A663
Marine Harvest Bolga As, N-8158 Bolga	15,3	A641
Marine Harvest Noway As, Postboks 4102, Dreggen, N-5835 Bergen	15,3	A641
Marø Havbruk A/S, N-6914 Svanoybukt	16,0	A663
Måsøval Fishfarm As, N-7266 Kverva	16,0	A663
Måsøval Fiskeoppdrett As, N-7266 Kverva	16,0	A663
Midt-Norsk Havbruk As, Hansvika, N-7900 Rørvik	16,0	A663
Nordlaks Oppdrett As, Boks 224, N-8455 Stokmarknes	6,8	A646

Nordlaks Produkter As, Boks 224, N-8455 Stokmarknes	6,8	A646
Nord-Senja Fiskeindustri As, N-9373 Bothamn	16,0	A663
Nye Veststar As, N-5392 Storebø	16,0	A663
Nygård Laks As, N-5640 Eikelandsosen	16,0	A663
Osland Havbruk As, N-5962 Bjordal	16,0	A663
Pan Fish Norway As, Grimmergata 5, N-6002 Ålesund	16,1	A643
Prosjekt Omega As, Hamnegata 1, N-6900 Florø	16,0	A663
Pundslett Laks As, Pundslett, N-8324 Digermulen	16,0	A663
Quatro Laks As, N-5640 Eikelandsosen	16,0	A663
Ramsøy Fiskeoppdrett As, Bentnesvn. 50, N-6512 Kristiansund N	15,3	A641
Rangøy Einar As, Postboks 53, N-6539 Averøy	16,0	A663
Riol As, Frovåghamn, N-9392 Stronglandseidet	16,0	A663
Rogaland Fjordbruk As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Rong Laks As, Postboks 371, Nesttun N-5853, Bergen	16,0	A663
Rongevær Fiskeoppdrett As, Bøvågen, N-5937 Bøvågen	16,0	A663
Røvær Fjordbruk As, N-5549 Røvær	16,0	A663
Salmar Farming As, N-7266 Kverva	16,0	A663
Sandnes Fiskeoppdrett As, N-6967 Helleunik	16,0	A663
Sandværfisk As, Postboks 34, N-8764 Lovund	15,3	A641

Sandvoll Havbruk As, N-5835 Bergen	15,3	A641
Seafarm Invest As, N-8764 Lovund	15,3	A641
Seanor Salmon As, Postboks 371 Nesttun N-5853 Bergen	16,0	A663
Seløy Sjøfarm As, Seløy, N-8850 Herøy	13,5	A642
Selsøyvik Havbruk As, Postboks 17, N-8196 Selsøyvik	16,0	A663
Senja Sjøfarm As, Gjøvika, N-9392 Stonglandseidet	16,0	A663
Sfi Melø As, Postboks 34, N-8764 Lovund	15,3	A641
Sinkaberg-Hansen As, Postboks 134, N-7901 Rørvik	16,0	A663
Sirius Salmon Sa, Boks 224, N-8455 Stokmarknes	6,8	A646
Sjurelv Fiskeoppdrett As, Fjordveien 255, N-9100, Kvaløysletta	16,0	A663
Skjelbulaks As, N-8136 Nordarnøy	16,0	A663
Snekvik Salmon As, Gjengstø, N-7200 Kyrksæterøra	16,0	A663
Sømna Fiskeoppdrett As, Postboks 34, N-8764 Lovund	15,3	A641
Sørrollnesfisk As, N-9450 Hamnvik	16,0	A663
Steinvik Fiskefarm As, N-6939 Eikefjord	16,0	A663
Stettefisk As, Olav Tryggvasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663
Støle Daniel Fiskeoppdrett As, Stølev. 2, N-5514 Haugesund	16,0	A663
Stolt Sea Farm As, Postboks 370, Sentrum, N-0102 Oslo	13,9	A644
Sulefisk As, N-6924 Hardbakke	16,0	A663

Sunnhordland Fjordbruk As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Toftøysund Laks As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Tombre Fiskeannlegg As, N-5640 Eikelandssosen	16,0	A663
Tomma Laks As, N-8723 Husby	15,3	A641
Torris Products Ltd. As, Postboks 34, N-8764 Lovund	15,3	A641
Tri As, Postboks 100, N-9531 Kvalfjord	16,0	A663
Tysnes Fjordbruk As, N-5694 Onarheim	16,0	A663
Vega Sjøfarm As, N-8980 Vega	15,3	A641
Vestvik Marinefarm As, Olav Trygg-Vasons Gt 40, P.O.Box 2608, Sentrum, N-7414 Trondheim	16,0	A663
Vikna Sjøfarm As, V/Terje Bondø, Sørtunet 2, N-7900 Rørvik	16,0	A663
Wenberg Fiskeoppdret, Leivser N-8200 Fauske	16,0	A663
Wilsgård Fiskeoppdrett As, N-9381 Torsken	16,0	A663
Övriga företag	24,5	A999

Övergång till fri omsättning får endast ske om det ställs en säkerhet som motsvarar den preliminära tullen.

Ändring rörande antidumpningsförfarandet som tillämpas vid import av kaliumklorid med ursprung i Ryssland

Genom kommissionens förordning (EG) nr 588/2005 (EUT nr L 98, 16.4.2005) har förordningen (EG) nr 1002/2004 som gäller ett åtagande som gjorts av bl.a. ett företag som heter JSC Uralkali (se TMD 126/2004). Det nya korrigerade åtagandet är följande:

Land	Företag	Taric-tilläggsnr
Ryska federationen	Tillverkad och såld av JSC Uralkali, Berezniki, Ryssland, eller tillverkad av JSC Uralkali, Berezniki, Ryssland, och såld av Uralkali Trading SA, Genève, Schweiz, till den första kund i gemenskapen som	A520

Förordningen trädde i kraft den 17 april 2005.

Meddelanden om antidumpningsåtgärder i C-serien av EUT

- med tanke på en eventuell förlängning har en inledande översyn inletts vid giltighetstidens utgång av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av kaliumklorid (KN-nummer 3104 20 10, 3104 20 50, 3104 20 90, ex 3105 20 10, ex 3105 20 90, ex 3105 60 90, ex 3105 90 91 och ex 3105 90 99) med ursprung i Republiken Vitryssland och Ryska federationen (EUT nr C 89,13.4.2005).
- en partiell interimsoversyn av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av kaliumklorid med ursprung i Republiken Vitryssland har inletts (EUT nr C 89, 13.4.2005).
- antidumpningsåtgärder (antidumpningstullar) som tillämpas på import av kaliumklorid med ursprung i Ukraina avslutas den 12 maj 2005 (EUT nr C 89, 13.4.2005).
- om inte en översyn inleds kommer de antidumpningsåtgärder (tull) som gäller import av koks av stenkol i bitar med en diameter över 80 mm med ursprung i Kina att upphävas den 16 december 2005 (EUT nr C 94, 19.4.2005).
- om inte en översyn inleds kommer de antidumpningsåtgärder (tull) som gäller import av polyesterstapelfibrer (KN-nummer 5503 20 00) med ursprung i Indien och Sydkorea att upphöra den 29 december 2005. Samtidigt upphör de antidumpningsåtgärder (åtaganden) som gäller indiska företag (EUT nr C 94, 19.4.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, nr 61/010/25.4.2005

Införande av tilläggstullar på vissa produkter med ursprung i USA

Europeiska unionens råd utfärdade den 25 april 2005 förordning (EG) nr 673/2005 om införande av tilläggstullar på import av vissa produkter med ursprung i Amerikas förenta stater (bilaga nedan). Förordningen tillämpas från den 1 maj 2005 på produkter som räknas upp i bilaga I. Genom förordningen avbryts tillämpningen av gemenskapens tullmedgivanden och därmed sammanhängande skyldigheter enligt GATT 1994 för de produkter med ursprung i Amerikas förenta stater som anges i bilaga I. Produkternas ursprung fastställs enligt förordning (EEG) nr 2913/92. Tilläggstullen är en värdetull på 15 %.

Tilläggstullen tas inte ut för sådana produkter i bilaga I

- för vilka en importlicens med tullbefrielse eller tullnedsättning utfärdats före den dag då förordningen trädde i kraft
- beträffande vilka det kan bevisas att de redan hade avsänts till gemenskapen den dag då förordningen började tillämpas, och vilkas bestämmelseort inte kan ändras eller
- som är befriade från importtullar enligt tullfrihetsförordningen (918/83, EUT L 105/ 23.4.1982)

Kommissionen ser årligen över tullsatsen för tilläggstullen och/eller produkterna i bilaga I och ändrar dessa vid behov. I bilaga II till förordningen finns KN-nummer för de produkter som ses över.

Bearbetning under tullkontroll

Tilläggstullpliktiga varor kan hänföras till förfarandet för bearbetning under tullkontroll endast om tullkodexkommittén konstaterat att de ekonomiska villkoren uppfylls, utom när produkterna och bearbetningarna nämns i del A av bilaga 76 till tillämpningskodexen (EEG nr 2454/93). För dessa produkter och bearbetningar anses de ekonomiska villkoren vara uppfyllda.

Om man vill hänföra tilläggstullpliktiga varor till förfarandet för bearbetning under tullkontroll, skall tillståndsansökningarna inlämnas till Tullstyrelsen i sådana fall som inte nämns i del A av bilaga 76. Tullstyrelsen sörjer för prövningen av villkoren genom kommittéförfarandet och då kan handläggningen av ansökan ta mer än 30 dagar.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 6307 och Raimo Saarakkala, tfn 020 492 2647 (bearbetning under tullkontroll) eller e-post: fornamn.efternamn@tulli.fi

RV/RAS/LK, 65/010/2.5.2005

[Bilaga:](#) EUT nr L 110, 30.4.2005, s. 1-5

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Uppböörden av slutgiltig antidumpningstull fortsätter vid import av furfuraldehyd med ursprung i Folkrepubliken Kina

Den slutgiltiga antidumpningstullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 639/2005 (EUT nr L 107, 28.4.2005), tas ut vid import av furfuraldehyd med KN-nummer 2932 12 00. Den tillämpliga tullen på 352 euro per ton ändras inte.

I fall där varor har skadats före övergången till fri omsättning och det pris som faktiskt betalats eller skall betalas delas upp proportionellt vid fastställandet av tullvärdet i enlighet med artikel 145 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 (1), skall det på grundval av de ovan angivna fasta beloppen beräknade antidumpningstullbeloppet sättas ned procentuellt i förhållande till den proportionella uppdelningen av det pris som faktiskt betalats eller skall betalas.

Förordningen trädde i kraft den 29 april 2005.

Nya antidumpnings- och utjämningsåtgärder

- vid import av natriumcyklammat (KN-nummer ex 2929 90 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina har ett antidumpningsförfarande (undersökning) inletts (EUT nr C 101, 27.4.2005).

- vid import av spakmekanismer (KN-nummer ex 8305 10 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina har ett antidumpningsförfarande (undersökning) inletts (EUT nr C 103, 28.4.2005).

- vid import av sulfanilsyra (Taric-nummer 2921 42 10 60) har en partiell interimsoversyn inletts (EUT nr C 101, 27.4.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, nr 64/010/2.5.2005

Skyddsåtgärdsundersökning vid import av textilprodukter från Kina

Kommissionens tillkännagivande om ärendet finns publicerat i EUT nr C 104, 29.4.2005. För att de berörda parternas anmärkningar skall kunna tas i beaktande under undersökningen skall dessa anmäla sig och ta kontakt med kommissionen, lämna sina synpunkter, sina svar på förfrågningen och övriga eventuella upplysningar senast 21 dagar efter att tillkännagivandet offentliggjordes i EUT.

Kommissionens adress är:
European Commission
Directorate-General for Trade
Directorate B
J-79 5/16
B-1049 Brussels
Telefax (32-2) 295 65 05

Undersökningen gäller följande produktkategorier:

Produkt-kategori	Varuslag	KN-nummer
4	Skjortor, T-tröjor, lätta tröjor och lätta jumprar med rull-, polo- eller turtleneckkrage (andra än av ull eller fina djurhår), undertröjor och liknande, av trikå	6105 10 00, 6105 20 10, 6105 20 90, 6105 90 10, 6109 10 00, 6109 90 10, 6109 90 30, 6110 20 10, 6110 30 10
5	Tröjor, pullovrar, slipovrar, västar, twinsets, koftor, bäddjackor och jumprar (andra än kavajer och blazrar), anoraker, vindjackor, midjejackor och liknande, av trikå	6101 10 90, 6101 20 90, 6101 30 90, 6102 10 90, 6102 20 90, 6102 30 90, 6110 11 10, 6110 11 30, 6110 11 90, 6110 12 10, 6110 12 90, 6110 19 10, 6110 19 90, 6110 20 91, 6110 20 99, 6110 30 91, 6110 30 99
6	Långbyxor, kortbyxor och knäbyxor (inbegripet fritidsbyxor) andra än badbyxor för män eller pojkar; långbyxor och fritidsbyxor, vävda, av ull, bomull eller konstfibrer för kvinnor eller flickor; underdelar av fodrade träningsoveraller, andra än kategori 16 eller 29, av bomull eller konstfibrer	6203 41 10, 6203 41 90, 6203 42 31, 6203 42 33, 6203 42 35, 6203 42 90, 6203 43 19, 6203 43 90, 6203 49 19, 6203 49 50, 6204 61 10, 6204 62 31, 6204 62 33, 6204 62 39, 6204 63 18, 6204 69 18, 6211 32 42, 6211 33 42, 6211 42 42, 6211 43 42
7	Blusar, skjortor och skjortblusar, av trikå eller annan textilvara, av ull, bomull eller konstfibrer, för kvinnor eller flickor	6106 10 00, 6106 20 00, 6106 90 10, 6206 20 00, 6206 30 00, 6206 40 00
12	Strumpbyxor och triksåer, strumpor, understrumpor, sockor, ankelsockor och liknande, av trikå, andra än för spädbarn, inbegripet	6115 12 00, 6115 19 00, 6115 20 11, 6115 20 90, 6115 91 00, 6115 92 00, 6115 93 10, 6115 93 30, 6115 93 99,

	Åderbråcksstrumpor, andra än produkter i kategori 70	6115 99 00
15	Vävda kappor och regnkappor, slängkappor; kavajer, jackor, blazrar för kvinnor eller flickor, av ull, bomull eller konstfiber (andra än parkas i kategori 21)	6202 11 00, ex 6202 12 10, ex 6202 12 90, ex 6202 13 10, ex 6202 13 90, 6204 31 00, 6204 32 90, 6204 33 90, 6204 39 19, 6210 30 00
31	Bysthållare, vävda eller av trikä	ex 6212 10 10, 6212 10 90
115	Garn av lin eller rami	5306 10 10, 5306 10 30, 5306 10 50, 5306 10 90, 5306 20 10, 5306 20 90, 5308 90 12, 5308 90 19
117	Vävnader av lin eller rami	5309 11 10, 5309 11 90, 5309 19 00, 5309 21 10, 5309 21 90, 5309 29 00, 5311 00 10, 5803 90 90, 5905 00 30

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, nr 63/010/2.5.2005

Tullkvoter - undantag från ursprungsreglerna; Saint Pierre och Miquelon

Undantag från tillämpningen av ursprungsreglerna för Saint Pierre och Miquelon (TMD 232/01) har utvidgats till att gälla även saltade filéer av torsk och hela saltade torskar. De årliga totalmängderna som beviljats för torsk förblir oförändrade. Ändringen har verkställts genom kommissionens beslut 2005/335/EG av den 25 april 2005, som tillämpas fr.o.m. den 1 maj 2005 (EUT L 107, 28.4.2005, sid. 26).

Det ändrade beslutet tillämpas på de i bilagan angivna produkterna och mängderna som importeras till gemenskapen från Saint Pierre och Miquelon senast den 31 augusti 2006.

Förmånsbehandlingen förutsätter att det i samband med import företes ett varucertifikat EUR.1 i vars fält 7 undantaget antecknats med "Derogation - Decision Nr 2001/657/EG".

Mera information ges av tulldistriktens ursprungsexperter.

RV/LL, 66/010/4.5.2005

[Bilaga](#): EUT L 107, 28.4.2005, sid. 27

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Ändring av antidumpningstullen vid import av elektroniska vågar med ursprung i Folkrepubliken Kina

Genom rådets förordning (EG) nr 692/2005 (EUT nr L 112, 3.5.2005) har en ändring gjorts i antidumpningsåtgärder vid import av kinesiska vågar (Taric-koodi 8423 81 50 10). Förordningen trädde i kraft den 4 maj 2005. Antidumpningstullen på import av kinesiska vågar tas i bruk i fråga om två kinesiska företag Shanghai Adeptech Precision Co., Ltd och Shanghai Excell M&E Enterprise Co. Ltd (Taric-tilläggsnummer A 561). Den slutliga antidumpningstullen är 52,6 procent och tas också retroaktivt ut för import som registrerats enligt förordning 1408/2004 (se TMD nr 153/2004).

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder som kommer att upphöra

- utjämningsåtgärderna (utjämningsstull) vid import av polyesterstapelfibrer (KN-nummer 5503 20 00) med ursprung i Australien och Indonesien upphör den 13 maj 2005 (EUT nr C 110, 5.5.2005).
- antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av ammoniumnitrat (KN-nummer 3102 30 90 och 3102 40 90) med ursprung i Ukraina kommer att upphöra den 26 januari 2006. Antidumpningsåtgärden (åtagande) gällande ett ukrainskt företag upphör att gälla den 21 maj 2005 (EUT nr C 110, 5.5.2005).
- antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av kaliumpermanganat (KN-nummer 2841 61 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina upphör den 16 februari 2006 (EUT nr C 110, 5.5.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 67/010/9.5.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i maj 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i maj 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i mars 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,14 %
Danmark	2,19 %
Sverige	2,11 %
Storbritannien	4,99 %
Cypern	4,96 %
Lettland	3,26 %
Litauen	2,49 %
Malta	2,98 %
Polen	6,15 %
Slovakien	2,29 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	2,08 %
Ungern	-

Estland 2,40 %

RV/MA, 71/010/13.5.2005

Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring

I kodförteckningarna i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) i TMD nr 181/2004 görs följande ändringar:

Nationella förfarandekoder (0027), tillägg, träder i kraft genast:

7GA End-use - sedvanligt tillståndsförfarande - fartygsbyggnadsförmån (vissa luftfartyg samt reservdelar och utrustning för dessa, nämnda i varukodstexterna men inte i punkt B i de särskilda bestämmelserna i den kombinerade nomenklaturen, MOMS). (TK 21) [MomsL 1.1.2 (se också 94.1.9, 58.1 och 70.1.6)]

7GB End-use - förenklat tillståndsförfarande - fartygsbyggnadsförmån (vissa luftfartyg samt reservdelar och utrustning för dessa, nämnda i varukodstexterna men inte i punkt B i de särskilda bestämmelserna i den kombinerade nomenklaturen, MOMS). (TK 21) [MomsL 1.1.2 (se också 94.1.9, 58.1 och 70.1.6)]

Nationella förfarandekoder (0027), ändring, träder i kraft genast:

C24 [Rätt laghänvisning:] (TfriF 72, MomsL 1.1.2)

Mera information ges av tulldistriktens förfarandansvariga och Tullstyrelsens SAD-expert:

TULL-DISTRIKT	EXPORT	IMPORT	TRANSITERING	TULLAGRING
östra	Eija Vuorinen tfn 020 492 5024	Airi Peutere tfn 020 492 5021	Asko Sara-aho tfn 020 492 5108	Päivi Husu tfn 020 492 7661
Norra	Sirpa Keinänen tfn 020 492 8031	Ritva Rasmus tfn 020 492 8028	Topi Virkkala tfn 020 492 8025	Topi Virkkala tfn 020 492 8025
Västra	Minnaleena Lehikoinen tfn 020 492 4063	Eino Ylinen tfn 020 492 4043	Markku Laine tfn 020 492 4071	Kerstin Reinikainen tfn 020 492 4249

Åland	Kari Niskala tfn 020 492 6027	Carola Hartman- Söderlund tfn 020 492 6057	Tapani Siven tfn 020 492 6044	Ann-Catrin Nyholm tfn 020 492 6052
Södra	Merja-Riitta Leskio tfn 020 492 1730	Leila Alasalmi tfn 020 492 1063	Marjo Saastamoinen tfn 020 492 1314	Matti Simula tfn 020 492 1079
Tullstyrelsen	Virpi Kantola tfn 020 492 2475			

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi

JS/VHK, 73/010/13.5.2005

Utjämningsåtgärder

Fortsatt uppbörd av slutlig utjämningsstull vid import av bredspektrumantibiotika med ursprung i Indien

Den slutliga utjämningsstullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 713/2005 (EUT nr L 121, 13.5.2005), tas ut vid import av bredspektrumantibiotika med Taric-nummer 2941 10 10 10, 2941 10 20 10 och 2941 90 00 30. De tillämpliga tullarna trädde ikraft den 14 maj 2005 och är följande:

Företag	Utjämningsstull %	Taric- tilläggsnr
KDL Biotech Ltd, Mumbai	17,3	A580
Nectar Lifesciences Ltd, Chandigarh	28,1	A581
Nestor Pharmaceuticals Ltd, New Delhi	25,3	A582
Ranbaxy Laboratories Ltd, New Delhi	30,3	8221
Torrent Gujarat Biotech Ltd, Ahmedabad	28,1	A583
Surya Pharmaceuticals Ltd, Chandigarh	28,1	A584
Alla andra företag	32	8900

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 72/010/16.5.2005

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 26 april 2005 förordning (EG) nr 634/2005 (EUT nr L 106/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 27 april 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 17 maj 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 68/010/10.5.2005

[Bilaga](#): EUT L 160, 27.4.2005, s. 8-9

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur den förteckning som Tullstyrelsen publicerar över registrerade kunder:

Fr.o.m. 31.3.2005

Landis+Gyr Oy	(1465877-8 T00019	Masala	3929-7
Linnova Oy	(0130322-2 T0001)	Porvoo	2320-0
Messin Oy	(0137015-0 T0001)	Pori	7086-2
Relive Trading Ab Oy	(1556139-6 T0001)	Helsinki	3966-9
Respo Perävaunu Oy	(1646224-2 T0001)	Helsinki	8889-8
Oy Sigma Ab	(0202742-6 T0001)	Vantaa	2020-6
Suomen Huoltopalvelu Oy	(680452-8 T0001)	Helsinki	8997-9

Fr.o.m. 1.4.2005:

Ciba Specialty Chemicals Oy	(0904909-7 T0001)	Raisio	3359-7
Ensto Connector Oy	(0747104-0 T0001)	Porvoo	1339-1
Oy Kationi Ab	(0315298-2 T0001)	Raisio	6565-6
K.E. Enlund Oy Ab	(0632035-5 T0001)	Jakobstad	6205-9

Fr.o.m. 25.4.2005:

Oy Johan Lassas Ab	(0198389-7 T0001)	Närpes	6522-7
Teknoma Oy	(0202431-3 T0001)	Espoo	1337-5

Fr.o.m. 1.5.2005:

Saarioinen Oy (0152895-8 T0001) Tampere 8093-7

Sakura Trading Oy (1066559-1 T0001) Helsinki 8975-5

MJA/TRH, 70/010/11.5.2005

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i juni 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.6. - 30.6.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,257 USD).

New York	USD	1,257
Montreal	CAD	1,5876
London	GBP	0,68535
Stockholm	SEK	9,1802
Oslo	NOK	8,06
Köpenhamn	DKK	7,4157
Reykjavik	ISK	79,94
Zürich	CHF	1,5363
Tokyo	JPY	134,83
Melbourne	AUD	1,653
Hongkong	HKD	9,6395
Pretoria	ZAR	7,8441
Jeddah	SAR	4,661
Casablanca	MAD	10,749
Kuwait	KWD	0,3636

Abu Dhabi	AED	4,5855
Singapore	SGD	2,0558
Bombay	INR	50,845
Teheran	IRR	11279,39
Kuala Lumpur	MYR	4,7959
Peking	CNY	10,4458
Bangkok	THB	49,696
Wellington	NZD	1,7656
Tunis	TND	1,601
Ankara	TRY	1,588
Kairo	EGP	7,317
Moskva	RUB	32,853
Budapest	HUF	250,25
Prag	CZK	29,918
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5535
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6915
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	4,1533

Bratislava

SKK

38,538

RV/MA, 75/010/23.5.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i juni 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under juni månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 75/010/23.5.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under juni månad 2005.

RV/MA, 76/010/23.5.2005

Delreformen av tullkodexen trädde i kraft - betydelsen av godkända ekonomiska aktörer och elektronisk förhandsdeklaration står i nyckelposition vid utvecklandet av tullverksamheten

Den s.k. delreformen av tullkodexen som trädde i kraft den 11 maj 2005 innehåller bestämmelser om godkända ekonomiska aktörer, om en gemensam ram för riskhantering och om förhandsdeklarationer. Tillämpningen av dessa bestämmelser har dock sammanlänkats med ikraftträdandet av de bestämmelser i kodexens tillämpningsförfordning (tillämpningskodexen) som gäller tullkodexens bestämmelser. Av denna orsak tillämpas från och med den 11 maj 2005 endast de bestämmelser i delreformen som berättigar till att mera noggrant stadga om ovan nämnda ärenden i tillämpningskodexen. Således kan man tillsvidare oförändrat använda förenklings- och andra tillstånd som gäller bruket av tullförfaranden.

Förordningen om delreformen har publicerats i EU:s officiella tidning nr [L117/4.5.2005](#).

Syftet med reformen

Syftet med de nya föreskrifterna är att säkerställa en likvärdig skydds nivå i hela tullområdet i form av tullkontroller för alla varor som förs in i eller ut ur gemenskapens tullområde. Med tullkontroller menas särskilda åtgärder som genomförs av tullmyndigheterna i syfte att säkra en korrekt tillämpning av tullagstiftningen och annan lagstiftning som rör varor som befordras mellan gemenskapen och tredje land.

För att uppnå detta syfte kommer medlemsländerna och kommissionen att skapa en ram för riskhantering på gemenskapsnivå, detta för att tullkontrollerna skall kunna genomföras utan att i onödan störa den lagliga handeln. Speciell uppmärksamhet har fästs vid de risker som gäller säkerhet, och vid hantering av dessa risker.

För att minimera riskerna kan tullmyndigheterna och andra behöriga myndigheter såsom veterinär- och polismyndigheter förmedla information sinsemellan och till andra länders tullmyndigheter samt till kommissionen om varor som rör sig mellan gemenskapens tullområde och tredje länder. Tillhandahållandet av information till tredje länders tull- och andra myndigheter, t.ex. säkerhetsmyndigheter, är tillåtet om så föreskrivs i ett internationellt avtal.

Begreppet godkänd ekonomisk aktör

I samband med reformen har det varit nödvändigt att skapa gemensamma regler för aktörer som har möjlighet att använda förenklade förfaranden i sin tullklarering och/eller som kan beviljas lättnader i fråga om säkerhetsrelaterade tullkontroller. Dessa aktörer kallas "godkända ekonomiska aktörer". En godkänd ekonomisk aktör kan använda förenklingar i samband med tullförfaranden också i andra medlemsländer. Detta torde dock förutsätta att förenklingen i fråga är harmoniserad i gemenskapen.

Förenklade förfaranden begränsar dock inte tullmyndighetens rätt att utföra kontroller, särskilt när det gäller säkerhetsrelaterade tullkontroller. Kontroller, t.ex. genom stickprov, kan även inriktas på aktörer som har beviljats lättnader i fråga om säkerhetsrelaterade tullkontroller.

Elektronisk summarisk deklaration

I reformen föreskrivs att uppgifter måste lämnas före ankomst eller avgång för samtliga varor som förs in till eller ut från gemenskapens tullområde.

Vid införsel skall man lämna in en summarisk deklaration som förut. Den summariska deklarationen skall inges innan varorna förs in. Den summariska deklarationen kan med tullmyndighetens tillstånd ersättas av en tulldeklaration som lämnas in före varornas anländer. Vid utförsel måste man lämna in en tulldeklaration före varornas sänds iväg, eller en

summarisk deklaration om ingen tulldeklaration krävs. Vid utförsel skall en summarisk deklaration lämnas in närmast för varor i ren transitotrafik. Den summariska deklarationen skall lämnas in elektroniskt både vid införsel och utförsel.

Mera detaljerade föreskrifter om tidsfrister och undantag gällande summariska deklarationer och tulldeklarationer vid utförsel, om den summariska deklarationens form och om de uppgifter som krävs i den summariska deklarationen kommer att ges senare.

Tillämpning av bestämmelser gällande förhandsdeklarering och godkända ekonomiska aktörer

Kodexens bestämmelser om förhandsdeklarering och godkända ekonomiska aktörer skall tillämpas först då tillämpningskodexens bestämmelser om dessa träder i kraft.

Elektroniska deklarationer och automatiserade system för genomförande av riskhantering och för elektroniskt informationsutbyte mellan gemenskapens tullkontor skall vara i bruk tre år efter det att tillämpningskodexens bestämmelser om dessa system har blivit tillämpliga.

Kommissionen kan dock senast två år efter det att tillämpningskodexens bestämmelser om ovan nämnda system har blivit tillämpliga, på begär av en medlemsstat och efter eget omdöme, föreslå att den nämnda tidsfristen på tre år förlängs.

Enligt det som beskrivs ovan är allt annat än elektronisk förhandsdeklaration obligatoriskt genast då tillämpningskodexens bestämmelser om förhandsdeklarationer har trätt i kraft. Detta torde ske under år 2006.

JS/OT, 15/420/17.5.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter avförts den 16 maj 2005 ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder på grund av firmans konkurs:

Metrovan Oy (1628329-5 T0001) Lappeenranta 3725-9

MAK/TRH 74/010/16.05.2005

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull vid import av fästanordningar av rostfritt stål med ursprung i Indonesien, Folkrepubliken Kina, Taiwan, Thailand eller Vietnam

Denna preliminära antidumpningstull, som införts genom kommissionens förordning (EG) nr 771/2005 (EUVL nr L 128, 21.5.2005), tas ut vid import av fästanordningar av rostfritt stål med KN-nummer 7318 12 10, 7318 14 10, 7318 15 30, 7318 15 51, 7318 15 61 och 7318 15 70. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 22 maj 2005 och är följande:

Land	Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Kina	Tengzhou Tengda Stainless Steel Product Co., Ltd, Tengzhou City	11,4	A650
	Tong Ming Enterprise (Jiaxing) Co. Ltd, Zhejiang	12,2	A651
	Alla andra företag	27,4	A999
Indonesien	PT. Shye Chang Batam Indonesia, Batam	9,8	A652
	Alla andra företag	24,6	A999
Taiwan	Arrow Fasteners Co. Ltd, Taipei	15,2	A653
	Jin Shing Stainless Ind. Co. Ltd, Tao Yuan	8,8	A654
	Min Hwei Enterprise Co. Ltd, Pingtung	16,1	A655
	Tong Hwei Enterprise, Co. Ltd, Kaohsiung	16,1	A656
	Yi Tai Shen Co. Ltd, Tainan	11,4	A657
	Alla andra företag än de som nämns ovan och i bilagan nedan	23,6	A999
Thailand	A.B.P. Stainless Fasteners Co. Ltd, Ayutthaya	15,9	A658

	Bunyat Industries 1998 Co. Ltd, Samutsakorn	10,8	A659
	Dura Fasteners Company Ltd, Samutprakarn	14,6	A660
	Siam Screws (1994) Co. Ltd, Samutsakorn	11,0	A661
	Alla andra företag	15,9	A999
Vietnam	Alla företag	7,7	-

Den preliminära antidumpningstullen är 15,8 % i fråga om produkter som tillverkats av de i bilagan nämnda taiwanesiska företagen (Taric-tilläggsnummer A649).

Överlåtelsen av varan till fri omsättning förutsätter att en säkerhet ställs som motsvarar den preliminära tullen.

Fortsatt uppbörd av slutlig antidumpningstull vid import av magnesiumoxid med ursprung i Folkrepubliken Kina

Denna slutliga antidumpningstull, som införts genom rådets förordning (EG) nr 778/2005 (EUT nr L 131, 25.5.2005), tas ut vid import av magnesiumoxid med Taric-nummer 2519 90 90 10. Storleken av antidumpningstullen ändras inte och är någon av följande:

- skillnaden mellan minimiimportpriset på 112 euro per ton och importpriset netto, om det sistnämnda priset är - lägre än minimiimportpriset och - fastställs på grundval av en faktura utställd av en exportör direkt till en icke-närstående part i gemenskapen (Taric-tilläggsnummer A420),
- noll, om importpriset netto fastställs på grundval av en faktura utställd av en exportör direkt till en icke-närstående part i gemenskapen och är lika högt som eller högre än minimiimportpriset på 112 euro per ton (Taric-tilläggsnummer A420),
- ett belopp motsvarande en värdetull på 27,1 % i alla övriga fall (Taric-tilläggsnummer A 999)

Om varorna har skadats innan de övergår till fri omsättning och det pris som faktiskt betalats eller skall betalas därför fördelas vid fastställande av tullvärdet i enlighet med artikel 145 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93, skall det ovan angivna minimiimportpriset minskas med en procentsats som motsvarar fördelningen av det pris som faktiskt betalats eller skall betalas.

Antidumpningsåtgärder som avslutats

- den partiella interimsoversynen vid import av kiselkarbid (KN-nummer 2849 20 00) med ursprung i Ukraina har avslutats. Antidumpningstullen (24 procent) ändras inte (EUT nr L 131, 25.5.2005).
- den partiella interimsoversynen av antidumpningsåtgärderna vid import av kisel (KN-nummer 2804 69 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina har avslutats (EUT nr L 132, 26.5.2005).

Rättelse

Kommissionens tillkännagivande (2005/C 94/05) om att giltighetstiden snart kommer att löpa ut för vissa antidumpningsåtgärder har rättats i EUT nr C 130, 27.5.2005. Giltighetstidens utgång gäller endast import av polyesterstapelfibrer som har ursprung i Indien (KN-nummer 5503 20 00), inte importen från Republiken Korea.

Nya antidumpningsåtgärder

- vid import av kiselkarbid (KN-nummer 2849 20 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina, Ryska federationen och Ukraina har en översyn inletts gällande eventuell fortsättning av antidumpningsåtgärderna. Därutöver har en interimsoversyn inletts gällande antidumpningsåtgärderna vid import av rysk kiselkarbid (EUT nr C 129, 26.5.2005).
- ett antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts vid import av etylalkohol (KN-nummer 2207 10 00 och ex 2207 20 00) med ursprung i Guatemala och Pakistan (EUT nr C 129, 26.5.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 78/010/30.5.2005

BILAGA

(Taric-tilläggsnummer A649)

A-STAINLESS INTERNATIONAL CO LTD, Taipei
BOLTUN CORPORATION, Tainan
CHAEN WEI CORPORATION, Taipei
CHIAN SHYANG ENT CO LTD, Chung-Li City
CHONG CHENG FASTENER CORP., Tainan
DIING SEN FASTENERS & INDUSTRIAL CO LTD, Taipei
DRAGON IRON FACTORY CO LTD, Kaohsiung
EXTEND FORMING INDUSTRIAL CORP. LTD, Lu Chu
FORTUNE BRIGHT INDUSTRIAL CO LTD, Lung Tan Hsiang
FWU KUANG ENTERPRISES CO LTD, Tainan
HSIN YU SCREW ENTERPRISE CO LTD, Taipin City
HU PAO INDUSTRIES CO LTD, Tainan
J C GRAND CORPORATION, Taipei
JAU YEOU INDUSTRY CO LTD, Kangshan
JOHN CHEN SCREW IND CO LTD, Taipei
KUOLIEN SCREW INDUSTRIAL CO LTD, Kwanmiao
KWANTEX RESEARCH INC, Taipei
LIH LIN ENTERPRISES & INDUSTRIAL CO LTD, Taipei
LIH TA SCREW CO LTD, Kweishan
LU CHU SHIN YEE WORKS CO LTD, Kaohsiung
M & W FASTENER CO LTD, Kaoshiung
MULTI-TEK FASTENERS & PARTS MANUFACTURER CORP., Tainan
NATIONAL AEROSPACE FASTENERS CORP., Ping Jen City
QST INTERNATIONAL CORP., Tainan
SEN CHANG INDUSTRIAL CO LTD, Ta-Yuan
SPEC PRODUCTS CORP., Tainan
SUMEEKO INDUSTRIES CO LTD, Kaoshiung
TAIWAN SHAN YIN INTERNATIONAL CO LTD, Kaohsiung
VIM INTERNATIONAL ENTERPRISE CO LTD, Taichung
YEA-JANN INDUSTRIAL CO LTD, Kaohsiung
ZONBIX ENTERPRISE CO LTD, Kaohsiung
ZYPH YIN ENTERPRISE CO LTD, Kaohsiung

Mottagandet av skriftliga (SAD-blankett) transiteringsdeklarationer upphör i Finland 31.12.2006

Enligt rådets förordning (EG) nr 837/2005 kommer det i EU-länderna fr.o.m. den 1 juli 2005 att vara förbjudet att motta skriftliga tulldeklarationer, m.a.o. SAD-blanketter, som transiteringsdeklarationer. Förordningen ger de medlemsländer som ännu inte har sådana tekniska lösningar tillhands med vilka ikraftträdandet av förordningen skulle kunna ske en möjlighet att ta emot skriftliga transiteringsdeklarationer fram till och med den 31 december 2006. Under denna tid skall medlemsländerna göra det möjligt att inlämna elektroniska transiteringsdeklarationer till Tullen.

Tullen i Finland håller som bäst på att bygga upp en tillämpning som tillåter att transiteringsdeklarationen inlämnas till Tullen genom Internet. Tillämpningen kommer att tas i bruk i slutet av år 2006. Deklareringen som baserar sig på Internet kan emellertid inte tillämpas i detta skede av aktörer som har för avsikt att verka som godkända avsändare eller mottagare, eftersom tekniken som används fungerar tills vidare inte i ett dubbelriktat utbyte av meddelanden.

Rättelse till förordningen

Artikel 2.2 i förordningen har ett skrivfel enligt vilket förordningen tillämpas fr.o.m. den 1.7.2006. I punkt 4 i samma artikel har året, alltså 2005, angetts rätt. Europeiska unionen har vidtagit åtgärder för att rätta till skrivfelet. Rättelsen kommer att publiceras i unionens officiella tidning under den närmaste framtiden.

Mera information:

Europeiska unionens officiella tidning nr L 139 sid. 1, publicerad 2.6.2005

Tullstyrelsen: Anu Kujansuu 02049 22238 / 040-33 22238

Södra tulldistriktet: Marjo Saastamoinen 02049 21314

Östra tulldistriktet: Asko Sara-aho 02049 25108

Västra
tulldistriktet: Markku Laine 02049 24071

Norra tulldistriktet: Topi Virkkala: 02049 28025

Ålands tulldistrikt: Tapani Sivén: 02049 26044

Textilprov

Bestämmelserna om importvillkor för textilier ingår i rådets förordning nr 3030/93. På basis av artikel 1.8 i förordningen gäller kvantitativa restriktioner, licensiering och ursprungs krav inte för bl.a. varuprov av ringa värde. Varuprov av produkter med restriktioner kan på basis av bilaterala avtal importeras utan ovan nämnda dokument om villkoren i ovan nämnda artikel uppfylls (TMD nr 36/2003). Ifrågavarande restriktioner är för närvarande i kraft endast för vissa textilprodukter med ursprung i Vitryssland (TMD nr 247/2004).

Förordning nr 3030/93 har ändrats genom rådets förordning nr 2200/2004 fr.o.m. den 1 januari 2005. Till förordningen har tillagts en ny artikel 26a, enligt vilken medlemsländerna måste med tillhjälp av överenskommen informationsförbindelse till kommissionen omedelbart meddela ursprungsland, varuklass, mängd och värde för de varor för vilka de beviljar ett övervakningsdokument. Övervakningsdokument beviljas för varor som omfattas av enkel övervakning och villkoret är att detta dokument uppvisas när varorna överläts i fri omsättning. En enkel förhandsövervakning gäller för närvarande endast vissa produkter med ursprung i Kina (TMD nr 247/2004).

Förordningens bestämmelse om prov gäller inte produkter som omfattas av övervakningen. Därför gäller kravet för uppvisande av övervakningsdokument vid överlåtelse i fri omsättning också prov som omfattas av övervakningen.

JS/RAS, 79/010/3.6.2005

Tullfria tullvoter för socker från Västra Balkan

För närvarande får socker med varukod 1701 och 1702 med ursprung i Albanien, Bosnien och Hercegovina samt Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo, importeras till gemenskapen obegränsat. Förmånsbehandlingen beviljas med stöd av rådets förordning (EG) nr 2007/2000.

Den obegränsade tullfria importen av socker har ökat sockerproduktionen i Västra Balkan i en betydande grad. Därför införs årliga tullfria tullkvoter vid import av socker med varukod 1701 och 1702 med ursprung i dessa länder (rådets förordning (ER) nr 374/2005, EUT nr L 59, 5.3.2005). Tullkvoterna är följande:

Albanien: 1 000 ton (nettovikt)

Bosnien och Hercegovina: 12 000 ton (nettovikt)

Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo: 180 000 ton (nettovikt)

Kommissionen fastställer tillämpningsföreskrifter för dessa tullkvoter. Förordning 374/2005 träder i kraft den 1 juli 2005.

Mera information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden.

RV/LL, 77/010/26.5.2005

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 26 april 2005 förordning (EG) nr 635/2005 (EUT nr L 106/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 27 april 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 17 maj 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 69/010/10.5.2005

[Bilaga](#): EUT L 160, 27.4.2005, s. 11

Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juni 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 15 - 30.6.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Reykjavik TRY 1,623

MJK/MA, 83/010/13.6.2005

Ändring av omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i juni 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta samma ändrade omräkningskurs som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 83/010/05 (TMD 102/2005). Den ändrade kursen används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under perioden 15-30.6.2005.

MJK/MA, 84/010/13.6.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i juni 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i juni 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tilläpmat i april 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,14 %
Danmark	2,18 %
Sverige	2,11 %
Storbritannien	4,94 %
Cypern	4,89 %
Lettland	2,92 %
Litauen	2,44 %
Malta	3,24 %
Polen	5,78 %
Slovakien	2,56 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	2,03 %
Ungern	7,43 %

Estland 2,40 %

MJK/MA, 85/010/13.6.2005

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull på import av granulat av polytetrafluoreten (PTFE) med ursprung i Ryska federationen och Folkrepubliken Kina

Genom kommissionens förordning (EG) nr 862/2005 (EUT nr L 144, 8.6.2005) uppbärs en preliminär antidumpningstull som införts på import av polytetrafluoreten med TARIC-nummer 3904 61 00 50. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 9 juni 2005 och är följande:

Land	Antidumpningstull%
Folkrepubliken Kina	62,7
Ryssland	36,6

Vid överlåtelsen av produkten till fri omsättning skall en säkerhet ställas som motsvarar beloppet av den preliminära tullen.

Ändring i antidumpningsåtgärderna vid import av kaliumklorid med ursprung i Ryssland, Ukraina och Vitryssland

Nedan nämnda företags åtaganden har godtagits och därmed har importen av deras produkter befriats från antidumpningstull. Förutsättningen för befrielsen är att det i samband med överlåtelsen till fri omsättning av ifrågavarande kaliumklorid (Taric-numren 3104 20 10 10, 3104 20 10 90, 3104 20 50 10, 3104 20 50 90, 3105 20 10 10, 3105 20 10 20, 3105 20 90 10, 3105 20 90 20, 3105 60 90 10, 3105 60 90 20, 3105 90 91 10, 3105 90 91 20, 3105 90 99 10 och 3105 90 99 20) företes en formbunden faktura (se TMD 126/2004, bilaga 2).

Land	Företag	Taric-tilläggsnr
Vitryssland	Tillverkare och säljare Republican Unitary Enterprise Production Amalgamation Belaruskali, Soligorsk, Vitryssland, eller tillverkare Republican Unitary Enterprise Production Amalgamation Belaruskali, Soligorsk, Vitryssland, och säljare Belarus Potash Company, Minsk, Vitryssland, eller JSC International Potash Company, Moskva, Ryssland, eller Belurs Handels-gesellschaft mbH, Wien, Österrike, eller UAB Baltkalis, Vilna, Litauen; den första oberoende kunden i gemenskapen fungerar som köpare och importör	A518
Ryssland	Tillverkare JSC Silvinit, Solikamsk, Ryssland, och säljare JSC International Potash Com-pany, Moskva, Ryssland, eller Belurs Handelsgesellschaft mbH, Wien, Österrike; den första oberoende kunden i gemenskapen fungerar som köpare och importör	A519

Ryssland Tillverkare och säljare JSC Uralkali, Berezniki, Ryssland, eller A520
tillverkare JSC Uralkali, Berezniki, Ryssland, och säljare Uralkali
Trading SA, Geneve, Schweiz; den första oberoende kunden i
gemenskapen fungerar som köpare och importör

Tullmyndigheterna förpliktas att registrera importen i fråga. Registreringen tillämpas i nio månader.

Kommissionens förordning nr 858/2005 om detta trädde i kraft den 8 juni 2005 och tillämpas till den 13 april 2006.

Antidumpningstullen vid import av integrerade elektroniska kompaktlysrör med ursprung i Folkrepubliken Kina har utvidgats att omfatta också kompaktlysrör som avsänts från Vietnam, Pakistan eller Filippinerna

Genom kommissionens förordning (EG) nr 866/2005 (EUT nr L 145, 9.6.2005) har antidumpningstullen på 66,1 procent utvidgats att omfatta även import av elektroniska kompakta gasurladdningslampor, dvs. lysrör (Taric-nummer 8539 31 90 92) som avsänts från Vietnam, Pakistan och/eller Filippinerna, oberoende av om produkten till Tullen deklarerats ha ursprung från Vietnam, Pakistan eller Filippinerna. Förordningen trädde i kraft den 10 juni 2005.

Antidumpningstull uppbärs också vid import av ovan nämnda elektroniska kompakta gasurladdningslampor (lysrör) med ursprung i Vietnam, Pakistan och Filippinerna, som enligt förordningen som trädde i kraft den 11 september 2004 varit underställda registreringsplikt. Registreringsplikten som hittills tillämpats avslutas.

Tillkännagivanden om antidumpningsåtgärder i EUT:s C-serie

- ett antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av kylfrysar av side-by-side -modell (KN-nummer 8418 10 91) med ursprung i Republiken Korea (EUT nr C 135, 2.6.2005).
- om inte en översyn inleds kommer antidumpningsåtgärderna att upphöra att gälla den 22 februari 2006 (EUT nr 139, 8.6.2005) vid import av vissa magnetskivor (3,5-tumsdisketter med Taric-nummer 8523 20 90 40) med ursprung i Hongkong, Republiken Korea, Folkrepubliken Kina och Japan.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 87/010/13.6.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter avförts den 10 juni 2005 ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder på grund av firmans konkurs:

Oy Lindell Components Ab Dagsmark (1061786-4) 6452-7

ETY/TRH, 88/010/10.6.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 9.4.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
2933 69 80 70	- - - - Triklorisocyanursyra, som även benämns med trivialnamnet "symklosen", och beredningar därav	6,5		1, 2, 5
3808 40 20 20	- - - Triklorisocyanursyra, som även benämns med trivialnamnet "symklosen", och beredningar därav	6,0		1, 2

Textförändring, varukod 2933 52 00 00

-- Malonylkarbamid (barbitursyra) och salter av malonylkarbamid

Del 2

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 13.4.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
6815 91 00 00	- - Innehållande magnesit, dolomit eller kromit:			
6815 91 00 10	- - - Kemiskt bundna, obrända tegelstenar av magnesia där beståndsdelen magnesia innehåller minst 80 % MgO, innehållande magnesit	0		1, 2
6815 91 00 90	- - - Andra	0		1
6815 99 10 00	- - - Av eldfast material, kemiskt bundet:			
6815 99 10 20	- - - - Kemiskt bundna, obrända tegelstenar av magnesia där beståndsdelen magnesia innehåller	0		1, 2

	minst 80 % MgO			
6815 99 10 90	- - - - Andra	0		1
6815 99 90 00	- - - Andra:			
6815 99 90 20	- - - - Kemiskt bundna, obrända tegelstenar av magnesia där beståndsdelens magnesia innehåller minst 80 % MgO	0		1, 2
6815 99 90 90	- - - - Andra	0		1

(gäller fr.o.m. 14.4.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
8305 10 00 13	- - - Avsänts från Demokratiska folkrepubliken Laos	2,7		1, 2
8305 10 00 23	- - - Avsänts från Demokratiska folkrepubliken Laos	2,7		1, 2

(gäller fr.o.m. 1.1.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
8528 21 90 30	- - - - Med ett diagonalmått av bildskärmen av högst 48,5 cm och med ett bildskärmsformat på 4:3 eller 5:4	0	p/st	1

Fotnotsförteckning

Ny fotnot (gäller fr.o.m. 1.5.2005):

CD 424

Krav på uppvisande av ett EUR. 1-certificat med påskriften "UNDANTAG - BESLUT nr 2005/335/EG", vilket innebär avsteg från ursprungsreglarna (EGT nr L 107/05, s. 26).

Textförändringar (gäller fr.o.m. 27.5.2005):

NX 036

a) För ost som presenteras i behållare som också innehåller konserverande vätska, särskilt saltlake, skall bidraget beviljas för nettovikten med avdrag för vikten av vätskan.

- b) Plastfolie, paraffin, aska och vax som används som förpackning skall inte räknas med i produktens nettovikt för bidragssyften.
- c) Om osten presenteras i plastfolie och den angivna nettovikten omfattar plastfolien skall bidragsbeloppet minska med 0,5 %. När tullformaliteter avslutas skall den sökande ange att osten är förpackad i plastfolie och huruvida den angivna nettovikten omfattar plastfoliens vikt eller inte.
- d) Om osten presenteras i paraffin eller aska och den angivna nettovikten omfattar paraffinet eller askan skall bidragsbeloppet minska med 2 %. När tullformaliteter avslutas skall den sökande ange att osten är förpackad i paraffin eller aska och huruvida den angivna nettovikten omfattar paraffinets eller askans vikt eller inte.
- e) Om osten presenteras i vax skall den sökande när tullformaliteter avslutas i sin deklaration ange ostens nettovikt utan vaxhölje.

NX 039

- a) Om produkten innehåller andra ingredienser än mjölkämnen, förutom kryddor eller örter, som till exempel skinka, nötter, räkor, lax, oliver eller russin, skall bidragsbeloppet minska med 10 %.
- När tullformaliteter avslutas skall den sökande på den deklaraionsblankett som är avsedd för detta ändamål ange att sådana andra ingredienser än mjölkämnen har tillsatts.
- b) Om produkten innehåller örter eller kryddor, till exempel senap, basilika, vitlök eller oregano, skall bidragsbeloppet minska med 1 %.
- När tullformaliteter avslutas skall den sökande på den deklaraionsblankett som är avsedd för detta ändamål ange att örter eller kryddor har tillsatts.
- c) Om produkten innehåller kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, permeat eller produkter med KN nummer 3504, skall det vid beräkning av bidraget inte tas hänsyn till kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle (med undantag vasslesmör enligt KN-nummer 0405 10 50), laktos, permeat eller produkter med KN-nummer 3504.
- Vid tullbehandlingen skall sökanden på den deklaration som är avsedd för detta ange om produkten har tillsatts kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle, laktos, permeat eller produkter med KN nummer 3504 och, i förekommande fall, den maximala halten i viktprocent av kasein, kaseinater, vassle eller produkter utvunna ur vassle (i förekommande fall med angivande av andelen vasslesmör), laktos, permeat eller produkter med KN-nummer 3504 som tillsatts per 100 kg av den färdiga produkten.
- d) Produkterna får innehålla tillsatser av andra substanser än mjölkprodukter som krävs för tillverkningen eller konserveringen, t.ex. salt, löpe eller mögelsvamp.

Textförändring

TM 518

I de fall varor har skadats innan de övergår till fri omsättning och det pris som faktiskt betalas eller som skall betalas därför fördelas för fastställande av tullvärdet enligt artikel 145 I kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 (EGT L 253, s.1) skall antidumpings- och/eller utjämningstullen, beräknad på grundval av det fasta belopp som anges ovan, minska med en procentenhet som motsvarar fördelningen av det pris som faktiskt betalas eller skall betalas.

Textförändring (gäller fr.o.m. 6.2.2005):

TN 069

Med vild lax avses lax med avseende på vilken berörda parter, med hjälp av dokument som de tillhandahållit, på ett för de behöriga myndigheterna i den medlemsstat där tulldeklarationen för övergång till fri omsättning godtagits tillfredsställande sätt har kunnat påvisa att den, när det gäller atlantlax eller stillahavslax, fångats i havet eller, när det gäller donaulax, i en flod.

Förteckning över länder

Ändringar i landkoder (gäller fr.o.m. 1.6.2005):

Landkoden CS (094) Serbien och Montenegro ersätts med följande koder:

XS (098) Serbien

XM (097) Montenegro

XK (095) Kosovo (Enligt definitionen i FN:s säkerhetsråds resolution 1244 av den 10 juni 1999).

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller
e-post: kayttotariffi@tulli.fi

Ändringar till omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärde i juni 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurser. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 22 - 30.6.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Montreal CAD 1,4957

Melbourne AUD 1,5597

MJK/MA, 91/010/17.6.2005

Ändringar till omräkningskurser som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i juni 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta samma ändrade omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 91/010/05. Dessa ändrade kurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under perioden 22 - 30.6.2005.

MJK/MA, 92/010/17.6.2005

Textilimport från Kina

EU och Kina har nått samförstånd om begränsningen av textilimporten från Kina.

Enligt överenskommelsen omfattas importen av vissa textilier från Kina av kvantitativa restriktioner under tiden 11.6.2005-31.12.2007. Efter publiceringen av förordningsändringarna förutsätter överlåtelsen av varorna till fri omsättning att en importlicens visas upp för varorna. För att man skall få importlicensen skall man ha en exportlicens som beviljats av kinesiska myndigheter.

Under övergångsperioden, innan förordningarna publiceras, tillämpas det nu gällande systemet med enkel kontroll, dock så att mängden varor som avsänts från Kina den 11 juni 2005 eller därefter avräknas från de överenskomna kvoterna.

Begränsningarna gäller textilkategorierna 2, 4, 5, 6, 7, 20, 26, 31, 39 och 115.

Vid import av textilier som tillhör ovan nämnda kategorier och har ursprung i Kina skall man till ansökan om kontrolldokument utöver fakturakopian också bifoga en kopia av transportdokumentet (bill of lading) som visar när varorna avsänts från Kina.

I det importdokument som beviljas står det av tekniska skäl ett T framför kategorinumret, när det är fråga om produkter som lämnat Kina den 11 juni eller därefter.

RAS, 12/20.6.2005

Anhållan om tullsuspensioner som skall träda i kraft 1.7.2006

Anhållan om tullsuspensioner som skall träda i kraft den 1 juli 2006 bör tillställas Tullstyrelsen, PB 512, 00101 Helsingfors, senast den 15 augusti 2005.

Anhållan om andel i tullkvoter kan framställas oberoende av nämnda tidsgräns.

Anhållan om tullsuspensioner kan göras också vid andra tidpunkter. De förslag som godkänts för att framställas för kommissionen vidarebefordras inom de tidsgränser som kommissionen fastställer.

Ansökningarna kan göras på svenska, men för snabbare handläggning rekommenderas engelska, franska eller tyska. Som ansökningsland uppges Finland och som sökande National Board of Customs, Box 512, 00101 Helsinki.

Detaljerade upplysningar om villkoren för autonoma tullsuspensioner och tullkvoter samt om behandlingsordningen vid fastställande av dem finns publicerade i kommissionens meddelande 98/C 128/02 (EGT nr C 128/25.4.1998)

Upprättande av ansökan

Tullstyrelsen framhåller att man bör följa kommissionens tudelade formulär (Bilaga 1 och 2) och att man till ansökan bör bifoga en detaljerad redogörelse som handläggningen av ärendet förutsätter. Alla dokument skall sändas i två exemplar.

Eftersom förslagen till tullsuspensioner görs på den finska regeringens vägnar skall anhållan helt göras på vitt papper.

Uppmärksamhet bör fästas vid angivande av följande uppgifter:

- **Varukod och produktbeskrivning**

Varukoden anges enligt den kombinerade nomenklaturen med minst åtta siffrors noggrannhet. Företaget som gör anhållan bör försäkra sig om varukodens riktighet. I oklara fall är det säkrast att använda sig av tullverkets sakkunskap.

Beskrivningen av varan skall vara tillräckligt preciserad så att varan klart kan åtskiljas från övriga varor som hänförs till samma varukod.

- **En detaljerad beskrivning av varan**

En detaljerad beskrivning av varan ges i regel på ett bifogat datablad. På databladet ges alla nödvändiga uppgifter om varans tekniska egenskaper och i tillämpliga delar om dess funktion. Dessa uppgifter är absolut nödvändiga för att man skall kunna avgöra om samma eller motsvarande vara tillverkas inom gemenskapen.

- **Användningssyfte**

Man bör noggrant redogöra för varans användningssyfte, för produkten som skall tillverkas och för vilket ändamål den tillverkas.

- **Tillgång på varan i Europa**

Tullsuspension kan inte beviljas ifall samma, motsvarande eller en ersättande vara tillverkas inom de europeiska gemenskaperna. Av den sökande förutsätts sannolikhetsbevisning på att varan inte tillverkas inom gemenskapernas område. Bevisningsskyldigheten kan från fall till fall uppfyllas t.ex. genom en offertbegäran på vilken de ledande gemenskapsföretagen inom branschen har meddelat ett avböjande svar.

- **Företagets kontaktperson**

Då ett företag gör anhållan om tullsuspension skall en kontaktperson utses som handlägger ärendet, svarar för riktigheten av de meddelade uppgifterna och innehar tillräcklig kunskap om varans tekniska egenskaper och om dess användning samt om övriga fakta som är av vikt vid handläggningen.

Behandling av tullsuspensionsärenden

Tullstyrelsen gör en preliminär undersökning av de framställda förslagen och ber vid behov om tilläggsuppgifter. Ifall det vid Tullstyrelsens undersökning kommer fram att anhållan inte motsvarar de krav som kommissionen ställer, returneras anhållan till den sökande enligt kommissionens instruktioner.

Behandlingen av suspensionsförslagen övervakas vid Tullstyrelsen av en EU-beredningssektion.

I det fall att kommissionen inte godkänner förslaget för kommittébehandling, sänder Tullstyrelsen ett meddelande om saken till det företag som gjort anhållan.

Tullstyrelsens representant deltar i kommitténs arbete. I det fall att man vid kommittébehandlingen motsätter sig ett godkännande av förslaget, informerar Tullstyrelsen det företag som gjort anhållan om vilket land som motsätter sig samt kontaktuppgifterna för det företag som motsätter sig förslaget. Då är det företag som gjort anhållan här i Finland förpliktigt att ta kontakt med det företag som motsätter sig förslaget. Ifall det inte kan påvisas att kontakt har tagits anser man i regel att anhållan har förfallit.

Tullkvotsärenden

Vid framförande av tullkvotsyrkanden följs i tillämpliga delar vad som är stadgat om suspension. I tullkvotsärenden framhävs kontakten till det företag som opponerar sig, för en tullkvot kan inte bekräftas utan påtagligt bevis på att gemenskapernas produktion är otillräcklig. Utan avböjande svar på offertbegäran anses otillräcklig tillgång inte vara bevisad.

RV/TSe, 86/010/9.6.2005

Bilaga 1

REGUEST FOR TARIFF SUSPENSION OR QUOTA

Member State: Finland

Part I

1. Combined nomenclature code:
2. Precise product description taking into account customs tariff criteria:
3. Further information including commercial denomination, packaging, mode of operation, intended use of the imported product, type of product in which it is to be incorporated and end-use of that product:
4. Declaration by the interested party that the imported products are not the subject of an exclusive trading agreement (join extra sheet):
5. (a) Name and addresses of firms known in the Community or in a third country with preferential tariff arrangements approached with a view to the supply of identical, equivalent or substitute products:

(b) Dates and results of these approaches:

(c) Reasons for the unsuitability of the products of these firms for the purpose in question:

6. Special remarks (e.g. indication of similar or old suspension or quota, indication on existing binding tariff information...):

Bilaga 2

REQUEST FOR TARIFF SUSPENSION OR QUOTA

Member State: Finland

Part II

1. Combined nomenclature code:

2. Request submitted by: National Board of Customs

Address: Box 512, 00101 Helsinki

Telephone/telex/fax: + 20 49 26330 (fax)

3. Anticipated annual imports:

- value (in EUR):

- quantity (in statistical units):

4. Current imports (preceding year):

- value (in EUR):

- quantity (in statistical units):

5. Period requested:

6. Applicable duty rate at the time of the request:

7. Estimated uncollected customs duties (in EUR) on an annual basis:

8. Name and address of non-Community producer:

9. Names and addresses of the importer and the user in the Community:

For chemical products:

10. CUS No (Reference number in European Customs Inventory of Chemicals) and CAS No (Chemical Abstracts Service Registry Number):

11. Structural formula:

Annexes (product data sheets, explanatory leaflets, brochures, etc.)

(date)

NB:

If any of the items of information in part I or II is confidential, it may be sent to the Commission under separate cover.

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder:

Fr.o.m. 10.5.2005

Ab Exellento Oy (0849696-0 T0002)	Vantaa	6545-8
--------------------------------------	--------	--------

Fr.o.m. 20.5.2005:

Terinit Oy (0180044-8 T0001)	Teerijärvi	6108-5
---------------------------------	------------	--------

Fr.o.m. 27.5.2005:

Elektrobit Technologies Oy (0591049-2 T0001)	Oulu	5797-6
---	------	--------

Fr.o.m. 1.6.2005:

Kone Oyj (0110139-9 T0001)	Helsinki	1849-9
-------------------------------	----------	--------

Turun Proviantti Oy (0460325-5 T0001)	Turku	3283-9
--	-------	--------

Fr.o.m. 16.6.2005:

Oy Finnshipping Ltd (0632891-2 T0001)	Helsinki	1094-2
--	----------	--------

ETY/KV, 93/010/18.6.2005

Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställandet av tullvärdet i juni 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 29. - 30.6.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullomåde.

Ankara	TRY	1, 4935
--------	-----	---------

MJK/MA, 96/010/23.6.2005

Ändring av omräkningskurserna som åsyftas i 20 § av bilskattelagen (1482/94) i juni 2005

Vid fastställandet av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 96/010/05. Den ändrade kursen används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeclaration görs eller borde ha gjorts under perioden 29.- 30.6.2005.

MJK/MA, 97/010/23.6.2005

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i juli 2005

Tullstyrelsen bekräftar med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.7. - 31.7.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,206 USD).

New York	USD	1,206
Montreal	CAD	1,4831
London	GBP	0,66215
Stockholm	SEK	9,2351
Oslo	NOK	7,842
Köpenhamn	DKK	7,4169
Reykjavik	ISK	76,54
Zürich	CHF	1,5356
Tokyo	JPY	131,18
Melbourne	AUD	1,5441
Hongkong	HKD	9,2082
Pretoria	ZAR	7,9023
Jeddah	SAR	4,4703
Casablanca	MAD	10,6807
Kuwait	KWD	0,3487

Abu Dhabi	AED	4,3982
Singapore	SGD	1,9952
Bombay	INR	48,728
Teheran	IRR	10884,16
Kuala Lumpur	MYR	4,6032
Peking	CNY	10,0237
Bangkok	THB	49,253
Wellington	NZD	1,6783
Tunis	TND	1,5871
Ankara	TRY	1,4935
Kairo	EGP	7,0244
Moskva	RUB	32,157
Budapest	HUF	245,33
Prag	CZK	29,521
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,55
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6914
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,9968

Bratislava

SKK

37,814

MJK/MA, 98/010/23.6.2005

Omräkningskurser som åsyftas i 20 § (921/01) av bilskattelagen (1482/94) i juli 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under juli månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 98/010/05 av den 23 juni 2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeclaration görs eller borde ha gjorts under juli månad 2005.

MJK/MA, 99/010/23.6.2005

Accisbeskattningen på bräntorv och stödet för elström på bräntorv ändras

Lagen om accis på elström och vissa bränslen (1260/1996) ändras fr.o.m. den 1 juli 2005. Enligt riksdagens beslut avskaffas accisen på bräntorv och dess stöd (stöd för elproduktion beviljas elström som producerats med bräntorv i max. 40 MVA:s värmekraftverk).

I praktiken är användningen av bräntorv för värmeproduktion accisfri fr.o.m. den 1 juli 2005. Elproducenten är berättigad att inom sex månader från utgången av ansökningstiden, dvs. före den 31 december 2005, ansöka om stöd för innevarande års första halvår (januari-juni).

AS, 94/010/23.6.2005

Iakttagande av tidsfrister vid transitering

Tullstyrelsen ber att alla huvudansvariga för transitering fäster uppmärksamhet vid att föreskrivna tider för transitering iakttas. Tullen har konstaterat på senaste tid att tidsfristerna för transitering i allt högre grad överskridits. Överskridandet av tidsfrister förorsakar alltid extra arbete både för Tullen och för kunden. Om man inte uppmärksammar de föreskrivna tiderna betyder detta för kundens del att också säkerheten reserveras för en längre tid än beräknat, vilket kan leda till att referensbeloppet för säkerheten måste fastställas på nytt.

Enligt artikel 96 i tullkodexen skall den huvudansvarige för transitering se till att varorna företes i oförändrat skick vid bestämmelse tullkontoret inom föreskriven tid. Enligt punkt 2 i den ovan nämnda artikeln skall en fraktförare eller varumottagare som tar emot varor i vetskap om att de befordras enligt förfarandet för gemenskapstransitering också förete varorna till Tullen i oförändrat skick vid bestämmelse tullkontoret inom den föreskrivna tiden.

På basis av Finlands nationella tulllag kan överskridandet av den föreskrivna tiden sanktioneras både med ett straffyrkande i enlighet med 42 §, dvs. bötesdom för tullförseelse, och med en felavgift i enlighet med 32 §. Tullen sanktionerar för överskridande av tidsfrist i första hand den huvudansvarige för transitering, dvs. befattningshavaren för transitering eller representanten för befattningshavaren för transitering, antingen genom en felavgift i enlighet med 32 § i tullagen eller med ett straffyrkande i enlighet med 42 § i samma lag. Annan sanktionering än vad som ovan nämnts kan ske på grundval av särskild bevislig orsak.

Enligt artikel 356 (3) i tullkodexens tillämpningskodex kan bestämmelse tullkontoret friställa fraktföraren och den huvudansvarige för transiteringen från ansvar, efter att dessa givit en tillfredsställande förklaring om de omständigheter de inte kunnat påverka som lett till överskridandet av den tidsfrist som fastställts.

Tullstyrelsen betonar att sanktioneringen inte är ett självändamål utan avsikten är att få kunderna att följa en praxis som är lagenlig. Sanktioner är nödvändiga om överskridandet av tidsfristen kan konstateras vara uppsåtligt eller återkommande.

JS/Hel, 90/010/13.6.2005

Antidumpningsåtgärder

Uppbördens av slutgiltig antidumpningstull på import av ammoniumnitrat med ursprung i Ryssland och Ukraina fortsätter

Den genom rådets förordning nr 945/2005 (EUT nr L 160, 23.6.2005) införda nya antidumpningstullen, som träder i kraft den 24 juni 2005, ersätter den motsvarande hittills tillämpade antidumpningstullen (TMD nr 40/2001 och nr 114/2002). Antidumpningstullen gäller för gödselmedel i fast form som innehåller mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat (KN-nummer 3102 30 90, 3102 40 90, ex 3102 29 00, ex 3102 60 00, ex 3102 90 00, ex 3105 10 00, ex 3105 20 10, ex 3105 51 00, ex 3105 59 00 och ex 3105 90 91). Den slutgiltiga antidumpningstullen skall fastställas till följande fasta belopp i euro per ton:

Ryssland

Varuslag	KN-nummer	Taric-nummer	Fast tull (euro/ton)
- Ammoniumnitrat, annat än löst i vatten	3102 30 90	-	47,07
- Blandningar av ammoniumnitrat med kalciumkarbonat eller andra oorganiska ämnen utan gödselverkan, innehållande mer än 28 viktprocent kväve	3102 40 90	-	47,07
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	3102 29 00	10	47,07
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	3102 60 00	10	47,07
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	3102 90 00	10	47,07
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, varken innehållande fosfor eller kalium	3105 10 00	10	47,07
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	3105 10 00	20	45,66
- Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre än 6 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	3105 10 00	30	44,25

Ukraina

Varuslag: Minska Rättighetsbyrå, tfn 020 4922419

KN-nummer: 3102 30 90, 3102 40 90, ex 3102 29 00, ex 3102 60 00, ex 3102 90 00, ex 3105 10 00, ex 3105 20 10, ex 3105 51 00, ex 3105 59 00 och/eller kalium räknat som K₂O

KN-nummer

Taric-nummer

Fast tull (euro/ton)

Godkänd mottagare i TIR-förfarandet

Genom kommissionens förordning nr 883/2005, som utfärdats den 10 juni 2005, bestäms att artiklarna 454a, 454b och 454c skall införas i tullkodexens tillämpningskodex. I nämnda artiklar beviljas ekonomiska aktörer, som ämnar mottaga varor som transiteras enligt TIR-förfarandet, möjlighet att fr.o.m. den 1 oktober 2005 ansöka från tullmyndigheten om tillstånd för ställning som godkänd mottagare.

Tillstånd för ställning som godkänd mottagare kan beviljas personer som är etablerade i gemenskapen, tar regelbundet emot varor som hänförs till TIR-förfarande, eller är kända hos tullmyndigheterna som personer som är i stånd att fullgöra skyldigheterna i samband med detta förfarande, och som inte har gjort sig skyldiga till allvarliga eller upprepade överträdelse av tull- eller skattelagstiftningen.

Närmare upplysningar om förfarandet fås från EUT nr L [148/11.6.2005](#), där kommissionens förordning 883/2005 har publicerats, eller av nedan nämnda kontaktpersoner vid Tullstyrelsen och tulldistrikten:

Tullstyrelsen	Henrik Lindström, tfn 020 492 2224
	Rolf Boxström, tfn 020 492 2763
Södra tulldistriktet	Marjo Saastamoinen, tfn 020 492 1314
	Reijo Nyman, tfn 020 492 1076
Västra tulldistriktet	Markku Laine, tfn 020 492 4071
Norra tulldistriktet	Topi Virkkala, tfn 020 492 8025
Östra tulldistriktet	Asko Sara-aho, tfn 020 492 5108
Ålands tulldistrikt	Tapani Sivén, tfn 020 492 6044

Övergång till transiteringsförfarandets reservsystem

I den europeiska gemenskapen används ett T-transiteringssystem, i vilket dataöverföring mellan tullkontoren måste ske elektroniskt. Man måste dock beakta att det inte alltid är möjligt att förmedla information elektroniskt från godkända aktörer till Tullens system, från Tullens system till kundernas system eller mellan tullkontoren. Godtagbara orsaker till sådana avbrott kan bl.a. vara underhållsarbete i kundernas eller Tullens system eller att nätkontakten inte fungerar av orsaker som varken beror på kunderna eller Tullen. Kundernas eller tullpersonalens okunnighet är inte en godtagbar orsak för övergång till användning av transiteringssystemets reservsystem. Reservsystemet för det elektroniska transiteringssystemet beskrivs i Tullstyrelsens meddelande (TMD) 112/2004.

Övergång till reservförfarandet kan endast ske med tillstånd beviljat av Tullen. Det tullkontor som övervakar den godkända aktörens meddelandetrafik, Tullstyrelsens internationella HelpDesk och den centrala enhet i tulldistriktet som beviljat tillståndet att fungera som godkänd aktör är berättigade att bevilja ett sådant tillstånd.

Kortvarig och plötslig funktionsstörning i det elektroniska transiteringssystemet

Det tullkontor som övervakar den godkända aktörens meddelandetrafik kan bevilja tillstånd att använda reservförfarandet om det uppstår en plötslig eller tillfällig funktionsstörning i kundens system och kunden skriftligen (brev / e-post / fax) har begärt tillstånd att övergå till reservsystemet. Begäran om tillstånd skall innehålla orsaken till begäran, uppskattad varaktighet samt kontaktinformation för den som gjort begäran. Det tullkontor som övervakar meddelandetrafiken kan bevilja begäran efter att kontoret har fått tillstånd att börja använda reservförfarandet. Tullkontoret som övervakar meddelandetrafiken kan bevilja tillstånd att övergå till reservförfarandet också i det fall att det finns en funktionsstörning i Tullens system.

Om kunden begär tillstånd att använda reservsystemet på grund av orsaker som beror på kundens eget system måste begäran vara skriftlig (brev / e-post / fax). Det tullkontor som övervakar meddelandetrafiken skall inom en vecka efter att begäran gjorts skicka begäran eller en kopia av den, samt det svar som skickats till kunden, till det tulldistrikt som beviljat tillståndet att fungera som godkänd aktör. Tulldistriktet arkiverar begäran för eventuell senare ny utvärdering av tillståndet.

Långvariga och på förhand kända driftavbrott

Tullstyrelsens internationella HelpDesk kan bevilja tillstånd för ibruktagande av reservförfarandet om man på förhand känner till ett kommande långvarigt avbrott, t.ex. en funktionsstörning i Tullens system som beror på ett underhållsavbrott eller någon annan oförutsedd orsak. Den internationella HelpDesken kan endast bevilja tillstånd att använda reservsystemet för den tid som avbrottet varar, eller tillsvidare i det fall att man inte vet när avbrottet upphör. Om tillståndet har beviljats tillsvidare måste den internationella HelpDesken meddela när avbrottet upphör och att man återgår till det normala systemet.

Den internationella HelpDesken kan inte bevilja individuella kunder tillstånd att övergå till reservsystemet.

Det tulldistrikt som beviljat tillståndet att fungera som godkänd aktör kan bevilja tillstånd att använda reservsystemet på basis av skriftlig (brev / e-post / fax) begäran av kunden. Begäran om tillstånd skall innehålla orsaken till begäran, uppskattad varaktighet samt kontaktinformation för den som gjort begäran. Godtagbara orsaker till detta är t.ex. underhållsavbrott i kundens system eller annat driftavbrott som inte beror på kunden eller dennes göromål. I sådant fall skall tulldistriktet skriftligen meddela kunden om sitt beslut. Om beslutet är jakande för kunden skall den tidsperiod under vilken reservsystemet får användas framgå av beslutet. Om tulldistriktet avslår begäran skall orsaken till avslaget framgå av beslutet. En sådan orsak kan t.ex. vara många driftavbrott i kundens system. I sådana fall är det också skäl att på nytt evaluera kundens förutsättningar att fungera som godkänd aktör i transiteringsförfarandet. En kopia av beslutet skall skickas till Tullstyrelsens internationella HelpDesk, som vidareförmedlar den till andra tulldistrikt och tullkontor för kännedom.

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Ändring av preliminära antidumpningstullar på import av odlad lax med ursprung i Norge

Med kommissionens förordning (EG) nr 1010/2005 (EUT nr L 170, 1.7.2005) har man ändrat preliminära antidumpningstullar som enligt förordning nr 628/2005 (TMD nr 82/2005) tillämpas vid import av odlad lax (KN-nummer ex 0302 12 00, ex 0303 11 00, ex 0303 19 00, ex 0303 22 00, ex 0304 10 13 och ex 0304 20 13) med ursprung i Norge. Kommissionen har ändrat antidumpningsåtgärdernas form till en tull som baserar sig på ett minimiimportpris i stället för den tidigare värdetullen. Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan det minimiimportpris som nämns nedan och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än det motsvarande nedan nämnda minimiimportpriset.

Presentation av odlad lax	Minimiimportpriseumro/ kg produktvikt netto	Taric-nummer
Hel fisk, färsk, kyld eller fryst	2,81	0302 12 00 12
		0302 12 00 33
		0302 12 00 93
		0303 11 00 93
		0303 19 00 93
		0303 22 00 12
		0303 22 00 83
Urtagen med huvud, färsk, kyld eller fryst	3,12	0302 12 00 13
		0302 12 00 34
		0302 12 00 94
		0303 11 00 94
		0303 19 00 94
		0303 22 00 13
		0303 22 00 84
Annan (även urtagen utan huvud) färsk, kyld eller fryst	3,51	0302 12 00 15
		0302 12 00 36
		0302 12 00 96
		0303 11 00 18
		0303 11 00 96
		0303 19 00 18
		0303 19 00 96
		0303 22 00 15
0303 22 00 86		
Hela fiskfiléer eller filéer i bitar med en vikt av mer än 300 g per filé, färska, kylda eller frysta	4,99	0304 10 13 12
		0304 10 13 93
		0304 20 13 12
		0304 20 13 93

Andra hela fiskfiléer och filéer i bitar med en vikt av högst 300 g per filé färska, kylda eller frysta	6,00	0304 10 13 15 0304 10 13 96 0304 20 13 15 0304 20 13 96
---	------	--

För att varan skall få övergå till fri omsättning skall det ställas en säkerhet motsvarande den preliminära tullens belopp.

I de fall där varorna har skadats innan de övergår till fri omsättning och det pris som faktiskt betalats eller skall betalas därför fördelas vid fastställandet av tullvärdet, i enlighet med artikel 145 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93, skall antidumpningstullbeloppet, beräknat på grundval av den ovan nämnda tullbeloppet minskas med en procentsats som motsvarar fördelningen av det pris som faktiskt betalats eller skall betalas.

Förordningen trädde i kraft den 4 juli 2005 och den skall tillämpas till och med den 22 januari 2006.

Ändring av antidumpningsåtgärder på import av vissa varmvalsade platta produkter av olegerat stål med ursprung i Rumänien (ändring av namnet på ett företag)

Vid tillämpning av antidumpningstull i enlighet med kommissionens beslut nr 1758/2000/EKGS (TMD 151/2000 och TMD 241/2002) på import av vissa varmvalsade platta produkter av olegerat stål med ursprung i Rumänien (Taric-nummer 7208 51 20 91, 7208 51 20 97, 7208 51 91 10, 7208 51 98 91 och 7208 52 91 10) har enligt kommissionens tillkännagivande det tidigare företagsnamnet Ispat Sidex S.A ändrats till Mittal Steel Galati S.A. Taric-tilläggsnummer A 069 gäller fortfarande (EUT nr C 159, 30.6.2005).

Nya antidumpningsåtgärder

- Antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av sämskläder (KN-nummer 4114 10 10 och 4114 10 90) med ursprung i Folkrepubliken Kina (EUT nr C 154, 25.6.2005).

- Antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av kiselkarbid (KN-nummer 2849 20 00) med ursprung i Rumänien (EUT nr C 159, 30.6.2005).

- Antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av vissa skodon med tåhättestärkning med ursprung i Folkrepubliken Kina och Indien (KN-nummer 6402 30 00, 6403 40 00, ex 6402 19 00, ex 6402 91 00, ex 6402 99 10, ex 6402 99 31, ex 6402 99 39, ex 6402 99 50, ex 6402 99 91, ex 6402 99 93, ex 6402 99 96, ex 6402 99 98, ex 6403 19 00, ex 6403 30 00, ex 6403 51 11, ex 6403 51 15, ex 6403 51 19, ex 6403 51 91, ex 6403 51 95, ex 6403 51 99, ex 6403 59 11, ex 6403 59 31, ex 6403 59 35, ex 6403 59 39, ex 6403 59 50, ex 6403 59 91, ex 6403 59 95, ex 6403 59 99, ex 6403 91 11, ex 6403 91 13, ex 6403 91 16, ex 6403 91 18, ex 6403 91 91, ex 6403 91 93, ex 6403 91 96, ex 6403 91 98, ex 6403 99 11, ex 6403 99 31, ex 6403 99 33, ex 6403 99 36, ex 6403 99 38, ex 6403 99 50, ex 6403 99 91, ex 6403 99 93, ex 6403 99 96, ex 6403 99 98, ex 6405 10 00, ex 6405 90 10 och ex 6405 90 90) (EUT nr C 159, 30.6.2005).

- Antidumpningsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av vissa säckar, bärkassar och påsar av plast med ursprung i Folkrepubliken Kina, Malaysia och Thailand (KN-nummer ex 3923 21 00, ex 3923 29 10 och ex 3923 29 90) (EUT nr C 159, 30.6.2005).

Ett nytt antisubventionsförfarande

Antisubventionsförfarande (undersökning) har inletts beträffande import av vissa säckar, bärkassar och påsar av plast med ursprung i Malaysia och Thailand (KN-nummer ex 3923 21 00, ex 3923 29 10 och ex 3923 29 90) (EUT nr C 159, 30.6.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

Kvoter på import av textilier från Kina

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1084/2005, publicerad i EUT nr L 177/2005, har bilaga V till rådets förordning (EEG) nr 3030/93 ändrats. Exportländerna och textilkategorierna som omfattas av kvantitativa restriktioner vid import har nämnts i bilagan.

Genom förordningen har man tagit i bruk kvantitativa restriktioner vid import av vissa textilprodukter med ursprung i Kina. Restriktionerna omfattar textilier som tillhör produktkategorierna 2, 4, 5, 6, 7, 20, 26, 31, 39 och 115. Förordningen träder i kraft den 12 juli 2005. Restriktionerna är i kraft fram till den 31 december 2007.

Villkoret för att ifrågavarande produkter skall kunna överlåtas i fri omsättning är att importlicensen förevisas i original vid förtullningen. Importlicens ansökes från Tullstyrelsen med blankett 654-05.

Övergångstider:

Export före den 11 juni 2005

Produkter som har lämnat Kina före den 11 juni 2005 omfattas inte av kvantitativa restriktioner. Man måste emellertid ansöka om ett övervakningsdokument för dem. Till ansökningen bifogas en kopia av fakturan och ett transportdokument som visar avgångstidpunkten från Kina.

Export under perioden 11.6.2005 - 19.7.2005

För beviljandet av importlicens för produkter som lämnat Kina under perioden 11.6.2005 - 19.7.2005 behövs ingen exportlicens. Till ansökningen bifogas en kopia av fakturan och ett transportdokument som visar avgångstidpunkten från Kina. Produkter som lämnat landet vid denna tidpunkt minskar kvoten för år 2005.

Export fr.o.m. 20.7.2005

Systemet är i funktion fr.o.m. den 20 juli 2005. När importlicens ansökes för produkter som lämnat Kina den 20 juli 2005 eller därefter skall en exportlicens i original, beviljad av kinesiska myndigheter, bifogas till ansökan.

Obs!

För att det skall vara möjligt att skicka ett meddelande till de kinesiska myndigheterna om kvotmängderna som finns tillgängliga i slutet av året 2005, för vilka de kan bevilja exportlicenser, **bör man senast den 15 augusti 2005 ansöka om importlicenser som gäller importen som lämnat landet under perioden 11.6.2005 - 19.7.2005 .**

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 108/010/11.7.2005

Skyddsåtgärder

Skyddsåtgärdsundersökning beträffande import av frysta jordgubbar och smultron

Kommissionens tillkännagivande om ärendet publicerades den 6 juli 2005 i EUT nr C 165. Undersökningen gäller frysta jordgubbar och smultron som klassificeras med KN-nummer 0811 10 11, 0811 10 19 och 0811 10 90. För att de berörda parternas uppgifter skall kunna beaktas vid undersökningen måste parterna ge sig till känna genom att kontakta kommissionen, lämna sina synpunkter, skicka in besvarade frågeformulär samt lämna eventuella andra uppgifter inom 21 dagar efter det att detta tillkännagivande har offentliggjorts i EUT.

Kommissionens adress är:

European Commission
Directorate-General for Trade
Directorate B
J-79 5/16
B-1049 Brussels
Telefax: (32-2) 295 65 05

Skyddsåtgärdsundersökningen rörande import av vissa textilprodukter med ursprung i Folkrepubliken Kina har avslutats

Kommissionens tillkännagivande publicerades den 9 juli 2005 i EUT nr C 170.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, 110/010/11.7.2005

GSP-systemet förnyas

Den nya GSP-förordningen (Rådets förordning (EG) Nr 980/2005, EUT L 169, 30.6.2005) har till den del som gäller den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre trätt i kraft den 1 juli 2005. Ordningen upphäver från och med sitt ikraftträdande de särskilda bestämmelserna gällande bekämpning av tillverkning av och handel med narkotika som ingår i förordning (EG) nr 2501/2001. Övriga bestämmelser i den nya GSP-förordningen (980/2005) träder i kraft den 1 januari 2006. Den nya förordningen skall tillämpas till och med den 31 december 2008.

Stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre

Följande länder har från och med den 1 juli 2005 preliminärt beviljats rätt till den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre (Taric landgruppskod SPGE):

1. Bolivien, Kolumbien, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Peru, El Salvador och Venezuela (dvs. alla tidigare "narkotikaregimer" med undantag av Pakistan)
2. Georgien och Mongolien (länder som tidigare omfattats av den allmänna ordningen)
3. Sri Lanka (land som omfattas av stimulansordningen till skydd för arbetstagares rättigheter).

Värdetullarna avskaffas helt för produkter som har sitt ursprung i ett land som omfattas av den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre (ursprungsprodukter). Mängdtullarna avskaffas helt utom för produkter vars tullar omfattar också värdetull. Tullnedsättningarna är desamma som under det tidigare "narkotikaregimet".

Rätt att få delta i den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre beviljas på förmånslandets ansökan. En skriftlig ansökan skall lämnas in till kommissionen senast den 31 oktober 2005. Också de förmånsländer som från och med den 1 juli 2005 preliminärt beviljas deltagande i den särskilda stimulansordningen skall inlämna en skriftlig ansökan senast den 31 oktober 2005.

Kommissionen publicerar senast den 15 december 2005 i EUT ett tillkännagivande med en förteckning över de länder som är berättigade till stimulansordningen.

Ändringar som träder i kraft i början av år 2006

Den nya GSP-förordningen 980/2005 ersätter från och med början av år 2006 i sin helhet förordningen 2501/2001. I den nya förordningen ingår följande tre ordningar:

1. En allmän ordning.
2. En särskild stimulansordning för hållbar utveckling och gott styre (Fr.o.m. den 1.7.2005).
3. En särskild ordning för de minst utvecklade länderna.

Förmånsländerna anges i förteckningen i bilaga I (*bilaga nedan*). De produkter som omfattas av den allmänna ordningen och ordningen för hållbar utveckling anges i förordningens bilaga II. Produkterna fördelas så som hittills i känsliga produkter (S) samt i icke känsliga produkter (NS).

Tullnedsättningarna hålls på samma nivå som hittills.

Minst utvecklade länder beviljas nu en övergångstid på minst tre år under vilket landet skall avföras från förteckningen över förmånsländer för vilka den särskilda ordningen för minst utvecklade länder tillämpas när Förenta Nationerna inte längre klassificerar landet som ett minst utvecklat land.

Avskaffande av produktspecifika förmåner (graduering)

När importen till gemenskapen av produkter från förmånslandet tillhörande en specifik produktgrupp uppfyller bestämmelserna i förordningen avskaffas tullförmånerna för ifrågavarande produktgrupps produkter med ursprung i ifrågavarande förmånsland. Produktgrupperna har grupperats enligt avdelningar i tulltariffen. Avdelningen för

textilmaterial och textilvaror har emellertid grupperats i två olika avdelningar, dvs. XI(a) textilmaterial och XI(b) textilvaror. Tariffavdelningarna som avförts från preferenssystemet har uppräknats enligt land i kolumn C i bilaga I (*Cirkulärets bilaga 1*).

Länder för vilka en eller flera tariffavdelningar avförts från preferenssystemet är följande: Brasilien, Kina, Algeriet, Indonesien, Indien, Malesien, Ryssland, Thailand och Sydafrika.

Avförandet av tariffens avdelningar från preferenssystemet som verkställs enligt förordningen tillämpas under perioden 1.1.2006 - 31.12.2008. Ändringarna verkställs alltså inte längre årligen utan de är permanenta.

Mera information ges av ursprungsexperterna vid tulldistrikten.

RV/LL, 106/010/6.7.2005

[Bilaga](#): EUT L 169, 30.6.2005, s. 12-18

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Delar 1 och 2

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 1.6.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
0805 10 20 92	- - - Andra (PN001):			
0805 10 20 92	- - - - Blod- och halvblodapelsiner (PN001):			
0805 10 20 92	- - - - - Av hög kvalitetet (PN001)	(PB001)		1, 3
0805 10 20 94	- - - - - Andra (PN001)	(PB001)		1, 3
0805 10 20 96	- - - - - Andra (PN001):			
0805 10 20 96	- - - - - Av hög kvalitetet (PN001)	(PB001)		1, 3
0805 10 20 98	- - - - - Andra (PN001)	(PB001)		1, 3

Undernummer 0805102091 och 0805102099 upphörde att gälla 31.5.2005.

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 9.6.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
3904 61 00 50	- - - Så kallat granulat av polytetrafluoreten med en halt av högst 3 % av en annan monomer än tetrafluoreten, utan fyllmedel, i form av pulver eller pelletar, med undantag för mikroniserade material, och dess baspolymer (reaktorprodukt), den senare i våt eller torr form	6,5		1, 2, 5

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 24.6.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats;	Extra mängd-	Bilaga

		K; S	enhet	
3102 29 00 00	- - Andra slag:			
3102 29 00 10	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	6,5	kg N	1, 2
3102 29 00 90	- - - Andra slag	6,5	kg N	1
3102 60 00 00	- Dubbelsalter och blandningar av kalciumnitrat och ammoniumnitrat:			
3102 60 00 10	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	6,5	kg N	1, 2
3102 60 00 90	- - Andra slag	6,5	kg N	1
3102 90 00 00	- Andra slag, inbegripet blandningar som inte omfattas av de föregående undernumren:			
3102 90 00 10	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat	6,5	kg N	1, 2
3102 90 00 90	- - Andra slag	6,5	kg N	1
3105 10 00 00	- Varor enligt detta kapitel i tablettform eller liknande former eller i förpackningar med en bruttovikt av högst 10 kg:			
3105 10 00 10	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, varken innehållande fosfor eller kalium	6,5		1, 2
3105 10 00 20	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 10 00 30	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre än 6 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2

3105 10 00 40	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 6 viktprocent eller mer men mindre än 9 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 10 00 50	- - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 9 viktprocent eller mer, men högst 12 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och/eller kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 10 00 90	- - Andra slag	6,5		1
3105 20 10 30	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 20 10 40	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre än 6 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 20 10 50	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 6 viktprocent eller mer men mindre än 9 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 20 10 60	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 9 viktprocent eller mer men högst 12 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅ och kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
3105 51 00 00	- - Innehållande nitrater och fosfater:			
3105 51 00 10	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 51 00 20	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre	6,5		1, 2

	än 6 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅			
3105 51 00 30	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 6 viktprocent eller mer men mindre än 9 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 51 00 40	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 9 viktprocent eller mer men högst 10,40 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 51 00 90	- - - Andra slag	6,5		1
3105 59 00 00	- - Andra:			
3105 59 00 10	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 59 00 20	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre än 6 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 59 00 30	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 6 viktprocent eller mer men mindre än 9 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 59 00 40	- - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 9 viktprocent eller mer men högst 10,40 viktprocent fosfor räknat som P ₂ O ₅	6,5		1, 2
3105 59 00 90	- - - Andra slag	6,5		1
3105 90 91 30	- - - - Gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt mindre än 3 viktprocent kalium räknat som K ₂ O	6,5		1, 2
Nya varukoder	(gäller gödselmedel i fast form innehållande mer än 80 viktprocent ammoniumnitrat, samt 3 viktprocent eller mer men mindre än 6 viktprocent kalium räknat som K ₂ O)	6,5		1, 2
Varukod	Varubeskrivning		Tariffenlig tullsats;	Extra mängd-
				Bilaga

		K; S	enhet	
0205 00 20 00	- Färskt eller kylt	5,1		1, 5
0205 00 80 00	- Fryst	5,1		1, 5
1211 90 97 00	- - Andra	0		1
1505 00 90 00	- Andra slag	0		1
1513 29 90 00	- - - - - Andra slag	9,6		1
2102 20 90 00	- - Andra slag	0		1
2903 43 00 00	- - Triklortrifluoretaner:			
2903 43 00 10	- - - 1,1,1-triklorotrifluoroetan	5,5; S:0		1, 5
2903 43 00 90	- - - Andra	5,5		1, 5
2903 49 10 00	- - - - Av metan, etan eller propan:			
2903 49 10 10	- - - - - 1,1,1-Trifluorkloroetan	5,5; S:0		1, 5
2903 49 10 90	- - - - - Andra	5,5		1, 5
2904 20 00 50	- - 2,2'-Dinitrobibensyl	5,5; S:0		1, 5
2906 29 00 20	- - - 1-hydroximetyl-4-metyl-2,3,5,6-tetrafluorobensen	5,5; S:0		1, 4, 5
2907 29 00 85	- - - Fluoroglucinol, även hydrerad	5,5; S:0		1, 4, 5
2909 60 00 00	- Alkoholperoxider, eterperoxider, ketonperoxider samt halogen-, sulfo-, nitro- och nitrosoderivat av sådana föreningar:			
2909 60 00 10	- - Bis(a,a-dimetylbensyl)peroxid	5,5; S:0		1, 5
2909 60 00 90	- - Andra	5,5		1, 5

2915 39 90 60	- - - 1-fenyletylacetat	5,5; S:0		1, 4, 5
2916 39 00 85	- - - 2,6-difluorobensoesyra	6,5; S:0		1, 4, 5
2920 90 10 40	- - - Dimetylkarbonat	6,5; S:0		1, 4, 5
2920 90 85 50	- - - Tri-iso-oktylfosfit	6,5; S:0		1, 4, 5
2921 42 10 85	- - - 3,5-Dikloranilin	6,5; S:0		1, 4, 5
2921 51 19 20	- - - - Toluendiamin (TDA) innehållande minst 78 men högst 82 viktprocent 4-metyl-m-fenylendiamin och minst 18 men högst 22 viktprocent 2-metyl-m-fenylendiamin och med ett restinnehåll av tjära av högst 0,23 viktprocent	6,5; S:0		1, 5
2924 19 00 50	- - - Akrylamid	6,5; S:0		1, 4, 5
2924 29 95 91	- - - 3-hydroxi-2'-metoxi-2-naftanilid	6,5; S:0		1, 4, 5
2924 29 95 92	- - - 3-hydroxi-2-naftanilid	6,5; S:0		1, 4, 5
2924 29 95 93	- - - 3-hydroxi-2'-metyl-2-naftanilid	6,5; S:0		1, 4, 5
2924 29 95 94	- - - 2'-etoxi-3-hydroxi-2-naftanilid	6,5; S:0		1, 4, 5
2924 29 95 96	- - - 4'-kloro-3-hydroxi-2',5'-dimetoxi-2-naftanilid	6,5; S:0		1, 4, 5
2926 90 95 25	- - - Aminoacetonitrilhydroklorid	6,5; S:0		1, 4, 5
2926 90 95 35	- - - 2-Bromo-2(bromometyl)pentandinitril	6,5; S:0		1, 4, 5
2932 99 70 40	- - - 1,3:2,4-Bis-O-(3,4-dimetylbensyliden)-D-glucitol	6,5; S:0		1, 4, 5
2932 99 85 30	- - - Karbofuran (ISO)	6,5; S:0		1, 4, 5
2933 19 90 30	- - - 3-Metyl-1-p-tolyl-5-pyrazolon	6,5; S:0		1, 4, 5
2933 39 99 40	- - - 2-Klorpyridin	6,5; S:0		1, 5

2933 59 95 85	- - - Adenin	6,5; S:0		1, 5
2933 99 90 88	- - - 2,6-Diklorkinoxalin	6,5; S:0		1, 5
2935 00 90 88	- - N-(2-(4-amino-N-etyl- m-toluidin)etyl)metansulfonamidseskvisulfatmonohydrat	6,5; S:0		1, 5
3205 00 00 00	Substratpigment; preparat enligt anm. 3 till detta kapitel på basis av substratpigment:			
3205 00 00 10	- Aluminiumlacker framställda av färgämnen, avsedda att användas för tillverkning av pigment för läkemedelsindustrin (TN003)	6,5; S:0		1
3205 00 00 90	- Andra slag	6,5		1
3208 90 19 85	- - - Blandning innehållande - 30-45 viktprocent polyamidharts; - 2-10 viktprocent diazonaftokinon; - 50-65 viktprocent g-butyrolakton	6,5; S:0		1
3402 11 90 00	- - - Andra:			
3402 11 90 10	- - - Blandning av följande ytaktiva ämnen: dinatriumsalter av dodecyl(sulfofenoxi)bensensulfonsyra och oxibis(dodecylbensensulfonsyra)	4,0; S:0		1
3402 11 90 90	- - - Andra	4,0		1
3811 90 00 00	- Andra slag:			
3811 90 00 10	- - Salt av dinonylnaftylysulfonsyra i form av en lösning i mineralolja, avsett att användas som tillsats i destillerade bränslen och smörjolja (TN003)	5,8; S:0		1
3811 90 00 90	- - Andra	5,8		1
3814 00 90 40	- - Azeotropa blandningar innehållande isomerer av nonafluorobutylmetyleter och/eller nonafluorobutyletyleter	6,5; S:0		1
3815 90 90 88	- - - Katalysatorer bestående av titantetraklorid och magnesiumklorid, innehållande minst 4 men högst 10 viktprocent titan och minst 10 men högst 20 viktprocent	6,5; S:0		1

	magnesium beräknat på olje- och hexanfria produkter			
3815 90 90 89	- - - Enzyminnehållande bakterier av arten <i>Rhodococcus rhodocrous</i> (stam J1) uppslammade i en polyakrylamidgel och avsedda att användas som katalysator vid framställning av akrylamid genom hydratisering av akrylnitril (TN003)	6,5; S:0		1
3824 90 99 70	- - - - Beredning, i vattenlösning, av tetrametylammoniumhydroxid och ett ytaktivt ämne innehållande - 2,38 viktprocent ($\pm 0,01$) tetrametylammoniumhydroxid och - minst 100 men högst 500 ppm av ett ytaktivt ämne	6,5; S:0		1, 4, 5
3824 90 99 80	- - - - Beredning innehållande minst 81 men högst 89 viktprocent bis(3,4-epoxi-cyklohexylmetyl)adipat	6,5; S:0		1, 4, 5
3824 90 99 97	- - - - Beredning innehållande antingen minst 10 men högst 20 viktprocent litiumfluorofosfat eller minst 5 men högst 10 viktprocent litiumperklorat i blandningar av organiska lösningsmedel	6,5; S:0		1, 4, 5
3904 69 90 97	- - - - Sampolymer av klortrifluoreten och vinylidendifluorid	6,5; S:0		1, 5
3906 90 90 55	- - - Blandningar av sampolymerer av metylakrylat och eten och sampolymerer av polyeter/polyester innehållande tereftalsyra, i form av granulat eller pelletar	6,5; S:0		1, 5
3906 90 90 85	- - - Icke vattenbaserad polymerdispersion bestående av estrar av akrylsyra med en hydrolyserbar silylgrupp i den ena eller båda ändarna av polymeren	6,5; S:0		1, 5
3908 90 00 40	- - Termoplastisk polyamidharts med en flampunkt av mer än 750 °C, avsett att användas för tillverkning av avböjningsspolar för katodstrålerör (TN003)	6,5; S:0		1, 5
3913 90 00 98	- - - Natriumhyaluronat	6,5; S:0		1, 4, 5
3919 10 69 95	- - - - - Reflekterande laminerad duk eller folie med regelbundet mönster, bestående av en film av polymetylmetakrylat, ett skikt av akrylpolymer innehållande mikroprismor, en film av polymetylmetakrylat, ett självhäftande skikt och en avdragbar skyddsfolie	6,5; S:0		1, 5

3919 90 31 70	----- Duk och folier av polyetentereftalat, på ena sidan täckta med ett antistatiskt skikt och ett hårt skikt och på den andra sidan täckta med ett självhäftande skikt och en avdragbar skyddsfolie, i rullar, avsedda att användas för tillverkning av optiska filter (TN003)	6,5; S:0		1, 5
3919 90 69 98	----- Reflekterande laminerad duk eller folie med regelbundet mönster, bestående av en film av polymetylmetakrylat, ett skikt av akrylpolymer innehållande mikroprismor, en film av polymetylmetakrylat, ett självhäftande skikt och en avdragbar skyddsfolie	6,5; S:0		1, 5
3920 20 21 30	----- Biaxialt orienterad polypropenfilm med ett samextruderat skikt av polyeten på ena sidan och en sammanlagd tjocklek av minst 11,5 µm men högst 13,5 µm	6,5; S:0		1, 5
3921 90 60 94	----- Akrylbelagda dukar och folier av kompositmaterial laminerade till ett skikt av högdensitetspolyeten, med en sammanlagd tjocklek av minst 0,8 mm men högst 1,2 mm	6,5; S:0		1, 5
3926 90 99 15	----- Glasfiberförstärkt tvärgående bladfjäder av plast avsedd att användas för tillverkning av hjulupphängningssystem för motorfordon (TN003)	6,5; S:0		1, 5
3926 90 99 25	----- Icke expanderbara mikrokulor av en sampolymer av akrylnitril, metakrylnitril och isobornylmetakrylat, med en diameter av minst 3 µm men högst 4,6 µm	6,5; S:0		1, 5
4407 25 90 00	----- Annat	0	m ³	1, 5
4802 54 00 00	- - Vägande mindre än 40 g/m ²	0		1
4802 61 20 00	- - - Vägande mindre än 72g/m ² och med en halt av mekanisk massa av mer än 50 viktprocent av det totala fiberinnehållet	0		1
4802 62 00 00	- - I ark hos vilka (i ovikt skick) den ena sidan inte är längre än 435 mm och den andra sidan inte längre än 297 mm	0		1
4802 69 00 00	- - Annat	0		1
4805 91 00 00	- - Vägande högst 150 g/m ²	0		1

4805 92 00 00	- - Vägande mer än 150 g/m ² men mindre än 225 g/m ²	0		1
4805 93 80 00	- - - Andra slag	0		1
4810 13 20 00	- - - Papper och papp av sådana slag som används som underlag för ljuskänsligt, värmekänsligt eller elektrokänsligt papper eller papp, vägande högst 150g/m ²	0		1
4810 13 80 00	- - - Andra slag	0		1
4810 22 90 00	- - - Andra	0		1
4810 29 30 00	- - - I rullar	0		1
4818 40 90 00	- - Blöjor till spädbarn och liknande sanitetsartiklar	0		1
4823 90 80 00	- - - Andra	0		1
6107 91 00 00	- - Av bomull (TEXT024)	12,0	p/st	1, 5
6108 32 00 00	- - Av konstfibrer (TEXT024)	12,0	p/st	1, 5
6108 91 00 00	- - Av bomull (TEXT024)	12,0	p/st	1, 5
6208 19 00 00	- - Av annat textilmaterial (TEXT018)	12,0	p/st	1, 5
6405 10 00 00	- Med överdelar av läder eller konstläder	3,5	pa	1, 5
6901 00 00 00	Murstenar, block, plattor och andra keramiska varor av kiseldioxidhaltiga fossilmjöl (t.ex. kiselgur, trippel eller diatomit) eller av liknande kiseldioxidhaltiga jordarter	2,0		1, 5
6909 19 00 60	- - - Katalysatorbärare, bestående av porösa keramikstycken, av en blandning av kiselkarbid och kisel, med en hårdhet av mindre än 9 på Mohs skala, med en sammanlagd volym av högst 65 liter och med en eller flera slutna kanaler per cm ² tvärsnittsytta i ändstycket	5,0; S:0		1, 5
7007 19 20 00	- - - Genomfärgat, opaliserat, även försett med överfång eller underfång eller med absorberande eller			

	reflekterande skikt:			
7007 19 20 10	- - - - Härdat bildskärmsglas med ett diagonalmått av minst 81,28 cm ($\pm 1,5$ cm) men högst 185,42 cm ($\pm 1,5$ cm), försett antingen med en rasterfilm och en film som absorberar ljus i det nära infraröda området eller med ett ledande skikt som anbringats genom katodförstoftning (sputtring) och eventuellt med ett extra antireflexskikt på ena eller båda sidorna; avsett att användas vid tillverkning av plasmaskärmar och plasma-tv (TN003)	3,0; S:0	m ²	1
7007 19 20 90	- - - - Annat	3,0	m ²	1
7007 29 00 00	- - Andra:			
7007 29 00 10	- - - Bildskärmsglas med ett diagonalmått av minst 81,28 cm ($\pm 1,5$ cm) men högst 185,42 cm ($\pm 1,5$ cm), bestående av två på varandra laminerade glasskivor, försett antingen med en rasterfilm och en film som absorberar ljus i det nära infraröda området eller med ett ledande skikt som anbringats genom katodförstoftning (sputtring) och eventuellt med ett extra antireflexskikt på ena eller båda sidorna; avsett att användas vid tillverkning av plasmaskärmar och plasma-tv (TN003)	3,0; S:0	m ²	1
7007 29 00 90	- - - Annat	3,0	m ²	1
8447 20 20 00	- - Varptrikåmaskiner (inbegripet Raschelmaskiner); maskbondningsmaskiner	1,7	p/st	1
8447 20 80 00	- - Andra	1,7	p/st	1
8501 10 99 81	- - - - Stegmotor för likström, med en stegvinkel av minst 18°, ett hållvridmoment av minst 0,5 mNm, en kopplingsfläns vars yttermått är högst 22 x 68 mm, tvåfaslindning och en uteffekt av högst 5 W	2,7; S:0	p/st	1
8501 10 99 82	- - - - Likströmsmotor, borstlös, med en yttre diameter av högst 29 mm, en märkhastighet av 1 500 (± 15 %) eller 6 800 (± 15 %) varv/min och en matningsspänning av 2 V eller 8 V	2,7; S:0	p/st	1
8501 10 99 83	- - - - Flerfasig borstlös elektronisk likströmsmotor, med en normal drivkraft på 31 W (± 5 W) bekräknad vid 600 varv/min, utrustad med en elektronisk krets försedd med Halleffekt-givare (motor för elektronisk servostyrning)	2,7; S:0	p/st	1

8505 11 00 33	---- Skivformade neodymmagneter med en diameter på högst 90 mm, även försedda med ett hål i mitten	2,2; S:0		1
8507 80 94 30	---- Elektriska litiumjonackumulatorer med - en längd av minst 35 mm men högst 45 mm - en bredd av minst 35 mm men högst 53 mm - en tjocklek av minst 3,5 mm men högst 7 mm - en vikt av minst 15,5 g men högst 35 g - en märkkapacitet av minst 600 mAh men högst 780 mAh - en nominell spänning av 3,7 V avsedda att användas vid tillverkning av mobiltelefoner (TN003)	2,7; S:0	p/st	1
8516 90 00 33	--- Sula av rostfritt stål med värmetråd, avsedd att användas vid tillverkning av elektriska strykjärn (TN003)	2,7; S:0		1
8516 90 00 35	--- Ångstrykjärn, som inte fungerar separat, avsett att användas vid tillverkning av ångstryksystem (TN003)	2,7; S:0		1
8522 90 98 49	----- Magnethuvud för avspelning av ljudband, avsett att användas vid tillverkning av produkter enligt nr 8519 (TN003)	4,0; S:0		1
8529 90 81 44	----- LCD-moduler, endast bestående av en eller flera TFT-celler av glas eller plast, inte kombinerade med pekskärmsmöjligheter, även med sk backlightenhet, även med förkopplingsdon och en eller flera tryckta kretsar med endast kontrollektronik för pixeladressering	5,0; S:0		1
8537 10 99 94	----- Enhet bestående av två JFET-transistorer i en kapsel med dubbel ledande ram (dual lead frame)	2,1; S:0		1
8537 10 99 95	----- Enhet bestående av två MOS-transistorer (MOSFET) i en kapsel med dubbel ledande ram (dual lead frame)	2,1; S:0		1
8543 89 95 65	----- Enhet bestående av två MOS-transistorer (MOSFET) i en kapsel med dubbel ledande ram (dual lead frame)	3,7; S:0		1, 5
8543 89 95 66	----- Enhet bestående av två JFET-transistorer i en kapsel med dubbel ledande ram (dual lead frame)	3,7; S:0		1, 5
8548 90 90 47	---- Enhet bestående av två eller flera lysdiodchips med en typisk våglängd på minst 450 nm men högst	2,7; S:0		1

	660 nm, i en kapsel med ledande ram med rund öppning, vars yttermått, exklusive beslag, inte överstiger 4 x 4 mm			
8548 90 90 48	----- Optisk enhet bestående av minst en laserdiod och en fotodiod med en typisk våglängd på minst 635 nm men högst 815 nm	2,7; S:0		1
8548 90 90 49	----- LCD-moduler, endast bestående av en eller flera TFT-celler av glas eller plast, kombinerade med pekskärmsmöjligheter, även med sk backlightenhet, även med förkopplingsdon och en eller flera tryckta kretsar med endast kontrollelektronik för pixeladressering	2,7; S:0		1
9405 40 35 00	----- För lysrör:			
9405 40 35 10	----- Elektrisk belysingsarmatur av syntetmaterial omfattande 3 lysrör med en diameter på 3,0 mm (\pm 0,2 mm) och en längd på minst 420 mm (\pm 1 mm) men högst 600 mm (\pm 1 mm), avsedd för tillverkning av varor enligt nr 8528 (TN003)	4,7; S:0		1, 5
9405 40 35 90	----- Andra	4,7		1, 5

Ändringar i tullsatser

Suspensionen har upphört för följande varukoder 30.6.2005:

2932 11 00 10, 2933 69 80 10, 3907 20 99 25, 3926 90 99 85, 8529 90 81 31, 8548 90 90 39 ja 8548 90 90 46.

Följande varukoder upphörde att gälla 30.6.2005:

0205 00 20 10, 0205 00 20 90, 0205 00 80 10, 0205 00 80 90, 1211 90 97 10, 1211 90 97 90, 1505 00 90 10, 1505 00 90 90, 1513 29 90 10, 1513 29 90 90, 2007 99 57 10, 2102 20 90 10, 2102 20 90 90, 2916 20 00 40, 4407 25 90 10, 4407 25 90 90, 4802 54 00 10, 4802 54 00 90, 4802 61 20 10, 4802 61 20 90, 4802 62 00 10, 4802 62 00 50, 4802 62 00 90, 4802 69 00 10, 4802 69 00 90, 4805 91 00 10, 4805 91 00 91, 4805 91 00 99, 4805 92 00 10, 4805 92 00 91, 4805 92 00 99, 4805 93 80 10, 4805 93 80 90, 4810 13 20 10, 4810 13 20 90, 4810 13 80 10, 4810 13 80 90, 4810 22 90 10, 4810 22 90 90, 4810 29 30 10, 4810 29 30 90, 4818 40 90 10, 4818 40 90 90, 4823 90 80 10, 4823 90 80 90, 6107 91 00 10, 6107 91 00 90, 6108 32 00 11, 6108 32 00 19, 6108 32 00 90, 6108 91 00 10, 6108 91 00 90, 6208 19 00 10, 6208 19 00 90, 6405 10 00 10, 6405 10 00 90, 6901 00 00 10, 6901 00 00 90, 7019 32 00 10, 7019 39 00 10, 8108 90 70 20, 8447 20 20 10, 8447 20 20 90, 8447 20 80 10 ja 8447 20 80 90.

Textändringar:

(gäller fr.o.m. 1.1.2002).

3824 90 99 54	----- 2-Hydroxibensonitril, i form av en lösning i N,N-dimetylformamid, innehållande minst 45 viktprocent men högst 55 viktprocent 2-hydroxibensonitril
---------------	---

(gäller fr.o.m. 25.4.2003):

8548 90 10 10	- - - DRAMs (dynamiska ramminnen), tillverkade med hjälp av olika varianter av metalloxidhalvledarteknik (MOS) inbegripet komplementära MOS-typer (CMOS)
3825 61 00 00	- Andra avfall från kemisk eller närstående industri:

(gäller fr.o.m. 1.7.2004):

3911 90 99 75	- - - - Mikrokulor av en sampolymer av divinylbensen och styren, med en genomsnittlig diameter av minst 220 mm men högst 575 mm
---------------	---

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

3920 91 00 93	- - - - Film och folier av polyetentereftalat, som kan vara metalliserade på den ena eller båda sidorna, eller laminerad film och folier av polyetentereftalat, enbart metalliserade på utsidorna, med följande egenskaper: - en genomtränglighet för synligt ljus av minst 50 %, - på båda sidor belagda med ett skikt av polyvinylbutyral men inte överdragna med självhäftande beläggning eller andra material än polyvinylbutyral, - en sammanlagd tjocklek av högst 0,2 mm, utan att något skikt av polyvinylbutyral tas med. Filmen och folierna är avsedda att användas vid tillverkning av värmereflekterande laminerat glas eller laminerat prydnadsglas (TN003)
3920 99 59 60	- - - - - Film och folier av en sampolymer av vinylalkohol, lösliga i kallt vatten, med en tjocklek av minst 34 µm men högst 90 µm, en brotthållfasthet av minst 20 MPa men högst 45 MPa och en brottöjning av minst 250% men högst 900%
3926 90 99 75	- - - - Mikrokulor av en sampolymer av divinylbensen och styren, med en genomsnittlig diameter av minst 220 mm men högst 575 mm
8522 90 98 44	- - - - - Sammansatta komponenter för optiska skivor, omfattande minst en optisk enhet samt likströmsmotorer, även med kapacitet för dubbelskiktsinspelning
8540 91 00 32	- - - - Elektronkanoner av färgkatodstrålerör med en anodspänning av minst 27,5 kV men högst 36 kV
8543 89 95 52	- - - - - Optoelektronisk krets som består av en eller flera lysdioder (LED), även med en integrerad drivkrets, och en fotodiod med förstärkarkrets, även med en integrerad logisk grindkrets, eller en eller flera lysdioder och minst två

	fotodioder med förstärkarkrets, även med en integrerad logisk grindkrets eller andra integrerade kretsar, inneslutet i ett hölje
8708 29 10 00	- - - För industriell sammansättning av: Fordon enligt nr 8701 10 som framförs av gående; Motorfordon enligt nr 8703; Motorfordon enligt nr 8704 som har en förbränningskolvmotor antingen med kompressionständning (diesel- eller semidieselmotor) med en cylindervolym av högst 2 500 cm ³ eller gnisttändning med en cylindervolym av högst 2 800 cm ³ ; Motorfordon enligt nr 8705 (NC023)

Ändring av varukod:

(gäller fr.o.m. 1.1.2002):

8528 12 94 00- - - - - Andra:

Varukod 8528 12 93 00 har upphört att gälla.

Fotnotsförteckning

Ny fotnot

(gäller fr.o.m. 1.6.2005):

CD 423

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en ursprungsintyg som uppfyller villkoren i artikel 47 i förordning (EEG) nr 2454/93 och en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1864/2004 (EGT L 325) och efterföljande ändringar.

Texten i följande fotnoter ändras:

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

CD 156

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 715/2005 (EUT L 121).

CD 165

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 716/2005 (EUT L 121).

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 107/010/6.7.2005

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 4.7.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
0302 12 00 12	- - - - Andra:			
0302 12 00 12	- - - - Hel	2,0		1, 2
0302 12 00 13	- - - - Urtagen, med huvud	2,0		1, 2

0302 12 00 15	----- Andra	2,0		1, 2
0302 12 00 33	----- Andra:			
0302 12 00 33	----- Hel	2,0		1, 2
0302 12 00 34	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2
0302 12 00 36	----- Andra	2,0		1, 2
0302 12 00 93	----- Andra:			
0302 12 00 93	----- Hel	2,0		1, 2
0302 12 00 94	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2
0302 12 00 96	----- Andra	2,0		1, 2
0303 11 00 93	----- Andra:			
0303 11 00 93	----- Hel	2,0		1, 2
0303 11 00 94	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2
0303 11 00 96	----- Andra	2,0		1, 2
0303 19 00 93	----- Andra:			
0303 19 00 93	----- Hel	2,0		1, 2
0303 19 00 94	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2
0303 19 00 96	----- Andra	2,0		1, 2
0303 22 00 12	----- Andra:			
0303 22 00 12	----- Hel	2,0		1, 2
0303 22 00 13	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2

0303 22 00 15	----- Andra	2,0		1, 2
0303 22 00 83	----- Andra:			
0303 22 00 83	----- Hel	2,0		1, 2
0303 22 00 84	----- Urtagen, med huvud	2,0		1, 2
0303 22 00 86	----- Andra	2,0		1, 2
0304 10 13 12	----- Andra:			
0304 10 13 12	----- Med en vikt av mer än 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 10 13 15	----- Med en vikt av högst 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 10 13 93	----- Andra:			
0304 10 13 93	----- Med en vikt av mer än 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 10 13 96	----- Med en vikt av högst 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 20 13 12	----- Andra:			
0304 20 13 12	----- Med en vikt av mer än 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 20 13 15	----- Med en vikt av högst 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 20 13 93	----- Andra:			
0304 20 13 93	----- Med en vikt av mer än 300 g per filé	2,0		1, 2
0304 20 13 96	----- Med en vikt av högst 300 g per filé	2,0		1, 2

Varukoderna 0302 12 00 19, 0302 12 00 38, 0302 12 00 98, 0303 11 00 98, 0303 19 00 98, 0303 22 00 19, 0303 22 00 88 och 0304 10 13 19 upphörde att gälla 3.7.2005.

Fotnotsförteckning

Nya fotnoter

(gäller fr.o.m. 16.12.2004):

CD 407

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 2124/2004 (EUT L 368).

(gäller fr.o.m. 1.1.2005):

CD406

Importerade produkter som deklarerar enligt detta TARIC-tilläggsnummer skall vara befriade från antidumpningstullar under förutsättning att produkterna åtföljs av en handelsfaktura som innehåller åtminstone de uppgifter som anges nedan:

1. Rubriken "FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE".
2. Namnet på det företag som nämns i TARIC-tilläggsnumret och som utfärdat fakturan.
3. Fakturanummer.
4. Dag för utfärdande av fakturan.
5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
6. En exakt beskrivning av varorna med bland annat följande uppgifter:
 - Det produktkodnummer (PCN) som används i samband med undersökningen och åtagandet.
 - En icke fackmässig beskrivning av den vara som avses med respektive produktkodnummer (t.ex. "PCN...").
 - Företagets produktkodnummer (CPC) (i tillämpliga fall).
 - KN-nummer.
 - Kvantitet (i kg).
7. Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdat den faktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.
8. Namnet på den företrädare för företaget som har utställt åtagandefakturan samt följande undertecknade försäkran:jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut [...]. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta.P>Befrielse från tull skall också förutsätta att de varor som deklarerar och visas upp för tullen exakt motsvarar varubeskrivningen i handelsfakturan.

CD408

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1864/2004 (EGT L 325) och efterföljande ändringar.

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

CD 425

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1004/2005 (EGT L 170) innehållande följande uppgifter:

- i avdelning 20, Importtullfri (förordning (EG) 2007/2000, artikel 4(4)), löpnummer 09.4324,
- i avdelning 8, "Albanien", "Bosnien och Hercegovina" eller "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo", skall ordet "ja" markeras med ett kryss.

Importlicenserna skall endast gälla produkter med ursprung i Albanien, Bosnien och Hercegovina eller Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo.

CD 426

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1004/2005 (EGT L 170) innehållande följande uppgifter:

- i avdelning 20, Importtullfri (förordning (EG) 2007/2000, artikel 4(4)), löpnummer 09.4325,
- i avdelning 8, "Albanien", "Bosnien och Hercegovina" eller "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo", skall ordet "ja" markeras med ett kryss.

Importlicenserna skall endast gälla produkter med ursprung i Albanien, Bosnien och Hercegovina eller Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo.

CD 427

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1004/2005 (EGT L 170) innehållande följande uppgifter:

- i avdelning 20, Importtullfri (förordning (EG) 2007/2000, artikel 4(4)), löpnummer 09.4326,
- i avdelning 8, "Albanien", "Bosnien och Hercegovina" eller "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo", skall ordet "ja" markeras med ett kryss.

Importlicenserna skall endast gälla produkter med ursprung i Albanien, Bosnien och Hercegovina eller Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo.

(gäller fr.o.m. 4.7.2005):

CD 428

Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan 2,81 EUR/kg net och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än 2,81 EUR/kg net.

CD 429

Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan 3,12 EUR/kg net och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än 3,12 EUR/kg net.

CD 430

Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan 3,51 EUR/kg net och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än 3,51 EUR/kg net.

CD 431

Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan 4,99 EUR/kg net och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än 4,99 EUR/kg net.

CD 432

Det preliminära antidumpningstullbeloppet skall vara skillnaden mellan 6 EUR/kg net och priset fritt gemenskapens gräns, före tull, om det senare priset är lägre än det förra. Ingen tull skall tas ut i de fall där nettopriset fritt gemenskapens gräns, före tull, är lika stort som eller högre än 6 EUR/kg net.

Texten i följande fotnoter ändras:

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

CD 158

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens utfärdad enligt de villkor som är föreskrivna i förordning (EG) nr 992/2005 (EUT L 168) och som uppfyller det villkor som angetts i artikel 1.2 i samma förordning.

CD 424

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 955/2005 (EGT L 164).

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 , Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 109/010/11.7.2005

Ändring av omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i juli 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) och artikel 171 i tillämpningskodexen följande ändrade omräkningskurs. Denna omräkningskurs skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 20 - 31.7.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Wellington NZD 1,7798

RV/MA, 112/010/14.7.2005

Ändring av omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i juli 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta samma ändrade omräkningskurs som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 112/010/05. Den ändrade kursen används vid beskattning av de fordon vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under perioden 20 - 31.7.2005.

RV/MA, 113/010/14.7.2005

Återbetalning av antidumpningstullar

Kommissionens tillkännagivande 2002/C 127/06 (EUT nr C 127, 29.5.2002) innehåller anvisningar för sökande av återbetalning av antidumpningstullar. Syftet med återbetalningsförfarandet är att möjliggöra återbetalning av antidumpningstullar som redan erlagts, om det visas att den dumpningsmarginal som legat till grund för de erlagda tullarna slopats eller sänkts till en nivå som är lägre än den gällande tullsatsen.

Återbetalning kan sökas av varje importör som kan visa att han direkt eller indirekt betalat antidumpningstull. Ifyllandet av ansökan om återbetalning förutsätter samarbete mellan sökanden och den exporterande tillverkaren. De ändrade prisuppgifterna borde tillhandahållas av det exporterande företaget. Sökanden skall säkerställa att den exporterande tillverkaren tillställer kommissionen alla relevanta uppgifter.

Ansökan skall göras inom sex månader från den dag då antidumpningstullarna fastställts. Återbetalningen kan gälla en del av eller hela den betalda antidumpningstullen. Ansökan skall tillställas skriftligen under adress Tullstyrelsen, PB 512, 00101 Helsingfors.

Ansökan skall innehålla

- en förklaring i vilken sökanden begär återbetalning och förklarar att den till sökanden exporterande tillverkarens dumpningsmarginal som legat till grund för de erlagda tullarna har minskats eller slopats,
- en förklaring om att full betalning skett av de antidumpningstullar för vilka återbetalning begärs,
- en uppgift om det totalbelopp för vilket återbetalning begärs och om de enskilda transaktioner som ligger till grund för detta totalbelopp.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 114/010/15.7.2005

[Bilaga](#): Sammanfattning av ansökan om återbetalning, EUT nr C 127, 29.5.2002, s.15

Antidumpningsåtgärder

Slutlig antidumpningstull vid import av cyklar med ursprung i Vietnam; fortsatt uppbörd av antidumpningstullen vid import av kinesiska cyklar

Den slutliga antidumpningstullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1095/2005 (EUT nr L 183, 14.7.2005), tas ut vid import av cyklar med Taric-nummer 8712 00 10 90, 8712 00 30 00 och 8712 00 80 90 (också trehjuliga transportcyklar, men inte enhjulingar). De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 15 juli 2005 och är följande:

Land	Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Vietnam	Always Co. Ltd, Tan Thuan Export processing Zone, District 7, Ho Chi Minh City	15,8	A 667
	Alla andra företag	34,5	A 999

Genom samma förordning har giltighetstiden för den slutliga antidumpningstullen vid import av kinesiska cyklar förlängts. Beloppet av antidumpningstullen är nu 48,5 procent.

Avslutade antidumpningsåtgärder

Antidumpningsförfarandet beträffande import av vissa rördelar (KN-nummer 7307 93 11, 7307 93 19, 7307 99 30 och 7307 99 90) med ursprung i Taiwan och Vietnam har avslutats (EUT nr L 175, 8.7.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

MSR, 111/010/18.7.2005

Importövervakning och importkvoter för textilier och kläder år 2005

Landkod

När textil- och beklädnadsvaror hör till en kategori där koden för varans ursprungsland och någon av följande bokstavskoder för begränsning eller övervakning finns angiven, förutsätter överlåtelsen av varorna till fri omsättning att en importlicens företes för dem. Varorna med ursprung i exportlandet i fråga omfattas av den åtgärd som koden står för.

Q = kvot = kvantitativ restriktion vid import (importlicens)

D = dubbel kontroll (importlicens)

S = enkel kontroll (övervakningsdokument)

A = ensidig, dvs. autonom begränsning (importlicens)

OPT = kvot för ekonomisk passiv förädling av textilier (förhandstillstånd)

Importlicens och övervakningsdokument

Till ansökan om importlicens skall man bifoga ett **hantverksintyg** eller en av ursprungslandets myndighet beviljad **exportlicens i original**, när produkterna omfattas av **kvantitativa restriktioner eller dubbel kontroll**. Originallicens krävs inte när det är fråga om länder som tillämpar s.k. elektronisk licensiering. I ansökan skall man emellertid ange exakta uppgifter om exportlicensen. Tidpunkten då produkten lämnat exportlandet (ursprungslandet) avgör i vilket års kvot varan räknas in.

När produkterna omfattas av systemet med **enkel kontroll** skall ansökan åtföljas av en kopia av fakturan.

Vid överlåtelse till fri omsättning av bl.a. varor som hänförs till grupperna IA, IB, IIA och IIB samt kinesiska silkprodukter som hör till textilgrupperna IV och V krävs utöver importlicensen eller övervakningsdokumentet också ett separat **textilursprungsintyg, ett allmänt ursprungsintyg** eller något annat ursprungsintyg som berättigar till förmånsbehandling (t.ex. Form A). Gruppen finns angiven i förteckningen under varje kategorinumner (se TMD 205/98 och 321/98 samt kommissionens förordning (EG) nr 209/2005, som finns publicerad i EU:s officiella tidning nr L 34/2005).

Varuprover

Enligt rådets förordning (EEG) nr 3030/93 gäller **kvantitativa restriktioner**, licensiering och intygande av ursprung inte prover av textilprodukter av ringa värde, när dessa används enbart för anskaffning av beställningar. I praktiken kan **prover** överlåtas till fri omsättning utan licenser endast **när det är fråga om produkter som omfattas av en kvot som baserar sig på ett bilateralt avtal (Q) eller produkter som omfattas av dubbel kontroll (D)** (se TMD 36/2003). Enkel kontroll (S) är för statistiska ändamål och därför gäller kravet på **övervakningsdokument också varuprover** (se TMD 99/05). Bestämmelser om autonoma restriktioner (A) ingår i rådets förordning (EG) nr 517/94 som inte innehåller bestämmelser om möjlighet till import av prover utan licens. Om proverna görs obrukbara t.ex. genom stämpling el.dyl., kan de alltid överlåtas till fri omsättning utan importlicens eller övervakningsdokument som annars krävs.

Material

När det i förteckningen inte finns detaljerade uppgifter om materialet på de produkter som hör till kategorierna 1 - 114, gäller begränsningarna enbart produkter som tillverkats av ull eller fina djurhår, av bomull eller av konstfibrer.

Kvotmängderna och kvotsituationen

Uppgifter om kvotmängderna och utnyttjandet av kvoterna finns på Internet, adress: <http://sigl.cec.eu.int>.

Bilaga: tmd131_bilaga1.pdfFörteckningen över produkter och länder som omfattas av importövervakning och kvoter

Bilaga: tmd131_bilaga2.pdfLänder, med vilka EG slutit bilaterala textilavtal eller länder för vilka gemenskapen fastställt ensidiga kvoter

Bilaga: tmd131_bilaga3.pdfAnsökan om importlicens eller övervakningsdokument

Länder, med vilka EG slutit bilaterala textilavtal (kvotländerna angivna med fet stil) eller länder, för vilka gemenskapen fastställt ensidiga kvoter

BY	073	BELARUS	VITRYSSLAND
CN	720	CHINA	KINA
KP	724	NORTH KOREA	NORDKOREA
UZ	081	UZBEKISTAN	UZBEKISTAN
XK	095	KOSOVO	KOSOVO
XM	097	MONTENEGRO	MONTENEGRO

Länder och kategorier

Kina CN	<p>Kvotkategorier 2, 4, 5, 6, 7, 20, 26, 31, 39. Silke/lin/rami o.d.: 115</p> <p>Kategorier med enkel kontroll 1, 3, 3a, 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 22, 23, 28, 29, 35, 78, 83, 97, 163</p> <p>Silke/lin/rami o.d.: ex20, 117, 118, 122, 136A, 156, 157, 159</p>
Kosovo XK Montenegro XM	<p>Autonoma kategorier 1, 2, 2a, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 15, 16, 67</p> <p>Autonoma OPT-kategorier 5, 6, 7, 8, 15, 16</p>
Nordkorea KP	<p>Autonoma kategorier 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 24, 26, 27, 28, 29, 31, 36, 37, 39, 59, 61, 68, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 83, 87, 109, 117, 118, 142, 151A, 151B, 161</p>
Uzbekistan UZ	<p>Kategorier med dubbel kontroll 1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 26</p>
Vitryssland BY	<p>Kvotkategorier 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 15, 16, 20, 21, 22, 23, 24, 26/27, 29, 33, 36, 37, 39, 50, 67, 73, 74, 83, 90, 115, 117, 118</p> <p>OPT-kategorier 4, 5, 6, 7, 8, 12, 13, 15, 16, 21, 24, 26/27, 29, 73, 74, 83</p>

1 Grupp IA	5204 11 00	Garn av bomull, inte i detaljhandelsupplägningar	BY	Q	kg	
	5204 19 00		CN	S	kg	
	5205 11 00		KP	A	kg	
	5205 12 00		UZ	D	kg	
	5205 13 00		XK	A	kg	
	5205 14 00		XM	A	kg	
	5205 15 10					
	5205 15 90					
	5205 21 00					
	5205 22 00					
	5205 23 00					
	5205 24 00					
	5205 26 00					
	5205 27 00					
	5205 28 00					
	5205 31 00					
	5205 32 00					
	5205 33 00					
	5205 34 00					
	5205 35 00					
	5205 41 00					
	5205 42 00					
	5205 43 00					
	5205 44 00					
	5205 46 00					
	5205 47 00					
	5205 48 00					
	5206 11 00					
	5206 12 00					
	5206 13 00					
	5206 14 00					
	5206 15 00					
	5206 21 00					
	5206 22 00					
	5206 23 00					
	5206 24 00					
	5206 25 00					
	5206 31 00					
	5206 32 00					
	5206 33 00					
	5206 34 00					
	5206 35 00					
	5206 41 00					
	5206 42 00					
5206 43 00						
5206 44 00						
5206 45 00						
ex	5604 90 00					
2 Grupp IA	5208 11 10	Vävnader av bomull, frottétyger, vävda band, luggvävnader, sniljvävnader, tyll och andra nätvävnader, dock ej flörvävnader	BY	Q	kg	
	5208 11 90		CN	Q	kg	
	5208 12 16		KP	A	kg	
	5208 12 19		XK	A	kg	
	5208 12 96		XM	A	kg	
	5208 12 99					
	5208 13 00					
5208 19 00						

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5208 21 10			
	5208 21 90			
	5208 22 16			
	5208 22 19			
	5208 22 96			
	5208 22 99			
	5208 23 00			
	5208 29 00			
	5208 31 00			
	5208 32 16			
	5208 32 19			
	5208 32 96			
	5208 32 99			
	5208 33 00			
	5208 39 00			
	5208 41 00			
	5208 42 00			
	5208 43 00			
	5208 49 00			
	5208 51 00			
	5208 52 10			
	5208 52 90			
	5208 53 00			
	5208 59 00			
	5209 11 00			
	5209 12 00			
	5209 19 00			
	5209 21 00			
	5209 22 00			
	5209 29 00			
	5209 31 00			
	5209 32 00			
	5209 39 00			
	5209 41 00			
	5209 42 00			
	5209 43 00			
	5209 49 00			
	5209 51 00			
	5209 52 00			
	5209 59 00			
	5210 11 00			
	5210 12 00			
	5210 19 00			
	5210 21 00			
	5210 22 00			
	5210 29 00			
	5210 31 00			
	5210 32 00			
	5210 39 00			
	5210 41 00			
	5210 42 00			
	5210 49 00			
	5210 51 00			
	5210 52 00			
	5210 59 00			
	5211 11 00			
	5211 12 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5211 19 00			
	5211 21 00			
	5211 22 00			
	5211 29 00			
	5211 31 00			
	5211 32 00			
	5211 39 00			
	5211 41 00			
	5211 42 00			
	5211 43 00			
	5211 49 10			
	5211 49 90			
	5211 51 00			
	5211 52 00			
	5211 59 00			
	5212 11 10			
	5212 11 90			
	5212 12 10			
	5212 12 90			
	5212 13 10			
	5212 13 90			
	5212 14 10			
	5212 14 90			
	5212 15 10			
	5212 15 90			
	5212 21 10			
	5212 21 90			
	5212 22 10			
	5212 22 90			
	5212 23 10			
	5212 23 90			
	5212 24 10			
	5212 24 90			
	5212 25 10			
	5212 25 90			
	ex 5811 00 00			
	ex 6308 00 00			
2 a)	5208 31 00	av vilka andra än oblekta eller blekta	XK	A kg
Grupp	5208 32 16		XM	A kg
IA	5208 32 19			
	5208 32 96			
	5208 32 99			
	5208 33 00			
	5208 39 00			
	5208 41 00			
	5208 42 00			
	5208 43 00			
	5208 49 00			
	5208 51 00			
	5208 52 10			
	5208 52 90			
	5208 53 00			
	5208 59 00			
	5209 31 00			
	5209 32 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5209 39 00			
	5209 41 00			
	5209 42 00			
	5209 43 00			
	5209 49 00			
	5209 51 00			
	5209 52 00			
	5209 59 00			
	5210 31 00			
	5210 32 00			
	5210 39 00			
	5210 41 00			
	5210 42 00			
	5210 49 00			
	5210 51 00			
	5210 52 00			
	5210 59 00			
	5211 31 00			
	5211 32 00			
	5211 39 00			
	5211 41 00			
	5211 42 00			
	5211 43 00			
	5211 49 10			
	5211 49 90			
	5211 51 00			
	5211 52 00			
	5211 59 00			
	5212 13 10			
	5212 13 90			
	5212 14 10			
	5212 14 90			
	5212 15 10			
	5212 15 90			
	5212 23 10			
	5212 23 90			
	5212 24 10			
	5212 24 90			
	5212 25 10			
	5212 25 90			
	ex 5811 00 00			
	ex 6308 00 00			
3	5512 11 00	Vävnader av syntetfibrer (stapelfibrer eller av-	BY	Q kg
Grupp	5512 19 10	fall), luggvävnader, (också frottévävnader) och	CN	S kg
IA	5512 19 90	sniljvävnader, dock ej vävda band	KP	A kg
	5512 21 00		UZ	D kg
	5512 29 10		XK	A kg
	5512 29 90		XM	A kg
	5512 91 00			
	5512 99 10			
	5512 99 90			
	5513 11 20			
	5513 11 90			
	5513 12 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5513 13 00			
	5513 19 00			
	5513 21 10			
	5513 21 30			
	5513 21 90			
	5513 22 00			
	5513 23 00			
	5513 29 00			
	5513 31 00			
	5513 32 00			
	5513 33 00			
	5513 39 00			
	5513 41 00			
	5513 42 00			
	5513 43 00			
	5513 49 00			
	5514 11 00			
	5514 12 00			
	5514 13 00			
	5514 19 00			
	5514 21 00			
	5514 22 00			
	5514 23 00			
	5514 29 00			
	5514 31 00			
	5514 32 00			
	5514 33 00			
	5514 39 00			
	5514 41 00			
	5514 42 00			
	5514 43 00			
	5514 49 00			
	5515 11 10			
	5515 11 30			
	5515 11 90			
	5515 12 10			
	5515 12 30			
	5515 12 90			
	5515 13 11			
	5515 13 19			
	5515 13 91			
	5515 13 99			
	5515 19 10			
	5515 19 30			
	5515 19 90			
	5515 21 10			
	5515 21 30			
	5515 21 90			
	5515 22 11			
	5515 22 19			
	5515 22 91			
	5515 22 99			
	5515 29 00			
	5515 91 10			
	5515 91 30			
	5515 91 90			
	5515 92 10			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5515 92 90			
	5515 99 10			
	5515 99 30			
	5515 99 90			
	ex 5803 90 40			
	ex 5905 00 70			
	ex 6308 00 00			
3 a)	5512 19 10	av vilka andra än oblekta eller blekta	CN	S kg
Grupp	5512 19 90			
I A	5512 29 10			
	5512 29 90			
	5512 99 10			
	5512 99 90			
	5513 21 10			
	5513 21 30			
	5513 21 90			
	5513 22 00			
	5513 23 00			
	5513 29 00			
	5513 31 00			
	5513 32 00			
	5513 33 00			
	5513 39 00			
	5513 41 00			
	5513 42 00			
	5513 43 00			
	5513 49 00			
	5514 21 00			
	5514 22 00			
	5514 23 00			
	5514 29 00			
	5514 31 00			
	5514 32 00			
	5514 33 00			
	5514 39 00			
	5514 41 00			
	5514 42 00			
	5514 43 00			
	5514 49 00			
	5515 11 30			
	5515 11 90			
	5515 12 30			
	5515 12 90			
	5515 13 19			
	5515 13 99			
	5515 19 30			
	5515 19 90			
	5515 21 30			
	5515 21 90			
	5515 22 19			
	5515 22 99			
	ex 5515 29 00			
	5515 91 30			
	5515 91 90			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	ex 5515 92 10			
	ex 5515 92 90			
	5515 99 30			
	5515 99 90			
	ex 5803 90 40			
	ex 5905 00 70			
	ex 6308 00 00			
4	6105 10 00	Skjortor, T-tröjor, lätta tröjor och jumprar med rull- eller polokrage (av annat än ull eller fint djurhår), undertröjor och liknande artiklar av trikå	BY	Q st
Grupp	6105 20 10		CN	Q st
IB	6105 20 90		KP	A st
	6105 90 10		UZ	D st
	6109 10 00		OPT - kvoter	
	6109 90 10		BY	Q st
	6109 90 30			
	6110 20 10			
	6110 30 10			
4 C			Kat. 4: produkter med en försäljningsstorlek på högst 130 cm	
5	6101 10 90	Tröjor av trikå, pullovrar, ensembler av tröjor och koftor av trikå, nattskjortor, västar och jackor (dock inte rockar och blazrar), anoraker (också skidjackor och -blusar), vindblusar, vindjackor och liknande artiklar av trikå	BY	Q st
Grupp	6101 20 90		CN	Q st
IB	6101 30 90		KP	A st
	6102 10 90		UZ	D st
	6102 20 90		XK	A st
	6102 30 90		XM	A st
	6110 11 10		OPT - kvoter	
	6110 11 30		BY	Q st
	6110 11 90		XK	A st
	6110 12 10		XM	A st
	6110 12 90			
	6110 19 10			
	6110 19 90			
	6110 20 91			
	6110 20 99			
	6110 30 91			
	6110 30 99			
6	6203 41 10	Knäbyxor, shorts, (andra än badbyxor), långbyxor för män och pojkar, av tyg; långbyxor för kvinnor och flickor, av tyg, av ull, bomull eller konstfibrer; nederdelar till fodrade träningsdräkter, andra än de som tillhör kategorierna 16 och 29, av bomull eller konstfibrer	BY	Q st
Grupp	6203 41 90		CN	Q st
IB	6203 42 31		KP	A st
	6203 42 33		UZ	D st
	6203 42 35		XK	A st
	6203 42 90		XM	A st
	6203 43 19		OPT - kvoter	
	6203 43 90		BY	Q st
	6203 49 19		XK	A st
	6203 49 50		XM	A st
	6204 61 10			
	6204 62 31			
	6204 62 33			
	6204 62 39			
	6204 63 18			
	6204 69 18			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll	
	6211 32 42				
	6211 33 42				
	6211 42 42				
	6211 43 42				
6 C		Kat. 6: produkter med en försäljningsstorlek på högst 130 cm			
7	6106 10 00	Blusar och skjortblusar för kvinnor och flickor, av ull, bomull eller konstfibrer, också av trikå	BY	Q st	
Grupp I B	6106 20 00		CN	Q st	
	6106 90 10		KP	A st	
			UZ	D st	
	6206 20 00		XK	A st	
	6206 30 00		XM	A st	
	6206 40 00		OPT - kvoter		
			BY	Q st	
			XK	A st	
			XM	A st	
8	6205 10 00	Skjortor för män och pojkar, av ull, bomull eller konstfibrer, dock inte av trikå	BY	Q st	
Grupp I B	6205 20 00		CN	S st	
	6205 30 00		KP	A st	
			UZ	D st	
			XK	A st	
			XM	A st	
			OPT - kvoter		
		BY	Q st		
		XK	A st		
		XM	A st		
9	5802 11 00	Vävnader av handduksfrotté eller liknande frotté, av bomull; handdukar eller kökshanddukar av handduksfrotté eller av liknande frottévävnad, av bomull, dock ej av trikå	BY	Q kg	
Grupp II A	5802 19 00		CN	S kg	
	ex 6302 60 00		KP	A kg	
			XK	A kg	
			XM	A kg	
10	6111 10 10	Handskar och vantar av trikå			
Grupp III B	6111 20 10				
	6111 30 10				
	ex 6111 90 00				
	6116 10 20				
	6116 10 80				
	6116 91 00				
	6116 92 00				
	6116 93 00				
	6116 99 00				
12	6115 12 00		Strumpor, strumpbyxor, understrumpor för damer, herrstrumpor, sockor, strumpskydd och dylika artiklar av trikå, inte avsedda för babyer, även åderbrocksstrumpor, inte produkter enligt kategori 70	BY	Q par
Grupp II B	6115 19 00			CN	S par
	6115 20 11			KP	A par
	6115 20 90	OPT - kvoter			
	6115 91 00	BY		Q par	
	6115 92 00				
	6115 93 10				
	6115 93 30				
	6115 93 99				
	6115 99 00				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
13 Grupp II B	6107 11 00	Kalsonger för män och pojkar, trosor och andra underbyxor för kvinnor och flickor, av trikå, av ull, bomull eller konstfibrer	BY	Q st
	6107 12 00		CN	S st
	6107 19 00		KP	A st
			OPT - kvoter	
	6108 21 00		BY	Q st
	6108 22 00			
	6108 29 00			
ex	6212 10 10			
ex 13 Grupp II B	ex 6107 19 00	Kalsonger för män och pojkar, trosor och andra underbyxor för kvinnor och flickor, av trikå, dock ej av ull, bomull eller konstfibrer		
	ex 6108 29 00			
	ex 6212 10 10			
14 Grupp II B	6201 11 00	Överrockar, regnrockar och andra rockar, även slängkappor, för män och pojkar, av tyg, av ull, bomull eller konstfibrer (dock ej parkas enligt kat. 21)	CN	S st
	ex 6201 12 10		KP	A st
	ex 6201 12 90			
	ex 6201 13 10			
	ex 6201 13 90			
	6210 20 00			
15 Grupp II B	6202 11 00	Kappor, regnkappor och andra kappor, även slängkappor, kavajer, jackor och blazrar för kvinnor och flickor, av tyg, av ull, bomull eller konstfibrer (dock ej parkas enligt kat. 21)	BY	Q st
	ex 6202 12 10		CN	S st
	ex 6202 12 90		KP	A st
	ex 6202 13 10		XK	A st
	ex 6202 13 90		XM	A st
			OPT - kvoter	
	6204 31 00		BY	Q st
	6204 32 90		XK	A st
	6204 33 90		XM	A st
	6204 39 19			
6210 30 00				
16 Grupp II B	6203 11 00	Kostymer och ensembler för män och pojkar, andra än skidkläder, av ull, bomull eller konstfibrer, av annat än trikå; fodrade träningsdräkter för män och pojkar med yttertåg av ett enda material, av bomull eller konstfibrer	BY	Q st
	6203 12 00		CN	S st
	6203 19 10		KP	A st
	6203 19 30		XK	A st
	6203 21 00		XM	A st
	6203 22 80		OPT - kvoter	
	6203 23 80		BY	Q st
	6203 29 18		XK	A st
	6211 32 31		XM	A st
	6211 33 31			
17 Grupp II B	6203 31 00	Kavajer, blazrar och jackor för män och pojkar, av ull, bomull eller konstfibrer, dock ej av trikå	CN	S st
	6203 32 90		KP	A st
	6203 33 90			
	6203 39 19			
18 Grupp II B	6207 11 00	Undertröjor, kalsonger, nattskjortor, pyjamas, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för män och pojkar, dock ej av trikå	KP	A kg
	6207 19 00			
	6207 21 00			
	6207 22 00			
	6207 29 00			
	6207 91 00			
	6207 92 00			
	6207 99 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll	
	6208 11 00	Linnen, undertröjor, underkjolar, trosor och andra underbyxor, nattlinnen, pyjamas, negligéer, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för kvinnor och flickor, dock ej av trikå			
	6208 19 00				
	6208 21 00				
	6208 22 00				
	6208 29 00				
	6208 91 00				
	6208 92 00				
	6208 99 00				
	ex 6212 10 10				
ex 18 Grupp II B	ex 6207 19 00		Undertröjor, kalsonger, nattskjortor, pyjamas, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för män och pojkar, av annat än trikå, dock ej av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer		
	ex 6207 29 00				
	ex 6207 99 00				
	ex 6208 19 00	Linnen, undertröjor, underkjolar, trosor och andra underbyxor, nattlinnen, pyjamas, negligéer, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för kvinnor och flickor, av annat än trikå, dock ej av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer			
	ex 6208 29 00				
	ex 6208 99 00				
	ex 6212 10 10				
19 Grupp II B	6213 20 00	Näsdukar av annat än trikå	KP	A	st
	6213 90 00				
20 Grupp II A	6302 21 00	Sänglinne av annat än trikå	BY	Q	kg
	6302 22 90		CN	Q	kg
	6302 29 90		KP	A	kg
	6302 31 00				
	6302 32 90				
	6302 39 90				
ex 20 Grupp II A	ex 6302 29 90	Sänglinne av annat än trikå, dock ej av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer	CN	S	kg
	ex 6302 39 90				
21 Grupp II B	ex 6201 12 10	Parkas; anoraker, vindjackor och liknande artiklar, av ull, bomull eller konstfibrer, dock ej av trikå; överdelen till träningsdräkter, dock ej de som hör till kategorierna 16 eller 29, av bomull eller konstfibrer	BY	Q	st
	ex 6201 12 90		KP	A	st
	ex 6201 13 10		OPT - kvoter		
	ex 6201 13 90		BY	Q	st
	6201 91 00				
	6201 92 00				
	6201 93 00				
	ex 6202 12 10				
	ex 6202 12 90				
	ex 6202 13 10				
	ex 6202 13 90				
	6202 91 00				
	6202 92 00				
	6202 93 00				
	6211 32 41				
	6211 33 41				
	6211 42 41				
	6211 43 41				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
21 C		Kat. 21: produkter med en försäljningsstorlek på högst 130 cm		
22	5508 10 10	Garn av syntetstapelfibrer eller av avfall från dem, inte i detaljhandelsupplägningar	BY	Q kg
Grupp II A	5509 11 00		CN	S kg
	5509 12 00			
	5509 21 00			
	5509 22 00			
	5509 31 00			
	5509 32 00			
	5509 41 00			
	5509 42 00			
	5509 51 00			
	5509 52 00			
	5509 53 00			
	5509 59 00			
	5509 61 00			
	5509 62 00			
	5509 69 00			
	5509 91 00			
	5509 92 00			
	5509 99 00			
22 a)	ex 5508 10 10	av vilka produkter av akryl		
Grupp II A	5509 31 00			
	5509 32 00			
	5509 61 00			
	5509 62 00			
	5509 69 00			
23	5508 20 10	Garn av regenatstapelfibrer eller av avfall från dem, inte i detaljhandelsupplägningar	BY	Q kg
Grupp II A	5510 11 00		CN	S kg
	5510 12 00			
	5510 20 00			
	5510 30 00			
	5510 90 00			
24	6107 21 00	Nattskjortor, pyjamas, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för män och pojkar, av triå	BY	Q st
Grupp II B	6107 22 00		KP	A st
	6107 29 00		OPT - kvoter	
	6107 91 00		BY	Q st
	6107 92 00			
	ex 6107 99 00			
	6108 31 00	Nattlinnen, pyjamas, negligéer, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för kvinnor och flickor, av triå		
	6108 32 00			
	6108 39 00			
	6108 91 00			
	6108 92 00			
	ex 6108 99 00			
24 C		Kat. 24: produkter med en försäljningsstorlek på högst 130 cm		

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
ex 24 Grupp II B	ex 6107 29 00	Nattskjortor, pyjamas, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för män och pojkar, av trikå, men inte av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer		
	ex 6108 39 00	Nattlinnen, pyjamas, negligéer, badrockar, morgonrockar och liknande artiklar för kvinnor och flickor, av trikå, men inte av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer		
26 Grupp II B	6104 41 00	Klänningar för kvinnor och flickor, av ull, bomull eller konstfibrer	BY(27) ¹	Q st
	6104 42 00		CN	Q st
	6104 43 00		KP	A st
	6104 44 00		UZ	D st
	6204 41 00		OPT - kvoter	
	6204 42 00		BY(27) ¹	Q st
	6204 43 00			
	6204 44 00			
27 Grupp II B	6104 51 00	Kjolar för kvinnor och flickor, även byxkjolar	BY(26) ¹	Q st
	6104 52 00		KP	A st
	6104 53 00		OPT - kvoter	
	6104 59 00		BY(26) ¹	Q st
	6204 51 00			
	6204 52 00			
	6204 53 00			
6204 59 10				
28 Grupp II B	6103 41 00	Långbyxor, snickarbyxor, knäbyxor och shorts (dock inte badbyxor), av trikå, av ull, bomull eller konstfibrer	CN	S st
	6103 42 00		KP	A st
	6103 43 00			
	ex 6103 49 00			
	6104 61 00			
	6104 62 00			
6104 63 00				
ex 6104 69 00				
29 Grupp II B	6204 11 00	Dräkter och ensembler för kvinnor och flickor, andra än skidkläder, av ull, bomull eller konstfibrer, men inte av trikå; fodrade träningsdräkter för kvinnor och flickor, med yttertåg av ett enda material, av bomull eller konstfibrer	BY	Q st
	6204 12 00		CN	S st
	6204 13 00		KP	A st
	6204 19 10		OPT - kvoter	
	6204 21 00		BY	Q st
	6204 22 80			
	6204 23 80			
	6204 29 18			
	6211 42 31			
6211 43 31				
31 Grupp II B	ex 6212 10 10	Bysthållare med eller utan axelband, vävda eller av trikå	CN	Q st
	6212 10 90		KP	A st

1) Sammanlagd kvot för kat. 26 och 27

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
32 Grupp II A	5801 10 00	Luggvävnader, sniljvävnader (andra än vävnader av handduksfrotté eller liknande, vävda band, av bomull) samt tuftade dukvaror av textilmaterial, av ull, bomull eller konstfibrer		
	5801 21 00			
	5801 22 00			
	5801 23 00			
	5801 24 00			
	5801 25 00			
	5801 26 00			
	5801 31 00			
	5801 32 00			
	5801 33 00			
	5801 34 00			
	5801 35 00			
	5801 36 00			
	5802 20 00			
	5802 30 00			
32 a) Grupp II A	5801 22 00	av vilka produkter av bomullsmanchester		
33 Grupp III A	5407 20 11	Vävnader av garn av syntetfilament, framställda av remsor eller liknande, av polyeten eller polypropen, med en bredd av mindre än 3 meter	BY	Q kg
	6305 32 81			
	6305 32 89			
	6305 33 91			
	6305 33 99			
34 Grupp III A	5407 20 19	Vävnader av garn av syntetfilament, framställda av remsor eller liknande, av polyeten eller polypropen, med en bredd av minst 3 meter		
35 Grupp III A	5407 10 00	Vävnader av hela syntetfibrer, andra än vävnader enligt kategori 114 för ytterdäck	CN	S kg
	5407 20 90			
	5407 30 00			
	5407 41 00			
	5407 42 00			
	5407 43 00			
	5407 44 00			
	5407 51 00			
	5407 52 00			
	5407 53 00			
	5407 54 00			
	5407 61 10			
	5407 61 30			
	5407 61 50			
	5407 61 90			
	5407 69 10			
	5407 69 90			
	5407 71 00			
5407 72 00				
5407 73 00				
5407 74 00				
5407 81 00				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5407 82 00			
	5407 83 00			
	5407 84 00			
	5407 91 00			
	5407 92 00			
	5407 93 00			
	5407 94 00			
	ex 5811 00 00			
	ex 5905 00 70			
35 a)	ex 5407 10 00	av vilka andra än blekta eller oblekta		
Grupp	ex 5407 20 90			
III A	ex 5407 30 00			
	5407 42 00			
	5407 43 00			
	5407 44 00			
	5407 52 00			
	5407 53 00			
	5407 54 00			
	5407 61 30			
	5407 61 50			
	5407 61 90			
	5407 69 90			
	5407 72 00			
	5407 73 00			
	5407 74 00			
	5407 82 00			
	5407 83 00			
	5407 84 00			
	5407 92 00			
	5407 93 00			
	5407 94 00			
	ex 5811 00 00			
	ex 5905 00 70			
36	5408 10 00	Vävnader av hela regenatfibrer, andra än vävnader enligt kategori 114 för ytterdäck	BY	Q kg
Grupp	5408 21 00		KP	A kg
III A	5408 22 10			
	5408 22 90			
	5408 23 10			
	5408 23 90			
	5408 24 00			
	5408 31 00			
	5408 32 00			
	5408 33 00			
	5408 34 00			
	ex 5811 00 00			
	ex 5905 00 70			
36 a)	ex 5408 10 00	av vilka andra än blekta eller oblekta		
Grupp	5408 22 10			
III A	5408 22 90			
	5408 23 10			
	5408 23 90			
	5408 24 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5408 32 00			
	5408 33 00			
	5408 34 00			
	ex 5811 00 00			
	ex 5905 00 70			
37	5516 11 00	Vävnader av regenatstapelfibrer	BY	Q kg
Grupp	5516 12 00		KP	A kg
III A	5516 13 00			
	5516 14 00			
	5516 21 00			
	5516 22 00			
	5516 23 10			
	5516 23 90			
	5516 24 00			
	5516 31 00			
	5516 32 00			
	5516 33 00			
	5516 34 00			
	5516 41 00			
	5516 42 00			
	5516 43 00			
	5516 44 00			
	5516 91 00			
	5516 92 00			
	5516 93 00			
	5516 94 00			
	ex 5803 90 40			
	ex 5905 00 70			
37 a)	5516 12 00	av vilka andra än blekta eller oblekta		
Grupp	5516 13 00			
III A	5516 14 00			
	5516 22 00			
	5516 23 10			
	5516 23 90			
	5516 24 00			
	5516 32 00			
	5516 33 00			
	5516 34 00			
	5516 42 00			
	5516 43 00			
	5516 44 00			
	5516 92 00			
	5516 93 00			
	5516 94 00			
	ex 5803 90 40			
	ex 5905 00 70			
38 A	6005 31 10	Dukvaror av trikå, av syntetfibrer, avsedda för		
Grupp	6005 32 10	gardiner, även nättyg		
III A	6005 33 10			
	6005 34 10			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	6006 31 10			
	6006 32 10			
	6006 33 10			
	6006 34 10			
38 B	ex 6303 91 00	Gardiner av nättyg, dock ej trikå		
Grupp	ex 6303 92 90			
III A	ex 6303 99 90			
39	6302 51 00	Bordslinne, handdukar och kökshanddukar, av	BY	Q kg
Grupp	6302 53 90	annat än trikå, handduksfrotté eller liknande bo-	CN	Q kg
II A	ex 6302 59 00	mullsfrotté	KP	A kg
	6302 91 00			
	6302 93 90			
	ex 6302 99 00			
ex 39	ex 6302 59 00	Bordslinne och liknande artiklar samt handdukar,		
Grupp	ex 6302 99 00	av annat än trikå och andra varor än varor enligt		
II A		kategori 118, dock inte av ull, bomull, syntet- eller regenatfibrer		
40	ex 6303 91 00	Gardiner, rullgardiner och draperier, gardin-		
Grupp	ex 6303 92 90	kappor och sängomhängen och andra inred-		
III A	ex 6303 99 90	ningsartiklar, av ull, bomull eller konstfibrer, dock ej trikå		
	6304 19 10			
	ex 6304 19 90			
	6304 92 00			
	ex 6304 93 00			
	ex 6304 99 00			
41	5401 10 12	Garn av syntetfilament, dock ej i detaljhandels-		
Grupp	5401 10 14	uppläggningsar, annat än texturerat, enkelt, utan		
III A	5401 10 16	snodd eller med en snodd av högst 50 varv per		
	5401 10 18	meter		
	5402 10 10			
	5402 10 90			
	5402 20 00			
	5402 31 00			
	5402 32 00			
	5402 33 00			
	5402 39 10			
	5402 39 90			
	5402 49 10			
	5402 49 91			
	5402 49 99			
	5402 51 00			
	5402 52 00			
	5402 59 10			
	5402 59 90			
	5402 61 00			
	5402 62 00			
	5402 69 10			
	5402 69 90			
	ex 5604 20 00			
	ex 5604 90 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
42 Grupp III A	5401 20 10	Sytråd av hela konstfibrer, inte i detaljhandelsuppläggningsar		
	5403 10 00	Garn av regenatfibrer; garn av regenatfilment, inte i detaljhandelsuppläggningsar, utan snodd eller med en snodd av högst 250 varv per meter, och enkelt, otexturerat garn av cellulosacetat, dock inte enkelt garn av viskos		
	5403 20 00			
	ex 5403 32 00			
	ex 5403 33 00			
	5403 39 00			
	5403 41 00			
	5403 42 00			
	5403 49 00			
	ex 5604 20 00			
43 Grupp III A	5204 20 00	Garn av konstfilament, garn av konststapelfibrer, av bomull, i detaljhandelsuppläggningsar		
	5207 10 00			
	5207 90 00			
	5401 10 90			
	5401 20 90			
	5406 10 00			
	5406 20 00			
	5508 20 90			
46 Grupp III A	5105 10 00	Ull och fina djurhår, kardade eller kammade		
	5105 21 00			
	5105 29 00			
	5105 31 00			
	5105 39 10			
	5105 39 90			
47 Grupp III A	5106 10 10	Garn av ull eller fint djurhår, kardat, inte i detaljhandelsuppläggningsar		
	5106 10 90			
	5106 20 10			
	5106 20 91			
	5106 20 99			
	5108 10 10			
48 Grupp III A	5107 10 10	Garn av ull eller fint djurhår, kammat, inte i detaljhandelsuppläggningsar		
	5107 10 90			
	5107 20 10			
	5107 20 30			
	5107 20 51			
	5107 20 59			
	5107 20 91			
	5107 20 99			
	5108 20 10			
	5108 20 90			
49 Grupp III A	5109 10 10	Garn av ull eller fint djurhår, i detaljhandelsuppläggningsar		
	5109 10 90			
	5109 90 10			
	5109 90 90			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
50 Grupp III A	5111 11 00	Vävnader av ull eller fint djurhår	BY	Q kg
	5111 19 10			
	5111 19 90			
	5111 20 00			
	5111 30 10			
	5111 30 30			
	5111 30 90			
	5111 90 10			
	5111 90 91			
	5111 90 93			
	5111 90 99			
	5112 11 00			
	5112 19 10			
	5112 19 90			
	5112 20 00			
	5112 30 10			
	5112 30 30			
	5112 30 90			
	5112 90 10			
	5112 90 91			
5112 90 93				
5112 90 99				
51 Grupp III A	5203 00 00	Bomull, kardad eller kammad		
53 Grupp III A	5803 10 00	Slingervävnader, bomull		
54 Grupp III A	5507 00 00	Regenatstapelfibrer, även avfall, kardade, kammade eller på annat sätt beredda för spinning		
55 Grupp III A	5506 10 00	Syntetstapelfibrer, även avfall, kardade, kammade eller på annat sätt beredda för spinning		
	5506 20 00			
	5506 30 00			
	5506 90 10			
56 Grupp III A	5508 10 90	Garn av syntetstapelfibrer, (även avfall), i detaljhandelsuppläggningsar		
	5511 10 00			
	5511 20 00			
58 Grupp III A	5701 10 10	Mattor, knutna (även konfektionerade)		
	5701 10 90			
	5701 90 10			
	5701 90 90			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
59 Grupp III A	5702 10 00	Mattor och annan golvbeläggning av textilmaterial, andra än mattor enligt kategori 58	KP	A kg
	5702 31 10			
	5702 31 80			
	5702 32 10			
	5702 32 90			
	ex 5702 39 00			
	5702 41 00			
	5702 42 00			
	ex 5702 49 00			
	5702 51 00			
	5702 52 10			
	5702 52 90			
	ex 5702 59 00			
	5702 91 00			
	5702 92 10			
	5702 92 90			
	ex 5702 99 00			
	5703 10 00			
	5703 20 11			
	5703 20 19			
	5703 20 91			
	5703 20 99			
	5703 30 11			
	5703 30 19			
	5703 30 81			
	5703 30 89			
	5703 90 10			
	5703 90 90			
	5704 10 00			
	5704 90 00			
	5705 00 10			
	5705 00 30			
	ex 5705 00 90			
60 Grupp III A	5805 00 00	Handvävda tapisserier av typerna Gobelins, Flandern, Aubusson, Beauvais och liknande samt handbroderade tapisserier (t.ex. med petits points eller korsstyg), även konfektionerade		
61 Grupp III A	ex 5806 10 00	Vävda band, band utan väft bestående av sammanklistrade parallella trådar eller fibrer (bolducs), andra än etiketter och liknande artiklar som tillhör kategori 62; elastiska tyger (av annat än trikå) av textilgarn med sammanfogade gummitrådar	KP	A kg
	5806 20 00			
	5806 31 00			
	5806 32 10			
	5806 32 90			
	5806 39 00			
5806 40 00				
62 Grupp III A	5606 00 91	Snijlgarn, (även flock-snijlgarn), överspunnet garn (annat än metalliserat garn och överspunnet tagelgarn)		
	5606 00 99			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll	
	5804 10 11	Tyll, trådgardinvävnad och nätknytningar; spetsar (hand- eller maskingjorda) och spetsstyger, som längdvara, i remsor eller i form av motiv			
	5804 10 19				
	5804 10 90				
	5804 21 10				
	5804 21 90				
	5804 29 10				
	5804 29 90				
	5804 30 00				
	5807 10 10	Etiketter, märken och liknande artiklar av textilmaterial, inte broderade, som längdvara, i remsor eller tillskurna enligt viss form eller storlek, av tyg			
	5807 10 90				
	5808 10 00	Snörmakeriarbeten och flätade band, som längdvara; andra snodda prydnadsartiklar och liknande prydnadsartiklar, som längdvara; tofsar, pomponger och liknande artiklar			
	5808 90 00				
	5810 10 10	Broderier som längdvara, i remsor eller i form av motiv			
	5810 10 90				
	5810 91 10				
	5810 91 90				
	5810 92 10				
	5810 92 90				
	5810 99 10				
	5810 99 90				
63	5906 91 00	Dukvaror av trikå innehållande minst 5 viktprocent töjfibergarn, av syntetfibrer; dukvaror av trikå innehållande minst 5 viktprocent gummitråd			
Grupp	ex 6002 40 00				
III A	6002 90 00				
	ex 6004 10 00				
	6004 90 00				
	ex 6001 10 00		Raschelspetsar och dukvaror av trikå med lång lugg, av syntetfibrer		
	6003 30 10				
	6005 31 50				
	6005 32 50				
	6005 33 50				
	6005 34 50				
65	5606 00 10	Dukvaror av trikå, andra än de som tillhör kategorierna 38 A och 63, av ull, bomull eller konstfibrer			
Grupp	ex 6001 10 00				
III A	6001 21 00				
	6001 22 00				
	ex 6001 29 00				
	6001 91 00				
	6001 92 00				
	ex 6001 99 00				
	ex 6002 40 00				
	6003 10 00				
	6003 20 00				
	6003 30 90				
	6003 40 00				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	ex 6004 10 00			
	6005 10 00			
	6005 21 00			
	6005 22 00			
	6005 23 00			
	6005 24 00			
	6005 31 90			
	6005 32 90			
	6005 33 90			
	6005 34 90			
	6005 41 00			
	6005 42 00			
	6005 43 00			
	6005 44 00			
	6006 10 00			
	6006 21 00			
	6006 22 00			
	6006 23 00			
	6006 24 00			
	6006 31 90			
	6006 32 90			
	6006 33 90			
	6006 34 90			
	6006 41 00			
	6006 42 00			
	6006 43 00			
	6006 44 00			
66	6301 10 00	Säng- eller resfiltar, av ull, bomull eller konst-fibrer, men inte trikå		
Grupp	6301 20 90			
III A	6301 30 90			
	ex 6301 40 90			
	ex 6301 90 90			
67	5807 90 90	Beklädnadsvaror, dock inte för babyer, av trikå; alla slags hushållstextilier, av trikå, gardiner, rullgardiner och draperier, gardinkappor eller sängomhängen och andra inredningsartiklar, av trikå; säng- och resfiltar, av trikå, även delar till kläder eller beklädnadsvaror	BY	Q kg
Grupp	6113 00 10		XK	A kg
III B	6117 10 00		XM	A kg
	6117 20 00			
	6117 80 10			
	6117 80 90			
	6117 90 00			
	6301 20 10			
	6301 30 10			
	6301 40 10			
	6301 90 10			
	6302 10 00			
	6302 40 00			
	ex 6302 60 00			
	6303 11 00			
	6303 12 00			
	6303 19 00			
	6304 11 00			
	6304 91 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	ex 6305 20 00			
	6305 32 11			
	ex 6305 32 90			
	6305 33 10			
	ex 6305 39 00			
	ex 6305 90 00			
	6307 10 10			
	6307 90 10			
67 a)	6305 32 11	av vilka säckar och påsar, som används till förpackning av varor, av polyeten- eller polypropenremсор eller liknande		
Grupp III B	6305 33 10			
68	6111 10 90	Babykläder och tillbehör till sådana kläder, dock inte babyhandskar och andra vantar enligt kategorierna 10 och 87 och babystrumpor och -sockor enligt kategori 88, av annat än trikå	KP	A kg
Grupp II B	6111 20 90			
	6111 30 90			
	ex 6111 90 00			
	ex 6209 10 00			
	ex 6209 20 00			
	ex 6209 30 00			
	ex 6209 90 00			
69	6108 11 00	Underkjolar för kvinnor och flickor	KP	A kg
Grupp III B	6108 19 00			
70	6115 11 00	Strumpbyxor, trikåer, av syntetfibergarn där enkelgarnet har en längdvikt av mindre än 67 decitex (6,7 tex)	KP	A par
Grupp III B	6115 20 19			
	6115 93 91	Långa strumpor för damer, av syntetfibrer		
72	6112 31 10	Baddräkter, av ull, bomull eller konstfibrer		
Grupp III B	6112 31 90			
	6112 39 10			
	6112 39 90			
	6112 41 10			
	6112 41 90			
	6112 49 10			
	6112 49 90			
	6211 11 00			
	6211 12 00			
73	6112 11 00	Träningsdräkter, av trikå, av ull, bomull eller konstfibrer	BY	Q st
Grupp II B	6112 12 00		KP	A st
	6112 19 00		OPT - kvoter	
			BY	Q st
73 C		Kat. 73: produkter med en försäljningsstorlek på högst 130 cm		
74	6104 11 00	Dräkter och ensembler för kvinnor och flickor, av trikå, av ull, bomull eller konstfibrer, andra än skiddräkter	BY	Q st
Grupp III B	6104 12 00		KP	A st
	6104 13 00		OPT - kvoter	
	ex 6104 19 00		BY	Q st
	6104 21 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	6104 22 00			
	6104 23 00			
	ex 6104 29 00			
75	6103 11 00	Kostymer och ensembler för män och pojkar, av trikå, av ull, bomull eller konstfibrer, andra än skidkläder	KP	A st
Grupp	6103 12 00			
III B	6103 19 00			
	6103 21 00			
	6103 22 00			
	6103 23 00			
	6103 29 00			
76	6203 22 10	Arbets- och skyddskläder för män och pojkar, av annat än trikå	KP	A kg
Grupp	6203 23 10			
II B	6203 29 11			
	6203 32 10			
	6203 33 10			
	6203 39 11			
	6203 42 11			
	6203 42 51			
	6203 43 11			
	6203 43 31			
	6203 49 11			
	6203 49 31			
	6211 32 10			
	6211 33 10			
	6204 22 10	Förkläden, arbetsrockar och andra skyddskläder för kvinnor och flickor, av annat än trikå		
	6204 23 10			
	6204 29 11			
	6204 32 10			
	6204 33 10			
	6204 39 11			
	6204 62 11			
	6204 62 51			
	6204 63 11			
	6204 63 31			
	6204 69 11			
	6204 69 31			
	6211 42 10			
	6211 43 10			
77	ex 6211 20 00	Skidkläder, av annat än trikå	KP	A kg
Grupp				
II B				
78	6203 41 30	Kläder av annat än trikå, andra än de som tillhör kategorierna 6, 7, 8, 14, 15, 16, 17, 18, 21, 26, 27, 29, 68, 72, 76 och 77	CN	S kg
Grupp	6203 42 59		KP	A kg
II B	6203 43 39			
	6203 49 39			
	6204 61 85			
	6204 62 59			
	6204 62 90			
	6204 63 39			
	6204 63 90			
	6204 69 39			
	6204 69 50			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	6210 40 00			
	6210 50 00			
	6211 31 00			
	6211 32 90			
	6211 33 90			
	6211 41 00			
	6211 42 90			
	6211 43 90			
83	6101 10 10	Överrockar, jackor, blazrar och andra kläder, även skidkläder, av trikså, andra än de som tillhör kategorierna 4, 5, 7, 13, 24, 26, 27, 28, 68, 69, 72, 73, 74 och 75	BY	Q kg
Grupp	6101 20 10		CN	S kg
II B	6101 30 10		KP	A kg
	6102 10 10		OPT - kvoter	
	6102 20 10		BY	Q kg
	6102 30 10			
	6103 31 00			
	6103 32 00			
	6103 33 00			
ex	6103 39 00			
	6104 31 00			
	6104 32 00			
	6104 33 00			
ex	6104 39 00			
	6112 20 00			
	6113 00 90			
	6114 10 00			
	6114 20 00			
	6114 30 00			
84	6214 20 00	Sjalar, scarfar, halsdukar, mantiljer, slöjor och liknande artiklar, av annat än trikså, av ull, bomull eller konstfibrer		
Grupp	6214 30 00			
III B	6214 40 00			
	6214 90 10			
85	6215 20 00	Slipsar och liknande artiklar, av ull, bomull eller konstfibrer, dock inte av trikså		
Grupp	6215 90 00			
III B				
86	6212 20 00	Korsetter, gördlar, hängslen, strumphållare, strumpeband och liknande artiklar samt delar till dessa, även trikså		
Grupp	6212 30 00			
III B	6212 90 00			
87	ex 6209 10 00	Handskar och andra vantar, dock inte av trikså	KP	A kg
Grupp	ex 6209 20 00			
III B	ex 6209 30 00			
	ex 6209 90 00			
	6216 00 00			
88	ex 6209 10 00	Långa strumpor, sockor och strumpskydd, dock inte trikså; andra beklädnadsvaror, delar till kläder och beklädnadsvaror, dock inte för babyer och inte av trikså		
Grupp	ex 6209 20 00			
III B	ex 6209 30 00			
	ex 6209 90 00			
	6217 10 00			
	6217 90 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
90 Grupp III B	5607 41 00	Surrningsgarn och tågvirke, även flätade, av syntetfibrer	BY	Q kg
	5607 49 11			
	5607 49 19			
	5607 49 90			
	5607 50 11			
	5607 50 19			
	5607 50 30			
	5607 50 90			
91 Grupp III B	6306 21 00	Tält		
	6306 22 00			
	6306 29 00			
93 Grupp III B	ex 6305 20 00	Säckar och påsar som används till förpackning av varor, av tyg, dock inte av polyeten- eller polypropenremсор		
	ex 6305 32 90			
	ex 6305 39 00			
94 Grupp III B	5601 10 10	Vadd av textilmaterial och produkter av vadd; textilfibrer med en längd av högst 5 mm (flock), stoft och noppor av textilmaterial		
	5601 10 90			
	5601 21 10			
	5601 21 90			
	5601 22 10			
	5601 22 91			
	5601 22 99			
	5601 29 00			
5601 30 00				
95 Grupp III B	5602 10 19	Filt och varor av filt, även impregnerad eller överdragen, dock inte golvbeläggningar		
	5602 10 31			
	5602 10 39			
	5602 10 90			
	5602 21 00			
	ex 5602 29 00			
	5602 90 00			
	ex 5807 90 10			
	ex 5905 00 70			
	6210 10 10			
	6307 90 91			
96 Grupp III B	5603 11 10	Fibertyg och varor av fibertyg, även impregnerat eller överdraget		
	5603 11 90			
	5603 12 10			
	5603 12 90			
	5603 13 10			
	5603 13 90			
	5603 14 10			
	5603 14 90			
	5603 91 10			
	5603 91 90			
	5603 92 10			
	5603 92 90			
	5603 93 10			
	5603 93 90			
5603 94 10				
5603 94 90				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	ex 5807 90 10			
	ex 5905 00 70			
	6210 10 90			
	ex 6301 40 90			
	ex 6301 90 90			
	6302 22 10			
	6302 32 10			
	6302 53 10			
	6302 93 10			
	6303 92 10			
	6303 99 10			
	ex 6304 19 90			
	ex 6304 93 00			
	ex 6304 99 00			
	ex 6305 32 90			
	ex 6305 39 00			
	6307 10 30			
	ex 6307 90 99			
97 Grupp III B	5608 11 11 5608 11 19 5608 11 91 5608 11 99 5608 19 11 5608 19 19 5608 19 30 5608 19 90 5608 90 00	Nättyger, av surrningsgarn eller tågvirke, i stycken, som längdvara eller i avpassade stycken; avpassade fisknät, av garn, surrningsgarn eller tågvirke	CN	S kg
97 a) Grupp III B	5608 11 19 5608 11 99	Tunna nättyger		
98 Grupp III B	5609 00 00 5905 00 10	Andra varor av garn, surrningsgarn eller tågvirke, andra än tyger, varor av tyger och varor enligt kategori 97		
99 Grupp III B	5901 10 00 5901 90 00	Textilvävnader överdragna med lim eller stärkelsemedel, av sådana slag som används till bokpärmar eller liknande; kalkerväv; preparerad målarduk; kanfas och liknande styva textilvävnader som används till hattstommar		
	5904 10 00 5904 90 00	Linoleummattor, även tillskurna; golvbeläggningar bestående av en textiltotten med annat överdrag eller annan beläggning, även i tillskurna stycken		
	5906 10 00 5906 99 10 5906 99 90	Gummibehandlade textilvävnader, andra än sådana som är avsedda för ytterdäck, dock inte trikså		

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5907 00 10 5907 00 90	På annat sätt impregnerade eller överdragna textilvävnader; tyger målade till teaterkulisser, ateljéfonder eller dylikt, dock inte tyger som tillhör kategori 100		
100 Grupp III B	5903 10 10 5903 10 90 5903 20 10 5903 20 90 5903 90 10 5903 90 91 5903 90 99	Textilvävnader, impregnerade eller överdragna med preparat som tillverkats av cellulosaderivat eller andra konstgjorda plastmaterial		
101 Grupp III B	ex 5607 90 90	Surringsgarn och tågvirke, även flätade, av annat än syntetfibrer		
109 Grupp III B	6306 11 00 6306 12 00 6306 19 00 6306 31 00 6306 39 00	Presenningar, markiser, segel	KP	A kg
110 Grupp III B	6306 41 00 6306 49 00	Luftmadrasser, av tyg		
111 Grupp III B	6306 91 00 6306 99 00	Campingartiklar av tyg, inte luftmadrasser och tält		
112 Grupp III B	ex 6307 20 00 6307 90 99	Andra konfektionerade artiklar, av tyg, andra än de som tillhör kategorierna 113 och 114		
113 Grupp III B	6307 10 90	Skurtrasor, disktrasor och dammhanddukar, dock inte av trikå		
114 Grupp III B	5902 10 10 5902 10 90 5902 20 10 5902 20 90 5902 90 10 5902 90 90 5908 00 00 5909 00 10 5909 00 90 5910 00 00 5911 10 00 ex 5911 20 00 5911 31 11 5911 31 19 5911 31 90 5911 32 10	Vävnader och varor, för tekniska ändamål		

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5911 32 90			
	5911 40 00			
	5911 90 10			
	5911 90 90			
115	5306 10 10	Garn av lin eller rami	BY	Q kg
Grupp	5306 10 30		CN	Q kg
IV	5306 10 50			
	5306 10 90			
	5306 20 10			
	5306 20 90			
	5308 90 12			
	5308 90 19			
117	5309 11 10	Vävnader av lin eller rami	BY	Q kg
Grupp	5309 11 90		CN	S kg
IV	5309 19 00		KP	A kg
	5309 21 10			
	5309 21 90			
	5309 29 00			
	5311 00 10			
	5803 90 90			
	5905 00 30			
118	6302 29 10	Bordslinne, handdukar, kökshanddukar, av lin	BY	Q kg
Grupp	6302 39 20	och sängomhängen och andra inredningsartiklar	CN	S kg
IV	6302 52 00	av lin eller rami, dock inte av trikså	KP	A kg
	ex 6302 59 00			
	6302 92 00			
	ex 6302 99 00			
120	ex 6303 99 90	Gardiner, rullgardiner, draperier, gardinkappor		
Grupp	6304 19 30	och sängomhängen och andra inredningsartiklar,		
IV	ex 6304 99 00	av lin eller rami, dock inte av trikså		
121	ex 5607 90 90	Surrningsgarn och tågvirke, även flätade, av lin		
Grupp		eller rami		
IV				
122	ex 6305 90 00	Begagnade säckar och påsar som används för	CN	S kg
Grupp		förpackning av varor, av lin, dock inte av trikså		
IV				
123	5801 90 10	Luggvävnader och sniljvävnader, av lin eller		
Grupp	ex 5801 90 90	rami, andra än vävda band		
IV				
	6214 90 90	Sjalar, scarfar, halsdukar, mantiljer, slöjor och		
		liknande artiklar, av lin eller rami, inte trikåvaror		
124	5501 10 00	Syntetstapelfibrer		
Grupp	5501 20 00			
V	5501 30 00			
	5501 90 10			
	5501 90 90			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5503 10 10			
	5503 10 90			
	5503 20 00			
	5503 30 00			
	5503 40 00			
	5503 90 10			
	5503 90 90			
	5505 10 10			
	5505 10 30			
	5505 10 50			
	5505 10 70			
	5505 10 90			
125 A	5402 41 00	Garn av syntetfilament, inte i detaljhandelsuppläggnings- och inte garn enligt kategori 41		
Grupp	5402 42 00			
V	5402 43 00			
125 B	5404 10 10	Monofilamentgarn, remsor och liknande artiklar (t.ex. konstbast) och katgutimitationer, av konstfibrermaterial		
Grupp	5404 10 90			
V	5404 90 11			
	5404 90 19			
	5404 90 90			
	ex 5604 20 00			
	ex 5604 90 00			
126	5502 00 10	Regenatstapelfibrer		
Grupp	5502 00 40			
V	5502 00 80			
	5504 10 00			
	5504 90 00			
	5505 20 00			
127A	5403 31 00	Garn av hela regenatfilament, inte i detaljhandelsuppläggnings- och inte garn enligt kategori 42		
Grupp	ex 5403 32 00			
V	ex 5403 33 00			
127 B	5405 00 00	Monofilamentgarn, remsor och liknande artiklar (t.ex. konstbast) och katgutimitationer, av regenatfibrermaterial		
Grupp	ex 5604 90 00			
V				
128	5105 40 00	Grovt djurhår, kardat eller kammat		
Grupp				
V				
129	5110 00 00	Garn av grovt djurhår eller tagel		
Grupp				
V				
130 A	5004 00 10	Garn av natursilke, annat än garn spunnet av avfall av natursilke		
Grupp	5004 00 90			
V	5006 00 10			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
130 B Grupp V	5005 00 10	Garn av natursilke, annat än garn enligt kategori 130 A; gut		
	5005 00 90			
	5006 00 90			
	ex 5604 90 00			
131 Grupp V	5308 90 90	Garn av andra vegetabiliska textilfibrer		
132 Grupp V	5308 90 50	Pappersgarn		
133 Grupp V	5308 20 10	Garn av hampa		
	5308 20 90			
134 Grupp V	5605 00 00	Metalliserat garn		
135 Grupp V	5113 00 00	Vävnader av grovt djurhår eller tagel		
136 Grupp V	5007 10 00	Vävnader av natursilke och avfall av natursilke		
	5007 20 11			
	5007 20 19			
	5007 20 21			
	5007 20 31			
	5007 20 39			
	5007 20 41			
	5007 20 51			
	5007 20 59			
	5007 20 61			
	5007 20 69			
	5007 20 71			
	5007 90 10			
	5007 90 30			
	5007 90 50			
	5007 90 90			
	5803 90 10			
	ex 5905 00 90			
ex 5911 20 00				
136 A Grupp V	5007 20 19	Vävnader av natursilke och avfall av natur silke	CN	S kg
	ex 5007 20 31			
	ex 5007 20 39			
	ex 5007 20 41			
	5007 20 59			
	5007 20 61			
	5007 20 69			
5007 20 71				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5007 90 30			
	5007 90 50			
	5007 90 90			
137	ex 5801 90 90	Luggvävnader och sniljvävnader samt vävda		
Grupp	ex 5806 10 00	band, av natursilke eller avfall av natursilke		
V				
138	5311 00 90	Vävnader av pappersgarn och av andra vege-		
Grupp	ex 5905 00 90	tabiliska textilfibrer utom av rami		
V				
139	5809 00 00	Vävnader av metallgarn eller av metalliserat garn		
Grupp				
V				
140	ex 6001 10 00	Trikåvaror av annat textilmaterial än ull eller fint		
Grupp	6001 29 00	djurhår, av bomull eller konstfibrer		
V	6001 99 00			
	6003 90 00			
	6005 90 00			
	6006 90 00			
141	ex 6301 90 90	Säng- och resfilar av annat textilmaterial än ull		
Grupp		eller fint djurhår, av bomull eller konstfibrer		
V				
142	ex 5702 39 00	Mattor och annan golvbeläggning av textilmate-	KP	A kg
Grupp	ex 5702 49 00	rial, av sisal, av andra fibrer från växter av släktet		
V	ex 5702 59 00	Agave eller av manillahampa		
	ex 5702 99 00			
	ex 5705 00 90			
144	5602 10 35	Filt, av grovt djurhår		
Grupp	5602 29 00			
V				
145	5607 90 10	Surrningsgarn och tågvirke, även flätade, av ma-		
Grupp	ex 5607 90 90	nilla eller hampa		
V				
146 A	ex 5607 21 00	Skördegarn för jordbruksmaskiner, av sisal eller		
Grupp		av andra fibrer från växter av släktet Agave		
V				
146 B	ex 5607 21 00	Surrningsgarn och tågvirke, av sisal eller av andra		
Grupp	5607 29 10	fibrer från växter av släktet Agave, dock inte pro-		
V	5607 29 90	dukter enligt kategori 146 A		
146 C	5607 10 00	Surrningsgarn och tågvirke, även flätade, av jute		
Grupp		eller andra bastfibrer för textilt ändamål enligt		
V		varukod 5303		
147	5003 90 00	Avfall av natursilke (även silkeskokonger som		
Grupp		inte lämpar sig för avhaspling), garnavfall och		
V		rivet avfall och riven lump, dock inte okardat el-		
		ler okammat		

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
148 A Grupp V	5307 10 10	Garn av jute eller andra bastfibrer för textilt ändamål enligt varukod 5303		
	5307 10 90			
	5307 20 00			
148 B Grupp V	5308 10 00	Garn av kokosfibrer		
149 Grupp V	5310 10 90	Vävnader av jute eller andra bastfibrer för textilt ändamål, med en bredd av mer än 150 cm		
	ex 5310 90 00			
150 Grupp V	5310 10 10	Vävnader av jute eller andra bastfibrer förtextilt ändamål med en bredd av högst 150 cm		
	ex 5310 90 00			
	5905 00 50 6305 10 90	Säckar och påsar som används för förpackning av varor, av jute eller andra bastfibrer för textilt ändamål, dock inte begagnade		
151 A Grupp V	5702 20 00	Golvbeläggning av kokosfibrer	KP	A kg
151 B Grupp V	ex 5702 39 00 ex 5702 49 00 ex 5702 59 00 ex 5702 99 00	Mattor och annan golvbeläggning, jute eller andra bastfibrer för textilt ändamål, dock inte tuftade eller flockade mattor	KP	A kg
152 Grupp V	5602 10 11	Nålfilt, av jute eller andra bastfibrer för textilt ändamål, inte impregnerad eller överdragen, för annat ändamål än golvbeläggning		
153 Grupp V	6305 10 10	Begagnade säckar och påsar som används för förpackning av varor, av jute eller andra bastfibrer enligt varukod 5303		
154 Grupp V	5001 00 00	Silkeskokonger, lämpliga för avhaspling		
	5002 00 00	Råsilke (inte snott eller tvinnat)		
	5003 10 00	Avfall av natursilke (även silkeskokonger som är olämpliga för avhaspling, garnavfall, rivet avfall och riven lump), okardat eller okammat		
	5101 11 00	Okardad eller okammat ull		
	5101 19 00			
	5101 21 00			
	5101 29 00			
	5101 30 00			
	5102 11 00	Ull eller fint djurhår, okardad eller okammat		
	5102 19 10			
	5102 19 30			
	5102 19 40			
	5102 19 90			
	5102 20 00			
	5103 10 10		Avfall av ull och av djurhår (fint eller grovt), även garnavfall, dock inte rivet avfall eller riven lump	
5103 10 90				
5103 20 10				

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	5103 20 91			
	5103 20 99			
	5103 30 00			
	5104 00 00	Ull eller fint djurhår av rivet avfall eller riven lump		
	5301 10 00	Lin, berett eller oberett, men inte spunnet; blånor		
	5301 21 00	och avfall av lin (även garnavfall och rivet avfall		
	5301 29 00	och riven lump)		
	5301 30 10			
	5301 30 90			
	5305 90 00	Rami och andra vegetabiliska textilfibrer, oberedda eller beredda, men inte spunna; avfall av rami, av annat än kokosfibrer enligt varukod 5304 och kamningsavfall av manilla samt andra avfall		
	5201 00 10	Bomull, okardad eller okammad		
	5201 00 90			
	5202 10 00	Avfall av bomull (även garnavfall och rivet avfall och riven lump)		
	5202 91 00			
	5202 99 00			
	5302 10 00	Mjukhampa (<i>Cannabis sativa</i> L.), oberedd eller beredd men inte spunnen; blånor och avfall av mjukhampa (även rivet avfall och riven lump)		
	5302 90 00			
	5305 21 00	Manillahampa (abaca eller <i>Musa textilis</i> Nee), beredd eller oberedd men inte spunnen; blånor		
	5305 29 00	och avfall av dessa fibrer (även rivet avfall och riven lump)		
	5303 10 00	Jute och andra bastfibrer för textilt ändamål (andra än lin, hampa och rami), oberedda eller beredda men inte spunna; blånor och avfall av mjukhampa (även garnavfall och rivet avfall och riven lump)		
	5303 90 00			
	5304 10 00	Andra vegetabiliska textilfibrer, oberedda eller beredda, men inte spunna; blånor av dessa fibrer, kamningsavfall och annat avfall (även garnavfall och rivet avfall och riven lump)		
	5304 90 00			
	5305 11 00			
	5305 19 00			
	5305 90 00			
156	6106 90 30	Blusar och skjortor för kvinnor och flickor, av trikå, av natursilke eller avfall av natursilke	CN	S kg
Grupp	ex 6110 90 90			
V				
157	6101 90 10	Kläder av trikå, dock inte de som tillhör kategorierna 1 - 123 och 156	CN	S kg
Grupp	6101 90 90			
V	6102 90 10			
	6102 90 90			
	ex 6103 39 00			
	ex 6103 49 00			
	ex 6104 19 00			
	ex 6104 29 00			
	ex 6104 39 00			
	6104 49 00			
	ex 6104 69 00			

Kat./Gr.	KN-nummer	Varuslag	Land	Kvot/kontroll
	6105 90 90			
	6106 90 50			
	6106 90 90			
	ex 6107 99 00			
	ex 6108 99 00			
	6109 90 90			
	6110 90 10			
	ex 6110 90 90			
	ex 6111 90 00			
	6114 90 00			
159 Grupp V	6204 49 10	Klänningar, blusar och skjortblusar, av natursilke eller avfall av natursilke, dock inte av trikså	CN	S kg
	6206 10 00			
	6214 10 00	Sjalar, scarfar, halsdukar, mantiljer, slöjor och liknande artiklar, av natursilke eller av fall av natursilke, dock inte av trikså		
	6215 10 00	Slipsar och liknande artiklar, av natursilke eller avfall av natursilke		
160 Grupp V	6213 10 00	Näsdukar av natursilke eller avfall av natursilke		
161 Grupp V	6201 19 00	Kläder, dock inte av trikså eller de som tillhör kategorierna 1 - 123 och 159	KP	A kg
	6201 99 00			
	6202 19 00			
	6202 99 00			
	6203 19 90			
	6203 29 90			
	6203 39 90			
	6203 49 90			
	6204 19 90			
	6204 29 90			
	6204 39 90			
	6204 49 90			
	6204 59 90			
	6204 69 90			
	6205 90 10			
	6205 90 90			
	6206 90 10			
	6206 90 90			
	ex 6211 20 00			
	6211 39 00			
	6211 49 00			
163 Grupp V	3005 90 31	Förbandsgas och artiklar därav, i detaljhandelsuppläggnings	CN	S kg

1. **SÖKANDE AV LICENSEN**
Ange som licenssökande endast den till vilken varan är adresserad när den importeras till Finland.
Ange **kontaktpersonens** namn och telefonnummer.

FO-NUMMER ELLER PERSONBETECKNING
Om sökanden inte är momsskyldig, skall han ange sin personbeteckning.
2. Ifylls av Tullstyrelsens registratorskontor.
3. Ifylls när importlicens söks.
4. **TULLSTYRELSEN**
Licensen beviljas av Tullstyrelsen. Ansökan skall inlämnas till Tullstyrelsens registratorskontor, Skillnadsgatan 2, Helsingfors eller per post under adress PB 512, 00101 Helsingfors.
5. **VARUHAVAREN eller OMBUD**
Ifylls vid behov.
6. **EXPORTÖRENS NAMN**
Exportörens namn och adress, när ansökan gäller produkter som omfattas av bilaterala avtal.
7. **URSPRUNGLAND**
Enligt EG:s allmänna ursprungsregler anses som ursprungsland det land där varan helt framställts eller bearbetats, eller om varan framställts i två eller flera länder, det land där varan genomgått den sista väsentliga och ekonomiskt berättigade bearbetning eller behandling som resulterat i tillverkningen av en ny produkt av en betydande tillverkningsfas. Ursprungsreglerna ingår i artiklarna 22-26 i tullkodexen, artiklarna 35-65 och bilagorna 9-13 i tillämpningsförfordningen. De särskilda reglerna för textilprodukter ingår i artiklarna 36-38 och i bilaga 10 i tillämpningsförfordningen. För kvotprodukter gäller de särskilda regler som bestäms för varje varugrupp i dessa rättsakter.
8. **AVSÄNDNINGSLAND**
Avsändningsland anses vara det land från vilket varorna avsänts till Finland. Avsändningslandet ändras inte, fastän varan omlastas eller mellanlagras under transporten, om kommersiell verksamhet inte ansluter därtill.
9. **VARUBESKRIVNING**
Varubenämning eller varubeskrivning.
10. **KN-NUMMER**
Varukoden enligt den kombinerade nomenklaturen med tio siffrors noggrannhet. Observera att varje ansökan som gäller stål eller skodon får innehålla bara ett KN-nummer.
11. **KVANTITET FÖR VILKEN LICENSEN ELLER ÖVERVAKNINGSDOKUMENTET SÖKS**
I ansökningar som gäller textilier anges kvantiteten enligt kategorins kvantitetsenhet antingen i styck, kilogram netto eller i par. I ansökningar som gäller skodon anges kvantiteten i par och i ansökningar som gäller stål i kilogram netto.
12. **TILLÄGGSUPPGIFTER**
Till ansökan om övervakningsdokument skall en kopia av fakturan eller orderbekräftelsen bifogas. När det är fråga om en kvot till följd av ett bilateralt avtal eller en produkt som omfattas av dubbel kontroll, ange kategorinumret (bara en kategori per ansökan) samt exportlicensens datum och nummer. Den ursprungliga exportlicensen skall bifogas ansökan. Den ursprungliga exportlicensen behövs inte i fråga om länder som använder sig av s.k. elektronisk licensiering. Exakta uppgifter om exportlicensen skall emellertid anges i ansökan.
13. **VARANS VÄRDE**
Ange cif-totalvärdet i euro vid gemenskapens gräns för stål och kinesiska produkter (textiler och skodon). Bifoga en utredning om stål, om produkten är sekunda eller av svag kvalitet.
14. **FÖRSÄKRAN, DATUM OCH SÖKANDENS UNDERSKRIFT** **Obs! Namnförtydligande.**

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i augusti 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.8. - 31.8.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,2012 USD).

New York	USD	1,2012
Montreal	CAD	1,4568
London	GBP	0,6913
Stockholm	SEK	9,386
Oslo	NOK	7,927
Köpenhamn	DKK	7,4328
Reykjavik	ISK	75,48
Zürich	CHF	1,5569
Tokyo	JPY	135,74
Melbourne	AUD	1,5842
Hongkong	HKD	9,1834
Pretoria	ZAR	7,7863
Jeddah	SAR	4,4521
Casablanca	MAD	10,6503
Kuwait	KWD	0,3473

Abu Dhabi	AED	4,3806
Singapore	SGD	2,005
Bombay	INR	48,462
Teheran	IRR	10847,05
Kuala Lumpur	MYR	4,5839
Peking	CNY	9,984
Bangkok	THB	50,107
Wellington	NZD	1,765
Tunis	TND	1,5969
Ankara	TRY	1,4585
Kairo	EGP	6,9724
Moskva	RUB	32,099
Budapest	HUF	243,96
Prag	CZK	29,874
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5503
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6914
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	4,1037

Bratislava

SKK

38,651

RV/AL, 118/010/25.7.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i augusti 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under augusti månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 118/010/25.7.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under augusti månad 2005.

RV/AL, 119/010/25.7.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i juli 2005

När en tullskuld uppstår för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i juli 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i maj 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet 2,13 %

Danmark 2,18 %

Sverige 2,05 %

Storbritannien 4,89 %

Cypern 4,67 %

Lettland 2,85 %

Litauen 2,42 %

Malta 3,25 %

Polen 5,48 %

Slovakien 2,75 %

Slovenien 4,05 %

Tjeckien 1,78 %

Ungern 7,52 %

Estland 2,39 %

Textilimport från Kina

För kinesiska textil- och beklädnadsprodukter som omfattas av begränsningar och som skeppats från Kina till Europeiska gemenskapen 11.6. - 11.7.2005 kan importlicenser beviljas oberoende av utnyttjandegraden inom kategorin i fråga.

Uppgifter om utnyttjandegrader för kvoter finns på Internet <http://sigl.cec.eu.int>.

Situationen för 2005 års kvoter för kinesiska textil- och beklädnadsprodukter är den 25 juli 2005 följande:

Kategori	Utnyttjandegrad %
2	15,5
4	37,5
4C	0,0
5 *)	113,5
6	53,4
7	48,3
20	36,1
26	30,6
31	37,8
39	27,1
X115	38,0

*) Omfattar varor som skeppats 11.6.-11.7.2005

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 120/010/25.7.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Delarna 1 och 2

Följande varukoder upphörde att gälla 3.7.2005:
0304201319 och 0304201398.

Textändring (ändringen är understruken)

3824 90 99 70

- - - - Beredning, i vattenlösning, av tetrametylammoniumhydroxid och ett ytaktivt ämne innehållande
- 2,38 viktprocent ($\pm 0,01$) tetrametylammoniumhydroxid och
- 100 - 500 ppm av ett ytaktivt ämne

Nya varukoder

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
2903 30 80 70	- - 1,1,2,2-tetrafluoretan, garanterat luktfri innehållande högst - 600 vikt-ppm 1,1,2,2-tetrafluoretan - 2 vikt-ppm pentafluoretan - 2 vikt-ppm klordifluormetan - 2 vikt-ppm klorpentafluoretan - 2 vikt-ppm diklordifluormetan för tillverkning av drivmedel av farmaceutisk kvalitet för läkemedelsinhalatorer (inhalationsaerosoler) (TN003).	5,5; K:0 (092026)		1, 5
2926 10 00 10	- - Akrylonitril	6,5; K:0 (092004)		1, 5
2926 10 00 90	- - Andra	6,5		1, 5
2926 90 95 74	- - Klortalonil	6,5; K:0 (092030)		1, 4, 5
2928 00 90 30	- - Fenylhydrazin	6,5; K:0 (092002)		1, 5
8513 89 05 63 (gäller fr.o.m. 1.7.2005)	Spänningsstyrda frekvensgeneratorer, bestående av aktiva och passiva element monterade på en ortopedisk bordskiva, innesluten i ett hölje vars yttermått inte överstiger 30 x 30 mm	3,7; K:0 (092003)		1, 5
Nya varukoder	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
Nya fotnoter				

(gäller fr.o.m. 11.6.2005):

TM 586

Import till gemenskapen av produkter som avsänts före den 11 juni 2005 men som uppvisas för övergång till fri omsättning den dagen eller senare skall inte omfattas av kvantitativa begränsningar. Importtillstånd för sådana produkter skall beviljas automatiskt och utan kvantitativa begränsningar av medlemsstaternas behöriga myndigheter, mot uppvisande av tillräcklig bevisning, t.ex. fraktsedel, och en av importören undertecknad deklARATION om att produkterna har avsänts före den dagen. Genom undantag från artikel 2.2 i rådets förordning (EEG) nr 3030/93 skall importerade produkter som avsänts före den 11 juni 2005 även övergå till fri omsättning mot uppvisande av ett övervakningsdokument utfärdat i enlighet med artikel 10a.2 a i rådets förordning (EEG) nr 3030/93.

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

CD 433

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1034/2005 (EUT L 171).

CD 434

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1035/2005 (EUT L 171).

Textändringar

(gäller fr.o.m. 1.1.2005):

CD 341

För övergång till fri omsättning erfordras att ett ursprungsintyg samt ett importtillstånd uppvisas, som utfärdats i enlighet med Rådets förordning (EG) nr 2266/2004 (EGT nr L 395).

(gäller fr.o.m. 15.7.2005):

CD 193

För att komma i åtnjutande av denna preferens erfordras uppvisande av en importlicens utfärdad i enlighet med villkor som är föreskrivna i förordning (EG) nr 2535/2001 (EGT L 341) och efterföljande ändringar.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 115/010/19.7.2005

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Slutlig antidumpningstull vid import av icke-självgående gaffelvagnar och delar till sådana med ursprung Folkrepubliken Kina

Den slutliga tullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1174/2005 (EUT nr L 189, 21.7.2005), tas ut vid import av gaffelvagnar och delar till sådana med Taric-nummer 8427 90 00 10 och 8431 20 00 10. De tillämpliga tullarna trädde i kraft 22 juli 2005 och är följande:

Folkrepubliken Kina	Tull %	Taric-tilläggsnr
Ningbo Liftstar Material Transport Equipment Factory, Zhouyi Village, Zhanqi Town, Yin Zhou District, Ningbo City, Zhejiang Province, 315144, Kina	32,2	A600
Ningbo Ruyi Joint Stock Co. Ltd, 656 North Taoyuan Road, Ninghai, Zhejiang Province, 315600, Kina	28,5	A601
Ningbo Tailong Machinery Co. Ltd, Economic Developing Zone, Ninghai, Ningbo City, Zhejiang Province, 315600, Kina	39,9	A602
Zhejiang Noblelift Equipment Joint Stock Co. Ltd, 58, Jing Yi Road, Economy Development Zone, Changxin, Zhejiang Province, 313100, Kina	7,6	A603
Alla andra företag	46,7	A999

De belopp som ställts som säkerhet för den preliminära antidumpningstullen (se TMD 37/2005) tas ut slutgiltigt och de överstigande beloppen frisläpps.

Slutlig antidumpningstull vid import av bariumkarbonat med ursprung i Folkrepubliken Kina

Den slutliga tullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1175/2005 (EUT nr L 189, 21.7.2005) tas ut vid import av bariumkarbonat med Taric-nummer 2836 60 00 10. De tillämpliga tullarna trädde i kraft 22 juli 2005 och är följande:

Land	Företag	Tull euro/ton	Taric-tilläggsnr
Folkrepubliken Kina	Hubei Jingshan Chutian Barium Salt Corp. Ltd, 62, Qinglong Road, Songhe Town, Jingshan County, Hubei Province, Folkrepubliken Kina	6,3	A606

Zaozhuang Yongli Chemical Co. South Zhuzibukuang Qichun, Zaozhuang City Center District, Shangdong Province, Folkrepubliken Kina	8,1	A607
Alla andra företag	56,4	A999

I fall där varor har skadats före övergången till fri omsättning och det pris som faktiskt betalats eller skall betalas delas upp proportionellt vid fastställandet av tullvärdet i enlighet med artikel 145 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93, skall det på grundval av de ovan angivna fasta beloppen beräknade antidumpningstullbeloppet sättas ned procentuellt i förhållande till den proportionella uppdelningen av det pris som faktiskt betalats eller skall betalas.

De belopp som ställts som säkerhet för den preliminära antidumpningstullen (se TMD 37/2005) tas ut slutgiltigt och de överstigande beloppen frisläpps.

Nya antidumpnings- och utjämningsåtgärder

- vid import av skodon med överdelar av läder (KN-nummer 6403 20 00, ex 6403 30 00, ex 6403 51 11, ex 6403 51 15, ex 6403 51 19, ex 6403 51 91, ex 6403 51 95, ex 6403 51 99, ex 6403 59 11, ex 6403 59 31, ex 6403 59 35, ex 6403 59 39, ex 6403 59 91, ex 6403 59 95, ex 6403 59 99, ex 6403 91 11, ex 6403 91 13, ex 6403 91 16, ex 6403 91 18, ex 6403 91 91, ex 6403 91 93, ex 6403 91 96, ex 6403 91 98, ex 6403 99 11, ex 6403 99 31, ex 6403 99 33, ex 6403 99 36, ex 6403 99 38, ex 6403 99 91, ex 6403 99 93, ex 6403 99 96, ex 6403 99 98 och ex 6405 10 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina och Vietnam har ett antidumpningsförfarande (undersökning) inletts (EUT nr C 166, 7.7.2005).

- vid import av polyetentereftalatfilm (KN-nummer ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90) med ursprung i Indien har en partiell interimsoversyn inletts (EUT nr C 172, 12.7.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 117/010/25.7.2005

Antidumpningsåtgärder

Preliminär antidumpningstull vid import av vinsyra med ursprung i Folkrepubliken Kina

Denna preliminära antidumpningstull, som införts genom kommissionens förordning (EG) nr 1259/2005 (EUT nr L 200, 30.7.2005), tas ut vid import av vinsyra med KN-nummer 2918 12 00. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 30 juli 2005 och är följande:

Företag	Antidumpningstull %	Taric-tilläggsnr
Hangzhou Bioking Biochemical Engineering Co., Ltd, Hangzhou, Folkrepubliken Kina	2,4	A687
Changmao Biochemical Engineering Co., Ltd, Changzou City, Folkrepubliken Kina	13,8	A688
Ninghai Organic Chemical Factory, Ninghai, Folkrepubliken Kina	6,6	A689
Alla andra företag	34,9	A999

Överlåtelsen av varan till fri omsättning förutsätter att en säkerhet ställs som motsvarar den preliminära tullen.

Slutlig antidumpningstull vid import av gjutjärnsprodukter med ursprung i Folkrepubliken Kina

Denna slutliga antidumpningstull, som införts genom kommissionens förordning (EG) nr 1212/2005 (EUT nr L 199, 29.7.2005), tas ut vid import av gjutjärnsprodukter med KN-nummer 7325 10 50, 7325 10 92 och ex 7325 10 99. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 30 juli 2005 och är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Shijiazhuang Transun Metal Products Co. Ltd., Xinongcheng, Liulintun, Luancheng County, Shijiazhuang City, Hebei Province, 051430 Folkrepubliken Kina	0,0	A675
Shaoshan Huanqiu Castings Foundry, Fengjia Village, Yingtian Township, Shaoshan, Hunan, Folkrepubliken Kina	0,0	A676

Fengtai Handan Alloy Casting Co. Ltd., Beizhangzhuang Town, Handan County, Hebei, Folkrepubliken Kina	0,0	A677
Shanxi Jiaocheng Xinglong Casting Co. Ltd., Jiaocheng County, Shanxi Province, Folkrepubliken Kina	0,0	A678
Tianjin Jinghai Chaoyue Industrial and Commercial Co. Ltd., Guan Pu Tou Village, Yang Cheng Zhuang Town, Jinghai District, 301617 Tianjin, Folkrepubliken Kina	0,0	A679
Shanxi Yuansheng Casting and Forging Industrial Co. Ltd., No. 8 DiZangAn, Taiyuan, Shanxi, 030002, Folkrepubliken Kina	18,6	A680
Botou City Simencum Town Bai fo Tang Casting Factory, Bai Fo Tang Village, Si Men Cum Town, Bo Tou City, 062159, Hebei Province, Folkrepubliken Kina	28,6	A681
Hebei Shunda Foundry Co. Ltd., Qufu Road, Quyang, 073100, Folkrepubliken Kina	28,6	A682
Changan Cast Limited Company of Yixian Hebei, Taiyuan main street, Yi County, Hebei Province, 074200, Folkrepubliken Kina	31,8	A683
Shandong Huijin Stock Co. Ltd., North of Kouzhen Town, Laiwu City, Shandong Province, 271114, Folkrepubliken Kina	37,9	A684
Alla andra företag	47,8	A999

Ändring (gällande ett företag) av antidumpningstullen vid import av karbamidammoniumnitratlösningar med ursprung i Algeriet

Genom rådets förordning (EG) nr 1113/2005 (EUT nr L 184, 15.7.2005) har en ändring gjorts i antidumpningsåtgärderna vid import av algeriska karbamidammoniumnitratlösningar (KN-nummer 3102 80 00). Förordningen trädde i kraft den 16 juli 2005. Den antidumpningstull som införts vid import av karbamidammoniumnitratlösningar med ursprung i Algeriet och som gäller alla algeriska företag tas nu i bruk i fråga om företaget Fertial SPA. Den slutliga antidumpningstullen är 6,88 euro per ton och den tas ut rekroaktivt också för import som registrerats enligt förordning 1795/2004 (se TMD 199/2004).

Nya antidumpningsåtgärder

- vid import av syntetstapelfibrer av polyester (KN-nummer 5503 20 00) med ursprung i Australien, Indonesien och

Thailand har en översyn inletts gällande eventuella fortsatta åtgärder (EUT nr C 174, 14.7.2005).
- vid import av etanolaminer (KN-nummer ex 2922 11 00, ex 2922 12 00 och 2922 13 10) med ursprung i USA har en översyn inletts gällande eventuella fortsatta åtgärder (EUT nr C 183, 26.7.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 125/010/1.8.2005

Autonoma tullkvoter för industriprodukter

Europeiska unionens råd har utfärdat förordning (EG) nr 1151/2005 om ändring av förordning (EG) nr 2505/96 om öppnande och förvaltning av autonoma gemenskapstullkvoter för vissa jordbruks- och industriprodukter. Förordningen finns publicerad i EUT nr L 185/16.7.2005. Förordningen trädde i kraft den 16 juli 2005 och tillämpas från den 1 juli 2005.

I bilaga I till förordning (EG) nr 2505/96 läggs till kvoterna i bilagan nedan med verkan fr.o.m. den 1 juli 2005.

För kvotperioden 1.1 2005 - 31.12. 2005 skall i bilaga I till förordning (EG) nr 2505/96 kvotmängden för löpnummer 09.2626 vara 1 600 000 enheter.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 21/787/05

[Bilaga](#): EUT nr L 185/16.7.2005, s. 28-29

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 12.7.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
6302 39 90 00	- - - Av annat textilmaterial:			
6302 39 90 10	- - - - Av ull eller fina djurhår (TEXT020)	12,0		1, 5
6302 39 90 90	- - - - Annat (TEXT020)	12,0		1, 5

Varukoder som strukits

Undernumren 2926 10 00 10 och 2926 10 00 90 ströks ur Taric-databasen den 22 juli 2005 (med verkan fr.o.m. 1.7.2005). Undernummer 2926 10 00 10 nämns felaktigt i bilagan till förordning 1151/2005. Förordningen kommer att ändras.

Förteckning över landgrupper

SPGE (2027) (gäller fr.o.m. 1.7.2005):

I denna landgrupp har Pakistan (PK) strukits och Georgien (GE), Mongoliet (MN) och Sri Lanka (LK) lagts till. (Rådets förordning (EG) nr 980/2005, 27.6.2005, om tillämpning av Allmänna preferenssystemet, EUT L 169, 30.6.2005).

Del 2

Ny varukod (gäller fr.o.m. 1.7.2005)

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
8504 90 11 30	- - - - Ferritkärnor med följande dimensioner: - en inre diameter i övre ändan om 48 mm och en höjd av 42 mm; - en inre diameter i övre ändan om 48 mm och en höjd av 44 mm; - en inre diameter i övre ändan om 49 mm och en höjd av 42 mm; - en inre diameter i övre ändan om 51 mm och en höjd av 40 mm; avsedda att användas för tillverkning av avböjningsspolar. (TN003)	2,2; K:0 (092009)		1

Varukod 8504 90 11 20 upphörde att gälla 30.6.2005

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 123/010/29.7.2005

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 15 juli 2005 förordning (EG) nr 1139/2005 (EUT nr L 185/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 16 juli 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 5 augusti 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 116/010/21.7.2005

[Bilaga](#): EUT L 185, 16.7.2005, s. 9

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 22 juli 2005 förordning (EG) nr 1196/2005 (EUT nr L 194/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 26 juli 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 15 augusti 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av 60 dagar.

RV/HRO, 122/010/29.7.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 194, 26.7.2005, s. 10

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 22 juli 2005 förordning (EG) nr 1199/2005 (EUT nr L 195/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 27 juli 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 16 augusti 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 124/010/29.7.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 195, 27.7.2005, s. 4-5

Antidumpningsåtgärder

Antidumpningstullen på volframkarbid och smält volframkarbid med ursprung i Kina har utvidgats till att också gälla volframkarbid blandad med metallpulver med ursprung i Kina

Genom rådets förordning (EG) nr 1275/2005 (EUT nr L 202, 3.8.2005) har antidumpningstullen på 33 procent utvidgats till att också gälla volframkarbid blandad med metallpulver (Taric-nummer 3824 30 00 10) med ursprung i Kina. Förordningen trädde i kraft den 4 augusti 2005.

Inledande av en undersökning gällande kringgående av antidumpningsåtgärder införda genom förordning 964/2003 för import av rördelar av järn och stål med ursprung i Folkrepubliken Kina

Genom rådets förordning nr 1288/2005 (EUT nr L 204, 5.8.2005) har en undersökning inletts gällande kringgående av antidumpningstullen vid import av vissa rördelar av järn och stål (Taric-nummer 7307 93 11 95, 7307 93 19 95, 7307 99 30 95 och 7307 99 90 95) från Filippinerna, oberoende av om de deklarerats ha sitt ursprung i Filippinerna.

Tullmyndigheterna förpliktas vidta lämpliga åtgärder för att i nio månaders tid registrera ovan nämnda import från Filippinerna. Observera att den registrerade importen kan bli föremål för retroaktiv uppbörd av antidumpningstull, om en slutlig antidumpningstull kommer att uppbäras också för import av varor som avsänts från Filippinerna.

Inledande av en undersökning gällande kringgående av antidumpningsåtgärder införda genom förordning 408/2002 för import av zinkoxider med ursprung i Folkrepubliken Kina

Genom rådets förordning nr 1289/2005 (EUT nr L 204, 5.8.2005) har en undersökning inletts gällande kringgående av antidumpningstullen vid import av zinkoxider (Taric-nummer 2817 00 00 13) från Kazakstan, oberoende av om de deklarerats ha sitt ursprung i Kazakstan.

Tullmyndigheterna förpliktas vidta lämpliga åtgärder för att i nio månaders tid registrera ovan nämnda import från Kazakstan. Observera att den registrerade importen kan bli föremål för retroaktiv uppbörd av antidumpningstull, om en slutlig antidumpningstull kommer att uppbäras också för import av varor som avsänts från Kazakstan.

Nya antidumpningsåtgärder

- ett antidumpningsförfarande har inletts vid import av inspelningsbara DVD (DVD+/-R) (KN-nummer 8523 90 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina, Hongkong och Taiwan (EUT nr C 192, 6.8.2005).
- ett antidumpningsförfarande har inletts vid import av inspelningsbara CD (CD-R) (Taric-nummer 8523 90 00 10) med ursprung i Folkrepubliken Kina, Hongkong och Malaysia (EUT nr C 192, 6.8.2005).

Antidumpningsåtgärder som avslutas

- antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av varmvalsade platta produkter (Taric-nummer 7208 51 20 91, 7208 51 20 97, 7208 51 91 10, 7208 51 98 91 och 7208 52 91 10) med ursprung i Folkrepubliken Kina, Indien och Rumänien avslutas den 11 augusti 2005. Samtidigt upphör antidumpningsåtgärderna gällande ett indiskt företag (åtagande) (EUT nr C 192, 6.8.2005).
- antidumpningsåtgärderna (antidumpningstull) vid import av rördelar (Taric-nummer 7307 19 10 11 och 7307 19 10 19) med ursprung i Brasilien, Japan, Folkrepubliken Kina, Republiken Korea och Thailand upphör den 19 augusti

2005. Samtidigt upphör antidumpningsåtgärderna gällande koreanska och thailändska företag (åtagande) (EUT nr C 192, 6.8.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 126/010/8.8.2005

Textilimport från Kina; precisering av övergångsperioden

Enligt uppgift från kommissionen har övergångsperioden vid import av kinesiska textilier preciserats. För kinesiska textil- och beklädnadsprodukter som omfattas av begränsningar och som skeppats från Kina till Europeiska gemenskapen 11.6. - 11.7.2005 kan importlicenser beviljas oberoende av utnyttjandegraden inom kategorin i fråga. Avgångstiden från Kina skall bevisas med transportdokument.

Uppgifter om utnyttjandegrader för kvoter finns på Internet <http://sigl.cec.eu.int>.

Kategoribeskrivningarna och varukoderna finns publicerade i TMD nr 131/2005.

Situationen för 2005 års kvoter för kinesiska textil- och beklädnadsprodukter är den 18 augusti 2005 följande:

Kategori	Utnyttjandegrad %
2	33,6
4	87,6
4C	0,4
5 *)	185,9
6 *)	104,2
7	89,1
20	77,6
26	71,7
31	84,7
39	68,4
X115	91,2

*) Omfattar varor som skeppats 11.6.-12.7.2005

Helena Silvonon, Utrikesministeriet, tfn (09) 1605 5596

HS/MSR, 132/010/15.8.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder:

Fr.o.m. 30.6.2005:

Pinus Computer (0433164-0 T0001) Piispanristi 3341-5
Oy

Toypap-Import Oy (0357504-5 T0001) Tampere 8248-7

Fr.o.m. 1.7.2005:

Aker Finnyards Rauma (1102013-8 T0001) Rauma 7188-8
Oy

Fr.o.m. 1.8.2005:

Iittala Oy Ab (0361270-7 T0001-4) Helsinki 1244-3, 6567-2,
8393-1, 9116-5

Duuri Oy (0717122-4 T0001) Helsinki 1268-2

Fr.o.m. 4.8.2005

Purjeneulomo Niiniranta Oy (0140362-9 T0001) Turku 3344-9

Fr.o.m. 5.8.2005:

Alfatrans Oy (0969915-3 T0001) Vantaa 1189-0

Tullstyrelsen anvisning om ifyllning av TIR-carnetdokumentet

Tullstyrelsen **Anvisning**

Dnr **Datum**

130/010/05 11.8.2005

Författningsgrund

Tullkodex, rådets förordning (EEG) 2913/92
Tullkodexens tillämpningskodex, kommissionens förordning (EEG)
2454/93
Tullagen, 1466/94
TMD 239/2001
TIR-konventionen, 1975

Giltighetstid

1.9.2005 - 31.12.2009

Målgrupper

Tulldistriktet, kunder som tillämpar TIR-förfarande

TIR-förfarandet är ett förfarande vid extern transitering som godkänns inom Europeiska gemenskapens område (Tullkodex, art. 91) och TIR-carneten är tulldeklarationen som används vid detta förfarande. Tulldeklarationen undertecknas alltid av den som ansvarar för förfarandet eller av denna befullmäktigad person. Med en underskriven tulldeklaration förbinder sig den som svarar för förfarandet till uppgifternas riktighet i deklarationen och dess tilläggsdokument samt till att tulldeklarationen innehåller alla de uppgifter som är nödvändiga för tillämpningen av de bestämmelser som gäller för det tullförfarande till vilket varorna är deklarerade. (Tullkodex, art. 62). Genom anteckningarna i TIR-carnetens fält 13-15 förbinder sig deklareranden till att de angivna uppgifterna är riktiga och fullständiga. En deklaration utan underskrift kan inte godkännas som mottagen.

Tullmyndigheterna har med stöd av 14 § i tullagen rätt att för granskning av tulldeklarationens riktighet få nödvändiga handlingar och uppgifter rörande de deklarerade varorna. I praktiken har det visat sig att varubeskrivningen och den egentliga varan som lastats i transportenheten inte alltid motsvarar varandra. När man i stället för godsmanifestet använder ett annat dokument som beskriver lasten, rekommenderar Tullen, för att säkerställa en flexibel hantering, att man som ett dokument som beskriver lasten skulle i första hand använda avsändarlagrets packlista, eftersom det i praktiken visat sig att packlistornas varubeskrivningarna bäst återger de varor som faktiskt lastats i transportenheten.

En ofullständig, felaktig eller fel tulldeklaration godkänns inte som mottagen. Vid behov tillämpas den nationella lagstiftningen, dvs. i 31-33 § i tullagen stadgade påföljder, på bristfälligheter i tulldeklarationer.

Med denna anvisning ersätts de tidigare anvisningarna och bestämmelserna gällande ifyllande av TIR-carneten.

Ifyllningsanvisningar

Carnetomslaget

Fält 1: Giltighetstid, detta datum anger den sista dagen då TIR-carneten kan godkännas som transiteringsdokument. Transporten som påbörjats senast det datum som antecknats i den här kolumnen har försäkrats med denna TIR-carnet tills TIR-carneten har uppvisats vid bestämmelsetullkontoret.

Fält 2: Namn på den garanterande sammanslutning som utfärdat TIR-carneten

Fält 3: Namn på personen som svarar för transiteringen, dvs. TIR-carnetinnehavaren och innehavarens identifieringsnummer

Enligt TIR-konventionens administrativa kommittés beslut skall TIR-carnetinnehavarens identifieringsnummer anges under de punkter där man tidigare angett endast aktörens namn. Kravet att ange numret träder i kraft den 1 april 2006.

På grund av detta krav måste TIR-carnetens utformning ändras varför man kommit överens om en 18 månaders övergångstid för ibruktagandet av den nya TIR-carneten (fram till 1.10.2007) under vilken den gamla TIR-carneten kan användas. Under denna tidsperiod måste tullmyndigheterna godkänna både den gamla och den nya modellen av TIR-carneten som transiteringsdokument. Under övergångstiden skall emellertid innehavarens identifieringsnummer anges också på carneten av gammal modell.

Fält 4: Stämpel och underskrift av den garanterande sammanslutning som utfärdat TIR-carneten

Fält 5: Underskrift av den internationella organisationens sekreterare (färdigtryckt i carneten)

Fält 6: Avgångsland/-länder

Fält 7: Bestämmelseland/-länder

Fält 8: Vägfordonets alla registernummer, inte endast numret på det motordrivna vägfordonet utan också numret på påhängsvagn eller annan släpvagn som är avsedd att dras av vägfordonet

Fält 9: TIR-godkännandebevisets nummer och -datum

Fält 10: Containerns/containrarnas nummer

Fält 11: Anmärkningar, t.ex. "Heavy- or Bulky Goods" ("Tungt och skrymmande gods")-stämpel

Fält 12: TIR-carnetinnehavarens eller dennes ombuds namnteckning

Den garanterande sammanslutningen, som har överlåtit TIR-carneten till dess innehavare, fyller i fälten 1-4 och TIR-carnetinnehavaren, dvs. den transitansvarige fyller i fälten 6-12

Tullen fyller inte i fälten på sidan 1 av omslaget, men kontrollerar att de angivna uppgifterna är riktiga och TIR-carnetens giltighetstid samt bestyrker vid behov uppgifterna som ändrats med sin stämpel. Tullen kontrollerar dessutom godkännandeintygets giltighetstid.

Det gula carnetbladet

På detta blad gör tullmyndigheten i regel inte anteckningar, förutom i situationer där TIR-carnetinnehavaren ber om bestyrkning av ändringar. TIR-carnetinnehavaren tar hand om ifyllandet och ansvarar samtidigt för att de uppgifter som anges är riktiga. Sidan skall ha samma innehåll som sidorna 1-24, dvs. de vita och gula sidorna, av vilka de vita har udda sidnummer och de gröna jämna sidnummer.

Sidorna 1-24, vita och gröna carnetbladen

Fält 1: TIR-carnetnummer

Fält 2: Avgångstullkontor eller -kontoren, deras antal kan vara från ett till tre beroende på antalet bestämmelsekontor (fält 12). Avgångs- och bestämmelsekontorens sammanlagda antal får inte överstiga fyra.

TIR-carneten skall öppnas vid det tullkontor under vars övervakade område transporten inom Europeiska gemenskapen för första gången börjar och där varorna har lastats i fordonet. Enligt TMD 239/2001 är tullkontoret där TIR-carneten öppnas vid export det tullkontor som hänför varorna till exportförfarande, om Tullen inte särskilt skriftligen godkänt något annat förfarande. Vid transporter som omfattar tilläggslastningar och som är avsedda att lämna gemenskapsområdet med en TIR-carnet skall TIR-carnetdokumentet användas från och med den första lastningsplatsen.

När transporten omfattar flera avgångstullkontor skall TIR-carneten ifyllas så att varorna som lastas vid andra avgångstullkontor bestyrks i godsmanifestet först efter lastningen. Avgångstullkontoren bestyrker tilläggslastningarna i fält 16.

För TIR-förfarandets flexibilitet är det nödvändigt att tullmyndigheterna inte antecknar det följande mellanliggande avgångstullkontoret (tullkontoret för tilläggslastning) som bestämmelsekontor i fält 12, om transporten fortsätter till ett annat land, utom i fall där särskilda skäl berättigar detta.

Fält 3: Den internationella organisationens namn

Fält 4: TIR-carnetnehavarens uppgifter: namn, adress, land och identifieringsnummer

Fält 5: Avgångsland/-länder

Fält 6: Bestämmelseland/-länder

Fält 7: Registernumret/-numren på vägfordonet/-fordonen. När nationell lagstiftning inte föreskriver registrering för påhängsvagnar och andra släpvagnar skall tillverknings- eller identifieringsnummer anges i stället för registernummer.

Fält 8: Uppgifter om de handlingar som fästs som bilagor till godsmanifestet. Här kan man ange endast uppgifter om sådana handlingar som Tullen godkänt som bilagor till TIR-carneten och bestyrkt med sin stämpel. I detta fält registreras inte uppgifter om andra handlingar som bifogats också om dessa skulle ha en nära anknytning till transporten.

Godsmanifestet

Godsmanifestet skall avfattas på avgångslandets språk, såvida inte tullmyndigheterna tillåter att annat språk används. Tullmyndigheterna i andra länder som passerar förbehåller sig rätten att kräva översättning av manifestet till sitt eget språk.

Uppgifterna som avges på godsmanifestet bör skrivas och kopieras så att de är klart läsliga på alla bladen. Oläsliga blad godtas inte av tullmyndigheterna.

De transporterade varornas handelsbenämning skall tydligt framgå av godsmanifestet, t.ex. televisioner, videoapparater, CD-spelare osv. Övergripande benämningar såsom elektronik, hushållsartiklar, kläder, inredningsartiklar osv. godkänns inte som varubeskrivning. Av godsmanifestet skall därtill framgå antalet som ansluter sig till varje varubeskrivning. T.ex. 100 st. televisioner, 50 st. bomullsbyxor för män. osv. Uppgifterna i godsmanifestet skall vara tillräckligt noggranna i fråga om identifiering och klassificering av varorna. På basis av godsmanifestet skall man kunna fastställa en eventuell tullskuld för varan, dvs. de tullar och skatter som skall betalas om varan försvinner under transporten.

Om antalet avgångstullkontor är många skall anteckningarna som berör varorna som hänförs till TIR-förfarandet klart skiljas från varandra i godsmanifestet.

Tilläggsblad av samma typ som godsmanifestet eller kommersiella dokument som innehåller alla uppgifter som erfordras i manifestet (bilagor) kan bifogas till de löstagbara kupongerna. Då skall alla kuponger ha en anteckning om

antalet bifogade blad och eventuella identifieringsuppgifter som anges i fält 8 samt antal kolli eller varor samt sammanlagd bruttovikt för de varor som tagits upp i de bifogade bladen. Ovan nämnda uppgifter antecknas i fälten 9-11.

Som varubeskrivningsdokument, dvs. tilläggsblad, kan man använda:

- a) Lastdokument som avfattats av det lager som avsänt varorna
- b) Godsmanifest som motsvarar fartygsmanifestet, om varorna inte har lossats i tullager eller tillfälligt lager i Finland, utgående från att tullmyndigheterna anser varubeskrivningen vara tillfredsställande
- c) Kommersiellt dokument, om det innehåller de uppgifter som behövs
- d) Ett annat dokument som tullmyndigheten särskilt godkänner.

Oberoende av vilket dokument man än använt som varubeskrivningsdokument bör det sättas fast på TIR-carnetens varje kupong. Tullen bestyrker det som ett godkänt tilläggsblad genom att stämpla det på ett sådant sätt att om det tas bort uppkommer tydliga spår på carneten. Antalet blad i detta godsmanifest och dokumentets identifieringsnummer antecknas i fält 8 *Bilagor till manifestet*. Om avgångstullkontoren är flera och tilläggsblad har använts bör dessa tydligt skiljas från varandra enligt avgångstullkontor.

Fält 9: För lastutrymme(n) eller container/containerar antecknas:

- a) identifieringsnumret/-numren, t.ex. containerns nummer
- b) Märken och nummer som identifierar kollina eller varorna

Fält 10: Antal och slag av kollin och varor, varubeskrivning antecknas

Fält 11: Bruttovikt i kilogram

Fält 12: Det sammanlagda antalet kollin eller varor som upptagits i godsmanifestet samt namnen på bestämmelse-tullkontor/-kontoren, antalet kan vara från ett till tre, beroende på antalet avgångstullkontor (Fält 2). Det sammanlagda antalet avgångs- och bestämmelse-tullkontor får inte överstiga fyra.

Fälten 13-15: I fältet antecknas plats och datum samt TIR-carnetinnehavarens eller ombudets underskrift. Genom att fylla i fältet ansvarar TIR-carnetinnehavaren eller ombudet för att de givna uppgifterna är riktiga. Anteckningarna skall göras på varje kupong i TIR-carneten.

Fält 16: Antalet åsatta förseglingar och igenkänningsmärken för dem

Fält 17: Datum, avgångstullkontorets stämpel och underskrift av en behörig tjänsteman samt namnförtydligande

Fält 18: Namnet på det tullkontor där varorna hänförts till TIR-förfarande.

Fält 19: Anteckna "X" i rutan, om förseglingar eller övriga igenkänningsmärken har varit i orubbat skick då transporten börjar.

Fält 20: Tidsfristen för transitering, man antecknar tidpunkten före vilken TIR-carneten måste uppvisas tillsammans med vägfordonet, fordonskombinationen eller containern vid det mellanliggande tullkontoret eller vid bestämmelse-tullkontoret.

Fält 21: Anteckna avgångstullkontorets igenkänningsuppgift

Fält 22: Övriga uppgifter, anteckna namnet på det mellanliggande tullkontoret eller bestämmelse-tullkontoret där varorna skall uppvisas. Dessutom kan man vid behov anteckna rutten som används.

Fält 23: Tulltjänstemannens underskrift, namnförtydligande, avgångstullkontorets stämpel och datum

Fält 24: Anteckna namnet/namnen på de mellanliggande tullkontoren, avgångstullkontoret eller bestämmelse-tullkontoret där TIR-carneten och varorna har uppvisats tillsammans med vägfordonet eller fordonskombinationen.

Fält 25: Anteckna "X" i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken har varit oskadade när lossningen började.

Fält 26: Anteckna antalet kolli som lossats

Fält 27: Anteckna eventuella förbehåll genom att skriva tydligt "R", om inga förbehåll finns lämnas fältet tomt.

Fält 28: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

TIR-carnetinnehavaren fyller i punkterna 2 och 4 - 15

Avgångstullkontoret fyller i punkterna 16-23

Bestämmelsetullkontoret fyller i punkterna 24-28

Det vita carnetbladets talong "Souche Nr 1"

Fält 1: Anteckna avgångstullkontorets namn

Fält 2: Anteckna identifieringsnumret med vilket handlingen har registrerats vid avgångstullkontoret

Fält 3: Anteckna antalet åsatta förseglingar och deras nummer

Fält 4: Anteckna "X" i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken är oskadade när transporten börjar

Fält 5: Anteckna det mellanliggande tullkontorets eller bestämmelsetullkontorets namn där TIR-carneten och varorna skall uppvisats tillsammans med vägfordonet eller fordonskombinationen

Fält 6: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

Gröna carnetbladets talong "Souche Nr 2"

Fält 1: Anteckna namnet på det tullkontor som bestyrker lastens ankomst.

Fält 2: Anteckna "X" i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken är oskadade när transporten avslutas

Fält 3: Anteckna antalet lossade förpackningar och varor

Fält 4: Anteckna identifikationsnumren på eventuella nya förseglingar och igenkänningsmärken

Fält 5: Tillsätt tydligt en anteckning "R", om tullkontoret avslutar transporten med förbehåll. Om "R" antecknas, skall också orsaken anges.

Fält 6: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

Övriga dokument som nämns i TIR-carneten

Enligt gemenskapens gällande lagstiftning (Tillämpningskodex, art. 219) är transportdokumentet (fraktsedeln) den enda obligatoriska bilagan till transiteringsdeklarationen. TIR-konventionen kräver inte att varans värde anges i TIR-carneten och den kräver inte heller att fakturan bifogas.

I regel får bilagor inte nitas fast i TIR-carneten och Tullen bestyrker inte heller dem om de uppvisas separat. Ett undantag av denna regel är en situation där bilagan (lastdokumentet) används antingen för att beskriva varan eller för att ange någon annan eventuell uppgift som Tullen enkom kräver, och dokumentet bifogas som tilläggsblad till TIR-carnetens kupong. Fastän transportdokumentet skall uppvisas då transitering inleds antecknas detta inte i TIR-carnetens fält 8 Bilagor till manifestet. Såsom tidigare nämnts antecknar man i fält 8 endast uppgifter om de dokument som fastsatts i kupongen och som Tullen godkänt med sin stämpel.

Tullen kan efter övervägande kräva att också andra i TIR-carneten nämnda dokument uppvisas då TIR-carneten öppnas. Om man upptäcker att dokumenten som uppvisats till Tullen och övriga dokument som ansluter sig till transporten innehåller motstridiga uppgifter skall Tullen utreda vilka uppgifter som stämmer. Vid behov kan man kräva att hänvisningarna till bilagor som innehåller motstridiga uppgifter avlägsnas då TIR-carneten öppnas.

Dessutom skall man beakta att angivande av felaktiga uppgifter i tulldeklarationen kan leda till administrativa och straffrättsliga sanktioner.

Omnämnande om faktura i dokument som ansluter sig till TIR-carneten

Enligt vad som anförts ovan är det möjligt att i TIR-carneten eller i andra handlingar hänvisa också till fakturan fastän fakturan inte kan användas som varubeskrivning i själva TIR-carneten. I ett sådant fall nitas fakturan inte fast i TIR-carneten och man gör inte anteckningar om fakturan i TIR-carnetens fält 8 Bilagor till manifestet. Tullen stämplars inte heller en lös faktura trots att man kan konstatera att beloppet i fakturan är detsamma som tidigare angetts i den godkända tulldeklarationen för samma vara.

Uppgifter och handlingar gällande tidigare förfaranden

För varor som inte förtullats skall uppgifter som gäller det tidigare förfarandet tillställas. En sådan uppgift kan vara ett allmänt meddelande om varorna eller information om varornas ankomst, till exempel information om fartygets ankomst, lageruppläggningsnummer, deklaration för T1-transitering eller återexport.

Vid hänförande av exportvaror till TIR-förfarande skall någon av följande tullhandlingar uppvisas vid Tullen:

- exportdeklaration (SAD1-3) med bilagor; eller
- exportdeklarationens blad 3 (SAD3) eller motsvarande för varor som tidigare godkänts för exportförfarande; eller
- T1 - transitering, om den enligt lagen har varit möjlig att göra (t.ex. feoga-exportvaror som transporterats genom EFTA-länder).

Dessutom skall avgångstullkontoret bestyrka exportdeklarationens blad 3 eller motsvarande dokument och returnera det till deklaranter med en anteckning "VIENTI" ("EXPORT") på alla exemplar av transiteringsdokumentet, dvs. på TIR-carnetens alla blad. Om man samtidigt hänför både exportvaror och oförtullade varor till TIR-förfarande skall avgångstullkontoret göra ovan nämnda anteckning så att den tydligt gäller endast varor som varit hänfödda till exportförfarande.

Överensstämmelsen av varukoden som används i TIR-carneten med varukoden som angetts i det föregående förfarandet

Varukoden behöver inte anges i TIR-carneten. Om man i TIR-carneten emellertid vill använda varukoden som hjälpmedel vid varubeskrivning bör varukoden vara densamma som angetts vid det föregående förfarandet. Om man vid det föregående förfarandet angett en varukod som inte överensstämmer med varubeskrivningen skall felet korrigeras då TIR-carneten öppnas eller inte alls ange varukoden. Om man ändå vill korrigera varukoden i TIR-carneten som öppnas kan avgångstullkontoret utföra behövliga kontroller för att säkra varukodens riktighet.

Angivande av varornas gemenskapsstatus på TIR-carneten (Tillämpningskodex, art. 319)

När det är fråga om gemenskapsvaror skall deklaranter i syfte att bevisa varornas status som gemenskapsvaror föra in beteckningen "T2L" i det utrymme som är avsett för varubeskrivning tillsammans med sin underskrift på alla kuponger i TIR-carneten. Beteckningens äkthet skall bestyrkas med den behöriga tjänstemannens underskrift, namnförtydligande och avgångskontorets stämpel.

Om transporten omfattar både gemenskapsvaror och icke-gemenskapsvaror, och om deklaranter vill bevara gemenskapsvarornas tullstatus, skall dessa två kategorier av varor anges separat och beteckningen "T2L" skall föras in på ett sådant sätt att det tydligt framgår att den endast gäller för gemenskapsvarorna.

Bestyrkt rapport

Om tullförseglingarna bryts eller om varorna förstörs eller skadas i en olycka under färden, skall fraktföraren omedelbart vända sig till tullmyndigheten, om det finns någon sådan i närheten, eller annars till annan behörig myndighet i det land där han befinner sig. Ifrågavarande myndigheter skall utan dröjsmål upprätta en bestyrkt rapport på den blankett som finns i TIR-carneten.

I händelse av en olycka som nödvändiggör omlastning av varorna till ett annat fordon eller en annan container får omlastningen äga rum endast i berörda myndigheters närvaro, i Finland tullen eller av tullen befullmäktigad

myndighet. Myndigheten som varit närvarande under omlastningen skall upprätta en bestyrkt rapport. Om TIR-carneten inte är försedd med påskriften "Heavy Or Bulky Goods", skall det fordon eller den container som ersätter det fordon eller den container som användes förut ha godkänts för varutransport under tullförsegling. Fordonet eller containern skall dessutom förseglas och uppgift om den försegling som fastsatts skall antecknas i den bestyrkta rapporten. Om ett godkänt fordon eller en godkänd container inte finns att disponera, får varorna omlastas också i ett fordon eller i en container som inte godkänts förutsatt att fordonet eller containern ger tillräcklig tullsäkerhet. I detta fall skall tullmyndigheterna besluta om varutransporten med TIR-carneten kan fortsätta i ifrågavarande fordon eller container.

I händelse av överhängande fara, som nödvändiggör omedelbar lossning av lasten eller en del av den, får fraktföraren handla på eget initiativ utan att avvakta vederbörande myndigheters åtgärder. Det är sedan hans sak att till tullmyndigheterna vidarebefodra bevis på att han var tvungen att vidta sådan åtgärd med hänsyn till fordonet, containern eller lasten. Genast efter att han har vidtagit förebyggande åtgärder som nödläget hade påkallat, skall han göra en anmälan till tullen för att tullen skall kunna bekräfta omständigheterna, kontrollera lasten, försegla fordonet eller containern och upprätta en bestyrkt rapport.

Den bestyrkta rapporten skall vara fästad vid TIR-carneten ända till det bestämmelse-tullkontor som nämnts i fält "12".

Fält 1: Avgångstullkontoret eller -kontoren

Fält 2: TIR-carnetens nummer

Fält 3: Den internationella organisationens namn

Fält 4: Vägfordonets eller -fordonens registernummer

Fält 5: TIR-carnetinnehavare och innehavarens identifikationsnummer

Fält 6: Tullförseglingarnas status, anteckna kryss i rutan,
rutan till vänster: förseglingarna hela
rutan till höger: förseglingarna har öppnats

Fält 7: Lastutrymmets, containerns eller containrarnas status,
rutan till vänster: Lastutrymmet orubbat
rutan till höger: Lastutrymmet inte i orubbat skick

Fält 8: Anmärkningar / iakttagelser

Fält 9: Ange X i rutan till vänster om inga varor saknas och i rutan till höger om varor saknas. I sistnämnda fallet skall man också fylla ifälten 10-13 för de varor som saknas eller har förstörts.

Fält 10: a) Lastutrymme(n) eller container/ containrar, anteckna igenkänningsmärke
b) Märke och nummer för kollen och varor, anteckna identifieringsuppgift

Fält 11: Kollis eller varornas antal och slag; Varuslag

Fält 12: "M" - saknas (Missing), "D" - förstörd (Destroyed)

Fält 13: Anmärkningar, uppgifter om saknade eller förstörda kvantiteter

Fält 14: Datum, plats och tidpunkt för olyckan

Fält 15: Åtgärder som vidtagits för att TIR-transporten skulle kunna fortsätta, anteckna "X" i ifrågavarande ruta och fyll i övriga behövliga ställen

Översta rutan: Nya förseglingar åsatta: antal _____, identifikation _____

Mellersta rutan: Omlastning av varorna, se fält 16

Nedersta rutan: Annan

Fält 16: Om varorna har omlastats: Slag av varje ersättande vägfordon/container, ange:

a) Fordonets registernummer: om fordonet godkänts för TIR-transport anteckna "X" i rutan till vänster, om inte, anteckna "X" i rutan till höger.

b) Containerns eller containrarnas identifikation eller identifikationer: om containern eller containrarna har godkänts för TIRtransport antecknas "X" i rutan till vänster och om inte antecknas "X" i rutan till höger.

Ev. TIR-godkännandeintygets nummer antecknas på högra sidan om den högra rutan och på strecket på dess högra sida antecknas antalet åsatta förseglingar och igenkänningsmärken.

Fält 17: Myndigheten som upprättat denna bestyrkta rapport: Ange den rapporterande myndighetens uppgifter: Plats, datum, stämpel och namnteckning samt namnförtydligande under namnteckningen

Fält 18: Påteckning av nästa tullkontor som berörs av TIR-transporten: Transporten antecknas som ankommen med datumstämpel och med tulltjänstemannens namnteckning och namnförtydligande

Det lätt löstagbara numrerade hörnet på baksidan av TIR-carneten skall överlåtas till TIR-carnetinnehavaren om TIR-carneten måste omhändertas av myndigheter t.ex. medan undersökning pågår. Då stämplas delen som ges till TIR-carnetinnehavaren med den myndighets stämpel som omhändertar carneten och underskrivs av tulltjänstemannen med namnförtydligande.

Mera information:

Tullstyrelsen	Henrik Lindström	02049 22224
	Rolf Boxström	02049 22763
Södra tulldistriktet	Marjo Saastamoinen	02049 21314
	Reijo Nyman	02049 21076
Västra tulldistriktet	Markku Laine	02049 24071
Norra tulldistriktet	Topi Virkkala	02049 28025
Östra tulldistriktet	Asko Sara-aho	02049 25108
Ålands tulldistrikt	Tapani Sivén	02049 26044

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i augusti 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i augusti 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i juni 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,11 %
Danmark	2,16 %
Sverige	1,82 %
Storbritannien	4,84 %
Cypern	4,11 %
Lettland	2,81 %
Litauen	2,36 %
Malta	3,27 %
Polen	5,22 %
Slovakien	2,88 %
Slovenien	4,05 %
Tjeckien	1,75 %
Ungern	-

Estland 2,34 %

RV/MA, 135/010/18.8.2005

Ändring av bestämmelsen om beskattning vid passiv förädling

Genom kommissionens förordning (EG) nr 883/2005, som finns publicerad i EUT nr L 148 av den 11 juni 2005, har artikel 591 i kommissionens förordning (EEG) nr 2454/93 ändrats. Förordningen trädde i kraft den 14 juni 2005.

Genom förordningen har andra stycket i artikel 591 ersatts med följande:

"Tullmyndigheterna skall neka tillämpningen av denna beräkningsmetod för partiell befrielse från importtullar, om det innan förädlingsprodukterna övergår till fri omsättning fastställs att de temporärt exporterade varor som inte har ursprung i gemenskapen i den mening som avses i avdelning II kapitel 2 avsnitt 1 i kodexen enbart har övergått till fri omsättning till nolltullsats i syfte att dra nytta av partiell befrielse enligt denna bestämmelse."

Med stöd av den ändrade bestämmelsen kan tullvärdet grunda sig på förädlingskostnaderna oberoende av de temporärt exporterade varornas ursprung och tull, om den berörda parten inte haft för avsikt att dra nytta så som sägs i bestämmelsen.

Enligt den tidigare gällande bestämmelsen kunde tullvärdet inte grunda sig på förädlingskostnaderna för de varors del som inte hade ursprung i gemenskapen och som före den temporära exporten hade överlåtits till fri omsättning utan tull.

RV/MA, 131/010/12.8.2005

Anteckningar som görs på baksidan av import- och exportlicenser

Jord- och skogsbruksministeriet har meddelat Tullstyrelsen att ministeriet har för avsikt att börja tillämpa kommissionens instruktion "Vissa regler för tillämpning av kommissionens förordning (EG) 1291/2000", som bestämmer att anteckningen gällande den första nettomängden som anges på export- och importlicensernas baksida skrivs i fält 29/1. För att förenhetliga de anteckningar som görs på baksidan av export- och importlicenserna har man kommit överens om att den första nettomängden och dess enhet antecknas vid interventionsenheten när licensen utfärdas, eftersom det är lättare för den utfärdande myndigheten än för tullen eller licensinnehavaren att räkna ut den tillåtna överskridande kvantiteten.

Exportlicensen kan användas så att den utöver den beviljade kvantiteten också omfattar den tillåtna överskridande mängden. Inom vissa sektorer betalas exportbidrag endast för den beviljade kvantiteten, och då **antecknas i fält 29/1 den kvantitet för vilken exportbidraget beviljats**. Inom vissa sektorer utbetalas bidraget också för den tillåtna överskridningen.

På importlicensens baksida i fält 29/1 anges den maximala kvantitet, ökad med den eventuella överskridande mängden, **som med ifrågavarande licens kan överlåtas till fri omsättning**. I fråga om licenser med importkvoter måste man observera att förmånsbehandlingen i allmänhet begränsats till de kvantiteter som angetts i fält 17 och 18, eller i några fall till den kvantitet som ursprungsintyget visar, och ingen förmån beviljas för den eventuellt överskridande mängden.

Förfarandet tas i bruk för importens del inom alla produktsektorer den 1 september 2005. Vid export fortsätter man att tillämpa det nuvarande förfarandet.

Mera information: Ulla Vehviläinen, tfn 040 332 4058 (exportlicenser), Minna Nyberg, tfn 020 492 2404 (importlicenser)

RAS/MN, 13/19.08.2005

Import av vitlök

Kommissionen har den 12 augusti 2005 (EUT C 197) publicerat ett meddelande till importörer om import av vitlök till gemenskapen med KN-nummer 0703 20 00. Enligt meddelandet har kommissionen rimliga skäl att betvivla ursprunget av vitlök som överlåts till fri omsättning i gemenskapen i syfte att omfattas av följande förmåner:

- GATT-tullkvoten som införts genom rådets beslut 2001/404/EG eller
- bestämmelser om förmånstull i avtal som gemenskapen har ingått eller ordningar som den har antagit ensidigt.

Betydande mängder vitlök med ursprung i Kina deklarerar med ett annat ursprung än detta land. Därmed kan man felaktigt dra nytta av de tullåtgärder som anges ovan i stället för att avräknas mot den årliga kvot på 13 200 ton som fastställts för Kina.

Aktörer i gemenskapen som deklarerar eller uppvisar ett ursprungsbevis för vitlök enligt KN-nummer 0703 20 00 uppmanas därför att vidta alla nödvändiga försiktighetsåtgärder för att säkerställa varornas ursprung. Övergången till fri omsättning av nämnd vitlök kan medföra att en tullskuld uppstår och leda till bedrägerier som skadar gemenskapens ekonomiska intressen.

Ursprungsintygen som uppvisas kan vid efterkontroll visa sig vara felaktiga.

Mera information ges av tulldistriktens ursprungsexperter.

RV/LL, 136/010/18.8.2005

Antidumpningsåtgärder

Ändring gällande antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av polyesterstapelfibrer med ursprung i Folkrepubliken Kina och Saudiarabien

Antidumpningstullar tillämpas inte på import av varor som tillverkas, fraktas och faktureras av företag från vilka kommissionen godtagit åtaganden förutsatt att man för ifrågavarande polyesterstapelfibrer (KN-nummer 5503 20 00) vid överlåtelse i fri omsättning uppvisar en handelsfaktura med uppgifter enligt bilagan till detta cirkulär. Befrielsen från tull förutsätter dessutom att de varor som deklarerats och uppvisas för tullen exakt motsvarar beskrivningen på fakturan. Rådets förordning nr 1333/2005 trädde i kraft den 14 augusti 2005.

Nedan nämnda företags åtaganden har godkänts och därmed har deras import befriats från antidumpningstull. Förutsättningen för befrielsen är en handelsfaktura enligt bilagan.

Land	Företag	Taric-tilläggsnummer
Saudiarabien	Tillverkare och säljare Arabian Industrial Fibres Company (Ibn Rushd), Yanbu Al-Sinaiyah, eller producent Arabian Industrial Fibres Company (Ibn Rushd), Yanbu Al-Sinaiyah, och säljare Saudi Basic Industries Corporation (Sabic), Riyadh; köparen är den första kunden inom gemenskapen som verkar som importör	A671

Kommissionens beslut gällande ärendet (2005/613/EG) trädde i kraft den 14 augusti 2005.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 137/010/22.8.2005

BILAGA

Följande uppgifter skall anges på den handelsfaktura som åtföljer företagets försäljning till gemenskapen av polyesterstapelfibrer som omfattas av ett åtagande.

- 1) Rubriken HANDELSFAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE.
- 2) Namnet på det företag som nämns i artikel 1 i kommissionens beslut 2005/613/EG om godtagande av åtagandet och som har utfärdat handelsfakturan.
- 3) Handelsfakturans nummer.
- 4) Datum för utfärdandet av handelsfakturan.
- 5) Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
- 6) En exakt beskrivning av varorna, med bl.a. följande uppgifter:
 - det produktkodnummer (PCN) som använts i samband med undersökningen och åtagandet (t.ex. PCN 1, PCN 2 osv.)
 - en beskrivning i klartext av den vara som avses med respektive produktkodnummer

- företagets produktkod (CPC) (i tillämpliga fall)
- KN-nummer
- kvantitet (i kg).

7) Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:

- pris per kg
- betalningsvillkor
- leveransvillkor
- sammanlagda rabatter och avdrag.

8) Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdar den handelsfaktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.

9) Namnet på den anställda vid företaget som har utfärdat fakturan samt följande undertecknade försäkran:

"Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/613/EG. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta."

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i september 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.9. - 30.9.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,216 USD).

New York	USD	1,216
Montreal	CAD	1,4513
London	GBP	0,67735
Stockholm	SEK	9,2973
Oslo	NOK	7,93
Köpenhamn	DKK	7,4292
Reykjavik	ISK	75,14
Zürich	CHF	1,5482
Tokyo	JPY	134,16
Melbourne	AUD	1,602
Hongkong	HKD	9,2925
Pretoria	ZAR	7,6472
Jeddah	SAR	4,5077
Casablanca	MAD	10,6814
Kuwait	KWD	0,3516

Abu Dhabi	AED	4,4348
Singapore	SGD	2,0162
Bombay	INR	49,362
Teheran	IRR	10996,01
Kuala Lumpur	MYR	4,6037
Peking	CNY	9,8915
Bangkok	THB	49,635
Wellington	NZD	1,7347
Tunis	TND	1,604
Ankara	TRY	1,525
Kairo	EGP	7,0412
Moskva	RUB	32,36
Budapest	HUF	243,38
Prag	CZK	29,31
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5494
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6914
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,9746

Bratislava SKK 38,308

RV/AL, 138/010/25.8.2005

Omräkningskurser som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i september 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under september månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 138/010/05, 25.8.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under september månad 2005.

RV/AL, 139/010/25.8.2005

Antidumpningsåtgärder

Slutgiltig antidumpningstull på import av kornorienterade valsade platta produkter av kislelegerat elektrostål med ursprung i Förenta staterna; antidumpningsåtgärder beträffande import av vissa kornorienterade elektroplåtar med ursprung i Ryssland fortsätter

Slutlig antidumpningstull, som tagits i bruk genom rådets förordning (EG) nr 1371/2005 (EUT nr L 223, 27.8.2005), uppbärs på import av kornorienterade valsade platta produkter av kislelegerat elektrostål vilka omfattas av KN-numren 7225 11 00 och 7226 11 00. Följande tullsatser, som trädde i kraft den 28 augusti 2005, skall tillämpas:

Land	Företag	Antidumpningstull %	Taric-tilläggsnr
Förenta staterna	AK Steel Corporation 703, Curtis Street, Middletown, Ohio	31,5	A669
	Alla övriga företag	37,8	A999
Ryssland	Novolipetsk Iron & Steel Corporation (NLMK) 2, Metallurgov sq., Lipetsk	11,5	A670
	Viz Stal 28, Kirov Street, Jekaterinburg	0	A516
	Alla övriga företag	11,5	A999

Antidumpningstull tillämpas inte på import av produkter som tillverkats, skickats och fakturerats av företag som givit ett åtagande, förutsatt att man för ifrågavarande plåtprodukter (KN-numren 7225 11 00 och 7226 11 00) vid överlåtelse till fri omsättning uppvisar en faktura enligt bifogad modell. Befrielsen från tull förutsätter dessutom att varor som uppvisas för tullklarering exakt motsvarar produkterna som avses i fakturan.

Nedan nämnda företag har befriats från antidumpningstull vid import efter att deras åtaganden godkänts. Förutsättningen för befrielse är att en faktura med uppgifter som anges i bilagan nedan visas upp.

Land	Företag	Taric-tilläggsnr
Ryssland	Tillverkare och säljare Novolipetsk Iron & Steel Corporation (NLMK) 2, Metallurgov sq., Lipetsk eller Novolipetsk Iron & Steel Corporation (NLMK) 2, Metallurgov sq., Lipetsk och säljare Stinol AGLugano, Schweiz; köpare är den första oavhängiga kunden inom gemenskapen som agerar som importör.	A674

Åtgärder gällande import av polyetereterfetalatfilm med ursprung i Indien som avsänts från Israel

Genom kommissionens förordning (EG) Nr 1370/2005 (EUT nr L 218, 23.8.2005) har en över syn av antidumpningstull som tillämpas på import av polyetereterfetalatfilm (KN-numren ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90)

från Israel inlets. Översynen gäller en ny exportör, dvs. företaget Hanita Coatings Rural Cooperative Association Ltd (Taric-tilläggsnummer A 691).

Antidumpningstullarna har upphävts på polyetentereftalatfilm (PET-film) som ovan nämnda företag importerar från Israel till gemenskapen. Tullmyndigheterna skall vidta lämpliga åtgärder för att registrera importen. Registreringen är i kraft i nio månader. Det bör beaktas att antidumpningstullar för registrerad import kan tas ut retroaktivt.

Antidumpningsåtgärder som avslutats

Genom kommissionens förordning (EG) Nr 1372/2005 (EUT nr L 223, 27.8.2005) har en översyn beträffande import av termoplastiskt gummi av styrenbutadienstyren-typ (KN-numren ex 4002 19 00, ex 4002 99 10 och ex 4002 99 90) med ursprung i Republiken Korea och Ryska federationen avslutats. Nya antidumpningsåtgärder har inte tagits i bruk.

Genom samma förordning upphävdes antidumpningsåtgärderna (interimsöversyn och antidumpningstull) vid import av termoplastiskt gummi av styrenbutadienstyren-typ med ursprung i Taiwan. Förordningen trädde i kraft den 28 augusti 2005.

Antidumpningsåtgärder för vilka giltighetstiden snart kommer att löpa ut

Om inte en ny översyn inleds, kommer

- antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av karbamid (urinämne) med ursprung i Ryssland (KN-numren 3102 10 10 och 3102 10 90) att upphöra att gälla den 18 maj 2006.
- antidumpningsåtgärder (tull) som tillämpas vid import av tråd av aluminium (Taric-nummer 7607 11 10 10) med ursprung i Folkrepubliken Kina och Ryssland att upphöra den 18 maj 2006. Samtidigt upphör antidumpningsåtgärderna (åtaganden) som gäller ryska företag (EUT nro C 209, 26.8.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419.

HS/MSR, 141/010/29.8.2005

BILAGA

Följande uppgifter skall anges på den faktura som åtföljer företagets försäljning till gemenskapen av varor som omfattas av åtagandet.

1. Rubriken **FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR VILKA OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE** .
2. Namnet på det företag som utfärdat fakturan.
3. Fakturanummer.
4. Dag för utfärdande av fakturan.
5. Det **TARIC-tilläggsnummer** enligt vilket varorna på fakturan skall tullklareras vid gemenskapens gräns (enligt vad som anges i förordningen om införande av den slutgiltiga antidumpningstullen).
6. En exakt beskrivning av varorna samt följande uppgifter:
 - produktkodnummer (PCN)
 - tekniska specifikationer för produktkodnumret enligt beskrivningen i bilaga I,
 - företagets produktkodnummer (Company Product Code number, CPC),
 - KN-nummer,
 - kvantitet (i kilogram/ton).
7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:
 - pris per enhet (kg/ton),
 - tillämpliga betalningsvillkor,
 - tillämpliga leveransvillkor,
 - sammanlagda rabatter och avdrag.

8. Namnet på det företag som agerar som importör och till vilket fakturan utfärdas direkt av det berörda företaget.

9. Namnet på den företrädare för företaget som har utställt fakturan samt följande undertecknade försäkran:

"Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [FÖRETAGET] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/622/EG. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta".

Att i efterhand beakta de poster som nämns i artikel 33 i tullkodexen

Genom detta cirkulär upphävs de anvisningar som tidigare getts om saken.

För att de i artikel 33 nämnda posterna inte skall räknas in i tullvärdet på en importerad vara, skall de anges separat från det pris som faktiskt betalats eller skall betalas för varan. Posterna skall anges separat i tulldeklarationen och vid behov i tullvärdedeklarationen D.V.1. Se närmare i TMD nr 264/2003.

Om man efter överlåtelsen av varan emellertid upptäcker att någon post enligt artikel 33 av misstag inte angetts som en avdragspost, skall man göra på följande sätt:

Tulldeklarationen ändras med stöd av artikel 78 i tullkodexen efter det att varorna utlämnats. Detta sker antingen på myndighetsinitiativ eller på deklarantens begäran. Vid ändringen av tulldeklarationen vidtar tullmyndigheten alla behövliga åtgärder, inkl. återbetalning och eftergift av tull med stöd av artikel 236 i tullkodexen, för att rätta till situationen till att motsvara de nya uppgifterna. Ett yrkande på korrigerings enligt artikel 78 skall göras inom tre år efter underrättelsen om tullskulden.

Tulldeklarationen ändras till deklarantens fördel endast till följd av ett fel som begåtts i god tro och när deklaranten inte kan konstateras ha gjort sig skyldig till grov oaktsamhet. Deklaranten skall med dokument påvisa att förutsättningarna för en ny deklaration förelåg redan då den första deklarationen lämnades in, dvs. att de faktiska omständigheterna skulle ha berättigat deklaranten att tillämpa ett lägre tullvärde redan när deklarationen lämnades in.

RV/MA, 142/010/29.8.2005

Marocko och Tunisien; värdegränser vid import av ursprungsvaror

I handeln mellan gemenskapen och Marocko och mellan gemenskapen och Tunisien kan produkternas ursprungsstatus (ursprungsprodukter) påvisas med en så kallad fakturadeklaration, om värdet på försändelser innehållande endast ursprungsprodukter inte överstiger **5 110** euro.

Produkter som privatpersoner skickar som småförsändelser till andra privatpersoner samt produkter som resenärer medför i sitt personliga bagage kan införas till landet utan att ursprungintyg uppvisas för dem. Förutsättningen är att det inte är fråga om kommersiell import och att produkterna anmälts uppfylla de villkor som ställs i ursprungsreglerna. Likaså förutsätts det att det inte finns skäl att misstänka anmälans riktighet. I fråga om små försändelser får produkternas sammanlagda värde inte överstiga **500** euro och värdet för produkter som resenärerna medför i sitt personliga bagage får inte överstiga **1 200** euro.

Motsvarande värdegränser i Marockos och Tunisiens nationella valutor:

Euro	Marockanska dirham MAD	Tunisiska dinarer TND
5 110	56 200	8 200
1 200	13 200	1 930
500	5 500	800

Dessa motvärden för euro tillämpas under perioden 1.5.2005 - 30.4.2010. Motvärdena kommer emellertid att justeras när den paneuropeiska kumulationen som omfattar medelhavsländerna har trätt i kraft.

Mera information ges av ursprungsexperterna vid tulldistrikten.

RV/LL, 145/010/5.9.2005

Tullkvot - undantag från ursprungsreglerna för skalade kammusslor med ursprung i Saint Pierre och Miquelon

Ursprungsreglerna för handeln med utomeuropeiska länder och territorier (ULT, OCT) finns i bilaga III till rådets beslut 2001/822/EY (EUT nr L 314, 30.11.2001). Med stöd av artikel 37 i bilagan kan undantag beviljas vid tillämpningen av dessa ursprungsregler, om det är motiverat med tanke på utvecklingen av näringslivet.

Kommissionen utfärdade den 27 juli 2005 beslut nr 2005/578/EY (EUT L 197, 28.7.2005) om undantag från definitionen av begreppet ursprungsprodukt för att ta hänsyn till den särskilda situationen i Saint Pierre och Miquelon. Undantaget gäller färska och kylda skalade kammusslor av släktet *Placopecten magellanicus* med KN-nummer 0307 21 00 (20) och 0307 29 90 (10).

Genom undantag från bestämmelserna i bilaga III till beslut 2001/822/EG skall de slutmuskler från musslan *Placopecten magellanicus*, färska och frysta, som bereds i Saint-Pierre och Miquelon, anses ha ursprung i Saint-Pierre och Miquelon när de i enlighet med de villkor som fastställs i beslutet framställts av musselyngel, musslor med skal och slutmuskler från musslan *Placopecten magellanicus*, som inte har ursprung i Saint-Pierre och Miquelon.

Undantaget tillämpas på de kvantiteter som anges i bilagan nedan och som importeras från Saint Pierre och Miquelon till gemenskapen under tiden 1.8.2005 - 31.7.2012.

För förmånsbehandling skall man vid import visa upp ett EUR.1-varucertifikat som i fält 7 har följande anteckning om undantaget: "Derogation - Commission Decision 2005/578/EC"

Beslutet tillämpas till och med den 31 december 2005, eftersom giltighetstiden för ULT-beslutet går ut då. Om ett nytt ersättande ULT-beslut fastställs, tillämpas undantagsbeslutet till utgången av giltighetstiden för det nya ULT-beslutet, dock högst till och med den 31 juli 2012.

Mera information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden. I fråga om kvoter ges information av Åbo tull, Kvoter och rättelser.

RV/LL, 143/010/1.9.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 197, 28.7.2005, s. 33

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 1.8.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
0307 21 00 20	- - - Slutmuskler från musslan <i>Placopecten magellanicus</i>	8,0		1
0307 29 90 00	- - - Andra:			
0307 29 90 10	- - - - Slutmuskler från musslan <i>Placopecten magellanicu</i>	8,0		1
0307 29 90 90	- - - - Andra	8,0		1

(gäller fr.o.m. 6.8.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
2817 00 00 13	- - - Avsända från Kazakstan	5,5		1, 2

(gäller fr.o.m. 4.8.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
3824 30 00 00	- Osintrade metallkarbider, blandade med varandra eller med metalliska bindemedel:			
3824 30 00 10	- - Volframkarbid blandad med metallpulver (TN077)	5,3		1, 2
3824 30 00 90	- - Andra	5,3		1

Del 2

(gäller fr.o.m. 6.8.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
7307 93 11 95	----- Avsända från Filippinerna	3,7		1, 2, 5
7307 93 19 95	----- Avsända från Filippinerna	3,7		1, 2, 5
7307 99 30 95	----- Avsända från Filippinerna	3,7		1, 2, 5
7307 99 90 95	----- Avsända från Filippinerna	3,7		1, 2, 5

(gäller fr.o.m. 30.7.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
7325 10 99 00	- - - Andra:			
7325 10 99 10	---- Avsedda att täcka eller ge tillgång till marksystem eller underjordiska system, och delar därav, även maskinbearbetade, belagda, målade eller utrustade med andra material, med undantag av brandposter	1,7		1, 2
7325 10 99 90	---- Andra	1,7		1

Fotnotsförteckning

Nya fotnoter

(gäller fr.o.m. 1.8.2005):

CD 435

Krav på uppvisande av ett EUR.1-certifikat med påskriften "Derogation - Commission Decision 2005/578/EC" eller "Déroation - Décision 2005/578/CE de la Commission" vilket innebär avsteg från ursprungsreglerna (EUT L 197 s. 31).

(gäller fr.o.m. 1.7.2005):

CD 436

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1217/2005 (EUT L 199).

(gäller fr.o.m. 1.8.2005):

CD 437

"Importtillstånd" och "särskilda importvillkor", se artiklarna 20-25 i förordning (EG) nr 111/05 (EUT L 22), och genomförd genom förordning (EG) nr 1277/05 (EUT L 202).

CD 438

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras uppvisande av en importlicens enligt bestämmelserna i

förordning (EG) nr 1241/2005 (EUT L 200).

(gäller fr.o.m. 4.8.2005):

TN 077

I motsats till partiklarna hos pressfärdigt pulver, som är sfäriska eller kornformade, homogena och fritt flytande, är partiklarna oregelbundna och inte fritt flytande. De bristande flytegenskaperna kan mätas och fastställas med hjälp av en kalibrerad tratt, t.ex. en flödesmätare av Hall-typ enligt ISO 4490.

Textändringar

(gäller fr.o.m.1.8.2005):

CD 181

För att komma i åtnjutande av denna kvot erfordras uppvisande av en importlicens som erhållits enligt de villkor som är föreskrivna i förordning (EG) nr 1279/98 (EGT L 176), ändrad genom förordning (EG) nr 1240/2005 (EUT L 200).

(gäller fr.o.m.18.8.2005):

CD 259

"Exporttillstånd" och "särskilda exportvillkor", se artiklarna 12-19 i förordning (EG) nr 111/05 (EUT L 22), och genomförd genom förordning (EG) nr 1277/05 (EUT L 202).

(gäller fr.o.m.16.12.2004):

CD 407

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1218/2005 (EUT L 199).

(gäller fr.o.m.18.8.2004):

TM 135

Övervakningen skall inte gälla för läkemedel enligt definitionen i Europaparlamentets och rådets direktiv 2001/83/EG farmaceutiska preparat, blandningar, naturprodukter och andra preparat som innehåller förtecknade ämnen och som är beredda på ett sådant sätt att dessa ämnen inte lätt kan användas eller utvinnas genom metoder som är lätta att tillämpa eller ekonomiskt fördelaktiga.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller

e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 144/010/2.9.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i september 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i september 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i juli 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,12 %
Danmark	2,16 %
Sverige	1,64 %
Storbritannien	4,66 %
Cypern	3,92 %
Lettland	2,71 %
Litauen	2,32 %
Malta	3,28 %
Polen	4,68 %
Slovakien	2,89 %
Slovenien	4,04 %
Tjeckien	1,78 %
Ungern	6,50 %

Estland 2,33 %

RV/MA, 146/010/8.9.2005

Antidumpningsåtgärder

TV-kamerasystem med ursprung i Japan: ändring av tillämpningsområde

Genom rådets förordning (EG) nr 1454/2005 (EUT nr L 231, 8.9.2005) har följande företags kameramodeller befriats från antidumpningstullar:

Ikegami Tsushinki Co., Ltd, från och med den 28 oktober 2004:

- kamerahuvud HC-500,
- kamerahuvud HC-500W.

Hitachi Denshi (Europa) GmbH, från och med den 27 januari 2005:

- kamerahuvud V-35,
- kamerakontrollenheter RU-Z35,
- kameraadapter CA-Z35,
- kameraadapter EA-Z35.

Matsushita, från och med den 10 maj 2005:

- kamera huvud AW-E860L.

Den nya bilagan till förordning (EG) nr 2042/2000 finns som bilaga nedan.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 147/010/12.9.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 231, 8.9.2005, s.4-6

OPT-kvoter för kinesiska beklädnadsvaror

Genom kommissionens förordning (EG) nr 1478/2005, publicerad i EUT nr L 236/2005, har kvoter införts för kategorierna 4, 5, 6, 7, 26 och 31 för att användas efter passiv förädling med ekonomisk verkan i Kina.

OPT-kvoterna för år 2005 fördelas så att de traditionella aktörernas andel är 90 % och de nya aktörernas 10%. Rätten att yrka på kvottilldelning som traditionell aktör har de som har motsvarande produktion inom gemenskapen och som år 1993 eller senare låtit bearbeta varor tillhörande tulltariffkapiteln 50-63 i sådana tredje länder som omfattas OPT-systemet.

De som vill använda sig av traditionella aktörers status ombedes att senast den 28 september 2005 till Tullstyrelsen lämna de uppgifter som avses i förordning nr 3036/94 (EUT nr L 322/94).

Nya aktörer kan lämna ansökningar fr.o.m. den 1 oktober 2005.

Tillståndet till OPT-förfarandet beviljas endast sådana företag som i sin egen fabrik inom gemenskapen tillverkar produkter som är likadana och befinner sig i samma tillverkningsstadium som de produkter som härrör från förädlingen. Varorna som exporteras för förädling skall vara i fri omsättning i gemenskapen samt ha ursprung i gemenskapen så som avses i tullkodexen och i tillämpningskodexen.

Till ansökan om förhandstillstånd (tullblankett 664A och B) skall man bifoga ett avtal som med ett tredjelandsföretag slutits om vidareförädlingen eller ett motsvarande, av myndigheten godkänt intyg om vidareförädlingen.

RAS/AMM, 150/010/15.9.2005

Antidumpningsåtgärder

Slutlig antidumpningstull vid import av vissa appreterade polyesterfilamentvävnader med ursprung i Folkrepubliken Kina

Denna slutliga antidumpningstull, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1487/2005 (EUT nr L 240, 16.9.2005), tas ut vid import av vävnader med KN-nummer ex 5407 51 00 (Taric-nummer 5407 51 00 10), 5407 52 00, 5407 54 00, ex 5407 61 10 (Taric-nummer 5407 61 10 10), 5407 61 30, 5407 61 90, ex 5407 69 10 (Taric-nummer 5407 69 10 10) och ex 5407 69 90 (Taric-nummer 5407 69 90 10). De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 17 september 2005 och är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Far Eastern Industries (Shanghai) Ltd	14,1	A617
Fuzhou Fuhua Textile & Printing Dyeing Co., Ltd	14,1	A617
Fuzhou Ta-Tung Textile Works Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou CaiHong Textile Co., Ltd	37,1	A623
Hangzhou De Licacy Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Fuen Textile Co., Ltd	37,1	A623
Hangzhou Hongfeng Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Jieenda Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Jinsheng Textile Co., Ltd	37,1	A623
Hangzhou Mingyuan Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Shenda Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Xiaoshan Phoenix Industry Co., Ltd	37,1	A623
Hangzhou Yililong Textile Co., Ltd	14,1	A617
Hangzhou Yongsheng Textile Co., Ltd	14,1	A617

Hangzhou Zhengda Textile Co., Ltd	37,1	A623
Hangzhou ZhenYa Textile Co., Ltd	14,1	A617
Huzhou Styly Jingcheng Textile Co., Ltd	14,1	A617
Nantong Teijin Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing Ancheng Cloth industrial Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing China Light & Textile Industrial City Somet Textile Co., Ltd	37,1	A623
Shaoxing County Fengyi Textile Printing & Dyeing Co., Ltd	37,1	A623
Shaoxing County Huaxiang Textile Co., Ltd	26,7	A619
Shaoxing County Jiade Weaving and Dyeing Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing County Pengyue Textile Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing County Qing Fang Cheng Textiles Imp. & Exp. Co., Ltd	33,9	A621
Shaoxing County Xingxin Textile Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing Golden tree silk Printing Dyeing and Sandwashing Co., Ltd	37,1	A623
Shaoxing Nanchi Textile Printing-Dyeing Co., Ltd	37,1	A623
Shaoxing Ronghao Textiles Co., Ltd	33,9	A620
Shaoxing Tianlong Import and Export Co., Ltd	46,4	A622
Shaoxing Xinghui Textile Co., Ltd	37,1	A623
Shaoxing Yinuo Printing & Dyeing Co., Ltd	14,1	A617
Shaoxing Yongda Textiles Co., Ltd	37,1	A623

Shaoxing Zhengda Group Co., Ltd	14,1	A617
Wujiang Canhua Imp. & Exp. Co., Ltd	56,2	A618
Wujiang Longsheng Textile Co., Ltd	14,1	A617
Wujiang Xiangsheng Textile Dyeing & Finishing Co., Ltd	14,1	A617
Zhejiang Golden Time Printing and Dyeing knitwear Co., Ltd	37,1	A623
Zhejiang Huagang Dyeing and Weaving Co., Ltd	37,1	A623
Zhejiang Shaoxiao Printing and Dyeing Co., Ltd	37,1	A623
Zhejiang Shaoxing Tianyuan Textile Printing and Dyeing Co., Ltd	14,1	A617
Zhejiang Shaoxing Yongli Printing and Dyeing Co., Ltd	14,1	A617
Zhejiang XiangSheng Group Co., Ltd	14,1	A617
Zhejiang Yonglong Enterprises Co., Ltd	14,1	A617
Zhuji Bolan Textile Industrial Development Co., Ltd	14,1	A617
Alla andra företag	56,2	A999

Beloppen som ställts som säkerhet för den preliminära antidumpningstullen (TMD 60/2005) uppbärs slutgiltigt och de överstigande beloppen återbetalas.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 151/010/19.9.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m. 1.9.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
2001 90 99 21	- - - Vinblad:			
2001 90 99 21	- - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 29	- - - - Andra	16,0		1
2001 90 99 31	- - - Humleskott och liknande ätbara växtdelar:			
2001 90 99 31	- - - - Utan tillsats av socker	16,0		1
2001 90 99 39	- - - - Andra	16,0		1
2004 90 98 70	- - - - Kronärtskockor	17,6		1
2005 10 00 40	- - Sparris	17,6		1

Undernumren 2001 90 99 35 och 2001 90 99 37 upphörde att gälla 31.8.2005.

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
2009 80 35 40	- - - - - I form av pulver:			
2009 80 35 40	- - - - - Aprikossaft	33,6 +20,6 eur/100 kg		1
2009 80 35 50	- - - - - Andra	33,6 +20,6 eur/100 kg		1

2009 80 35 91	----- Andra:			
2009 80 35 91	----- Aprikossaft	33,6 +20,6 eur/100 kg		1
2009 80 35 99	----- Andra	33,6 +20,6 eur/100 kg		1
2009 80 38 93	----- Andra:			
2009 80 38 93	----- I form av pulver:			
2009 80 38 93	----- Aprikossaft	33,6		1
2009 80 38 95	----- Andra	33,6		1
2009 80 38 97	----- Andra:			
2009 80 38 97	----- Aprikossaft	33,6		1
2009 80 38 98	----- Andra	33,6		1
2009 80 79 40	----- I form av pulver:			
2009 80 79 40	----- Aprikossaft	16,8		1
2009 80 79 60	----- Andra	16,8		1
2009 80 79 80	----- Andra:			
2009 80 79 80	----- Aprikossaft	16,8		1
2009 80 79 89	----- Andra	16,8		1
2009 80 86 50	----- I form av pulver:			
2009 80 86 50	----- Aprikossaft	16,8 +20,6 eur/100 kg		1

2009 80 86 70, 2009 80 35 10, 2009 80 35 90, 2009 80 38 96, 2009 80 38 99, 2009 80 38 99, 2009 80 79 10, 2009 80 79 90, 2009 80 86 10, 2009 80 86 90, 2009 80 89 10 och 2009 80 89 100 kg hörde att gälla 31.8.2005.

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängdenhet	Bilaga
2309 90 99 30	----- Mineral- och vitaminblandningar	9,6		1

Tillfälligt nedsatta tullar

Enligt rådets förordning (EG) nr 1436/2005, 31.8.2005, EUT L 228/3.9.2005, har de autonoma tullarna på vissa tropiska fiskar nedsatts för att hjälpa de länder som drabbades av tsunamin:

Tullar som tillämpas 1.8.-31.12.2005:

S: 4,2 gäller varukoderna 0306 13 50 00 och 0306 13 80 00 och

S: 7,0 gäller varukoderna 1605 20 10 20, 1605 20 10 30, 1605 20 10 40, 1605 20 10 91, 1605 20 10 96, 1605 20 10 99, 1605 20 91 20, 1605 20 91 30, 1605 20 91 40, 1605 20 91 91, 1605 20 91 96 och 1605 20 91 99.

Fotnotsförteckning

Nya fotnoter:

CD 439 (gäller fr.o.m. 14.8.2005)

Importerade produkter som deklarerar enligt detta TARIC-tilläggsnummer skall vara befriade från antidumpningstullar under förutsättning att produkterna tillverkas, fraktas och faktureras av företag från vilka kommissionen godtagit åtaganden samt åtföljs av en handelsfaktura som innehåller åtminstone de uppgifter som anges nedan:

1. Rubriken "FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE".
 2. Namnet på det företag som nämns i TARIC-tilläggsnumret och som utfärdat fakturan.
 3. Fakturanummer.
 4. Dag för utfärdande av fakturan.
 5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
 6. En exakt beskrivning av varorna med bland annat följande uppgifter:
 - Det produktkodnummer (PCN) som används i samband med undersökningen och åtagandet (t.ex. PCN 1, PCN 2 etc.).
 - En icke fackmässig beskrivning av den vara som avses med respektive produktkodnummer.
 - Företagets produktkodnummer (CPC) (i tillämpliga fall).
 - KN-nummer.
 - Kvantitet (i kg).
 7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:
 - Pris per kg.
 - Betalningsvillkor.
 - Leveransvillkor.
 - Sammanlagda rabatter och avdrag.
 8. Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdat den faktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.
 9. Namnet på den företrädare för företaget som har utställt åtagandefakturan samt följande undertecknade försäkran: "Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/613/EG. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta."
- Befrielse från tull skall också förutsätta att de varor som deklarerar och visas upp för tullen exakt motsvarar varubeskrivningen i handelsfakturan.

CD 440 (gäller fr.o.m. 1.10.2005)

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1319/2005 (EUT L 210).

CD 441 (gäller fr.o.m. 1.10.2005)

För att komma i åtnjutande av denna tullkvot erfordras en importlicens enligt bestämmelserna i förordning (EG) nr 1320/2005 (EUT L 210).

CD 442 (gäller fr.o.m. 28.8.2005)

Importerade produkter som deklarerats enligt detta TARIC-tilläggsnummer skall vara befriade från antidumpningstullar under förutsättning att produkterna tillverkas, fraktas och faktureras av företag från vilka kommissionen godtagit åtaganden samt åtföljs av en handelsfaktura som innehåller åtminstone de uppgifter som anges nedan:

1. Rubriken "FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE".
2. Namnet på det företag som nämns i TARIC-tilläggsnumret och som utfärdat fakturan.
3. Fakturanummer.
4. Dag för utfärdande av fakturan.
5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
6. En exakt beskrivning av varorna samt följande uppgifter:
 - Produktkodnummer (PCN).
 - Tekniska specifikationer för produktkodnumret enligt beskrivningen i bilaga I.
 - Företagets produktkodnummer (Company Product Code number, CPC).
 - KN-nummer.
 - Kvantitet (i kilogram/ton).
7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:
 - Pris per enhet (kg/ton).
 - Betalningsvillkor.
 - Leveransvillkor.
 - Sammanlagda rabatter och avdrag.
8. Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdat den faktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.
9. Namnet på den företrädare för företaget som har utställt åtagandefakturan samt följande undertecknade försäkran:
"Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/622/EG. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta."
Befrielse från tull skall också förutsätta att de varor som deklarerats och visas upp för tullen exakt motsvarar varubeskrivningen i handelsfakturan.

CD 443 (gäller fr.o.m. 14.7.2005)

Krav på uppvisande av ett EUR. 1-certificat med påskriften "UNDANTAG - BESLUT nr 1/2005", vilket innebär avsteg från ursprungsreglarna (EGT nr L 190/05, s. 4).

Textändringar (gäller fr.o.m. 8.9.2005):**CD 341**

För övergång till fri omsättning erfordras att ett ursprungsintyg samt ett importtillstånd uppvisas, som utfärdats i enlighet med Rådets förordning (EG) nr 1440/2005 (EGT nr L 232).

CD 343

För övergång till fri omsättning erfordras att ett ursprungsintyg samt ett importtillstånd uppvisas, som utfärdats i enlighet med Rådets förordning (EG) nr 1441/2005 (EGT nr L 232).

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

RV/LK, 149/010/15.9.2005

Tullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Algeriet

Kommissionen har utfärdat förordning (EG) nr 1460/2005 om ändring av rådets förordning (EG) nr 747/2001 när det gäller gemenskapstullkvoter och referenskvantiteter för vissa produkter med ursprung i Algeriet. Förordningen finns publicerad i EUT nr L 233/9.9.2005. Den trädde i kraft den 12 september 2005 och tillämpas fr.o.m. den 1 september 2005.

1) Förordning (EG) nr 747/2001 ändras på följande sätt:

Artikel 3 skall ersättas med följande:

”Artikel 3

Särskilda villkor för rätten till tullkvoterna när det gäller vissa viner

För att omfattas av de gemenskapstullkvoter som anges i bilagorna I-III under löpnumren 09.1001, 09.1107 och 09.1205 skall de berörda vinerna åtföljas av antingen ett ursprungsintyg utfärdat av de behöriga algeriska, marockanska eller tunisiska myndigheterna i enlighet med förslaget i bilaga XII eller av ett V I 1-dokument eller ett V I 2-utdrag vilka är påtecknade på det sätt som anges i artikel 32.2 i förordning (EEG) nr 883/2001.”

2) Bilaga I skall ersättas med bilagan till den här förordningen.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171.

Åbo tull, Kvoter och rättelser /
Pirjo Nyberg, 22/787/19.9.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 233, 9.9.2005, s. 13-16

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i oktober 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.10. - 31.10.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,2174 USD).

New York	USD	1,2174
Montreal	CAD	1,4164
London	GBP	0,67205
Stockholm	SEK	9,2985
Oslo	NOK	7,7585
Köpenhamn	DKK	7,4291
Reykjavik	ISK	72,08
Zürich	CHF	1,5456
Tokyo	JPY	135,34
Melbourne	AUD	1,5674
Hongkong	HKD	9,2884
Pretoria	ZAR	7,5059
Jeddah	SAR	4,4863
Casablanca	MAD	10,6234
Kuwait	KWD	0,35

Abu Dhabi	AED	4,4139
Singapore	SGD	2,0226
Bombay	INR	49,295
Teheran	IRR	11020,84
Kuala Lumpur	MYR	4,6082
Peking	CNY	9,8914
Bangkok	THB	49,541
Wellington	NZD	1,7284
Tunis	TND	1,6071
Ankara	TRY	1,484
Kairo	EGP	7,0477
Moskva	RUB	32,164
Budapest	HUF	243,89
Prag	CZK	29,043
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5495
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6914
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,8514

Bratislava SKK 37,945

RV/MA, 152/010/22.9.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i oktober 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under oktober månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 152/010/22.9.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under oktober månad 2005.

RV/MA, 153/010/22.9.2005

Ändring till Tullstyrelsens beslut om tullvägar och allmänna trafikplatser

Tullstyrelsen Föreskrift

Dnr	Datum
------------	--------------

155/099/05	23.9.2005
------------	-----------

Författningsgrund

Tullkodexen, artikel 38 och 161,

Tullagen, 4 § 2 mom.,

Mervärdesskattelagen, 1 a §, 70 § 1 mom. 1-4 punkten och 101 §,

Lagen om påförande av accis, 4 och 6 §,

Lagen om undantag för landskapet Åland i fråga om mervärdeskatte- och accislagstiftningen, 8, 18 och 27 §

Giltighetstid

1.10.2005 tills vidare

Genom föreskriften ersätts Tullstyrelsens beslut dnr 2/099/2001 (TMD 23/2001)

Målgrupper

Tullverkets regionalförvaltning, deklaranter och transportmedlens befälhavare

I punkt 3 i förteckningen över allmänna trafikplatser läggs Kuusamo och Enontekis flygstationer till under punkten Norra tulldistriktet.

TE/AOL, 155/010/23.9.2005

Import av fritidsbåtar och deras utrustning

Den 1 oktober 2005 träder lagen om säkerhet och utsläppskrav i fråga om vissa fritidsbåtar 621/2005 (nedan lagen om fritidsbåtar) i kraft. Med denna lag sätts Europaparlamentets och rådets direktiv 94/25/EG, sådant det lyder ändrat genom direktiv 2003/44/EG, i kraft nationellt.

Definitioner

I lagen om fritidsbåtar definieras fritidsbåtar som båtar med en skrovlängd på 2,5 - 24 meter som lämpar sig för sport- eller fritidsändamål. Vidare omfattar lagen vattenskotrar, motorer och utrustning till båtar och vattenskotrar, som är avsedda att installeras i eller på ovannämnda produkter, samt utrustning som släpps ut på marknaden eller tas i bruk separat. Med vattenskotter avses en farkost vars längd understiger 4 meter och som har en förbränningsmotor.

Följande omfattas inte av lagen om fritidsbåtar: kanoter, kajaker, vattencyklar, surfingbrädor, vindsurfingbrädor, veteranbåtar planerade före år 1950 och individuellt byggda kopior av dessa, båtar som är avsedda för att ha besättning och befordra passagerare kommersiellt, undervattensbåtar, svävare, bärplansbåtar och ångbåtar.

Med import åsyftas i detta samband endast överlåtelse till fri omsättning.

Förutsättningar för överlåtelse till fri omsättning

Produkter som omfattas av lagen om fritidsbåtar och som överläts till fri omsättning skall vara försedda med följande:

1. Ägarens instruktionsbok på finska och svenska
2. Försäkran om överensstämmelse (på finska: vaatimustenmukaisuusvakuutus, på engelska: Declaration of Conformity)
 - Denna försäkran åtföljer båtägarens instruktionsbok och skall vara avfattad på finska och svenska
3. CE-märkning
 - Produkten skall vara försedd med CE-märkning på ett synligt ställe
4. Skrovidentifikationsnummer HIN (i fortsättningen båtens identifikationsnummer CIN) eller motorns serienummer
 - Produkten kan identifieras och igenkännas med hjälp av skrovidentifikationsnumret
 - Skrovidentifikationsnumret skall vara angivet på ett synligt ställe på höger sida om båtens akterspegel och det skall vara graverat, inbränt, utstansat med relieftecken eller infällda tecken, eller på annat sätt permanent fäst.
 - HIN-exempel: US - BAYATB21G605. De tre sista siffrorna 605 betyder: 6=tillverkningsårets sista siffra (i detta fall 1996), 05=försäljningsårets två sista siffror (2005).

Utrustning som omfattas av lagen behöver endast vara försedd med försäkran om överensstämmelse.

Tillsyn

Enligt 35 § i lagen om fritidsbåtar fungerar Tullen som tillsynsmyndighet för den import som sker från länder utanför det europeiska ekonomiska samarbetsområdet (EES = EU-länderna, Norge, Island, Liechtenstein). I rådets förordning (EEG) nr 339/93 om kontroll av att produkter som importeras från tredje land är i överensstämmelse med reglerna för produktsäkerhet stadgas om vilka förfaringssätt som skall användas vid tillsynen.

Tullmyndigheterna skall uppskjuta övergången till fri omsättning av sådana produkter som på grund av sina egenskaper väcker allvarliga misstankar om en allvarlig och akut fara för hälsa och säkerhet vid användning av produkten under normala och förutsebara förhållanden. Övergången måste också skjutas upp om tullmyndigheterna upptäcker att produkten inte åtföljs av sådana dokument som krävs, eller att produkten inte är märkt med sådan märkning om överensstämmelse som krävs i gemenskapsreglerna eller nationella regler om produktsäkerhet. Tullmyndigheten måste i sådana situationer omedelbart underrätta den myndighet som ansvarar för

marknadsövervakningen om att övergången till fri omsättning uppskjuts. I Finland är denna myndighet Sjöfartsverket.

Sjöfartsverket har tre vardagar på sig att undersöka saken och meddela tullmyndigheterna om vilka åtgärder som vidtas i ärendet. Om Sjöfartsverket inom tre vardagar inte meddelar om några åtgärder bör varorna överlåtas till fri omsättning. Om Sjöfartsverket svarar att varorna inte uppfyller de kriterier som lagen om fritidsbåtar förutsätter, är övergång till fri omsättning förbjuden. På Sjöfartsverkets begäran skall den medföljande fakturan och andra följedokument märkas på följande sätt: "Icke överensstämmande produkt - ej godkänd för fri omsättning - förordning (EEG) nr 339/93"

I sådana fall skall varor som strider mot bestämmelserna antingen återexporteras eller av varuhavaren enligt Sjöfartsverkets anvisningar ändras till att motsvara kraven. I detta fall skall varan för den tid som åtgärderna utförs överföras till ett friområde eller hänföras till tullagerförfarandet.

Mera information:

Tullöverinspektör Jarkko Keskinen, tfn 020 49 22570.

JS/JXK, 154/010/23.9.2005

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Antidumpningsåtgärder som upphör att gälla

Antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av flusspat (Taric-nummer 2529 21 00 10 och 2529 22 00 10) med ursprung i Kina upphör att gälla den 27 september 2005 (EUT nr C 235, 23.9.2005).

Utjämningsåtgärder som upphört att gälla

Utjämningsåtgärderna (tull) vid import av termoplastiskt gummi av styrenbutadien- styren-typ (Taric-nummer 4002 19 00 10, 4002 99 10 10 och 4002 99 90 91) med ursprung i Taiwan upphörde att gälla den 23 september 2005 (EUT nr C 232, 21.9.2005).

Ny antidumpningsåtgärd

Vid import av karbamidammoniumnitratlösningar (KN-nummer 3102 80 00) med ursprung i Algeriet, Vitryssland, Ryska federationen och Ukraina har en översyn inletts beträffande eventuell förlängning av giltighetstiden för antidumpningsåtgärderna (EUT nr C 233, 22.9.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419.

RAS/MSR, 156/010/26.9.2005

Näst sista pris som grund för tullvärdet

Enligt andra stycket i artikel 147.1 i tillämpningskodexen har deklaranter möjlighet att uppge det pris som föregick det senaste köpet som grund för tullvärdet, om dessa på ett godtagbart sätt bevisar för tullmyndigheterna att denna försäljning av varorna har skett för att exportera varorna till gemenskapens tullområde.

Med anledning av detta ombeds deklaranter som kommer att uppge det näst sista priset som grund för tullvärdet att på förhand meddela detta till vederbörande tulldistrikt. Deklaranten bör vara beredd på att uppvisa begärda utredningar om arrangemang gällande affären.

Kontaktuppgifter enligt tulldistrikt:

Södra tulldistriktet

Aulis Bruun tfn 020 4921217 och Leila Alasalmi tfn 020 4921063

Östra tulldistriktet

Airi Peutere tfn 020 4925021 och Sinikka Käkelä tfn 020 4925085

Norra tulldistriktet

Marko Kunnari tfn 020 4928023

Västra tulldistriktet

Tiina Aalto tfn 02-468 4290

Ålands tulldistrikt

tfn 020 391 110

RV/MA, 157/010/28.9.2005

Tullkvot för socker från Bulgarien; ändring av löpnummer

Kommissionen har utfärdat förordning (EG) nr 1497/2005 om rättelse av rådets och kommissionens beslut 2005/430/EG, Euratom om ingående av ett tilläggsprotokoll till Europaavtalet om upprättande av en associering mellan Europeiska gemenskaperna och deras medlemsstater, å ena sidan, och Republiken Bulgarien, å andra sidan. Förordningen finns publicerad i EUT nr L 240/16.9.2005. Den trädde i kraft den 16 september 2005 och tillämpas från den 1 juli 2005.

I bilagan till beslutet anges ett felaktigt löpnummer för produkter tillhörande varukoderna 1701 och 1702. Genom förordningen ändras raden gällande löpnummer 09.4785 i beslutets bilaga till följande:

Löpnummer	KN-koodi	Varuslag
09.5902	1701	Socker
	1702	Annat socker

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171.

Åbo tull, Kvoter och rättelser/
Pirjo Nyberg, 23/787/3.10.2005

Antidumpningsåtgärder

Slutlig antidumpningstull vid import av triklorisocyanursyra med ursprung i Folkrepubliken Kina och Amerikas förenta stater

Den slutliga antidumpningstullen, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1631/2005 (EUT nr L 261, 7.10.2005), tas ut vid import av triklorisocyanursyra och beredningar därav med Taric-nummer 2933 69 80 70 och 3808 40 20 20. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 8 oktober 2005 och är följande:

Land	Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Kina	Hebei Jiheng Chemical Co. Limited	8,1	A604
	Puyang Cleanway Chemicals Limited	7,3	A628
	Heze Huayi Chemical Co. Limited	14,1	A629
	Zhucheng Taisheng Chemical Co. Limited	40,5	A627
	Alla andra företag	42,6	A999
Förenta staterna	Biolab Inc.	7,4	A594
	Clearon Inc.	8,1	A596
	Alla andra företag	25,0	A999

Tillämpning av de individuella tullsatser som fastställts för ovan nämnda företag förutsätter att en faktura enligt bilagan nedan visas upp för tullen.

Beloppen som ställts som säkerhet för den preliminära antidumpningstullen (se TMD 67/2005) tas ut slutgiltigt och de överstigande beloppen återbetalas.

Ny antidumpningsåtgärd

En översyn vid giltighetstidens utgång av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av TV-kamerasystem samt delar till sådana system (Taric-nummer 8525 30 90 10, 8537 10 91 91, 8537 10 99 91, 8529 90 81 38, 8529 90 88 32, 8543 89 95 39, 8528 21 14 10, 8528 21 16 10 och 8528 21 90 10) med ursprung i Japan har inletts beträffande eventuell förlängning av åtgärderna (EUT nr C 239, 29.9.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 158/010/10.10.2005

Bilaga

Den giltiga faktura som avses i artikel 1.3 i denna förordning skall innehålla en deklARATION som är undertecknad av en anställd vid företaget och ha följande form:

1. Den anställdes namn och funktion vid det företag som utfärdat fakturan.

2. Följande deklARATION: ”Jag intygar härmed att den [volym] triklorisocyanursyra som säljs på export till Europeiska gemenskapen och som avses i denna faktura har tillverkats av [företagets namn och adress] [TARIC-tilläggsnummer] i [det berörda landet]. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta.”

Datum och underskrift.

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i oktober 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i oktober 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i augusti 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,13 %
Danmark	2,17 %
Sverige	1,67 %
Storbritannien	4,59 %
Cypern	3,85 %
Lettland	2,76 %
Litauen	2,33 %
Malta	3,26 %
Polen	4,67 %
Slovakien	2,94 %
Slovenien	4,02 %
Tjeckien	1,79 %
Ungern	6,35 %

Estland 2,33 %

RV/MA, 161/010/13.10.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder:

Fr.o.m. 15.09.2005:

Etelä-Pohjanmaan Voima (0216734-9 T0001) Vaasa 6466-7
Oy

Fr.o.m. 01.10.2005:

Fortum Service Oy (0909890-5 T0001) Fortum 2532-0

Fr.o.m.10.10.2005:

Cassinna Oy (0579922-9 T0001) Helsinki 1425-8

Koivukeskuksen
Puunhankinta Oy (1561519-8 T0001) Imatra 9583-6

MJA/TRH,159/010/10.10.2005

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Ändringar (företagsspecifika) rörande tillämpning av utjämningsåtgärder på import av ett visst slags polyetentereftalat med ursprung i Indien

Genom rådets förordning (EG) nr 1645/2005 (EUT nr L 266, 11.10.2005) har ändringar, som trädde i kraft den 12 oktober 2005, gjorts rörande tillämpning av slutgiltiga utjämningsåtgärder på import av polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Indien.

Utjämningsstullen vid import av produkter tillverkade av det indiska företaget South Asian Petrochem Limited är nu 106,5 euro per ton (Taric-tilläggsnummer A 585).

Utjämningsstullen tas inte ut vid import av produkter tillverkade av ovan nämnda indiska företag som gjort åtagandet, om produkterna levererats och fakturerats direkt till gemenskapsimportören, och om det vid överlåtelse av polyetentereftalat till fri omsättning företes en faktura med uppgifter enligt bestämmelserna i bilagan till förordning 2603/2000 (se bilaga i TMD 239/2000).

Ändringar (företagsspecifika) rörande tillämpning av antidumpningsåtgärder på import av polyetentereftalat med ursprung i Indien

Genom rådets förordning (EG) nr L 1646/2005 (EUT nr L 266, 11.10.2005) har ändringar gjorts rörande slutliga antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av polyetentereftalat med ursprung i Indien. Ändringarna trädde i kraft den 12 oktober 2005.

Antidumpningstullen vid import av produkter tillverkade av det indiska företaget South Asian Petrochem Limited är nu 88,9 euro per ton (Taric-tilläggsnummer A 585). Antidumpningstull uppbärs också vid import av polyetentereftalat med ursprung i Indien som enligt förordningen som trädde i kraft den 13 januari 2005 omfattats av registreringsåtgärder (se TMD 34/2005).

Antidumpningstullen tas inte ut vid import av produkter tillverkade av ovan nämnda indiska företag som gjort åtagandet, om produkterna levererats och fakturerats direkt till gemenskapsimportören, och om det vid överlåtelse av polyetentereftalat till fri omsättning företes en faktura med uppgifter enligt bestämmelserna i bilagan till förordning 2603/2000 (se bilaga i TMD 239/2000).

Slutgiltig antidumpningstull på tegelstenar av magnesia med ursprung i Folkrepubliken Kina

Genom rådets förordning (EG) nr 1659/2005 (EUT nr L 267/2005, 12.10.2005) har en slutgiltig antidumpningstull införts på import av vissa tegelstenar av magnesia (Taric-nummer 6815 91 00 10, 6815 99 10 20 och 6815 99 90 20) med ursprung i Folkrepubliken Kina. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 13 oktober 2005 och är följande:

Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Liaoning Mayerton Refractories Co. Ltd, Jinjiao Development Zone, Dashiqiao, Liaoning Province, 115100, PRC	2,7	A632

Yingkou Sanhua Refractory Material Co. Ltd, Gangdu Management Zone, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, PRC	8,1	A633
Yingkou Kyushu Refractories Co. Ltd, Houlashan, Jinqiao Village, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, PRC	18,6	A634
Yingkou Guangyang Refractories Co. Ltd, Houlashan, Jinqiao Village, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, PRC	18,6	A635
Yingkou Qinghua Refractories Co. Ltd, Qinghuayu Village, Qinghua District, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, PRC	15,3	A636
Dashiqiao Sanqiang Refractory Materials Co. Ltd, Biangan Village, Nanlou Economic Development zone, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, PRC	27,7	A638
Alla andra företag	39,9	A999

Kommissionen har godtagit åtagandet av nedan nämnda företag:

Land	Företag	Taric- tilläggsnr
Folkrepubliken Kina	Yingkou Qinghua Refractories Co. Ltd, Qinghuayu Village, Qinghua District, Dashiqiao City, Liaoning Province, 115100, Folkrepubliken Kina	A636

Antidumpningstullar tillämpas inte på import av ovan nämnda företags produkter förutsatt att en faktura med uppgifter enligt bilagan nedan företes vid överlåtelse av tegelstenar av magnesia till fri omsättning.

De belopp för vilka säkerhet ställts för preliminära antidumpningstullar (se TMD 74/2005) tas ut slutgiltigt och de belopp som uppburits utöver den slutgiltiga antidumpningstullsatsen frisläpps.

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 162/010/17.10.2005

BILAGA

Följande uppgifter skall anges på den faktura som åtföljer företagets försäljning till gemenskapen av kemiskt bundna, obrända tegelstenar av magnesia där beståndsdelen magnesia innehåller minst 80 % MgO, med eller utan magnesit, vilka omfattas av ett åtagande:

1. Rubriken FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE .

2. Namnet på det företag som nämns i artikel 1 i beslut 2005/704/EG genom vilket åtagandet godtas och som har utfärdat fakturan.

3. Fakturanummer.

4. Datum för utfärdandet av fakturan.

5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.

6. En exakt beskrivning av varorna, med bl.a. följande uppgifter:

-Det produktkodnummer (PCN) som använts i samband med undersökningen och åtagandet (t.ex. PCN 1, PCN 2, osv.).

-En beskrivning i klartext av den vara som avses med respektive produktkodnummer.

-Företagets produktkodnummer (CPC) (i tillämpliga fall).

-KN-nummer.

-Kvantitet (i ton).

7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter: -Pris per ton.

-Betaltvillkor.

-Leveransvillkor.

-Sammanlagda rabatter och avdrag.

8. Namnet på det företag som agerar som importör i gemenskapen och till vilket företaget direkt utfärdar den faktura som åtföljer de varor som omfattas av ett åtagande.

9. Namnet på den anställde vid företaget som har utfärdat fakturan samt följande undertecknade försäkran:

"Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/704/EG. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta".

Tullpreferenser för utvecklingsländer (GSP, AVS och ULT): myndigheter som bestyrker ursprungsintyg (Form A och EUR.1)

Som bilaga till detta cirkulär publiceras en helt reviderad förteckning över de utvecklingsländer från vilka ursprungsprodukter kan importeras med förmånsbehandling, om de åtföljs av ett giltigt ursprungsintyg, antingen ursprungsintyg Form A (GSP) eller varucertifikat EUR.1 (AVS och ULT). Intyget skall vara bestyrkt av någon av de myndigheter som anges i förteckningen.

Förmånsbehandling kan beviljas endast sådana länder eller territorier som meddelat Europeiska unionens kommission namnen på de myndigheter som bestyrker ursprungsintyg samt skickat modeller för de stämplat dessa använder.

De länder i förteckningen som omfattas av den särskilda ordningen för de minst utvecklade länderna är: Afghanistan, Angola, Bangladesh, Benin, Bhutan, Burundi, Eritrea, Etiopien, Gambia, Haiti, Kambodja, Kap Verde, Kiribati, Demokratiska republiken Kongo, Laos, Lesotho, Madagaskar, Malawi, Malediverna, Moçambique, (Myanmar=utanför GSP-ordningen), Nepal, Ekvatorialguinea, Samoa, Senegal, Sierra Leone, Sudan, Tanzania, Togo, Uganda, Vanuatu, Yemen och Zambia. (landgruppskoden i Taric är SPGA).

Länderna som sedan 1.7.2005 omfattas av stimulansordningen för uthållbar utveckling och gott styre (=GSP+) är: Bolivia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Georgien, Guatemala, Honduras, Colombia, Mongoliet, Nicaragua, Panama, Peru, Sri Lanka och Venezuela. (landgruppskoden i Taric är SPGE).

Moldavien kan till slutet av år 2005 beviljas förmåner enligt stimulansordningen till skydd av arbetstagares rättigheter (landgruppskoden i Taric är SPGS). Fastän också Sri Lanka omfattas av denna särskilda stimulansordning till skydd av arbetstagares rättigheter, är förmånsbehandlingen i fråga om Sri Lanka fr.o.m. 1.7.2005 GSP+-behandling (SPGE), eftersom Sri Lanka är ett GSP+ -land fr.o.m. detta datum.

De övriga GSP-länderna i förteckningen omfattas av den allmänna GSP-ordningen (landgruppskoden i Taric är SPGL).

Denna förteckning ersätter förteckningen i Tullstyrelsens meddelande nr 118/2004. De senaste ändringarna, som ännu inte meddelats i TMD (jfr tidigare TMD nr 197/04, 5/05 ja 80/05), är myndighetsbyten i Angola, Bolivien, Georgien, Indonesien, Mauritius, Moldova, Nicaragua, Thailand och Förenade Arabemiraten samt tillägg av verksamhetsställen i Ryssland.

I många länder är den bestyrkande myndigheten tullmyndigheten "Customs Offices / Bureaux des Douanes". Då är dessa länders olika tullkontor berättigade att med sin stämpel bestyrka ursprungsintyg.

Fastän Singapore inte längre omfattas av GSP-systemet, kan man i Singapore utfärda Form A-intyg vid export till gemenskapen av produkter som har ursprung i något annat ASEAN-land.

Förmånsbehandlingen finns angiven för varje land så att GSP avser u-landsbehandlingen med Form A -intyg (koderna som börjar med SPG i Taric). AVS och ULT hänvisar till en tullförmån enligt avtal och arrangemang som gäller dessa länder och områden (koderna LOMA och LOMB i Taric). Denna förmån beviljas med EUR.1-varucertifikat.

Om något land i förteckningen har försetts med både GSP och någondera av de sist nämnda förmånsbehandlingarna (AVS eller ULT), beviljas varorna förmånsbehandling enligt det ursprungscertifikat som företes. Tillämpningen av en förmånsbehandling är beroende också av om produkterna omfattas av förmånsbehandlingen i fråga.

Gällande förmånstullar finns att se gratis på EU-kommissionens Internet-adress: http://europa.eu.int/comm/taxation_customs/dds/sv/home.htm

Närmare information om Tullpreferensavtal och -arrangemang finns på Tullens webbplats www.tulli.fi (>På svenska

Ytterligare information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden.

SL/CA,160/010/12.10.2005

Förteckning

Landets namn - Landkod: behandling

Myndighet

Afghanistan - AF: GSP

Ministry of Commerce, Export Promotion Department

Algeriet - DZ: GSP

Customs Offices / Bureaux de Douanes

Stämpeln: arabisk text och verksamhetsställets nummer

Amerikanska Jungfruöarna - VI: GSP

1. Virgin Islands Bureau of Internal Revenue

2. The Virgin Islands Industrial Development Commission

Reliefstämpel; också en häftande stämpel med guldfärgat reliefmönster

Angola - AO: GSP och AVS

GSP: Ministerio do Comercio e Turismo, Gabinete de Estudos Tecnicos Aduaneiros

AVS: Customs Administrations / Administrations Douanieres

Anguilla - AI : ULT

Customs Department

Antigua och Barbuda - AG: AVS

Comptroller of Customs

Argentina - AR: GSP

Secretaria de Industria y Comercio

Dirección de Promoción de las Exportaciones

Armenien - AM: GSP

Chamber of Commerce & Industry of the Republic of Armenia

Aruba - AW: GSP och ULT

Customs Offices / Bureaux de Douanes

Azerbajdzjan - AZ: GSP

Ministry of Economic Development, Commodity Certification Center

Bahamas - BS: AVS

Bahamas Customs

Också reliefstämpel

Bahrain - BH: GSP

Customs Offices / Bureaux de Douanes

Bangladesh - BD: GSP

1. Export Promotion Bureau

Också reliefstämpel

2. Bangladesh Jute Mills Corporation (BJMC)

Barbados - BB: GSP och AVS

GSP: 1. Barbados Investment and Development Corporation
2. Ministry of Trade and Industry, Export Promotion Division
AVS: Barbados Customs & Excise Department

Belize - BZ: GSP och AVS
Department of Customs & Excise, Belize City

Benin - BJ: GSP och AVS
GSP: 1. Customs Offices / Bureaux de Douanes
2. Direction du Commerce Extérieur,
Ministère de l'Industrie du Commerce et de la Promotion de l'Emploi
AVS: Customs Offices / Bureaux de Douanes

Bhutan - BT: GSP
Ministry of Trade & Industry

Bolivia - BO: GSP
Camara Nacional de Exportadores de Bolivia (CANEB)
Ministerio de Desarrollo Economico

Botswana - BW: GSP och AVS
Botswana Department of Customs and Excise

Brasilien - BR: GSP
BANCO DO BRASIL:
Departamento de Negociações Internacionais (DEINT)
da Secretaria de Comércio Exterior (SECEX)
Ministério da Industria, do Comércio e do Turismo (MICT)

Brittiska Jungfruöarna - VG: ULT
Customs authorities of British Virgin Islands

Brunei - BN: GSP
Economic Planning Unit, Ministry of Finance

Burkina Faso - BF: AVS
Bureaux des Douanes Burkina Faso

Burundi - BI: GSP och AVS
GSP: 1. Customs Offices / Bureaux de Douanes
2. Ministère du Commerce et de l'Industrie - Département du Commerce Extérieur
AVS: Customs Offices / Bureaux de Douanes

Caymanöarna - KY: ULT
Collector of Customs

Centralafrikanska republiken - CF: AVS
Douanes de la Republique Centrafricaine

Chile - CL: GSP
1. Direccion General de Relaciones Economicas Internacionales (DIRECON)
del Ministerio de Relaciones Exteriores
2. Comision Chilena del Cobre (COCHILCO)
3. Corporacion Nacional Forestal (CONAF)
4. Servicio Agricola y Ganadero (SAG)
5. Servicio Nacional de Pesca (SERNAP)
6. Servicio de Cooperacion Tecnica (SEROTEC)
7. Ministerio de Economia, Fomento y Reconstruccion
(Corporacion de Fomento de la Produccion (CORFO))

Colombia - CO: GSP

Ministerio de Comercio, Industria y Turismo (MINCOMERCIO)

Cooköarna - CK: GSP och AVS:

Cook Islands Customs

Costa Rica - CR: GSP

1. PROCOMER, Promotora del Comercio Exterior de Costa Rica

2. ICAFE Instituto del Café de Costa Rica

Kaffestämpel

Demokratiska republiken Kongo - CD (f.d. Zaire): GSP och AVS

Customs Offices / Bureaux des Douanes "OFIDA"

Djibouti - DJ: AVS

Customs authorities of the Republic of Djibouti /

Autorités douanières de la République de Djibouti

Dominica - DM: AVS

Customs & Excise

Dominikanska republiken - DO: GSP och AVS

GSP: Centro de Exportaciones e Inversiones de la Republica Dominicana - CEI

AVS: Customs Offices / Bureaux de Douane

Ecuador - EC: GSP

1. Ministerio de Industrias, Comercio, Integracion y Pesca (MICIP);

Quito, Manabi, Guayaquil, Paucarbamba

2. Ministerio de Comercio Exterior, Industrializacion, Pesca y Competitividad

Subsecretaria de Recursos Pesqueros, Guayaquil

För fiskeprodukter också reliefstämpel

Egypten - EG: GSP

General Organization for Export and Import Control

Stämpeln: arabisk text

Ekvatorialguinea - GQ: GSP och AVS

GSP: Customs Offices / Bureaux de Douanes: Malabo

AVS: Customs Offices / Bureaux de Douanes: Malabo, Bata

Elfenbenskusten - CI: GSP och AVS

Douanes Ivoriennes

El Salvador - SV: GSP

Centro de Trámites de Exportación (CENTREX)

Eritrea - ER: GSP och AVS

GSP: Eritrean National Chamber of Commerce

AVS: Customs Offices / Bureaux de Douanes

Stämpeln: Ministry of Finance, Customs Department

Etiopien - ET: GSP och AVS

Ethiopian Customs Authority

Djibouti Ethiopian Customs Coordination Office

Falklandsöarna - FK: ULT

Customs Office / Bureau de Douanes

Fiji - FJ: GSP och AVS

GSP: Ministry of Commerce, Business Development and Investment

AVS: Fiji Islands Customs Service

Filippinerna - PH: GSP

Department of Finance, Bureau of Customs

Franska Polynesien - PF: GSP och ULT

Service des Douanes, Territoire de Polynésie Française

Franska sydliga territorierna - TF: ULT

Administration du Territoire des Terres Australes et Antarctiques Françaises (TAAF)

Förenade Arabemiraten - AE: GSP

1. Ministry of Economy & Commerce

2. U.A.E. Customs, Al Ruwais Centre

Gabon - GA: GSP och AVS

Bureaux des Douanes

Gambia - GM: GSP och AVS

The Gambia Customs and Excise Department

Georgien - GE: GSP

Ministry of Economic Development of Georgia

Department for Foreign Economic Relations and International Programs

Ghana - GH: GSP och AVS

Ghana Customs, Excise & Prev. Service

Reliefstämpel

Gibraltar - GI: GSP

Customs Department

Grenada - GD: GSP och AVS

GSP: Ministry of Finance, Trade and Industry

Comptroller of Customs and Excise

AVS: Customs House

Grönland - GL: GSP och ULT

Grønlands Hjemmestyre

Skattedirektoratet / Toldfunktionen

Stämpeln: tresiffrigt nummer och verksamhetsställe

Guatemala - GT: GSP

Ministerio de Economia

Guinea - GN: AVS

1. Services des Douanes, Centre d'Appui aux formalites d'exportations (CAFEX)

2. "BREP" (Bureau des Régimes Economiques et Particuliers)

Guinea-Bissau - GW: AVS

Direcção-Geral das Alfândegas

Guyana - GY: GSP och AVS

Customs and Trade Administration of Guyana

Haiti - HT: GSP och AVS

Ministère du Commerce et de l'Industrie

Honduras - HN: GSP

Secretaria de Industria y Comercio:
Direccion General de Gestion Empresarial,
Centro de Tramites de las Exportaciones (CENTREX)

Indonesien - ID: GSP

1. Provincial, District and Municipality Offices of the Ministry of Trade
 2. Kawasan Berikat Nusantara (Nusantara Bonded Zone)
 3. Regional Laboratories for Testing and Quality Certification and Tobacco Institution
- Stämpeln: verksamhetsställets nummer
4. The Batam Industrial Development Authority (BIDA)
- Stämpeltexten på lokalt språk

Indien - IN: GSP

1. Coir Board
2. Central Silk Board
3. Tobacco Board
4. Marine Products Export Development Authority (MPEDA)
5. Export Inspection Council
6. Office of the Development Commissioner (Handicrafts)
7. Textiles Committee
8. Office of Chief Controller of Imports and Exports
9. Office of the Director-General of Foreign Trade
10. Office of the Development Commissioner:
SEEPZ Special Economic Zone, Bombay (Mumbai) (DC, Seepz);
KANDLA Special Economic Zone;
COCHIN Special Economic Zone (CSEZ);
NOIDA Special Economic Zone;
FALTA Special Economic Zone;
MADRAS (CHENNAI) Export Processing Zone
11. Spices Board, Cochin

Irak - IQ: GSP

Baghdad Chamber of Commerce

Iran - IR: GSP

Chamber of Commerce, Industries and Mines of the Islamic Republic of Iran

Jamaica - JM: GSP och AVS

GSP: Trade Board Limited (governmental authority)

AVS: Customs Offices

Kambodja - KH: GSP

Ministry of Commerce, Trade Preferences System Division

Stämpeln: texten på lokalt språk

Kamerun - CM: AVS

Bureaux des Douanes / Customs Offices

Också reliefstämpel

Kap Verde - CV: GSP och AVS

GSP: Alfândega: Praia; Mindelo; Espargos

Koholeima

AVS: 1. Alfândega: Praia; Mindelo; Espargos

2. Delegação Aduaneira da Palmeira

Kazakstan - KZ: GSP

"Centers for standardization, metrology and certification"

- State Organization for standardization, metrology and certification -
(Statestandard/Gosstandard)

Stämpeln: texten på lokalt språk och verksamhetställets nummer

Kenya - KE: GSP och AVS

Kenya Revenue Authority, Customs & Excise Department

Kina - CN: GSP

Entry-Exit Inspection and Quarantine Bureaus,

General Administration of Quality Supervision,

Inspection and Quarantine of the People's Republic of China (AQSIQ).

Kirgizistan - KG: GSP

Chamber of Commerce and Industry of the Kyrgyz Republic

Kiribati - KI: GSP och AVS

Customs Division, Tarawa, Republic of Kiribati

Komorererna - KM: AVS

Centre Douanier de Moroni-Port, Hahaya, Mutsamudu

Kongo - CG: AVS

Bureaux de Douanes

Kuba - CU: GSP

Camara de Comercio de la Republica de Cuba

Reliefstämpel

Kuwait - KW: GSP

Foreign Trade Dept. of the Ministry of Commerce and Industry

Export Development Control

Laos - LA: GSP

1. Foreign Trade Department, Ministry of Commerce

2. Trade Services of the Ministry of Commerce

Stämpeln: texten på lokalt språk

Lesotho - LS: GSP och AVS

Department of Customs & Excise

Också reliefstämpel

Libanon - LB: GSP

1. Ministère de l'Industrie

2. Douanes Libanaises

Liberia - LR: AVS

Bureau of Customs and Excise

Libyen - LY : GSP

Chamber of Commerce, Industry & Agriculture: Tripoli, Misurata, Benghazi, Zawia

Stämplén kan ha också arabisk text

Tripoli: reliefstämpeln med rund dekorativ självhäftande prismatisk hinna

Macao - MO: GSP

Direcção dos Serviços de Economia (Macau Economic Services)

Government of the Macau Special Administrative Region

Också reliefstämpel

Madagaskar - MG: GSP och AVS

Bureaux de Douanes / Customs Offices
Reliefstempel

Malawi - MW: GSP och AVS

GSP: 1. The Controller of Customs and Excise
2. The Secretary/Manager,
The Malawi Chamber of Commerce and Industry
Reliefstempel
AVS: Customs and Excise Division

Maldiverna - MV: GSP

Maldives Customs Service

Malaysia - MY: GSP

Ministry of International Trade and Industry (MITI)
Stämpeln: Kementerian Perdagangan Antarabangsa dan Industri

Mali - ML: AVS

1. Bureaux des Douanes, Directions régionales des douanes du Mali
Stämpeln: verksamhetsställets namn
2. Représentation de Douanes Maliennes à Dakar

Marocko - MA: GSP

Administration des Douanes et Impots Indirects
Stämpeln: C.C. och verksamhetsställets nummer

Mauritanien - MR: AVS

Bureaux des Douanes

Mauritius - MU: GSP och AVS

GSP: Foreign Trade Division
AVS: Customs & Excise Department
Koholeimassa "Mauritius Customs"

Mayotte - YT: GSP och ULT

Services des Douanes

Mexico - MX: GSP

Secretaria de Economia: Direccion General de Comercio Exterior

Mikronesien - FM: GSP

F.S.M. Customs (Federated States of Micronesia)

Moçambique - MZ: GSP och AVS

GSP: Ministerio da Industria e Comercio, Direcção Nacional do Comércio
AVS: Serviços das Alfândegas de Moçambique

Moldavien - MD: GSP

Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Moldova
Stämpeltexten på lokalt språk
(Vid tillämpning av den särskilda stimulansordningen till skydd för arbetstagares rättigheter, skall fält 4 vara försett med följande myndighets stämpel:
"Ministerul Economiei si Comertului Republicii Moldova")
Obs! Se anmärkningen i inledningstexten

Mongoliet - MN: GSP

Mongolian National Chamber of Commerce and Industry

Montserrat - MS: ULT

Government of Montserrat
Customs & Excise Department

Myanmar - MM: GSP tillämpas inte
Directorate of Trade, Ministry of Commerce

Namibia - NA: GSP och AVS
Customs and Excise

Nederländska Antillerna - AN: GSP och ULT
1. Inspectie der Invoerrechten en Accijnzen: Curaçao, Bonaire
2. Inspectie der Belastingen: Sint Maarten, St. Eustatius, Saba

Nepal - NP: GSP
H.M.G. Ministry of Finance

Nicaragua - NI: GSP
Centro de Tramites de las Exportaciones (CETREX)

Niger - NE: AVS
Bureaux des Douanes
Stämpeln: verksamhetsställets namn

Nigeria - NG: GSP och AVS
Nigeria Customs Service

Niue - NU: GSP och AVS
H.M. Niue Customs

Nya Caledonien och underlydande områden - NC: ULT
Service des Douanes, Territoire de Nouvelle Calédonie
Stämpel: "Douanes Francaises" och verksamhetsställets namn

Oman - OM: GSP
Oman Chamber of Commerce and Industry

Pakistan - PK: GSP
1. Export Protomotion Bureau, Ministry of Commerce
Flera verksamhetsställen
2. Karachi Export Processing Zone, Ministry of Industries and Production

Panama - PA: GSP
Ministerio de Comercio e Industrias
Viceministerio de Comercio Exterior (VICOMEX)

Papua Nya Guinea - PG: GSP och AVS
GSP: Department of Trade and Industry
AVS: Papua New Guinea Customs

Paraguay - PY: GSP
Ministerio de Industria y Comercio

Peru - PE: GSP
Vice Ministerio de Comercio Exterior,
Ministerio de Comercio Exterior y Turismo (MINCETUR)

Qatar - QA: GSP
Ministry of Economy & Commerce, Economic Affairs Department

Rwanda - RW: AVS

Rwanda Revenue Authority, Office Rwandais des Recettes

Ryssland - RU: GSP

Chamber of Commerce and Industry of the Russian Federation

Varje verksamhetsställe har en egen stämpel. Stämpeltexten kan också vara skriven med kyrilliska bokstäver.

Handelskamrarna "Chamber of Commerce and Industry" (CCI) och verksamhetsställena:

1. CCI of the Republic of Adygeya
2. Altai CCI (Barnaul)
3. CCI of Archangelsk
4. Astrakhan CCI
5. CCI of the Republic of Bashkortostan
6. Belgorod CCI
7. Bryansk CCI
8. CCI of Buryat Republic
9. CCI of the Vladimir region
10. Volgograd CCI
11. Vologda CCI
12. East-Siberian CCI (Irkutsk)
13. Vyatka CCI (Kirov)
14. Dalnevostochnaya CCI (Khabarovsk)
15. Jewish Autonomous Region CCI
16. CCI of the Ivanovo Region
17. CCI of the Republic of Kabardino-Balkaria
18. CCI of the Republic of Kalmykia
19. The Kaliningrad CCI
20. Kaluga CCI
21. CCI of the Republic of Karelia
22. CCI of the Republic of Komi
23. CCI of Kostroma region
24. Krasnodar CCI
25. Kuzbass CCI
26. Kursk CCI
27. CCI of Leningrad region
28. Lipetsk CCI
29. CCI of Mari El Republic
30. CCI of the Republic of Mordovia
31. Moscow CCI
32. CCI of Nizhny Novgorod region
33. Novgorod CCI
34. Novosibirsk CCI
35. Omsk CCI
36. CCI of Orenburg region
37. Oriol CCI
38. Penza regional CCI
39. Perm CCI
40. Primorsk CCI (Vladivostok)
41. CCI of the Pskov region
42. CCI of the Rostov region
43. Ryazan CCI
44. CCI of Samara region
45. Saint-Petersburg CCI
46. Saratovskaya Gubernskaya CCI
47. CCI of the Republic of Sakha (Yakutia)
48. North V (Murmansk)
49. CCI of the Smolensk region
50. CCI of Stavropol region/territory
51. Tambov CCI

52. CCI of the Republic of Tatarstan
53. Tver CCI
54. Tomsk CCI
55. Tula CCI
56. Udmurt CCI
57. Ulyanovsk CCI
58. Ural CCI (Ekaterinbourg)
59. Central-Siberian CCI (Krasnoyarsk)
60. CCI of the Republic of Khakasia
61. CCI of the Khanty-Mansiysk Autonomous region
62. CCI of Chita region
63. CCI of the Chuvash Republic (Cheboksary)
64. South-Ural CCI (Chelyabinsk)
65. Yaroslavl CCI
66. CCI of the Russian Federation
67. Apsheronsk CCI
68. Armavir Local CCI
69. Balashikha CCI
70. Belorechensk CCI
71. Bratsk CCI
72. Dmitrov Interregional CCI
73. Dubna CCI
74. CCI of Dzerzhinsk
75. East Interdistrict CCI of Moscow region
76. CCI of the Free Economic Zone "Nakhodka"
77. Gubkinskaja CCI
78. Kamyshin CCI
79. CCI of Khimki
80. CCI of the city Korelev
81. CCI of Kronshtadt
82. Kropotkin Local CCI
83. Labinsk Local CCI
84. Magnitogorsk CCI
85. CCI of Naberezhnye Chelny and region "Zakamie"
86. Nizhny Tagil CCI
87. Novocherkassk CCI
88. Novorossiysk CCI
89. Novosibirsk city CCI
90. Novotroitsk CCI
91. Obninsk CCI
92. Podolsk CCI
93. CCI of Pushkin and Pavlovsk
94. CCI of Republic of North Ossetia - Alania
95. Reutov CCI
96. Rybinsk CCI
97. CCI of Sergiev Posad
98. Serpukhov CCI
99. Shachty CCI
100. Sochi CCI
101. Southeastern CCI of Republic of Tatarstan
102. Stary Oskol CCI
103. Taganrog Interregional CCI
104. Temryuk's Local CCI
105. CCI of Togliatti
106. Verkhnekamskaya CCI
107. Volzhsky CCI
108. Voronezh Region CCI
109. Yeisk Inter-district CCI

110. Zhukovsky CCI
111. Amur CCI
112. Kamchatka CCI
113. Kurgan CCI
114. CCI of Magadan
115. Sakhalin CCI
116. CCI of Moscow Area
117. Surgut CCI
118. Tyumen CCI
119. Schelkovo CCI (Moscow Region)
120. Tuapse CCI
121. Pjatigorsk CCI (Stavropol Region)
122. Kolomna (Moscow Region)
123. Cherepovets CCI (Vologda region)
124. Vyselki local CCI

Saint Kitts och Nevis - KN: AVS

Customs and Excise Department

Saint Lucia - LC: AVS

Customs & Excise Department

Saint Pierre och Miquelon - PM: GSP och ULT

Service des Douanes, Territoire de Saint Pierre et Miquelon

Stämpel: "Douanes Francaises"

Saint Vincent och Grenadinerna - VC: AVS

Customs & Excise Department

Salomonöarna - SB: AVS

Solomon Islands Customs and Excise

Samoa - WS: GSP och AVS

Samoa Customs Department

Sankt Helena och underlydande områden - SH: GSP och ULT

1. H.M. St. Helena Customs
2. The Administrator, Tristan da Cunha
3. St. Helena Agriculture and Forestry Department

São Tomé och Príncipe - ST: AVS

Direcção das Alfândegas

Saudiarabien - SA: GSP

Ministry of Commerce & Industry

Senegal - SN: GSP och AVS

GSP: Direction du Commerce Extérieur, Ministère du Commerce

AVS: Customs offices / Bureaux des douanes

Seychellerna och underlydande områden - SC: AVS

Customs Offices / Bureaux de Douanes

Sierra Leone - SL: GSP och AVS

Comptroller of Customs and Excise

AVS: Också reliefstämpel

Singapore - SG: GSP/ASEAN

Singapore Customs (SC) - Customs and Excise Department

Obs! Se anmärkningen i inledningstexten

Somalia - SO: AVS

Customs Offices / Bureaux de Douanes: Mogadiscio, Chisimaio

Sri Lanka - LK: GSP

Department of Commerce

Sudan - SD: GSP och AVS

Sudan Customs

Surinam - SR: AVS

Inspectie der Invoerrechten en Accijnzen

Swaziland - SZ: GSP och AVS

GSP: Ministry of Foreign Affairs & Trade

AVS: Department of Customs and Excise of the Kingdom of Swaziland

Sockret har en egen stämpel vid export

Sydafrika - ZA: GSP

South African Revenue Service (SARS)

Stämpeln: verksamhetsställets nummer

Syrien - SY: GSP

Ministry of Economy and Trade

Tadzjikistan - TJ: GSP

Chamber of Commerce and Industry of the Republic of Tajikistan

Stämpeltexten kan också vara skriven med kyrilliska bokstäver

Tanzania - TZ: GSP och AVS

Tanzania Customs

Tchad - TD: AVS

Bureaux de Douanes

Thailand - TH: GSP

Department of Foreign Trade, Ministry of Commerce

Togo - TG: GSP och AVS

GSP: Ministère du Commerce, de l'Industrie, des Transports

et du Développement de la Zone Franche

AVS: Bureaux des Douanes / Customs Offices

Tonga - TO: AVS

Collector of Customs, Customs Department

Trinidad och Tobago - TT: GSP och AVS

Customs and Excise Division

Tunisien - TN: GSP

Bureaux des Douanes tunisiennes / Tunisian Customs Offices

Rektangulär stämpel med bl.a. datum och verksamhetsställets namn och nummer

Turkmenistan - TM: GSP

Ministry of Trade and Consumer Cooperation of Turkmenistan

Turks- och Caicosöarna - TC: GSP och ULT

Collector of Customs, Department of Customs

Tuvalu - TV: AVS

Tuvalu Customs

Uganda - UG: GSP och AVS

GSP: 1. Uganda Export Promotion Board

2. Uganda Revenue Authority

AVS: Customs and Excise Department

Ukraina - UA: GSP

Chamber of Commerce and Industry of Ukraine

Stämpeltexten kan också vara skriven med kyrilliska bokstäver

Uruguay - UY: GSP

Direccion General de Comercio, Area Comercio Exterior.

Uzbekistan - UZ: GSP

Republican Self-Supporting Association "UZBEKEXPERTIZA" / Open Joint-Stock Company

"UZBEKEXPERTIZA" . I mitten av stämpeln står förkortningen UzEx.

Stämpeln har texten på lokalt språk och verksamhetsställets namn

Vitryssland - BY: GSP

Belarussian Chamber of Commerce and Industry: Minsk, Brest, Gomel, Grodno,

Mogilev, Vitebsk

Stämpeln har texten med kyrilliska bokstäver och verksamhetsställets nummer

Vanuatu - VU: GSP och AVS

Customs Offices / Bureaux de Douanes

Venezuela - VE: GSP

Ministerio de la Produccion y el Comercio

Vietnam - VN: GSP

1. Vietnam Chamber of Commerce and Industry (VCCI)

2. Ministry of Trade / Ministere du Commerce

(vid bestyrkande av ursprungsintyg för export av skodon till gemenskapen)

Stämpeln har vietnamesisk text och verksamhetsställets namn

Wallis- och Futunaöarna - WF: GSP och ULT

Service des Douanes, Territoire des Iles Wallis et Futuna

Yemen - YE: GSP

Yemeni Chambers of Commerce & Industry

Zambia - ZM: GSP och AVS

Zambia Revenue Authority, Customs & Excise

Zimbabwe - ZW: GSP och AVS

Zimbabwe Revenue Authority (ZIMRA)

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i november 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) i tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.11. - 30.11.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,1899 USD).

New York	USD	1,1899
Montreal	CAD	1,3968
London	GBP	0,67705
Stockholm	SEK	9,4335
Oslo	NOK	7,7695
Köpenhamn	DKK	7,4328
Reykjavik	ISK	69,85
Zürich	CHF	1,5453
Tokyo	JPY	137,46
Melbourne	AUD	1,5801
Hongkong	HKD	9,0722
Pretoria	ZAR	7,5983
Jeddah	SAR	4,4102
Casablanca	MAD	10,6375
Kuwait	KWD	0,344

Abu Dhabi	AED	4,3391
Singapore	SGD	1,9951
Bombay	INR	49,966
Teheran	IRR	10814,75
Kuala Lumpur	MYR	4,5099
Peking	CNY	9,6704
Bangkok	THB	48,331
Wellington	NZD	1,6965
Tunis	TND	1,5992
Ankara	TRY	1,49
Kairo	EGP	6,8832
Moskva	RUB	31,72
Budapest	HUF	251,02
Prag	CZK	29,392
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5496
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6916
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,858

Bratislava

SKK

38,513

RV/MA, 164/010/20.10.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i november 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under november månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 164/010/20.10.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under november 2005.

RV/MA, 165/010/20.10.2005

Avtal mellan gemenskapen och Algeriet

Europa-Medelhavsavtalet om upprättandet av en associering mellan gemenskapen och Algeriet trädde i kraft den 1 september 2005. Avtalet har publicerats i EUT L 265, 10.10.2005 och det har ingåtts på obegränsad tid. När avtalet trädde i kraft ersatte det samarbetsavtalet mellan Europeiska ekonomiska gemenskapen och Algeriet samt avtalet mellan medlemsstaterna i Europeiska kol- och stålgemenskapen och Algeriet, vilka undertecknades den 26 april 1976.

Gemenskapen har beviljat tullförmåner för produkter med ursprung i Algeriet med stöd av nämnda samarbetsavtal och gemenskapens ordning med allmänna tullpreferenser (GSP). Utgående från associationsavtalet som nu trädde i kraft beviljar också Algeriet nu tullförmåner för produkter med ursprung i gemenskapen. Därför tas ursprungsintyg (varucertifikat EUR.1 och fakturadeklaration) i bruk vid export till Algeriet av varor med ursprung i gemenskapen. En del av de tullförmåner som Algeriet har beviljat trädde i kraft genast den 1 september 2005.

Gemenskapen och Algeriet kommer att stegvis inrätta ett frihandelsområde under en övergångsperiod på högst 12 år.

Industriprodukter

Bestämmelserna om industriprodukter tillämpas på de produkter med ursprung i gemenskapen eller i Algeriet vilka omfattas av kapitel 25-97 i den kombinerade nomenklaturen. Ett undantag utgör produkterna i bilaga 1 till avtalet på vilka bestämmelserna om industriprodukter inte tillämpas. Vissa jordbruksprodukter och bearbetade jordbruksprodukter ur kapitel 29-53 finns upptagna av bilaga 1.

Vid import till gemenskapen av industriprodukter med ursprung i Algeriet uppbärs inga tullar eller andra avgifter med samma verkan.

Tullar som uppbärs vid import till Algeriet för produkter med ursprung i gemenskapen slopas stegvis under en period av 12 år. En del produkter är tullfria omedelbart efter att avtalet trätt i kraft (bilaga 2 till avtalet). Tullsänkningen för övriga industriprodukter börjar två år efter att avtalet trätt i kraft (bilaga 3 till avtalet samt övriga industriprodukter).

Jordbruksprodukter, fiskeriprodukter och bearbetade jordbruksprodukter

Bestämmelser som gäller dessa produkter tillämpas på produkter med ursprung i gemenskapen eller i Algeriet vilka omfattas av kapitel 1-24 i den kombinerade nomenklaturen eller finns förtecknade i bilaga 1 till avtalet. Handeln med dessa varor kommer att liberaliseras stegvis.

Arrangemangen avseende **jordbruksprodukter** med ursprung i Algeriet vilka importeras till gemenskapen finns i protokoll 1 till avtalet. För en stor del av produkterna har tullarna avskaffats helt. En del av förmånerna har beviljats inom kvoter. Tullsänkningarna gäller i regel endast värdetullen. Referenskvantiteter har fastställts för en del av de produkter som är befriade från tull.

Arrangemangen avseende **jordbruksprodukter** med ursprung i gemenskapen vilka importeras till Algeriet finns i protokoll 2. Importtullarna har antingen totalt avskaffats eller sänkts. En stor del av förmånerna har genomförts inom kvotgränser.

Arrangemangen avseende fiskeriprodukter finns i protokoll 3 och 4. Produkter med ursprung i Algeriet, uppräknade i protokoll 3, befrias helt från tullar vid import till gemenskapen. Produkter med ursprung i gemenskapen är endera helt tullfria eller beviljas en tullsänkning på 25 % vid import till Algeriet.

Arrangemangen gällande **bearbetade jordbruksprodukter** finns i protokoll 5 till avtalet. Tullar som skall uppbäras vid import till gemenskapen av bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Algeriet finns i tabellerna 1-3 i bilaga I till protokoll 5. Produkterna i förteckning 1 är helt tullfria. Produkter som avses i förteckning 2 är tullfria inom kvoter. Kommissionen har genom sin förordning (EG) nr 1653/2005 öppnat dessa kvoter som skall tillämpas fr.o.m. den 1 september 2005 (EUT L 266, 11.10.2005). För produkter som avses i förteckning 3 uppbärs tullens

jordbrukskomponent (EA).

Tullar som uppbärs vid import till Algeriet av bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i gemenskapen finns i bilaga 2 till protokoll 5 (förteckningarna 1 och 2). En del av de tullsänkningar som Algeriet har beviljat trädde i kraft genast (förteckning 1). En del av förmånerna träder i kraft senare efter skilda granskningar (förteckning 2).

Ursprungsregler

Ursprungsreglerna som finns i protokoll 6 till avtalet har anpassats till ursprungsreglerna i den s.k. paneuropeiska modellen. Tullförmåner som har fastställts i avtalet tillämpas endast på produkter med ursprung i gemenskapen eller i Algeriet utgående från ursprungsreglerna. Den förteckning över otillräckliga bearbetnings- och behandlingsmetoder som finns i artikel 8 i protokollet är snävare än den som finns i de paneuropeiska ursprungsreglerna.

Produkter som inte är helt framställda är tillräckligt bearbetade om förutsättningarna som nämns i förteckningen enligt varukoder i bilaga II till protokollet uppfylls.

I ursprungsprotokollet finns bestämmelser, förutom om bilateral kumulation, också om kumulation med material med ursprung i Marocko och Tunisien. Likaså anses enligt kumulationsbestämmelserna tillverkning och behandling utförd i Algeriet, i gemenskapen, Marocko eller Tunisien vara utförd i gemenskapen eller Algeriet (full kumulation). För produkter som inte har fått ursprungsstatus bevisas utförd bearbetning eller förädling (ursprungsandel) av dessa produkter med hjälp av en **leverantörsdeklaration** (mall i bilaga V till protokollet) utfärdad av hemstatens exportör. Riktigheten och äktheten av uppgifterna i leverantörsdeklarationen kan kontrolleras med hjälp av ett **informationscertifikat** (INFORMATION CERTIFICATE, mall i bilaga VI till protokollet).

I bilaga VII till ursprungsprotokollet finns en gemensam förklaring om systemet för diagonal ursprungskumulation. Denna kumulation tillämpas dock först efter att samtliga avtal som hör till avtalsnätverket Europa-Medelhavet med enhetliga ursprungsregler har trätt i kraft. Det kommer senare att meddelas om inkludering av bestämmelser gällande diagonal kumulation i ursprungsprotokollet samt om tidpunkten för ikraftträdande av bestämmelserna.

Ursprungsintyg

Status som ursprungsprodukt bevisas antingen med ett av tullen fastställt varucertifikat **EUR.1** eller med en av exportören upprättad **fakturadeklaration**. I avtalet har man avstått från användningen av blankett EUR.2 avsedd för postförsändelser. Vilken exportör som helst kan avge fakturadeklaration när det sammanlagda värdet på ursprungsprodukterna i en försändelse inte överstiger 6 000 euro. Fakturadeklarationen skall då undertecknas för hand av exportören och företes i original (annan än godkänd exportör).

En **godkänd exportör** kan upprätta fakturadeklarationer oberoende av ursprungsprodukternas värde. Exportlandets tullmyndighet beviljar tillståndet att verka som godkänd exportör. Tullmyndigheterna tilldelar den godkände exportören tullens tillståndsnummer som skall anges i fakturadeklarationen. Mallen för fakturadeklarationer (bilaga IV till protokoll nr 6) är densamma som i paneuropeiska ursprungsregler:

"Exportören av de varor som omfattas av detta dokument (tullmyndighetens tillstånd nr) försäkrar att dessa varor, om inte annat tydligt markerats, har förmånsberättigande ursprung."

Med stöd av de gällande tillstånd att verka som godkänd exportör som beviljats i Finland kan fakturadeklarationer upprättas även vid export till Algeriet även om Algeriet inte nämns som avtalsland i bilagan till tillståndet. När tillstånden förnyas kommer man att tillägga Algeriet till listan av avtalsländer i bilagan till tillståndet.

Ursprungsintygen gäller fyra månader från den dag de har utfärdats i exportlandet. Ursprungsintyg skall uppvisas för tullmyndigheterna i importlandet inom den nämnda tiden.

I vissa fall får ursprungsprodukter dock förmåner enligt avtalet utan att man uppvisar ursprungsintyg. Ursprungsprodukter som sänds mellan privatpersoner kan importeras som ursprungsprodukter utan att man behöver uppvisa ursprungsintyg, om värdet av produkterna i en försändelse inte överstiger 500 euro. Också resenärer kan föra med sig ursprungsprodukter som ursprungsprodukter utan att behöva visa ursprungsintyg, om värdet av produkterna inte överstiger 1 200 euro.

Förbud mot tullrestitution

Ursprungsreglerna omfattar även bestämmelsen om förbud mot tullrestitution i artikel 16. Tullrestitutionsförbudet tillämpas dock inte under sex år från det att avtalet trätt i kraft. Således tillämpas förbudet först fr.o.m. den 1 september 2011.

Det finns ingen bestämmelse om **bokföringsmässig uppdelning**.

Övergångsbestämmelse

Bestämmelserna i avtalet kan tillämpas på varor som uppfyller bestämmelserna i protokoll 6 och som den dag då avtalet träder i kraft befinner sig i transport eller i tillfälligt lager, tullager eller på friområde i gemenskapen eller Algeriet. Förutsättningen är att ett varucertifikat EUR.1 som i efterhand utfärdats i exportlandet företes för importlandets tullmyndigheter inom fyra månader från det att avtalet trätt i kraft, dvs. före slutet av år 2005. Därutöver skall man förete handlingar som bevisar att varorna har transporterats direkt.

Vid import från Algeriet (DZ) kan även gemenskapens allmänna preferenssystem (GSP) fortfarande tillämpas om villkoren för tillämpning av GSP-systemet uppfylls (ursprungsintyg A, dvs. Form A, landgruppskod SPGL, 2020).

Sakkunniga i ursprungsfrågor vid tulldistrikten ger tilläggsuppgifter om ursprungsreglerna och om tullförmånerna enligt detta avtal.

RV/LL, 163/010/18.10.2005

Marockko; värdegränserna vid import av ursprungsprodukter

Kommissionen meddelade den 18 oktober 2005 nya värdegränser i Marockos nationella valuta. Dessa värdegränser ersätter värdegränserna som meddelats i TMD nr 156/2005 för Marockko.

	Euro	Marockanska dirham, MAD
Fakturadeklrationer	5 110	56 466
Varor medförda av resande	1 200	13 260
Småförsändelser mellan privatpersoner	500	5 525

Dessa motvärden för euro tillämpas under perioden 1.5.2005 - 30.4.2010. Motvärdena kommer emellertid att justeras när den paneuropeiska kumulationen som omfattar medelhavsländerna trätt i kraft.

Mera information ges av ursprungsexperterna i tulldistrikten.

RV/LL, 166/010/20.10.2005

Antidumpningsåtgärder som upphört eller kommer att upphöra

- genom kommissionens beslut nr 2005/739/EG (EUT nr L 276, 21.10.2005) har en undersökning avslutats gällande import av vissa linor och kablar av järn eller stål (KN-nummer 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 och 7312 10 99) med ursprung i Republiken Korea. Inga nya antidumpningsåtgärder har införts. Beslutet trädde i kraft den 22 oktober 2005.

- antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av färgbildare för svart kopieskrift (KN-nummer ex 2932 29 80) med ursprung i Japan upphörde att gälla 14.10.2005 (EUT nr C 254, 14.10.2005).

- antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av katodstrålerör för färgtelevisionsapparater (Taric-nummer 8540 11 11 94) med ursprung i Indien och Sydkorea upphörde att gälla 21.10.2005 (EUT nr C 258, 18.10.2005).

- om inte en översyn inleds, kommer antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av integrerade elektroniska kompaktlysrör (Taric-nummer 8539 31 90 95) med ursprung i Kina att upphöra att gälla 20.7.2006 (EUT nr C 254, 14.10.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 167/010/24.10.2005

Datoriserat efterlysningsförfarande tas i bruk i Finland

Avtalsländerna inom T-transitering (Europeiska gemenskapen och EFTA-länderna) har kommit överens om att efterlysningsförfarandet datoriseras senast den 31 december 2005. I Finland tas det datoriserade efterlysningsförfarandet i bruk den 29 november 2005. På samma datum centraliseras uppföljningen av T-transiteringar som påbörjas i Finland till Torneå. Centraliseringen gäller emellertid inte T-transiteringar som påbörjats enligt reservförfarandet.

För godkända avsändare innebär införandet av det datoriserade efterlysningsförfarandet att Tullens meddelanden om oavslutade transiteringar skickas som elektroniska FITREQ -meddelanden. Detta meddelande kommer att ersätta de kundbrev som hittills skickats från Tullen.

Mera information:

Tullstyrelsen	Anu Kujansuu	02049 22238
Södra tulldistriktet	Marjo Saastamoinen	02049 21314
	Reijo Nyman	02049 21076
Västra tulldistriktet	Markku Laine	02049 24071
Norra tulldistriktet	Topi Virkkala	02049 28025
Östra tulldistriktet	Marika Valtonen	0204925041
	Asko Sara-Aho	02049 25108
Ålands tulldistrikt	Tapani Sivén	02049 26044

ATA-carneten trädde i kraft i Chile den 1 oktober 2005

Enligt ett meddelande från den Internationella handelskammaren har Chile anslutit sig som det 62:a medlemslandet till ATA-carnet-systemet den 1 oktober 2005.

Tullen i Chile godkänner ATA-carneten för följande ändamål:

- utställningsvaror
- varor för yrkesutövande
- kommersiella varuprov

Transitotrafik:

Carneten kan **också** användas i transitotrafik.

Icke-ledsagade försändelser:

Carneten kan användas i posttrafik, om carnetinnehavaren eller innehavarens representant personligen visar upp carneten för tullmyndigheten.

Carneten kan inte användas för andra icke-ledsagade försändelser.

Godkända språk:

ATA-carneten kan fyllas i på spanska och engelska. Om andra språk har använts kan tullen kräva översättning.

Tullkontor:

Alla tullkontor i Chile har behörighet att godkänna ATA-carneten under tullens normala öppettider.

Landkod:

Chiles landkod är enligt ISO-standarden **CL**.

JS/He1, 173/010/31.10.2005

ATA-carneten träder i kraft i Iran den 15 november 2005

Enligt ett meddelande från den Internationella handelskammaren kommer Iran att åter ansluta sig till ATA-carnet-systemet den 15 november 2005 och är därmed det 63:e medlemslandet i systemet.

Tullen i Iran godkänner ATA-carneten för följande ändamål:

- utställningsvaror
- varor för yrkesutövande
- kommersiella varuprov

Transitotrafik:

Carneten kan **inte** användas i transitotrafik.

Icke-ledsagade försändelser:

Carneten kan användas vid icke-ledsagade försändelser men **dock inte i posttrafik**.

Godkända språk:

ATA-carneten kan fyllas i på persiska, engelska eller franska. Om carneten har ifyllts på et annat språk kan tullen kräva översättning.

Tullkontor:

Följande 24 tullkontor har behörighet att godkänna ATA-carnettulldokument under tullens normala öppettider: Shahid Rajaei (Bandar Abbas), Shahid Bahonar (Bandar Abbas), Anzali, Astara, Noshahr, Tabriz, Nourdouz, Bazargan, Zhaedan, Pesabandar - Mirjaveh, Esfahan, Mashad, Ahvaz, Khormshahr, Bandar Emam, Shiraz, Bousher, Mehrabad, Emam Khomeini (Airport), Garb Tehran, Shariyar, Amanate Posti, Jonob Tehran, Namayeshgah.

Landkod.

Irans landkod enligt ISO-standarderna är **IR**.

Mera information:

Centralhandelskammaren:

Ilse Kuussaari 09-6969 6624, e-post ilse.kuussaari@chamber.fi

JR/HeI, 171/010/31.10.2005

Antidumpningsåtgärder som kommer att upphöra

- antidumpningsåtgärder (tull) som tillämpas vid import av elektroniska vågar (Taric-nummer 8423 81 50 10) med ursprung i Folkrepubliken Kina, Republiken Korea och Taiwan upphör att gälla den 1 december 2005 (EUT nr C 270, 29.10.2005).

- antidumpningsåtgärder (tull) som tillämpas vid import av linor och kablar av stål (KN-nummer 7312 10 82, 7312 10 84, 7312 10 86, 7312 10 88 och 7312 10 99) med ursprung i Ryssland, Thailand och Turkiet upphör att gälla den 5 augusti 2006, om en översyn inte inleds. Samtidigt upphör antidumpningsåtgärderna (åtaganden) som gäller ryska och thailändska företag (EUT nr C 270, 29.10.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 172/010/31.10.2005

Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Algeriet

Kommissionen har utfärdat en förordning om öppnande av tullkvoter och om fastställande av tullar som tillämpas inom dessa kvoter på import till Europeiska gemenskapen av vissa bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Algeriet. Förordning (EG) nr 1653/2005 har publicerats i EUT L 266/11.10.2005. Förordningen trädde i kraft den 11 oktober 2005 och tillämpas från och med den 1 september 2005.

De årliga gemenskapskvoterna som gäller vid import av de produkter med ursprung i Algeriet enligt bilagan nedan öppnas för perioden 1.9.-31.12.2005 samt under följande år för perioden 1.1.-31.12.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

[Bilaga](#): EUT L 266,11.10.2005, sid. 34, tabell

Tullstyrelsens anvisning om ifyllning av TIR-carnetdokumentet

Tullstyrelsen **Anvisning**

Dnr **Datum**

174/010/05 4.11.2005

Författningsgrund

Tullkodex, rådets förordning (EEG) 2913/92
Tullkodexens tillämpningskodex, kommissionens förordning (EEG)
2454/93
Tullagen, 1466/94
TMD 239/2001
TIR-konventionen, 1975

Giltighetstid

1.12.2005 - 31.12.2009

Målgrupper

Tulldistriktet, kunder som tillämpar TIR-förfarande

Tullstyrelsen publicerade i TMD 146/05 av den 30 augusti 2005 anvisningar om ifyllning av TIR-carnetdokumentet. Snart efter publiceringen fick man på grund av respons från kunderna skäl att justera några ställen i anvisningarna. Nu har ifyllningsanvisningarna justerats och från och med den 1 december 2005 ersätter den här anvisningen de anvisningar och föreskrifter som tidigare har publicerats om ifyllandet av TIR-carnet dokumentet.

TIR-förfarandet är ett förfarande för extern transitering som godkänns inom Europeiska gemenskapens område (Tullkodex, art. 91) och TIR-carneten är tulldeklarationen som används vid detta förfarande. Tulldeklarationen undertecknas alltid av den som ansvarar för förfarandet eller av denna befullmäktigad person. Med en underskriven tulldeklaration förbinder sig den som svarar för förfarandet till uppgifternas riktighet i deklarationen och dess tilläggsdokument samt till att tulldeklarationen innehåller alla de uppgifter som är nödvändiga för tillämpningen av de bestämmelser som gäller för det tullförfarande till vilket varorna är deklarerade. (Tullkodex, art. 62). Genom anteckningarna i TIR-carnetens fält 13-15 förbinder sig deklareranden till att de angivna uppgifterna är riktiga och fullständiga. En deklaration utan underskrift kan inte godkännas som mottagen.

Tullmyndigheterna har med stöd av 14 § i tullagen rätt att för granskning av tulldeklarationens riktighet få nödvändiga handlingar och uppgifter rörande de deklarerade varorna. I praktiken har det visat sig att varubeskrivningen och den

egentliga varan som lastats i transportenheten inte alltid motsvarar varandra. När man i stället för godsmanifestet använder ett annat dokument som beskriver lasten, rekommenderar Tullen, för att säkerställa en smidig hantering, att man som ett dokument som beskriver lasten skulle i första hand använda avsändarlagrets packlista, eftersom det i praktiken visat sig att packlistornas varubeskrivningar bäst återger de varor som faktiskt lastats i transportenheten.

En ofullständig, felaktig eller fel tulldeklaration godkänns inte som mottagen. Vid behov tillämpas den nationella lagstiftningen, dvs. i 31-33 § i tullagen stadgade påföljder, på bristfälligheter i tulldeklarationer. Dessutom bör man observera att uppgivandet av felaktiga uppgifter i en tulldeklaration kan leda till administrativa eller straffrättsliga påföljder.

Ifyllningsanvisningar

Carnetomslaget

Fält 1: Giltighetstid, detta datum anger den sista dagen då TIR-carneten kan godkännas som transiteringsdokument. Transporten som påbörjats senast det datum som antecknats i den här kolumnen har försäkrats med denna TIR-carnet tills TIR-carneten har uppvisats vid bestämmelsetullkontoret.

Fält 2: Namn på den garanterande sammanslutning som utfärdat TIRcarneten

Fält 3: Namn på personen som svarar för transiteringen, dvs. TIR-carnetinnehavaren och innehavarens identifieringsnummer

Enligt TIR-konventionens administrativa kommittés beslut skall TIR-carnetinnehavarens identifieringsnummer anges under de punkter där man tidigare angett endast aktörens namn. Kravet att ange numret träder i kraft den 1 april 2006.

På grund av detta krav måste TIR-carnetens utformning ändras, varför man kommit överens om en 18 månaders övergångstid för ibruktageandet av den nya TIR-carneten (fram till 1.10.2007) under vilken den gamla TIR-carneten kan användas. Under denna tidsperiod måste tullmyndigheterna godkänna både den gamla och den nya modellen av TIR-carneten som transiteringsdokument. Under övergångstiden skall emellertid innehavarens identifieringsnummer anges också på carneten av gammal modell.

Fält 4: Stämpel och underskrift av den garanterande sammanslutning som utfärdat TIR-carneten

Fält 5: Underskrift av den internationella organisationens sekreterare (färdigtryckt i carneten)

Fält 6: Avgångsland/-länder

Fält 7: Bestämmelseland/-länder

Fält 8: Vägfordonets alla registernummer, inte endast numret på det motordrivna vägfordonet utan också numret på påhängsvagn eller annan släpvagn som är avsedd att dras av vägfordonet

Fält 9: TIR-godkännandebevisets nummer och -datum

Fält 10: Containerns/containrarnas nummer

Fält 11: Anmärkningar, t.ex. "Heavy- or Bulky Goods" ("Tungt och skrymmande gods")-stämpel

Fält 12: TIR-carnetinnehavarens eller dennes ombuds namnteckning

Den garanterande sammanslutningen, som har överlåtit TIR-carneten till dess innehavare, fyller i fälten 1-4 och TIR-carnetinnehavaren, dvs. den transitansvarige fyller i fälten 6-12

Tullen fyller inte i fälten på sidan 1 av omslaget, men kontrollerar att de angivna uppgifterna är riktiga och TIR-carnetens giltighetstid samt bestyrker vid behov de ändrade uppgifterna med sin stämpel. Tullen kontrollerar dessutom godkännandeintygets giltighetstid.

Det gula carnetbladet

På detta blad gör tullmyndigheten i regel inte anteckningar, förutom i situationer där TIR-carnetinnehavaren ber om bestyrkning av ändringar. TIR-carnetinnehavaren tar hand om ifyllandet och ansvarar samtidigt för att de uppgifter som anges är riktiga. Sidan skall ha samma innehåll som sidorna 1-24, dvs. de vita och gula sidorna, av vilka de vita har udda sidnummer och de gröna jämna sidnummer.

Sidorna 1-24, vita och gröna carnetbladen

Fält 1: TIR-carnetnummer

Fält 2: Avgångstullkontor eller -kontoren, deras antal kan vara från ett till tre beroende på antalet bestämmelsekontor (fält 12). Avgångs- och bestämmelsekontorens sammanlagda antal får inte överstiga fyra.

För oförtullade varors del skall TIR-carneten öppnas vid det tullkontor där varorna lastas i exportfordonet och inom vars övervakade område transporten inom Europeiska gemenskapen för första gången börjar eller vid ett tullkontor som godkänts av det övervakande tullkontoret. Godkännandet skall grunda sig på tulldistriktets skriftliga anvisningar.

Enligt TMD 239/2001 är tullkontoret där TIR-carneten öppnas vid export det tullkontor som hänför exportvarorna till exportförfarande, om Tullen inte särskilt skriftligen godkänt något annat förfarande.

För TIR-förfarandets flexibilitet är det nödvändigt att tullmyndigheterna inte antecknar det följande mellanliggande avgångstullkontoret (tullkontoret för tilläggslastning) som bestämmelsekontor i fält 12, om transporten fortsätter till ett annat land, utom i fall där särskilda skäl berättigar detta.

Fält 3: Den internationella organisationens namn

Fält 4: TIR-carnetinnehavarens uppgifter: namn, adress, land och identifieringsnummer

Fält 5: Avgångsland/-länder

Fält 6: Bestämmelseland/-länder

Fält 7: Registernumret/-numren på vägfordonet/-fordonen. När nationell lagstiftning inte föreskriver registrering för påhängsvagnar och andra släpvagnar skall tillverknings- eller identifieringsnummer anges i stället för registernummer.

Fält 8: Uppgifter om de handlingar som fästs som bilagor till godsmanifestet. Här kan man ange endast uppgifter om sådana handlingar som Tullen godkänt som bilagor till TIR-carneten och bestyrkt med sin stämpel. I detta fält registreras inte uppgifter om andra handlingar som bifogats också om dessa skulle ha en nära anknytning till transporten.

Godsmanifestet

Godsmanifestet skall avfattas på avgångslandets språk, såvida inte tullmyndigheterna tillåter att annat språk används. Tullmyndigheterna i andra länder som passeras förbehåller sig rätten att kräva översättning av manifestet till sitt eget språk.

Uppgifterna som avges på godsmanifestet bör skrivas och kopieras så att de är klart läsliga på alla bladen. Oläsliga blad godtas inte av tullmyndigheterna.

De transporterade varornas handelsbenämning skall tydligt framgå av godsmanifestet, t.ex. televisioner, videoapparater, CD-spelare osv. Övergripande benämningar såsom elektronik, hushållsartiklar, kläder, inredningsartiklar osv. godkänns inte som varubeskrivning. Av godsmanifestet skall därtill framgå antalet förpackningar som ansluter sig till varje varubeskrivning. För varor som icke packats anges varornas antal.

Uppgifterna i godsmanifestet skall vara tillräckligt noggranna i fråga om identifiering och klassificering av varorna. På basis av godsmanifestet skall man kunna fastställa en eventuell tullskuld för varan, dvs. de tullar och skatter som skall betalas om varan försvinner under transporten.

Om antalet avgångstullkontor är många skall anteckningarna som berör varorna som hänförs till TIR-förfarandet klart skiljas från varandra i godsmanifestet.

Tilläggsblad av samma typ som godsmanifestet eller kommersiella dokument som innehåller alla uppgifter som erfordras i manifestet (bilagor) kan bifogas till de löstagbara kupongerna. Då skall alla kuponger ha en anteckning om antalet bifogade blad och eventuella identifieringsuppgifter som anges i fält 8 samt antal förpackningar eller varor samt sammanlagd bruttovikt för de varor som tagits upp i de bifogade bladen. Ovan nämnda uppgifter antecknas i fälten 9-11.

Varubeskrivningsdokumentet, dvs. tilläggsbladet, kan utgöras av ett:

- a) lastdokument som avfattats av det lager som avsänt varorna
- b) godsmanifest som motsvarar fartygsmanifestet, om varorna inte har lossats i tullager eller tillfälligt lager i Finland, utgående från att tullmyndigheterna anser varubeskrivningen vara tillfredsställande
- c) kommersiellt dokument, om det innehåller de uppgifter som behövs
- d) annat dokument som tullmyndigheten särskilt godkänner.

Oberoende av vilket dokument man än använt som varubeskrivningsdokument bör det sättas fast på TIR-carnetens varje kupong med häftklammer eller på motsvarande sätt. Tullen bestyrker det som ett godkänt tilläggsblad genom att stämpla det på ett sådant sätt att det på TIR-carneten kan ses, om tilläggsbladet har bytts ut eller tagits bort. Antalet blad i detta godsmanifest och dokumentets identifieringsnummer antecknas i fält 8 *Bilagor till manifestet*. Om avgångstullkontoren är flera och tilläggsblad har använts bör dessa tydligt skiljas från varandra enligt avgångstullkontor.

Fält 9: För lastutrymme(n) eller container/containerar antecknas:

- a) identifieringsnumret/-numren, t.ex. containerns nummer
- b) Märken och nummer som identifierar förpackningarna eller varorna

Fält 10: Antal och slag av förpackningar och varor, varubeskrivning antecknas

Fält 11: Bruttovikt i kilogram

Fält 12: Det sammanlagda antalet förpackningar eller varor som upptagits i godsmanifestet. Dessutom antecknas namnen på bestämmelse-tullkontor/-kontoren och antalet varor som lossas vid dem.

Antalet bestämmelse-tullkontor kan vara från ett till tre, beroende på antalet avgångstullkontor (Fält 2). Det sammanlagda antalet avgångs- och bestämmelse-tullkontor får inte överstiga fyra.

Fälten 13-15: I fältet antecknas plats och datum samt TIR-carnetinnehavarens eller ombudets underskrift. Genom att fylla i fältet ansvarar TIR-carnetinnehavaren eller ombudet för att de givna uppgifterna är riktiga. Anteckningarna skall göras på varje kupong i TIR-carneten.

Fält 16: Antalet åsatta förseglingar och igenkänningsmärken för dem

Fält 17: Datum, avgångstullkontorets stämpel och underskrift av en behörig tjänsteman samt namnförtydligande

Fält 18: Namnet på det tullkontor där varorna hänförts till TIR-förfarande.

Fält 19: Anteckna X i rutan, om förseglingar eller övriga igenkänningsmärken har varit i orubbat skick då transporten börjar.

Fält 20: Tidsfristen för transitering, dvs. tidpunkten före vilken TIR-carneten måste uppvisas tillsammans med vägfordonet, fordonskombinationen eller containern vid det mellanliggande tullkontoret eller vid bestämmelse-tullkontoret.

Fält 21: Anteckna avgångstullkontorets identifikationsuppgift

Fält 22: Övriga uppgifter, anteckna namnet på det mellanliggande tullkontoret eller bestämmelse-tullkontoret där varorna skall uppvisas. Dessutom kan man vid behov anteckna rutten som används.

Fält 23: Tulltjänstemannens underskrift, namnförtydligande, avgångstullkontorets stämpel och datum

Fält 24: Anteckna namnet/namnen på de mellanliggande tullkontoren, avgångstullkontoret eller bestämmelse-tullkontoret där TIR-carneten och varorna har uppvisats tillsammans med vägfordonet eller fordonskombinationen.

Fält 25: Anteckna X i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken har varit oskadade.

Fält 26: Anteckna antalet förpackningar som lossats

Fält 27: Anteckna R (stort R) endast i sådana fall där transporten strider mot reglerna eller om det är möjligt att en tullskuld kan uppstå senare.

Fält 28: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

TIR-carnetinnehavaren fyller i punkterna 2 och 4 - 15

Avgångstullkontoret fyller i punkterna 16-23

Bestämmelsetullkontoret fyller i punkterna 24-28

Det vita carnetbladets talong "Souche No 1"

Fält 1: Anteckna avgångstullkontorets namn

Fält 2: Anteckna identifieringsnumret med vilket handlingen har registrerats vid avgångstullkontoret

Fält 3: Anteckna antalet åsatta förseglingar och deras nummer

Fält 4: Anteckna X i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken är oskadade när transporten börjar

Fält 5: Anteckna det mellanliggande tullkontorets eller bestämmelsetullkontorets namn där TIR-carneten och varorna skall uppvisats tillsammans med vägfordonet eller fordonskombinationen

Fält 6: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

Gröna carnetbladets talong "Souche No 2"

Fält 1: Anteckna namnet på det tullkontor som bestyrker lastens ankomst.

Fält 2: Anteckna X i rutan, om förseglingarna eller andra igenkänningsmärken är oskadade när transporten anländer till tullkontoret

Fält 3: Anteckna antalet lossade förpackningar och varor

Fält 4: Anteckna identifikationsnumren på eventuella nya förseglingar och igenkänningsmärken

Fält 5: Anteckna R (stort R) endast i sådana fall där transporten strider mot reglerna eller om det är möjligt att en tullskuld kan uppstå senare. Om R antecknas skall också orsaken anges.

Fält 6: Tulltjänstemannens namnteckning, namnförtydligande, datum och tullkontorets stämpel

Övriga dokument som nämns i TIR-carneten

Enligt gemenskapens gällande lagstiftning (Tillämpningskodex, art. 219) är transportdokumentet den enda obligatoriska bilagan till transiteringsdeklarationen. Till TIR-carneten sätts fast endast de dokument som nämnts i kolumn 8 i TIR-carneten.

Tullen kan efter övervägande kräva att också andra i TIR-carneten nämnda dokument uppvisas då TIR-carneten öppnas. Om man upptäcker att dokumenten som uppvisats till Tullen och övriga dokument som ansluter sig till transporten innehåller motstridiga uppgifter skall Tullen utreda vilka uppgifter som stämmer. Vid behov kan man kräva att hänvisningarna till bilagor som innehåller motstridiga uppgifter avlägsnas då TIR-carneten öppnas.

Uppgifter och handlingar gällande tidigare förfaranden

För varor som hänförs till TIR-förfarande skall handlingarna som gäller det tidigare förfarandet visas upp, till exempel summarisk deklaration, lageruppläggningsnummer, deklaration för T1transitering, deklaration för export eller återexport.

Vid hänförande av exportvaror till TIR-förfarande skall någon av följande tullhandlingar uppvisas vid Tullen:

- exportdeklaration (SAD1-3) med bilagor; eller
- exportdeklarationens blad 3 (SAD3) eller motsvarande för varor som tidigare godkänts för exportförfarande; eller
- T1 - transiteringdeklaration, om den enligt lagen har varit möjlig att göra (t.ex. feoga-exportvaror som transporterats genom EFTA-länder).

Dessutom skall avgångstullkontoret bestyrka exportdeklarationens blad 3 eller motsvarande dokument och returnera det till deklaranterna med en anteckning "EXPORT" på de exemplar av transiteringsdokumentet (TIR-carnetens blad) som stannar kvar i gemenskapen. Om man samtidigt hänför både exportvaror och oförtullade varor till TIR-förfarande, skall avgångstullkontoret göra ovan nämnda anteckning så att den tydligt gäller endast varupartiet som varit hänfört till exportförfarande.

Angivande av varukod

Varukoden behöver inte anges i TIR-carneten. Om man i TIR-carneten emellertid vill använda varukoden som hjälpmedel vid varubeskrivning bör varukoden vara densamma som angetts vid det föregående förfarandet. Om man vid det föregående förfarandet angett en varukod som inte överensstämmer med varubeskrivningen, skall felet korrigeras då TIR-carneten öppnas eller så skall varukoden inte alls anges. Om man ändå vill korrigera varukoden i TIR-carneten som öppnas, kan avgångstullkontoret utföra behövliga kontroller för att säkra varukodens riktighet.

Angivande av varornas gemenskapsstatus (Tillämpningskodex, art. 319)

När det är fråga om gemenskapsvaror skall deklaranterna i syfte att bevisa varornas status som gemenskapsvaror föra in beteckningen T2L i det utrymme som är avsett för varubeskrivning tillsammans med sin underskrift på alla kuponger i TIR-carneten. Beteckningens äkthet skall bestyrkas med den behöriga tjänstemannens underskrift, namnförtydligande och avgångstullkontorets stämpel.

Om transporten omfattar både gemenskapsvaror och icke-gemenskapsvaror, och om deklaranterna vill bevara gemenskapsvarornas tullstatus, skall dessa två kategorier av varor anges separat och beteckningen T2L skall föras in på ett sådant sätt att det tydligt framgår att den endast gäller för gemenskapsvarorna.

Bestyrkt rapport

Om tullförseglingarna har gått sönder eller om varorna har förstörts eller skadats i en olycka under färden, skall fraktföraren omedelbart vända sig till tullmyndigheten. Om detta inte är möjligt skall fraktföraren vända sig till andra behöriga myndigheter i det land där han befinner sig. Ifrågavarande myndigheter skall utan dröjsmål upprätta en bestyrkt rapport på den blankett som finns i TIR-carneten.

I händelse av en olycka som nödvändiggör omlastning av varorna till ett annat fordon eller en annan container får omlastningen äga rum endast i berörda myndigheters närvaro, i Finland tullen eller av tullen befullmäktigad myndighet. Myndigheten som varit närvarande under omlastningen skall upprätta en bestyrkt rapport. Om TIR-carneten inte är försedd med påskriften "Heavy Or Bulky Goods", skall det fordon eller den container som ersätter det fordon eller den container som användes förut ha godkänts för varutransport under tullförsegling. Fordonet eller containern skall dessutom förseglas och uppgift om den försegling som fastsatts skall antecknas i den bestyrkta rapporten. Om ett godkänt fordon eller en godkänd container inte finns att disponera, får varorna omlastas också i ett fordon eller i en container som inte godkänts förutsatt att fordonet eller containern ger tillräcklig tullsäkerhet. I detta fall skall tullmyndigheterna besluta om varutransporten med TIR-carneten kan fortsätta i ifrågavarande fordon eller container.

I händelse av överhängande fara, som nödvändiggör omedelbar lossning av lasten eller en del av den, får fraktföraren handla på eget initiativ utan att avvakta vederbörande myndigheters åtgärder. Det är sedan hans sak att för tullmyndigheterna visa bevis på att han var tvungen att vidta sådan åtgärd med hänsyn till fordonet, containern eller lasten. Genast efter att han har vidtagit förebyggande åtgärder som nödläget hade påkallat, skall han göra en anmälan till tullen för att tullen skall kunna bekräfta omständigheterna, kontrollera lasten, försegla fordonet eller containern och upprätta en bestyrkt rapport.

Den bestyrkta rapporten skall vara fästad vid TIR-carneten ända till det bestämmelsestullkontor som nämnts i fält 12.

Fält 1: Avgångstullkontoret eller -kontoren

Fält 2: TIR-carnetens nummer

Fält 3: Den internationella organisationens namn

Fält 4: Vägfordonets eller -fordonens registernummer

Fält 5: TIR-carnetinnehavare och innehavarens identifikationsnummer

Fält 6: Tullförseglingarnas status, anteckna kryss i rutan,
rutan till vänster: förseglingarna hela
rutan till höger: förseglingarna har öppnats

Fält 7: Lastutrymmets, containerns eller containrarnas status,
rutan till vänster: Lastutrymmet orubbat
rutan till höger: Lastutrymmet inte i orubbat skick

Fält 8: Anmärkningar / iakttagelser

Fält 9: Ange X i rutan till vänster om inga varor saknas och i rutan till höger om varor saknas. I sistnämnda fallet skall man också fylla ifälten 10-13 för de varor som saknas eller har förstörts.

Fält 10:

- a) Lastutrymme(n) eller container/ containrar, anteckna igenkänningsmärke
- b) Märke och nummer för förpackningar och varor, anteckna identifieringsuppgift

Fält 11: Förpackningarnas eller varornas antal och slag; Varuslag

Fält 12: "M" - saknas (Missing), "D" - förstörd (Destroyed)

Fält 13: Anmärkningar, uppgifter om saknade eller förstörda kvantiteter

Fält 14: Datum, plats och tidpunkt för olyckan

Fält 15: Åtgärder som vidtagits för att TIR-transporten skulle kunna fortsätta, anteckna X i ifrågavarande ruta och fyll i övriga behövliga ställen

Översta rutan: Nya förseglingar åsatta: antal _____ , identifikation _____

Mellersta rutan: Omlastning av varorna, se fält 16

Nedersta rutan: Annan

Fält 16: Om varorna har omlastats: Slag av varje ersättande vägfordon/container, ange:

- a) Fordonets registernummer: om fordonet godkänts för TIR- transport, anteckna X i rutan till vänster. Om fordonet inte godkänts för TIR- transport, anteckna X i rutan till höger.
- b) Containerns eller containrarnas identifikation eller identifikationer: om containern eller containrarna har godkänts för TIR-transport, anteckna X i rutan till vänster. Om containern eller containrarna inte godkänts för TIR- transport, anteckna X i rutan till höger.

Ev. TIR-godkännandeintygets nummer antecknas på högra sidan om den högra rutan och på strecket på dess högra sida antecknas antalet åsatta förseglingar och igenkänningsmärken.

Fält 17: Myndigheten som upprättat denna bestyrkta rapport: Ange den rapporterande myndighetens uppgifter: Plats, datum, stämpel och namnteckning samt namnförtydligande under namnteckningen

Fält 18: Påteckning av nästa tullkontor som berörs av TIR-transporten: Transporten antecknas som ankommen med datumstämpel och med tulltjänstemannens namnteckning och namnförtydligande

Det lätt löstagbara numrerade hörnet på baksidan av TIR-carneten skall överlåtas till TIR-carnetinnehavaren, om TIR-carneten måste omhändertas av myndigheter t.ex. medan undersökning pågår. Då stämplas delen som ges till TIR-carnetinnehavaren med den myndighets stämpel som omhändertar carneten och underskrivs av tulltjänstemannen med namnförtydligande.

Mera information:

Tullstyrelsen	Henrik Lindström	02049 22224
	Rolf Boxström	02049 22763
Södra tulldistriktet	Marjo Saastamoinen	02049 21314
	Reijo Nyman	02049 21076
Västra tulldistriktet	Markku Laine	02049 24071
Norra tulldistriktet	Topi Virkkala	02049 28025
Östra tulldistriktet	Marika Valtonen	02049 25041
Ålands tulldistrikt	Tapani Sivén	02049 26044

TVE/JS, 174/010/4.11.2005

TVE/JS, 174/010/4.11.2005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i november 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i november 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i september 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,14 %
Danmark	2,18 %
Sverige	1,67 %
Storbritannien	4,60 %
Cypern	3,80 %
Lettland	2,82 %
Litauen	2,32 %
Malta	3,26 %
Polen	4,51 %
Slovakien	2,93 %
Slovenien	4,03 %
Tjeckien	1,80 %
Ungern	5,64 %

Estland 2,32 %

MJK/MA, 178/010/11.11.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter på firmans egen begäran avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder:

Fr.o.m. 1.11.2005:

Oy Electrolux Ab (0869475-6 T0001-6-7) Vantaa 7163-9, 4281-2,
4282-0

Viking Line (0145015-0 T0001-2-3-4) Mariehamn 1125-4, 3032-0,
Marketing Ab Oy 3035-3, 3611-1

Fr.o.m. 7.11.2005:

Oy Euroavant Ltd (0865485-0 T0001) Vantaa 3429-8

ETY/TRH,176/010/08.11.2005

Ändringar i Brukstariffen (THB II)

Del 1

Nya varukoder (gäller fr.o.m.17.9.2005):

Varukod	Varubeskrivning	Tariffenlig tullsats; K; S	Extra mängd- enhet	Bilaga
5407 51 00 00	- - Oblekta eller blekta:			
5407 51 00 10	- - - Färgats vita (TEXT033)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5
5407 51 00 90	- - - Andra (TEXT033)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5
5407 61 10 00	- - - Oblekta eller blekta:			
5407 61 10 10	- - - - Färgats vita (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5
5407 61 10 90	- - - - Andra (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5
5407 69 10 00	- - - Oblekta eller blekta:			
5407 69 10 10	- - - - Färgats vita (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5
5407 69 10 90	- - - - Andra (TEXT035)	8,0; K:0(092501) (TM001)	m ²	1, 5

Textändring (Kommissionens meddelande kom 17.10.2005)

5804 00 00 00 Tyll, trådgårdinsvävnad och nätknytningar; spetsar som längdvara, remsor eller i form av motiv, andra än vävnader enligt nr 6002-6006:

Fotnotsförteckning

Nya fotnoter

CD 444 (gäller fr.o.m. 8.10.2005)

Tillämpningen av den individuella tullsatsen för detta företag skall förutsätta uppvisande för medlemsstaternas tullmyndigheter av en giltig faktura vilken måste innehålla en förklaring som är undertecknad av en anställd vid

företaget och innehåller följande:

1. Den anställdes namn och funktion vid det företag som utfärdat fakturan.
2. Följande deklARATION: "Jag intygar härmed att den [volym triklorisocyanursyra som säljs på export till Europeiska gemenskapen och som avses i denna faktura har tillverkats av [företagets namn och adress] [TARIC-tilläggsnummer] i [det berörda landet]. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta."
3. (datum och underskrift).

Om någon sådan faktura inte uppvisas skall den tullsats som gäller för andra företag tillämpas.

CD 445 (gäller fr.o.m. 13.10.2005)

Importerade produkter som deklarerar enligt detta TARIC-tilläggsnummer skall vara befriade från antidumpningstullar om de tillverkas, avsänds och faktureras direkt av det företag som nämns i TARIC-tilläggsnummer till den första oberoende kunden i gemenskapen under förutsättning att produkterna åtföljs av en handelsfaktura som innehåller åtminstone de uppgifter som anges nedan:

1. Rubriken "FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE".
2. Namnet på det företag som nämns i TARIC-tilläggsnumret och som utfärdat fakturan.
3. Fakturanummer.
4. Dag för utfärdande av fakturan.
5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
6. En exakt beskrivning av varorna med bland annat följande uppgifter:

- Produktkodnummer(Product Code Number, PCN).
- Beskrivning av varorna motsvarande produktkodnumret.
- Företagets produktkodnummer (Company Product Code number, CPC).
- KN-nummer.
- Kvantitet (i ton).

7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:

- Pris per ton.
- Betalningsvillkor.
- Leveransvillkor.
- Sammanlagda rabatter och avdrag.

8. Namnet på den första självständiga kunden i gemenskapen, till vilken fakturan utfärdas direkt av försäljningsföretaget.

9. Namnet på den tjänsteman i försäljningsföretaget som har utfärdat fakturan samt följande undertecknade deklARATION:

"Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2005/704/EG. Jag försäkrar att uppgifterna på denna faktura är fullständiga och korrekta."

Befrielse från tull skall också förutsätta att de varor som deklarerar och visas upp för tullen exakt motsvarar varubeskrivningen i handelsfakturan.

Textändring

CD 390 (gäller fr.o.m. 30.4.2004)

Importerade produkter som deklarerar enligt detta TARIC-tilläggsnummer skall vara befriade från antidumpningstullar om de tillverkas, avsänds och faktureras direkt av det företag som nämns i TARIC-tilläggsnummer till den första oberoende kunden i gemenskapen under förutsättning att produkterna åtföljs av en handelsfaktura som innehåller åtminstone de uppgifter som anges nedan:

1. Rubriken "FAKTURA SOM ÅTFÖLJER VAROR SOM OMFATTAS AV ETT ÅTAGANDE".
2. Namnet på det företag som nämns i TARIC-tilläggsnumret och som utfärdat fakturan.
3. Fakturanummer.
4. Dag för utfärdande av fakturan.
5. Det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna skall tullklareras vid gemenskapens gräns.
6. En exakt beskrivning av varorna med bland annat följande uppgifter:

- Produktkodnummer(Product Code Number, PCN).
- Beskrivning av varorna motsvarande produktkodnumret.
- Företagets produktkodnummer (Company Product Code number, CPC).
- KN-nummer.
- Kvantitet (i ton).

7. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bl.a. följande uppgifter:

- Pris per ton.

- Betalningsvillkor.
- Leveransvillkor.
- Sammanlagda rabatter och avdrag.

8. Namnet på den första självständiga kunden i gemenskapen, till vilken fakturan utfärdas direkt av försäljningsföretaget.

9. Namnet på den tjänsteman i försäljningsföretaget som har utfärdat fakturan samt följande undertecknade deklARATION:

"Jag intygar härmed att försäljning för direkt export till Europeiska unionen av de varor som omfattas av denna faktura sker inom ramen för och enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företagets namn] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 2004/445/EG. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta".

Importen skall även åtföljas av ett certifikat över den kemiska analysen för varje grad av produkten specificerad på handelsfakturan. Befrielse från tull skall också förutsätta att de varor som deklarerats och visas upp för tullen exakt motsvarar varubeskrivningen i handelsfakturan och i certifikatet över den kemiska analysen.

Nya landgrupper (gäller fr.o.m. 18.8.2005)

1500 Bestämmelser för export av metyletylketon, toluen, aceton och etyleter

Till landgruppen hör: AE, AG, AR, BJ, BO, BR, CL, CO, CR, DO, EC, EG, ET, GT, HN, HT, IN, JO, KY, KZ, LB, MD, MG, MX, MY, NG, PA, PE, PH, PK, PY, RO, RU, SA, SV, TJ, TR, TZ, UY och VE.

1501 Bestämmelser för export av klorvätesyra och svavelsyra.

Till landgruppen hör: BO, CL, CO, EC, PE, TR och VE.

Kommissionen har inte meddelat bokstavsförkortningar för landgrupperna.

Förfrågningar: Liisa Kangassalo, tfn 020 492 2101, Arja Mäntylä, tfn 020 492 2103 och Päivi Mäkelä, tfn 020 492 2104 eller e-post: kayttotariffi@tulli.fi

MJK/LK, 177/010/9.11.2005

Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring

Kodändringar

Koderna för transaktionens slag, vilka används i tulldeklarationerna för import och export (fält 24, kodförteckning 0034), ändras. Ifyllningsanvisningarna för SAD-blanketten i TMD nr 181/2004 ändras på följande sätt:

Ändringar till den tidigare klassificeringen (träder i kraft 1.1.2006):

Kod 41	(Varor som levererats för lönbearbetning) ersätts med kod 40.
Kod 42	(Varor som levererats för reparation eller underhåll mot betalning) ersätts med kod 60.
Kod 43	(Varor som levererats för avgiftsfri reparation eller avgiftsfritt underhåll) ersätts med kod 60.
Kod 51	(Returnering av varor efter lönbearbetning) ersätts med kod 50.
Kod 52	(Returnering av varor efter avgiftsbelagd reparation eller avgiftsbelagt underhåll) ersätts med kod 60.
Kod 53	(Returnering av varor efter avgiftsfri reparation eller avgiftsfritt underhåll) ersätts med kod 60.
Kod 60	Ändrad tidsfrist: transaktioner som inte omfattar överföring av äganderätten, tidsfristen är under 2 år.
Kod 61	(Uthyrning, lån och operationell leasing) ersätts med kod 90. Tidsfristen är över 2 år.
Kod 62	(Annan tillfällig användning) ersätts med kod 90. Tidsfristen är över 2 år.

Deklaranterna ombedes fästa uppmärksamhet vid att tidsfristerna för koderna gällande uthyrning har ändrats. En uppdaterad kodförteckning finns i bilaga 1.

Ändringar som träder i kraft genast:

I kodförteckningen 0006 Handlingar ändras förklaringen till kod 3 till följande:

3 Kvalitetsintyg *

(Koden kan alltså användas också i transiteringsdeklarationer)

I kodförteckningen 0128 Tullförfarande stryks kodkombinationen 4022 (Överlåtelse till fri omsättning och konsumtion av varor underkastade passiv förädling).

Ändring till uppgifter som skall anges i de olika fälten

Det integrerade förtullningssystemet (ITU) vid import utvidgas till att även omfatta kontantförtullning. Närmare information om ibruktagandet av systemet ges senare. I ifyllningsanvisningarna för SAD-blanketten i TMD nr 181/2004 görs följande tillägg:

Särskilda upplysningar som vid behov skall anges i fält 44:

- när en kontantkund som i fråga om accisbeskattning är registrerad kund förtullar varor som omfattas av accislagstiftningen, skall kunden separat för varje varupost ange:

antingen

a) den beteckning för gemensam deklaration som nämns i tillståndet

eller

b) den accisbeteckning som nämns i tillståndet

- om en av en kontantkund ställd individuell säkerhet har skapats i systemet före förtullningen, anges säkerhetens referensnummer.

Mera information ges av tulldistriktens förfarandansvariga och Tullstyrelsens SAD-exporter:

TULL-DISTRIKT	EXPORT	IMPORT	TRANSITERING	TULLAGRING
Östra	Eija Vuorinen t. 020 492 5024	Airi Peutere t. 020 492 5021	Asko Sara-aho t. 020 492 5108	Päivi Husu t. 020 492 7661
Norra	Sirpa Keinänen t. 020 492 8031	Ritva Rasmus t. 020 492 8028	Topi Virkkala t. 020 492 8025	Topi Virkkala t. 020 492 8025
Västra	Minnaleena Lehikoinen t. 020 492 4063	Eino Ylinen t. 020 492 4043	Markku Laine t. 020 492 4071	Kerstin Reinikainen t. 020 492 4079
Ålands	Kari Niskala t. 020 492 6027	Carola Hartman- Söderlund t. 020 492 6057	Tapani Sivèn t. 020 492 6044	Ann-Catrin Nyholm t. 020 492 6052
Södra	Merja-Riitta Leskio t. 020 492 1730	Leila Alasalmi t. 020 492 1063	Marjo Saastamoinen t. 020 492 1314	Matti Simula t. 020 492 1079

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi.

Bilaga

0034 TRANSAKTIONENS SLAG

1 Transaktioner som omfattar överföring av äganderätten mot ersättning (utom transaktioner som börjar på 2 samt transaktioner enligt koderna 70 och 80): 1) 2) 3)

- 11 Direkt köp/försäljning
- 12 Leverans för försäljning efter provning, i konsignation eller genom en agent
- 13 Byteshandel (vederlag i form av varor)
- 15 Finansiell leasing (hyresförsäljning)

2 Returnering av varor efter att den ursprungliga transaktionen angetts med en kod som börjar på 1; kostnadsfri ersättning av varor: 4)

- 21 Returförsändelser av varor
- 22 Ersättning av returnerade varor
- 23 Ersättning (t.ex. enligt garanti) av varor som inte returnerats

3 Transaktioner (inte temporära) som innefattar överföring av äganderätten utan ersättning

- 31 Varor som levererats enligt biståndsprogram, delvis eller helt genomförda och finansierade av EU
- 32 Andra allmänna statliga hjälpsändningar (T.ex. Finlands bistånd till utvecklingsländer)
- 33 Andra hjälpsändningar (icke-statliga organisationer)
- 34 Andra avgiftsfria sändningar

40 Varor som importeras eller exporteras för lönbearbetning (utom transaktioner som anges under 70): 5)

50 Verksamhet efter lönbearbetning (utom transaktioner som anges under 70): 5)

60 Transaktioner som inte omfattar överföring av äganderätten, t.ex.: 6), 7), 8)

- reparation av varor
- uthyrning, om hyrestiden understiger 2 år,
- lån, om användningstiden understiger 2 år,
- operational leasing, om leasingtiden understiger 2 år,
- annan tillfällig användning under en tid understigande 2 år

70 Varuleveranser enligt gemensamma försvarsprojekt eller andra gemensamma interstatliga produktionsprogram (t.ex. Airbus)

80 Leverans av byggmaterial och utrustning för arbeten som är en del av ett allmänt byggnads- eller anläggningsavtal 9)

90 Andra transaktioner 7) 8) 10)

Förklaringar:

1 Dessa koder omfattar de flesta fall av export och import, dvs. transaktioner vid vilka äganderätten överförs mellan en part bosatt i gemenskapen och en part bosatt utanför gemenskapen och vid vilka betalning eller ersättning i form av varor sker eller kommer att ske. Observera att detta också gäller för varor som skickas mellan ett företags olika filialer och från/till distributionscentra, även om ingen omedelbar betalning sker. Om ingen betalning eller annan ersättning sker för transaktionen, skall den anges med en kod som börjar på 3.

2 Inbegripet reservdelar och andra utbytesvaror mot betalning.

3 Inbegripet financial leasing (hyresförsäljning). Hyran beräknas så att den täcker hela eller så gott som hela värdet på varorna. Risk och fördelarna i anslutning till innehav av varorna överförs till leasingtagaren. Vid utgången av avtalet blir leasingtagaren den lagliga ägaren till varorna.

4 Returnering eller byte av varor som ursprungligen har angivits med koderna 31-90 bör anges med motsvarande koder.

5 Lönbearbetningsverksamhet (under tullkontroll eller på annat sätt) bör anges med koderna 40 och 50. Bearbetningsverksamhet på bekostnad av den som utför bearbetningen omfattas inte av denna kod; den bör anges med en kod som börjar på 1.

6 Reparation innebär ett återställande av varorna i deras ursprungliga skick. Detta får innefatta viss ombyggnad eller förbättringar där varornas karaktär inte ändras på något sätt.

7 Operationell leasing: andra leasingavtal än finansiell leasing som avses i förklaring 3.

8 Denna punkt omfattar varor som exporteras/importeras i avsikt att senare återimporteras/ återexporteras utan att äganderätten överförs.

9 Transaktioner som anges med kod 80 innefattar varor som inte faktureras separat utan hela arbetet faktureras på en och samma gång. Om så inte är fallet bör transaktionerna anges med en kod som börjar på 1.

10 Denna kod omfattar bl.a. hyrda varor, om hyrestiden överstiger 2 år, lånade varor, om lånetiden överstiger 2 år, varor för operationell leasing, om leasingtiden överstiger 2 år och andra varor som varit i tillfällig användning under en tid överstigande 2 år.

Finlands Banks meddelande om referensränta (502/2005)

Finlands Bank meddelade den 28 juni 2005 med stöd av 12 a § i räntelagen den referensränta som avses i direktivet om dröjsmål. I skattelagstiftningen används en referensränta som avses 12 § räntelagen och som grundar sig på Europeiska centralbankens styrränta. Enligt 2 och 4 § i lagen om skattetillägg och förseningsränta utgörs skattetillägget och förseningsräntan av den i 12 § i räntelagen avsedda referensräntan för den halvårsperiod som föregår kalenderåret i fråga, förhöjd med sju procentenheter, sammanlagt dock minst tre euro.

Återbäringsräntan enligt 22 § i lagen om skatteuppbörd, tillämplig på bilskatteåterbärningar, återbäringsräntan enligt 39 § 1 mom. och återkravsräntan enligt 39 § 2 mom. i lagen om påförande av accis samt återbäringsräntan enligt 39 § 2 mom. i tullagen utgörs av den i 12 § i räntelagen avsedda referensräntan för den halvårsperiod som föregår kalenderåret i fråga, minskad med två procentenheter.

Enligt Finlands Banks meddelande är den referensränta som avses i 12 § räntelagen 2,5 % under tiden 1.7. - 31.12.2005. Denna referensränta tillämpas således inom beskattningen under kalenderåret 2006, vilket gör att skattetillägget och förseningsräntan då är 9,5 % och återbäringsräntan och återkravsräntan 0,5 %.

MJK/NK/JNH, 181/010/15.11.2005

Ansökan om övergång till reservförfarandet vid T-transiteringar

I Tullstyrelsens meddelande (TMD) nr 121/2005 beskrivs de fall där det är möjligt att övergå till att använda T-transiteringsförfarandets reservsystem. Enligt meddelandet är övergång möjlig endast med tillstånd av Tullen.

Tillstånd att övergå till reservförfarandet skall fr.o.m. den 1 december 2005 sökas skriftligen med en blankett enligt bilagan nedan. Blanketten finns på Tullens webbplats www.tulli.fi (På svenska - E-tjänster - Blanketter - Transiteringsblanketter)

Mera information:

Tullstyrelsen, Anu Kujansuu, tfn 02049 22238
Södra tulldistriktet, Marjo Saastamoinen, tfn 02049 21314
Östra tulldistriktet, Marika Valtonen, tfn 02049 25041
Västra tulldistriktet, Markku Laine, tfn 02049 24071
Norra tulldistriktet, Topi Virkkala, tfn 02049 28025
Ålands tulldistrikt, Tapani Sivén, tfn 02049 26044

JR/Hel, 182/010/17.11.2005

Uppgifter om nya motorcykel att lämna till Tullen för statistiken över beskattningsvärden för nya fordon

En statistik över beskattningsvärden och därtillhörande s.k. handelspositioner i enlighet med 11 g § i bilskattelagen tas successivt i bruk fr.o.m. den 15 december 2005. För att kunna upprätta denna statistik samlar Tullen från importörer uppgifter om nya motorcyklar och andra fordon i kategori L som säljs på marknaden samt om deras priser så som det framgår av denna anvisning.

För statistiken över beskattningsvärden klassificeras fordonen i s.k. handelspositioner med avsikt att kommersiellt likadana motorcyklar och andra fordon enligt kategori L skall kunna specificeras tillräckligt noggrant för att underlätta fastställandet av beskattningsvärdena.

I fortsättningen kommer statistiken över beskattningsvärden och handelspositioner att användas som hjälpmedel i beskattningen och de kommer även att läggas ut på Internet på våren 2006. Senare ges en separat anvisning om angivande av handelspositionen i skattedeklarationen.

Uppgifterna som avses i denna anvisning skall tillställas Tullen **senast den 1 december 2005**.

1. Bestämmelserna i bilskattelagen

Enligt bilskattelagen 11 g § skall *importören eller tillverkaren av en ny fordonsmodell som kommer ut på marknaden, vilka säljer modellen affärsmässigt*, innan de avger en skattedeklaration, till tullmyndigheten uppge det pris till vilket fordonsmodellen allmänt utbjuds till försäljning i Finland samt lämna de övriga uppgifter som tullmyndigheten bestämmer. Modellens pris uppges enligt *den handelsposition enligt vilken fordonet specificeras och allmänt marknadsförs*. Priset bör gälla vid den tidpunkt då den nya modellen för första gången anmäls till beskattning.

Tullmyndigheten fastställer beskattningsvärden för nya fordon utifrån de inlämnade uppgifterna och för statistik över dem.

Enligt bilskattelagens 11 b § avses med ett fordons allmänna värde i detaljhandeln det pris som ett *likadant* fordon allmänt betingar om det säljs som skattepliktigt på marknaden i Finland till en köpare som är konsument. Enligt 11 c § bestäms ett fordons allmänna värde i detaljhandeln i Finland utifrån tillgängliga utredningar om de faktorer som inverkar på bestämningen av värdet i detaljhandeln samt om fordonets värde och de fordonsspecifika egenskaper som inverkar på värdet, såsom *märke, modell, typ, drivkraft och utrustning*. Därtill kan fordonets ålder, antalet körkilometer och fordonets skick samt andra individuella egenskaper beaktas.

I 11 d § i bilskattelagen bestäms när fordon kan anses som likadana. Enligt denna paragraf skall fordonen vara likadana *till märket, modellen och utrustningen*. Om i olika länder till typen fastställda fordon skall jämföras med varandra, skall inte bara de dokumenterade uppgifterna utan också fordonen i verkligheten vara *tekniskt likadana*. *Små skillnader hindrar dock inte att fordonen betraktas som likadana, om detta inte kan anses ha betydelse med tanke på fordonets värde eller konsumenternas behov i fråga om fordonet*.

Således bestäms den handelsposition som avses i 11 g § utgående från den benämning med vilken fordonet allmänt specificeras, förutsatt att de fordon som omfattas av en handelsposition är likadana i den bemärkelse som avses i bilskattelagen. Fordonen skall vara likadana åtminstone till märket, modellen och utrustningen samt av samma årsmodell och ha samma drivkraft. Skillnader tillåts om de inte kan anses ha betydelse i fråga om fordonets värde eller konsumenternas behov.

2. Vad omfattar handelspositionen

Handelspositioner för fordon avgörs i fortsättningen så att en handelsposition omfattar utrustningen som hör till en viss modell / utrustningsnivå (t.ex. Honda CBR 600 RR). Tilläggsutrustning som köps separat till denna utrustningsversion omfattas inte av handelspositionen men den beaktas vid beskattningen enligt anvisningarna om

tilläggsutrustning.

Vid fastställande av en handelsposition beaktas följande fordonsuppgifter samt uppgifter om fordonets pris:

- importör eller tillverkare
- fordonsklass
- märke
- modellserie
- modellgeneration
- modellbeteckning
- utrustningsnivå
- karosserityp (karosseri och antalet dörrar)
- effekt
- växellåda (typ och antalet växlar)
- drivsätt
- slagvolym
- drivkraft
- egenmassa och totalmassa
- CO₂-mängd
- antal sittplatser
- rekommenderat pris
- uppgifter om prisets giltighet

Sålunda utgör t.ex. två modeller av samma märke med olika motorstorlekar eller -effekt två olika handelspositioner, t.ex. Yamaha YZF-R1 och YZF-R1 SP.

Tullen fastställer ett allmänt försäljningspris för varje handelsposition. Det allmänna försäljningspriset beräknas utgående från priset på respektive utrustningsversion.

3. Uppgifter som skall lämnas till Tullen

För statistiken över beskattningsvärden skall följande uppgifter lämnas till Tullen i form av Excel-tabell:

- fordonsimportörens eller den i Finland verksamma tillverkarens egna handelspositioner och, för varje handelsposition i separata kolumner, de uppgifter som nämns ovan i punkt 2 (märke, modell osv.)
- för varje handelsposition det allmänt gällande rekommenderade priset och giltighetsuppgifter för priset
- nu behöver man inte lämna uppgifter om fordon vilkas försäljning upphört före den 15 december 2005.

En färdig Excel-tabellform för ifyllning av uppgifterna sänds till kunderna. Därför ombedes kunderna ta kontakt med Tullstyrelsens marknadsvärdegrupp, e-post marvo@tulli.fi, tel. 020 492 6826.

De ifyllda tabellerna skall sändas till marknadsvärdegruppens e-postadress marvo@tulli.fi senast den **1 december 2005**.

Alltid när nya fordonsmodeller kommer till försäljning, försäljningen av en modell upphör eller priset ändras, är importören eller tillverkaren av ett i Finland tillverkat fordon skyldig att lämna de ändrade uppgifterna till Tullen.

Importören svarar för att ett fordon som skall beskattas har en gällande handelsposition. Om ingen handelsposition finns, skall importören be Tullen fastställa en ny position för fordonet.

I fortsättningen skall uppgifter om fordonsmodeller och prisändringar tillställas Tullen senast 5 vardagar innan statistiken publiceras eller 10 vardagar innan de nya uppgifterna börjar tillämpas vid beskattningen.

Marknadsvärdegruppen fastställer koder för varje handelsposition samt beskattningsvärden för positionerna. Dessa börjar publiceras på Tullens webbplats www.tulli.fi på våren 2006.

Tullstyrelsen kommer senare att upplysa närmare om ibruktagande av statistiken över beskattningsvärdena samt om angivande av koden och handelspositionen i skattedeklarationen.

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter avförts ur Tullstyrelsens förteckning över registrerade kunder den 1 november 2005 på grund av konkurs:

Vendi Oy (0205770-5 T0001) Pälkäne 8398-0

EHT/TRH, 180/010/14.11.2005

Antidumpningsåtgärder

1. Linor och kablar av stål

Genom rådets förordning (EG) nr 1858/2005, publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 299 av den 16 november 2005, har en slutgiltig antidumpningstull införts på import av linor och kablar av stål med ursprung i Folkrepubliken Kina, Republiken Indien, Republiken Sydafrika och Ukraina.

Linor och kablar av stål har följande varukoder:

ex 7312 10 82 (Taric-nummer 7312 10 82 19)

ex 7312 10 84 (Taric-nummer 7312 10 84 19)

ex 7312 10 86 (Taric-nummer 7312 10 86 19)

ex 7312 10 88 (Taric-nummer 7312 10 88 19)

ex 7312 10 99 (Taric-nummer 7312 10 99 19)

Antidumpningstullen gäller linor och kablar av stål (även slutet tågvirke) med en diameter på mer än 3 mm. Antidumpningstullen gäller inte linor och kablar av rostfritt stål.

De tillämpliga antidumpningstullarna är följande:

Land	Företag	Tull	Taric-tilläggnr
Indien	Usha Martin Limited 2A, Shakespeare Sarani Calcutta - 700 071 West Bengal, Indien	23,8 %	8613
	Övriga företag	30,8 %	8900
Kina	Alla företag	60,4 %	-
Ukraina	Alla företag	51,8 %	-
Sydafrika	Alla företag	38,6 %	8900

Antidumpningstullen som tillmpas på Ukraina gäller också importen av motsvarande linor och kablar av stål från Moldavien oberoende av om de deklarerats ha ursprung i Moldavien eller inte (Taric-nummer 7312 10 82 11, 7312 10 84 11, 7312 10 86 11, 7312 10 88 11 och 7312 10 99 11).

Antidumpningstullen som tillmpas på Kina gäller också importen av motsvarande linor och kablar av stål från Marocko oberoende av om de deklarerats ha ursprung i Marocko eller inte (Taric-nummer 7312 10 82 12, 7312 10 84 12, 7312 10 86 12, 7312 10 88 12 och 7312 10 99 12).

Det indiska företaget Usha Martin Limited, 2A, Shakespeare Sarani, Calcutta - 700 071, West Bengal, Indien (Taric-tilläggsnummer A024) är befriat från antidumpningstull förutsatt att det i samband med överlåtelsen till fri omsättning för tullmyndigheten visas upp en giltig åtagandefaktura och att de för tullen uppvisade varorna motsvarar beskrivningen i åtagandefakturan.

Det sydafrikanska företaget Haggie, Lower Germiston Road, Jupiter, Po Box 40072, Cleveland, Sydafrika (Taric-tilläggsnummer A023) är befriat från antidumpningstull förutsatt att det i samband med överlåtelsen till fri omsättning

för tullmyndigheten visas upp en giltig åtagandefaktura och att de för tullen uppvisade varorna motsvarar beskrivningen i åtagandefakturan.

Förordningen trädde i kraft den 17 november 2005.

Bilaga, uppgifter som skall anges i åtagandefakturan

Följande uppgifter skall anges på den åtagandefaktura som åtföljer företagets försäljning till gemenskapen av sådana linor och kablar av stål som omfattas av åtagandet:

1. Produktnummer (PRC) (enligt den berörda exporterande tillverkarens åtagande), inbegripet typ, antal kardeler, antal trådar per kardel samt KN-nummer.
2. Exakt beskrivning av varorna, inbegripet följande:
 - det av företaget använda produktnumret (CPC).
 - KN-nummer.
 - det TARIC-tilläggsnummer enligt vilket de fakturerade varorna kan tulldeklarerars vid gemenskapens gräns (enligt denna förordning).
 - kvantitet (i kg).
 - tillämpligt minimipris.
3. Beskrivning av försäljningsvillkoren med bland annat följande uppgifter:
 - pris per kg.
 - betalningsvillkor.
 - tillämpliga leveransvillkor.
 - sammanlagda avdrag och rabatter.
4. Namnet på den importör till vilken företaget direkt har utställt fakturan.
5. Namnet på den företrädare för företaget som har utställt åtagandefakturan med följande undertecknade försäkran:
”Jag intygar härmed att försäljningen för direkt export till Europeiska gemenskapen av de varor som avses i denna faktura omfattas av och sker enligt villkoren i det åtagande som gjorts av [företaget] och som godtagits av Europeiska kommissionen genom beslut 1999/572/EG. Jag försäkrar att uppgifterna i denna faktura är fullständiga och korrekta.”

2. Sömlösa rör

Genom rådets förordning (EG) nr 1866/2005, publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 300 av den 17 november 2005, förlängs det partiella tillfälliga upphävandet av antidumpningstullarna på vissa sömlösa rör av järn eller olegerat stål med ursprung i Kroatien och Ukraina till den 18 november 2006.

3. Fästanordningar av rostfritt stål och delar därav

Genom rådets förordning (EG) nr 1890/2005, publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 302 av den 19 november 2005, har en slutgiltig antidumpningstull införts på import av vissa fästanordningar av rostfritt stål och delar därav med ursprung i Indonesien, Folkrepubliken Kina, Taiwan, Thailand och Vietnam.

Varorna omfattas av varukoderna 7318 12 10, 7318 14 10, 7318 15 30, 7318 15 51, 7318 15 61 och 7318 15 70.

De tillämpliga antidumpningstullarna är följande:

Land	Företag	Tull %	Taric-tilläggsnr
Folkrepubliken Kina	Tengzhou Tengda Stainless Steel Product Co., Ltd, Tengzhou City	11,4	A650
	Tong Ming Enterprise (Jiaxing) Co. Ltd, Zhejiang	12,2	A651

	Alla övriga företag	27,4	A999
Indonesien	PT. Shye Chang Batam Indonesia, Batam	9,8	A652
	Alla övriga företag	24,6	A999
Taiwan	Arrow Fasteners Co. Ltd, Taipei	15,2	A653
	Jin Shing Stainless Ind. Co. Ltd, Tao Yuan	8,8	A654
	Min Hwei Enterprise Co. Ltd, Pingtung	16,1	A655
	Tong Hwei Enterprise, Co. Ltd, Kaohsiung	16,1	A656
	Yi Tai Shen Co. Ltd, Tainan	11,4	A657
	Alla andra företag än de som anges ovan och i förteckningen nedan	23,6	A999
Thailand	A.B.P. Stainless Fasteners Co. Ltd, Ayutthaya	11,1	A658
	Bunyat Industries 1998 Co. Ltd, Samutsakorn	10,8	A659
	Dura Fasteners Company Ltd, Samutprakarn	14,6	A660
	Siam Screws (1994) Co. Ltd, Samutsakorn	11,0	A661
	Alla övriga företag	14,6	A999
Vietnam	Alla företag	7,7	

Därutöver omfattas följande taiwanesiska företag av en antidumpningstull på 15,8% (Taric-tilläggsnummer A649)

A-STAINLESS INTERNATIONAL CO LTD, Taipei
BOLTUN CORPORATION, Tainan
CHAEN WEI CORPORATION, Taipei
CHIAN SHYANG ENT CO LTD, Chung-Li City
CHONG CHENG FASTENER CORP., Tainan

DIING SEN FASTENERS & INDUSTRIAL CO LTD, Taipei
 DRAGON IRON FACTORY CO LTD, Kaohsiung
 EXTEND FORMING INDUSTRIAL CORP. LTD, Lu Chu
 FORTUNE BRIGHT INDUSTRIAL CO LTD, Lung Tan Hsiang
 FWU KUANG ENTERPRISES CO LTD, Tainan
 HSIN YU SCREW ENTERPRISE CO LTD, Taipin City
 HU PAO INDUSTRIES CO LTD, Tainan
 J C GRAND CORPORATION, Taipei
 JAU YEOU INDUSTRY CO LTD, Kangshan
 JOHN CHEN SCREW IND CO LTD, Taipei
 KUOLIEN SCREW INDUSTRIAL CO LTD, Kwanmiao
 KWANTEX RESEARCH INC, Taipei
 LIH LIN ENTERPRISES & INDUSTRIAL CO LTD, Taipei
 LIH TA SCREW CO LTD, Kweishan
 LU CHU SHIN YEE WORKS CO LTD, Kaohsiung
 M & W FASTENER CO LTD, Kaohsiung
 MULTI-TEK FASTENERS & PARTS MANUFACTURER CORP., Tainan
 NATIONAL AEROSPACE FASTENERS CORP., Ping Jen City
 QST INTERNATIONAL CORP., Tainan
 SEN CHANG INDUSTRIAL CO LTD, Ta-Yuan
 SPEC PRODUCTS CORP., Tainan
 SUMEEKO INDUSTRIES CO LTD, Kaoshiung
 TAIWAN SHAN YIN INTERNATIONAL CO LTD, Kaohsiung
 VIM INTERNATIONAL ENTERPRISE CO LTD, Taichung
 YEA-JANN INDUSTRIAL CO LTD, Kaohsiung
 ZONBIX ENTERPRISE CO LTD, Kaohsiung
 ZYH YIN ENTERPRISE CO LTD, Kaohsiung

De belopp som ställts som säkerhet för den preliminära antidumpningstullen enligt kommissionens förordning (EG) nr 771/2005 tas ut upp till den slutliga antidumpningstullsatsen. Beloppen som överstiger den slutgiltiga antidumpningstullsatsen frisläpps.

Förordningen trädde i kraft den 20 november 2005.

4. Kaliumklorid

Genom rådets förordning (EG) nr 1891/2005, publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 302 av den 19 november 2005, har förordning (EEG) nr 3068/92 om antidumpningstullen vid import av kaliumklorid med ursprung i Ryssland, Ukraina eller Vitryssland ändrats.

Texten gällande Taric-tilläggsnummer A999 ändras på följande sätt:

Ryssland (alla företag med undantag av JSC Silvinit och JSC Uralkali)

Två företag har påförts individuella antidumpningstullar:

Företag	Tull	Taric-tilläggsnr
JSC Silvinit, Solikamsk, Ryssland	23,0 %	A665
JSC Uralkali, Berezniki, Ryssland	12,3 %	A666

Genom kommissionens beslut (2005/802/EG), publicerad i Europeiska unionens officiella tidning nr L 302, har ovan

nämnda företags åtaganden godkänts.

Förordningen trädde i kraft den 20 november 2005

RAS, 185/010/21.11.2005

Precisering till anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring

Uppgiften i TMD nr 191/2005 om att kodkombinationen 4022 (Överlåtelse till fri omsättning och konsumtion av varor underkastade passiv förädling, kodförteckning 0128) stryks från SAD-ifyllningsanvisningarna har orsakat förvirring.

För att förtydliga saken bör det nämnas att kombinationen har stryks endast från kodförteckningen, som är avsedd att innehålla endast de vanligaste fallen, dvs. som inte är en uttömmande förteckning (se anmärkningen i början av förteckningen).

Tullstyrelsens enhet för tullförfaranden med ekonomisk verkan har gett en separat anvisning om hur koden skall användas i end use -fall, t.ex. vid reparation av flygplan då delar som varit hänfödda till s.k. EUR-förädling överläts till fri omsättning med stöd av användningen för särskilda ändamål.

Mera information ges av tulldistriktens förfarandansvariga och Tullstyrelsens SAD-experten:

TULL-DISTRIKT	EXPORT	IMPORT	TRANSITERING	TULLAGRING
Östra	Eija Vuorinen t. 020 492 5024	Airi Peutere t. 020 492 5021	Asko Sara-aho t. 020 492 5108	Päivi Husu t. 020 492 7661
Norra	Sirpa Keinänen t. 020 492 8031	Ritva Rasmus t. 020 492 8028	Topi Virkkala t. 020 492 8025	Topi Virkkala t. 020 492 8025
Västra	Minnaleena Lehikoinen t. 020 492 4063	Eino Ylinen t. 020 492 4043	Markku Laine t. 020 492 4071	Kerstin Reinikainen t. 020 492 4079
Ålands	Kari Niskala t. 020 492 6027	Carola Hartman- Söderlund t. 020 492 6057	Tapani Sivèn t. 020 492 6044	Ann-Catrin Nyholm t. 020 492 6052
Södra	Merja-Riitta Leskio t. 020 492 1730	Leila Alasalmi t. 020 492 1063	Marjo Saastamoinen t. 020 492 1314	Matti Simula t. 020 492 1079
Tullstyrelsen	Virpi Kantola, t. 020 492 2475			

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi.

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i december 2005

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.12. - 31.12.2005 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,1725 USD).

New York	USD	1,1725
Montreal	CAD	1,3717
London	GBP	0,6816
Stockholm	SEK	9,4802
Oslo	NOK	7,829
Köpenhamn	DKK	7,431
Reykjavik	ISK	71,23
Zürich	CHF	1,5428
Tokyo	JPY	139,17
Melbourne	AUD	1,5828
Hongkong	HKD	8,9301
Pretoria	ZAR	7,4901
Jeddah	SAR	4,3163
Casablanca	MAD	10,554
Kuwait	KWD	0,3367

Abu Dhabi	AED	4,2479
Singapore	SGD	1,9654
Bombay	INR	49,497
Teheran	IRR	10686,72
Kuala Lumpur	MYR	4,4513
Peking	CNY	9,5169
Bangkok	THB	47,858
Wellington	NZD	1,687
Tunis	TND	1,6059
Ankara	TRY	1,4549
Kairo	EGP	6,788
Moskva	RUB	31,387
Budapest	HUF	250,15
Prag	CZK	28,89
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,5501
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6915
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,8988

Bratislava SKK 38,08

RV/MA, 186/010/24.11.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i december 2005

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under december månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 186/010/24.11.2005 (TMD nr 198/2005). Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeclaration görs eller borde ha gjorts under december 2005.

RV/MA, 187/010/24.11.2005

Fastställande av perioder som avses i 40 § 2 mom. bilskattelagen

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**

188/010/05 28.11.2005

Författningsgrund

40 § 2 mom. i bilskattelagen

Giltighetstid

1.1.2006 - 31.12.2006

Målgrupper

Tulldistriktet, registrerade bilskattskyldiga samt fordonsimportörer som meddelat att de ansöker om status som registrerad bilskattskyldig

Tullstyrelsen har med stöd av 40 § 2 mom. i bilskattelagen fastställt de perioder för vilka en bilskattedeklaration enligt 40 § 3 mom. skall avges. Deklarationsperioderna i varje kalendermånad är följande:

1:a perioden: den 1 -10 dagen

2:a perioden: den 11 - 20 dagen

3:e perioden: den 21- sista dagen i månaden.

Avgivande av bilskattedeklarationen

Registrerade skattskyldiga skall avge en bilskattedeklaration i maskinläsbar form senast den tionde dagen efter utgången av perioden. Om den sista deklarationsdagen infaller på en helgdag, självständighetsdag, första maj, jul- eller midsommarafton eller helgfri lördag, kan deklarationen enligt 5 § lagen om beräkning av laga tid ännu inlämnas den första vardagen därefter.

Förfallodag för skatt

Skatterna som påförts för en deklarationsperiod debiteras med en periodräkning, som skall betalas inom 10 dagar efter dateringen i räkningen. Om förfallodagen infaller på en helgdag, självständighetsdag, första maj, jul- eller midsommarafton eller helgfri lördag, kan skatten ännu betalas den första vardagen därefter.

RV/JMM, 188/010/28.11.2005

Bilaga: Perioder och inlämningsdagar för bilskattedeklarationer i maskinläsbar form

Registrerade skattskyldiga skall avge en bilskattedeklaration *i maskinläsbar form* senast den tionde dagen efter utgången av perioden.

Bilskatteperiod	Sista inlämningsdag för perioddeklarationen	Fastställda dagar för faktureringskörning	Datum på räkningen	Förfallodag
-----------------	---	---	--------------------	-------------

1.-10.1.2006	20.1.2006	23.1.2006	24.1.2006	3.2.2006
11.-20.1.2006	30.1.2006	31.1.2006	1.2.2006	13.2.2006
21.-31.1.2006	10.2.2006	13.2.2006	14.2.2006	24.2.2006
1.-10.2.2006	20.2.2006	21.2.2006	22.2.2006	6.3.2006
11.-20.2.2006	2.3.2006	3.3.2006	6.3.2006	16.3.2006
21.-28.2.2006	10.3.2006	13.3.2006	14.3.2006	24.3.2006
1.-10.3.2006	20.3.2006	21.3.2006	22.3.2006	3.4.2006
11.-20.3.2006	30.3.2006	31.3.2006	3.4.2006	13.4.2006
21.-31.3.2006	10.4.2006	11.4.2006	12.4.2006	24.4.2006
1.-10.4.2006	20.4.2006	21.4.2006	24.4.2006	4.5.2006
11.-20.4.2006	2.5.2006	3.5.2006	4.5.2006	15.5.2006
21.-30.4.2006	10.5.2006	11.5.2006	12.5.2006	22.5.2006
1.-10.5.2006	22.5.2006	23.5.2006	24.5.2006	5.6.2006
11.-20.5.2006	30.5.2006	31.5.2006	1.6.2006	12.6.2006
21.-31.5.2006	12.6.2006	13.6.2006	14.6.2006	26.6.2006
1.-10.6.2006	20.6.2006	21.6.2006	22.6.2006	3.7.2006
11.-20.6.2006	30.6.2006	3.7.2006	4.7.2006	14.7.2006
21.-30.6.2006	10.7.2006	11.7.2006	12.7.2006	24.7.2006
1.-10.7.2006	20.7.2006	21.7.2006	24.7.2006	3.8.2006
11.-20.7.2006	31.7.2006	1.8.2006	2.8.2006	14.8.2006

21.-31.7.2006	10.8.2006	11.8.2006	14.8.2006	24.8.2006
1.-10.8.2006	21.8.2006	22.8.2006	23.8.2006	4.9.2006
11.-20.8.2006	30.8.2006	31.8.2006	1.9.2006	11.9.2006
21.-31.8.2006	11.9.2006	12.9.2006	13.9.2006	25.9.2006
1.-10.9.2006	20.9.2006	21.9.2006	22.9.2006	2.10.2006
11.-20.9.2006	2.10.2006	3.10.2006	4.10.2006	16.10.2006
21.-30.9.2006	10.10.2006	11.10.2006	12.10.2006	23.10.2006
1.-10.10.2006	20.10.2006	23.10.2006	24.10.2006	3.11.2006
11.-20.10.2006	30.10.2006	31.10.2006	1.11.2006	13.11.2006
21.-31.10.2006	10.11.2006	13.11.2006	14.11.2006	24.11.2006
1.-10.11.2006	20.11.2006	21.11.2006	22.11.2006	4.12.2006
11.-20.11.2006	30.11.2006	1.12.2006	4.12.2006	14.12.2006
21.-30.11.2006	11.12.2006	12.12.2006	13.12.2006	27.12.2006
1.-10.12.2006	20.12.2006	21.12.2006	22.12.2006	2.1.2007
11.-20.12.2006	2.1.2007	3.1.2007	4.1.2007	15.1.2007
21.-31.12.2006	10.1.2007	11.1.2007	12.1.2007	22.1.2007

Den nationella förenklingen för varor som transiteras från provianteringslager upphör 31.12.2005

I Europeiska unionen var det sista datumet för ibruktagande av det datoriserade transiteringssystemet för godkända aktörer den 1 april 2004. Aktörer som har velat verka som godkända avsändare eller mottagare har varit tvungna att kontakta tullmyndigheten elektroniskt efter den 31 mars 2004. Trots ovan nämnda sista datum tillät Tullstyrelsen genom sitt beslut 55/010/03 (TMD 201/2003) att nationella T-transiteringar fick genomföras med SAD-blankett t.o.m. den 31 december 2004.

Tullstyrelsen förlängde den 16 december 2004 genom sitt beslut 209/010/04 (TMD 231/04) övergångsperioden fram till den 31 december 2005 i fråga om nationell transitering av produkter som enligt rådets direktiv 97/78/EY skall transiteras från ursprungslaget (proviafteringslager för livsmedel) till bestämmelsehamnen.

Med beaktande av det ringa antalet aktörer i samband med förenklingen har Tullstyrelsen beslutat att inte förlänga giltighetstiden till nästa år. Därför skall aktörer som under 2005 använt sig av ovan nämnda förlängda förenkling komma överens med sitt eget tulldistrikt om förfaringsätten vid transiteringsförfarandet efter den 31 december 2005.

Mera information:

Tullstyrelsen, Henrik Lindström, tfn 02049 22224

Södra tulldistriktet, Marjo Saastamoinen, tfn 02049 21314

Östra tulldistriktet, Marika Valtonen, tfn 02049 25041

Västra tulldistriktet, Markku Laine, tfn 02049 24071

Norra tulldistriktet, Topi Virkkala, tfn 02049 28025

Ålands tulldistrikt, Tapani Sivén, tfn 02049 26044

JR/Hel, 190/010/30.11.2005

Rumänien ansluter sig till T-transiteringsområdet

1.1.2006

Färvaltningskommittén för den gemensamma T-transiteringskonventionen framförde i oktober 2005 en inbjudan till Rumänien att ansluta sig till det gemensamma T-transiteringsområdet. Europeiska kommissionen meddelade den 28 november 2005 att den mottagit Rumäniens tillkännagivande om att landet vill ansluta sig till det gemensamma T-transiteringssystemet den 1 januari 2006.

Före inbjudan gjorde en utvärderingsgrupp ledd av Europeiska gemenskapens kommission två utvärderingsbesök i Rumänien. Under besöken granskades hur det datoriserade transiteringssystemet fungerade samt vad situationen med lagstifningen var. Båda konstaterades ha en tillräckligt hög nivå för att inbjudan att vara med i transiteringsområdet kunde framföras.

Med stöd av 340 b i tillämpningskodexen behandlas Rumänien enligt transiteringslagstiftningens terminologi som ett Efta-land. I tillämpningskodexen avses med ett Efta-land varje Efta-land eller varje land som anslutit sig till konventionen av den 20 maj 1987 om ett gemensamt transiteringsförfarande.

Med stöd av det ovan nämnda är det fr.o.m. den 1 januari 2006 möjligt att påbörja T-transiteringar också till Rumänien. Men innan man kan börja transitera varor till Rumänien skall den transiteringsansvarige ta kontakt med sitt tulldistrikts garantikontor och se till att transiteringssäkerheten också täcker transiteringarna till Rumänien.

Mera information:

Tullstyrelsen, Henrik Lindström, tfn 02049 22224

Södra tulldistriktet, Marjo Saastamoinen, tfn 02049 21314

Östra tulldistriktet, Marika Valtonen, tfn 02049 25041

Västra tulldistriktet, Markku Laine, tfn 02049 24071

Norra tulldistriktet, Topi Virkkala, tfn 02049 28025

Ålands tulldistrikt, Tapani Sivén, tfn 02049 26044

JR/HeI, 191/010/30.11.2005

Varor som exporteras / återexporteras från ett tullager, tillfälligt lager eller från ett friområde med TIR-förfarande

Finska tullen har märkt att det förekommit oegentligheter vid återexport av oförtullade varor med TIR-förfarandet till Ryssland. Dessa oegentligheter har lett till betydande tullräkningar som riktats till aktörer som sysslar med lagring av oförtullade varor. Av dessa orsaker vill Tullstyrelsen påminna innehavare av tillstånd till friområde (nedan kallade lagerhavare) eller lagerhavare med tullager eller tillfälligt lager (nedan kallade lagerhavare) om att även de själva är ansvariga för uppkomsten av eventuell tullskuld, om de varor som återexporteras inte hänförs till ett tullförfarande efter att de avskrivits från bokföringen.

I praktiken skall lagerhavarna se till att hela varupartiet som lastats från lagerhavarens lager nämns i handlingarna för det tullförfarande som tillämpas efter tullagerförfarandet. Lagerhavaren kan göra detta genom att till det tullkontor som övervakar lagret skicka en lastspecifikation för varje lastenhet. Om lagerhavaren vill handla på detta sätt skall han kontakta det övervakande tullkontoret för detaljer gällande lastspecifikationen. Tullen kan vid behov också kräva att lagret skickar detaljerade lastrapporter för granskning innan det lastade varupartiet återexporteras eller hänförs till följande tullförfarande.

Lagerhavarens eventuella skatteansvar minskas inte av att handlingarna för förfarandet efter tullagerförfarandet, t.ex. TIR-förfarande, ifylls och uppvisas för tullkontoret av någon annan än lagerhavaren.

Efter att ha konstaterat skillnader mellan lagerbokföringen och handlingarna för följande tullförfarande, t.ex. i TIR-carneten, ser det övervakande tullkontoret till att den eventuella efteruppbörden genomförs. Tulldistriktet som beviljat lagerhavaren lagertillståndet kan återkalla tillståndet när distriktet slagit fast att oegentligheten varit uppsåtlig. Därtill kommer TIR-carnetanvändaren i ett sådant fall med stöd av artikel 38 eller bilaga 9 i TIR-konventionen att uteslutas från TIR-förfarandet.

Också i fall där gemenskapsvaror exporteras till Ryssland har oegentligheter konstaterats. Särskilt vid export av varor från lagret i dellaster till Ryssland skall man fästa uppmärksamhet vid att uppgifterna i lastspecifikationen, expordokumentet och TIR-carnetens godsmanifest stämmer överens med varandra. Till följd av oegentligheter kan en TIR-carnetanvändare med stöd av artikel 38 eller bilaga 9 i TIR-konventionen uteslutas från TIR-förfarandet.

Mera information:

Tullstyrelsen, Henrik Lindström, tfn 02049 22224

Södra tulldistriktet, Marjo Saastamoinen, tfn 02049 21314

Västra tulldistriktet, Markku Laine, tfn 02049 24071

Norra tulldistriktet, Topi Virkkala, tfn 02049 28025

Östra tulldistriktet, Marika Valtonen, tfn 02049 25041

Ålands tulldistrikt, Tapani Sivén, tfn 02049 26044

JS/JR, 195/010/5.12.2005

Ursprungsintyg för vitlök

I kommissionens förordning (EG) nr 1870/2005 (EUT L 300, 17.11.2005) bestäms om:

- importlicenser som fr.o.m. den 1 januari 2006 krävs vid överlåtelse till fri omsättning av vitlök med KN-nummer 0703 20 00 (B-licens)
- tullkvoter som öppnas enligt rådets beslut 2001/404/EG samt de därtillhörande kvotimportlicenserna (A-licens)
- allmänna ursprungsintyg som utgör en extra förutsättning för överlåtelse till fri omsättning av vitlök med ursprung i vissa länder

Genom förordning 1870/2005 förlängs det gällande systemet med ursprungsintyg. Enligt systemet kan vitlök med ursprung i Arabemiraten, Iran, Libanon, Malaysia och Vietnam överlåtas till fri omsättning i gemenskapen endast om det för produkten utöver importlicensen också visas upp ett allmänt ursprungsintyg. Därtill skall produkten transporteras till gemenskapen direkt från landet i fråga.

Det allmänna ursprungsintyget skall ha utfärdats i enlighet med artiklarna 56 - 62 i tillämpningskodexen (EEG) nr 2454/93 (ursprungsintyg för vissa jordbruksprodukter). Mallen för intyget finns i bilaga 13 till tillämpningskodexen.

Vid tillämpningen av tullkvoten kan A-licenser inte beviljas för produkter med ursprung i Arabemiraten, Iran, Libanon, Malaysia och Vietnam, om landet inte meddelat kommissionen de uppgifter som behövs för inrättande av det administrativa samarbetsförfarandet i samband med allmänna ursprungsintyg. Dessa uppgifter anses ha meddelats den dag då tillkännagivandet om meddelandet av uppgifterna publicerats i C-serien av EUT.

Förordningen träder i kraft den 24 november 2005. Bestämmelserna om A-licenser för det importår som börjar den 1 juni 2006 tillämpas fr.o.m. den 1 april 2006. Bestämmelserna om B-licenser tillämpas fr.o.m. den 1 januari 2006.

Mera information om importlicenser ges av jord- och skogsbruksministeriets interventionsenhet och om ursprungintyg av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden.

RV/LL, 189/010/29.11.2005

Tullstyrelsens beslut om uppbörd av oljeskyddsavgift för olja som importeras från områden utanför gemenskapen

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**
192/010/2005 7.12.2005

Författningsgrund

7 § 1 mom. i lagen om oljeskyddsfonden (1406/2004)

Giltighetstid

Tills vidare fr.o.m. 1.1.2006

Målgrupper

Importörer och transportörer av oljeprodukter

1. För produkter med varukoderna 27.07, 27.09 och 27.10 i tulltariffen vilka kommer från områden utanför Europeiska gemenskapen och importeras till eller transporteras genom Finland bör en deklaration för uppbörd av oljeskyddsavgift avges till tulldistriktet. Deklarationsskyldig är den som för första gången hänför oljeprodukterna till godkänd tullbehandling i Finland.
2. Deklarationen skall avges för varje sådan kalendermånad under vilken produkter som omfattas av oljeskyddsavgift har importerats till Finland eller transporterats genom Finland senast den 18 dagen den påföljande kalendermånaden.
3. Deklarationen skall avges med en särskild tullblankett (deklaration för oljeskyddsavgift). Deklarationen skall avges till det tulldistrikt där den avgiftsskyldiga har sin hemort. Det är detta tulldistrikt som också uppbär avgiften.
4. Oljeskyddsavgiften skall betalas senast den 27 dagen i kalendermånaden som följer efter importen eller transporten av oljan. Om förfallodagen är en helgdag eller helgfri lördag får avgiften betalas därpåföljande vardag.
5. Om den avgiftsskyldiga inte får del av beslutet om uppbörd av oljeskyddsavgift före den utsatta tiden som avses i punkt 4, skall avgiften betalas i enlighet med deklarationen.

TVE/RV, 192/010/ 7.12.2005

Uppbörd av oljeskyddsavgift för oljeprodukter som importeras från områden utanför gemenskapen

Lag om oljeskyddsfonden

En ny lag om oljeskyddsfonden (1406/2004), genom vilken den tidigare motsvarande lagen (379/1974) ersattes, trädde i kraft i början av detta år. Information om nya lagrum gällande uppbörden av avgiften gavs genom ett cirkulär av Tullstyrelsen (TMD nr 3/05).

Enligt 7 § i lagen om oljeskyddsfonden (1406/2004) svarar tullverket för uppbörden och övervakningen av oljeskyddsavgiften. Tullstyrelsen kan utfärda närmare föreskrifter om förfarandet vid uppbörden av oljeskyddsavgiften.

Avgiften fastställs enligt de bestämmelser som gäller den dag då oljan har tagits emot. I fråga om påförande och betalning av avgiften, sökande av ändring och i övrigt gäller i tillämpliga delar vad som i lagen om påförande av accis (1469/1994) bestäms om registrerade näringsidkare. För den olja som importeras från gemenskapen är den som tar emot oljan i Finland skyldig att betala oljeskyddsavgift.

För olja som kommer från ett område utanför gemenskapen bestäms avgiften enligt de bestämmelser som gäller den dag då oljan första gången har hänförts till en godkänd tullbehandling. I fråga om påförande och betalning av avgiften, sökande om ändring och i övrigt gäller i tillämpliga delar vad som bestäms i tullagen (1466/1994). I detta fall är avgiftsskyldig den som hänför oljan till en godkänd tullbehandling.

Tullstyrelsens beslut om uppbörd av oljeskyddsavgift

Tullagen innehåller endast några bestämmelser om förfaranden som är av betydelse vid uppbörd av oljeskyddsavgift. På grund av detta har man ansett att det är nödvändigt att genom Tullstyrelsens beslut ge närmare bestämmelser om uppbörden av avgiften. Samtidigt revideras och förenklas förfarandet vid uppbörd av oljeskyddsavgiften.

Tullstyrelsens beslut nr 192/010/2005 av den 7 december 2005 gäller olja som importeras till eller transporteras genom Finland och som kommer från ett område utanför gemenskapen, dvs. som är icke-gemenskapsvara. Beslutet påverkar inte uppbörden av oljeskyddsavgift för olja som importeras till Finland från en gemenskapsstat utan i detta fall tillämpas vad som bestäms i lagen om påförande av accis om registrerade näringsidkare. Uppbörds- och deklarationsförfarandet för oljeskyddsavgiften som baserar sig på Tullstyrelsens beslut gällande olja som importeras från områden utanför gemenskapen är i ganska hög grad likadant som förfarandet som tillämpas på olja som importeras till Finland från gemenskapen.

Enligt beslutet skall man för olja med varukoderna 27.07, 27.09 och 27.10 avge en deklARATION till tulldistriktet för uppbörd av oljeskyddsavgift. Deklarationsskyldig är den som första gången hänför oljan till en godkänd tullbehandling i Finland. Med den som hänför oljan till godkänd tullbehandling avses i allmänhet deklareranten, dvs. den som avger en tulldeklARATION i eget namn eller i vars namn en deklARATION avges. Deklarationsskyldig kan därför vara till exempel den som hänför oljan till tullagerförfarande, transiteringsförfarande eller överlåtelse till fri omsättning.

Fastän tidpunkten för bestämmandet av oljeskyddsavgiften infaller då oljan för första gången hänförs till godkänd tullbehandling i Finland, sker deklarereringen och uppbörden av oljeskyddsavgiften dock per kalendermånader. Man behöver alltså inte i samband med import eller transitering skilt deklarerera oljan för uppbörd av oljeskyddsavgift.

Deklarationen skall avges för varje sådan kalendermånad under vilken produkter som omfattas av oljeskyddsavgift har importerats till Finland eller transporterats genom Finland senast den 18 dagen i påföljande kalendermånad.

Deklarationen skall avges med en särskild tullblankett (deklARATION för oljeskyddsavgift nr 172r 1.1.2006). Med samma blankett deklarerar också den olja som kommer från gemenskapen. Deklarationen skall tillställas det tulldistrikt där den avgiftsskyldiga har sin hemort. Avgiften uppbärs av tulldistriktets accisbeskattningsenhet.

Oljeskyddsavgiften skall betalas senast den 27 dagen i kalendermånaden som följer efter importen eller transiteringen av oljan. Om förfallodagen är en helgdag eller helgfri lördag får avgiften betalas därpåföljande vardag. Tulldistriktet fattar beslut om fastställandet av oljeskyddsavgiften. I normala fall betalas oljeskyddsavgiften enligt den faktura som finns som bilaga till detta beslut. Om den avgiftsskyldiga emellertid inte får del av beslutet före förfallodagen bör avgiften betalas på eget initiativ i enlighet med deklarationen senast den 27 dagen i kalendermånaden efter deklarationsmånaden. Om betalningen inte gjorts i tid skall accistillägg, dvs. ränta, uträknas på avgiften i enlighet med vad som bestäms i lagen om skattetillägg och förseningsränta.

Ändringarnas ikraftträdande

Tullstyrelsens beslut nr 192/010/2005 är i kraft från och med den 1 januari 2006. Fram till denna tidpunkt sker uppbörden av oljeskyddsavgiften enligt nuvarande sätt i samband med import, separat för enskilda oljetransporter. Den första deklarationen i enlighet med Tullstyrelsens beslut för olja som importerats under januari avges således före den 18 februari 2006.

RV/MT, 194/010/ 7.12.2005

Import med sänkt tull från Montenegros, Serbiens eller Kosovos tullområde

Särskilda handelsåtgärder (autonoma handelsförmåner) infördes gällande handel mellan länderna på västra Balkan genom rådets förordning (EG) nr 2007/2000 (EUT L 240, 23.9.2000). Förordningen trädde i kraft den 30 september 2000 och den har tillämpats från och med den 1 november 2000. Förordningens nuvarande giltighetstid tar slut den 31 december 2005.

Eftersom stabiliserings- och associeringsavtal inte ännu har ingåtts med alla länder på västra Balkan har förordningens giltighetstid förlängts genom rådets förordning (EG) nr 1946/2005 (EUT L 312, 29.11.2005). Förordningen tillämpas fortsättningsvis från den 1 januari 2006 till den 31 december 2010.

I ändringsförordning 1946/2005 har det även tagits hänsyn till det att Republiken Montenegro, Republiken Serbien och Kosovo (enligt definitionen i FN:s säkerhetsråds resolution) utgör separata tullområden. Med anledning av detta har förordningens ord "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo" från och med den 1 januari 2006 ersatts med orden "Montenegros, Serbiens eller Kosovos tullområde".

De nya landskoderna har varit i bruk redan sedan den 1 juni 2005:

XK (095) = Kosovo

XM (097) = Montenegro och

XS (098) = Serbien

Utöver ovan nämnda länder tillämpas handelsförmånerna enligt förordning 2007/2000 också på ursprungsprodukter från Albanien (AL, 070) samt Bosnien och Hercegovina (BA, 093). En gemensam landgruppskod för alla dessa länder på västra Balkan är i Taric ABH (1099).

Ursprung som medför förmånsbehandling från och med den 1 januari 2006

Gällande förmånsbehandling introduceras från och med den 1 januari 2006 tre nya ursprung ("ursprungsland"), dvs. Serbien, Montenegro och Kosovo var för sig. Ursprunget (ursprungslandet) Serbien och Montenegro som ett "land" används därför inte längre. Med anledning av denna förändring har kommissionen utfärdat övergångsbestämmelser för produkter som håller på att transporteras.

Övergångsbestämmelse

Handelsförmån kan beviljas för en vara som då tillämpningstiden för förordning 1946/2005 börjar, dvs. den 1 januari 2006, endera håller på att transporteras eller befinner sig i gemenskapen tillfälligt förvarade, i ett tullager eller på ett friområde, även om produktens ursprung enligt ursprungsintyget skulle vara "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo". Förutsättningen för att ursprungsintyget skall godkännas är att ett ursprungsintyg med detta ursprung har utfärdats före slutet av år 2005. Sådana ursprungsintyg kan godkännas i fyra månaders tid efter att tillämpningstiden för förordning 1946/2005 har börjat, dvs. till slutet av april 2006.

Kontroll av ursprungsintyg i efterhand

Begäran om kontroll av ursprungsintyg i efterhand som gäller ursprungsintyg (med ursprungslandet "Serbien och Montenegro, inklusive Kosovo") som utfärdats före början av år 2006 skickas till Montenegro, Serbien eller Kosovo från Tullstyrelsen. Av varucertifikatet EUR.1 som skall kontrolleras framgår vilket områdes tullkontor som har bekräftat intyget. Med hjälp av stämplarnas identifieringsnummer som tullmyndigheterna använder kan man räkna ut på vilket område intyget har bekräftats.

Kumulation tillämpas ej

Montenegros, Serbiens och Kosovos tullområden är tre skilda ursprungsområden. Mellan dessa områden tillämpas ingen kumulation för erhållande av ursprungsstatus.

Mera information ges av tulldistriktens ursprungsexperter.

RV/LL, 198/010/9.12.2005

Tullkvoter - undantag från ursprungsreglerna för kläder som tillverkats i Tunisien

Enligt förklaringen i artikel 39 i protokoll nr 4 (ursprungsreglerna) i avtalet mellan EU och Tunisien kan gemenskapen bevilja undantag från tillämpningen av ursprungsreglerna.

Tunisien har beviljats undantag genom beslut nr 1/2005 av Associeringsrådet EU-Tunisien (EUT L 190, 22.7.2005, 2005/563/EG). Beslutet trädde i kraft den 14 juli 2005 och tillämpas från detta datum.

Undantaget har beviljats för begränsade kvantiteter (tullkvoter) kläder ur kapitlen 61 och 62 i tulltariffen. Produkterna som omfattas av undantaget finns angivna i bilaga 1 nedan. Med stöd av beslutet kan kläder tillverkas i Tunisien för export till gemenskapen med ursprungsvarors status av tyg som har ursprung i Turkiet. Tyget med ursprung i Turkiet kan exporteras till Tunisien också från gemenskapen.

Undantaget kan tillämpas nu när det mellan Turkiet och Tunisien gäller motsvarande ursprungsregler för förmånsbehandling som ingår i protokollet om ursprungsreglerna i avtalet mellan EU och Tunisien. Således kan ursprungsstatus fastställas för tyg som anskaffats från Turkiet.

Gemenskapens tullmyndigheter kan undantagsvis för tillämpningen av detta beslut bevilja varucertifikat EUR.1 för tyg som har ursprung i Turkiet och exporteras till Tunisien.

För att förmånsbehandling skall kunna tillämpas skall man vid import från Tunisien visa upp ett varucertifikat EUR.1, vars fält 7 försetts med anteckningen "Derogation - Decision No 1/2005". Samma anteckning skall göras vid export av turkiskt tyg från gemenskapen till Tunisien.

Beslutet skall gälla till ikraftträdandet av en Europa--Medelhavsövergripande

ursprungskumulation mellan Tunisien, Turkiet och Europeiska unionen, men under alla omständigheter i högst ett år.

Mera information ges av tulldistriktens sakkunniga i ursprungsärenden och i fråga om kvoterna av Åbo tull, Kvoter och rättelser.

RV/LL, 199/010/9.12.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 190; 22.7.2005, s. 5

Antidumpnings- och utjämningsåtgärder

Slutlig antidumpningstull vid import av granulat av polytetrafluoreten (PTFE) med ursprung i Ryssland och Folkrepubliken Kina

Denna slutliga antidumpningstull, som införts genom rådets förordning (EG) nr 1987/2005 (EUT nr L 320, 8.12.2005), tas ut vid import av polytetrafluoreten med Taric-nummer 3904 61 00 50. De tillämpliga tullarna trädde i kraft den 9 december 2005 och är följande:

Land	Tull %
Kina	55,5
Ryssland	36,6

Beloppen som ställts som säkerhet för den preliminära tullen (se TMD nr 105/2005) tas ut slutgiltigt och de överstigande beloppen återbetalas.

Nya antidumpningsåtgärder

- vid import av ammoniumnitrat (KN-nummer 3102 30 90, 3102 40 90, ex 3102 29 00, ex 3102 60 00, ex 3102 90 00, ex 3105 10 00, ex 3105 20 10, ex 3105 51 00, ex 3105 59 00 och ex 3105 90 91) med ursprung i Ryssland har en partiell interimsoversyn inletts (EUT nr C 300, 30.11.2005).

- vid import av polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Indien, Indonesien, Republiken Korea, Malaysia, Taiwan och Thailand har en undersökning vid utgången av antidumpningsåtgärdernas giltighet inletts beträffande eventuella fortsatta åtgärder. Dessutom har en partiell interimsoversyn inletts vid import av polyetentereftalat med ursprung i Republiken Korea och Taiwan (EUT nr C 304, 1.12.2005).

- vid import av syntetstapelfibrer av polyestrar (KN-nummer 5503 20 00) med ursprung i Thailand har en partiell interimsoversyn inletts (EUT nr C 307, 3.12.2005).

Ny utjämningsåtgärd

Vid import av polyetentereftalat (KN-nummer 3907 60 20) med ursprung i Indien har en undersökning vid utgången av utjämningsåtgärdernas giltighet inletts beträffande eventuella fortsatta åtgärder (EUT nr C 304, 1.12.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 200/010/12.12.2005

De mest efterfrågade prisklasserna för cigaretter och finskuren tobak avsedd att rullas till cigaretter

Med stöd av 3 mom. i texten till accistabellen i lagen om tobaksaccis (1470/94, ändrad genom 1203/95, 1226/1999, 922/2001 och 497/2002) har Tullstyrelsen som **den mest efterfrågade prisklassen för cigaretter fastställt 4,10 euro/20 st och för finskuren tobak avsedd att rullas till cigaretter 2,85 euro/30 g (95 euro/kg).**

Tullstyrelsen fastställer senare med stöd av 9 § 2 mom. i ovan nämnda lag genom ett separat cirkulär genomsnittliga detaljhandelspriser, dvs. beskattningsvärden, för andra tobaksprodukter som förs in i landet för annat än kommersiellt ändamål.

Ovan nämnda mest efterfrågade prisklasser för cigaretter och finskuren tobak avsedd att rullas till cigaretter tillämpas från den 1 januari 2006.

RV/KMK, 197/010/7.12.2005

Beskattningvärden enligt lagen om påförande av accis för tobaksprodukter vid icke-kommersiell införsel

Tullstyrelsen har med stöd av 9 § 2 mom. i lagen om tobaksaccis fastställt genomsnittliga detaljhandelspriser, dvs. beskattningsvärden, för tobaksprodukter som förs in i landet för annat än kommersiellt ändamål:

cigarrer	- vägande över 3 g	11,24 euro/st
	- vägande högst 3 g	4,75 euro/10 st
pip- och cigarrettobak		6,12 euro/40 g (0,153 euro/g)
cigarrettpapper i detaljhandelsform		22,00 euro/1000 st
annan produkt innehållande tobak		5,90 euro/50 g (0,118 euro/g)

Dessa beskattningsvärden tillämpas från den 1 januari 2006.

RV/KMK, 201/010/12.12.2005

Ändringar i förteckningen över registrerade kunder

Tulldistriktet underrättas om att följande uppgifter den 23 november 2005 på firmans egen begäran avförts ur den förteckning som Tullstyrelsen publicerar över registrerade kunder:

Draka Fibre Finland Oy (1901859-3 T0001) Helsinki 5240-7

ETY/TRH, 196/010/7.12.2005

Ändringar i anvisningarna för ifyllande av administrativt enhetsdokument (SAD-blankett) vid export, import, T-transitering, styrkande av varors gemenskapsstatus (T2L/T2LF) och vid tullagring

Kodändring 1.1.2006

När det administrativa enhetsdokumentet (SAD-blankett) används vid T-transiteringar, tas kodförteckning 0041 (Transportsätt) i bruk i fråga om fälten 25 (Transportsätt vid gränsen) och 26 (Transportsätt inrikes). Kodförteckning 0176 (Transportsätt vid transitering) används inte längre efter den 1 januari 2006. Koderna enligt kodförteckning 0041 är följande:

- 1 Sjötransport (inkl. transport på bilfärja)
- 2 Järnvägstransport
- 3 Vägtransport
- 4 Flygtransport
- 5 Postförsändelser
- 7 Transport genom fasta installationer (elström, naturgas)
- 8 Transport på inre vattenvägar (Saima kanal)
- 9 Egen framdrivning (fartyg och luftfartyg)

Ändringen träder i kraft den 1 januari 2006.

Mera information ges av tulldistriktens transiteringsansvariga och Tullstyrelsens SAD-expert:

Östra tulldistriktet	Asko Sara-aho	tfn 020 492 5108
Norra tulldistriktet	Topi Virkkala	tfn 020 492 8025
Västra tulldistriktet	Markku Laine	tfn 020 492 4071
Ålands tulldistrikt	Tapani Siven	tfn 020 492 6044

Södra tulldistriktet	Marjo Saastamoinen	tfn 020 492 1314
Tullstyrelsen	Virpi Kantola	tfn 020 492 2475

E-postadresserna har formen fornamn.efternamn@tulli.fi.

JS/VHK, 203/14.12.20005

Kompensationsränta enligt artikel 519 i tillämpningskodexen - tullskuld som uppstår i december 2005

När en tullskuld uppstått för förädlingsprodukter eller importvaror under förfarandet för aktiv förädling eller temporär import, uppbärs kompensationsränta då enligt artikel 519 i tillämpningskodexen.

När tullskuld uppstår i december 2005, utgörs kompensationsräntan under hela räntetiden av den penningmarknadsränta för tre månader som Europeiska centralbanken tillämpat i oktober 2005 i den medlemsstat där den första av de processer eller användningar som avses i tillståndet ägde rum eller borde ha ägt rum.

Den tillämpliga räntesatsen:

Euroområdet	2,20 %
Danmark	2,22 %
Sverige	1,72 %
Storbritannien	4,59 %
Cypern	3,59 %
Lettland	2,78 %
Litauen	2,31 %
Malta	3,24 %
Polen	4,55 %
Slovakien	3,03 %
Slovenien	4,01 %
Tjeckien	1,91 %
Ungern	6,15 %

Estland 2,32 %

RV/MA, 204/010/15.12.2005

Temporär import

Den här anvisningen gäller tullförfarandet för fullständigt tullfri temporär import som avses i tullkodexen och i tillämpningskodexen. Anvisningen tillämpas från och med den 1 januari 2006 på de varor - inklusive transportmedel - som importeras från områden utanför gemenskapen. För sådana varors del som vid denna tidpunkt under ett tullager- eller annat förfarande enligt gammal praxis väntar på att på nytt hänföras till förfarandet för temporär import, kan den temporära importen påbörjas ännu en gång. Därefter tillämpas denna anvisning.

Om förutsättningarna för hänförandet till förfarandet

Om förutsättningarna för fullständigt tullfri temporär import bestäms i tullkodexens artiklar 137 - 144 samt i tillämpningskodexens artiklar 555 - 584.

Temporär import för bestämda ändamål för en viss tid kan beviljas endast sådana icke-gemenskapsvaror som är avsedda för återexport från tullområdet. Avsikten att återexportera är alltså en central förutsättning för hänförandet till förfarandet för temporär import.

Om förlängning av den fastställda tidsfristen

Tullmyndigheten kan förlänga tidsfristen för förfarandet på anhållan som gjorts innan tidsfristen gått ut.

Förlängningen kan beviljas, om tidsfristen som angivits i det ursprungliga tillståndet - antingen som en enhetlig period eller som en period som fortsätter efter ett avbrott - inte är tillräckligt lång för ändamålet som avses i tillståndet. Dessutom förutsätts det att behovet att förlänga tiden för förfarandet beror på någon oförutsedd eller exceptionell orsak.

Förlängningen som beviljas kan gälla antingen (1) den tidsfrist (kortare än den stadgade maximala tiden) som tullmyndigheten fastställt i tillståndet eller (2) särskilda tidsfrister som enligt artikel 562 i tillämpningskodexen tillämpas på fullständigt tullfri import.

Genom förlängningen kan man emellertid inte överskrida den maximala tiden på 24 månader som bestäms i artikel 140.2 i tullkodexen. Den maximala tiden kan överskridas endast i särskilda fall som bestäms i artikel 562 i tillämpningskodexen då det är fråga om studier eller vid uppdrag av särskild varaktighet.

Om förfarande som avbryts

Varan kan hänföras till någon annan godkänd tullbehandling under vilken den ursprungliga utsatta tiden inte löper, om den användning som avses i tillståndet avbryts. Varan kan sedan återhänföras till förfarandet för temporär import varvid den tid som angivits i det ursprungliga tillståndet åter löper.

Ett sådant avbrott är det emellertid inte frågan om när till exempel fordonsinnehavarens semesterresa eller något annat besök inom tullområdet avslutas enligt förhandsplanerna (man har till exempel redan anskaffat returbiljetterna eller att visumet tillåter endast ett besök av en viss längd). Däremot så kan också en resenär under sitt besök göra en eller flera avstickare utanför tullområdet och lämna sitt transportmedel här under tiden. Man kan också på förhand planera en sådan avstickare.

Resenären kan också få en anledning att tillfälligt återvända till sin stadigvarande boningsort. För att man på denna grund skall kunna avbryta förfarandet måste en sådan orsak vara åtminstone på något sätt oförutsedd.

Situationen som den ansvariga för tullförfarandet befinner sig i avgör den maximala längden på ett sådant avbrott, men alltför långt kan avbrottet inte vara.

Om man upptäcker att avbrottet missbrukats för att kringgå villkoren för förfarandet för temporär import återhänförs varorna inte till förfarandet för temporär import utan de skall föras bort från tullområdet.

Temporär import och transportmedel

Transportmedel i landsvägstrafik samt till sjöss och på inre vattenvägar kan hänföras till förfarande för fullständigt tullfri temporär import till exempel på grund av en semesterresa. Om en kortare tidsfrist inte har fastställts då förfarandet inleddes, skall ett transportmedel i landsvägstrafik föras bort från tullområdet senast efter sex månader samt ett transportmedel i trafik till sjöss eller på inre vattenvägar efter 18 månader.

Det är inte meningen att man använder den maximala tidsfristen, om avsikten är att det faktiska uppehållet på tullområdet blir kortare än detta; till exempel visumbestämmelserna kan begränsa möjligheten till uppehåll till högst tre månader per gång.

Ett transportmedel kan vara på tullområdet endast samtidigt med tillståndshavaren. Om tillståndshavaren avlägsnar sig tillfälligt från tullområdet utan transportmedlet, skall transportmedlet på ovan nämnda sätt hänföras till en annan godkänd tullbehandling under den tid som tillståndshavaren är borta och tidsfristen upphör att löpa.

När tillståndshavaren återvänder till tullområdet kan transportmedlet flyttas tillbaka till förfarandet för temporär import, varvid tidsfristen som angetts i det ursprungliga tillståndet fortsätter att löpa från den tidpunkt där den blev innan avbrottet. Den totala faktiska användningstiden som beviljats i det ursprungliga tillståndet eller enligt lagen förlängs emellertid inte på grund av detta avbrott.

Syftet med förfarandet för temporär import är att ett dylikt avlägsnande från tullområdet utan transportmedel bör vara på så sätt tillfälligt att det endast utgör en parentes under den tilltänkta temporära vistelsen på tullområdet. När resenären gör en avstickare utanför tullområdet skall den göras med samma (flergångs)visum.

Däremot motsvarar det inte lagens syfte om transportmedlet lämnas inne på tullområdet hänfört till en annan godkänd tullbehandling liksom i förvar, medan tillståndshavaren återvänder till sin stadigvarande boningsort och kommer sedan tillbaka hit, till exempel på en ny semesterresa nästa år.

Avslutandet av förfarandet

Den temporära importen avslutas i och med att transportmedlet återexporteras ut från tullområdet, och därmed kräver transportmedlet, om det återinförs till tullområdet, ett nytt hänförande till förfarande för temporär import, vilket i sin tur också påbörjar en ny tidsfrist.

Någon tidsfrist (karenstid) räknat från det att det föregående förfarandet avslutades har inte stadgats för påbörjandet av förfarandet för en ny temporär import. Man måste då man påbörjar ett nytt förfarande kontrollera också i övrigt om det finns förutsättningar för ett förfarande för temporär import. En sak som skall granskas är till exempel om personen som hänför transportmedlet till förfarandet fortfarande kan anses vara etablerad utanför tullområdet.

I fråga om personbil bör man också beakta turistbestämmelserna i bilskattelagen.

Transportmedel som importeras från områden utanför EU:s skatteområde

Ovan beskrivna bestämmelser om temporär import gäller i till- lämpliga delar också för transportmedel som importeras till Finland från områden utanför EU:s mervärdesskatteområde. På ett transportmedel som till exempel importeras temporärt från Åland till övriga Finland tillämpas bestämmelser som vid hänförande till förfarande för temporär import gäller för tillståndshavare och tidsfrister.

Till följd av det ovan nämnda kan ett transportmedel som importeras tillfälligt från Åland till det övriga Finland i enlighet med de undantag som nämns i artikel 558 c i tillämpningskodexen användas endast av en person bosatt på Åland. Bestämmelsen gäller naturligtvis också i en omvänd situation.

Om tillståndsförfarandet

Transportmedlen kan hänföras till förfarandet för temporär import muntligt eller på annat sätt som kan betraktas som

hänförande till förfarandet. Tullmyndigheten kan emellertid kräva en skriftlig deklARATION om det är fråga om ett stort importtullbelopp eller om det finns risk för att förpliktelseerna som ansluter sig till förfarandet inte iakttas.

I samband med den muntliga deklARATIONEN används tullblankett nr 613r-02 "Dokument till stöd för en muntlig tulldeklARATION" En anvisning om ibruktagandet av blanketten har givits den 11 april 2002 med Tullstyrelsens brev 119/340/02.

I en situation då eventuell tullskuld uppkommer bör man ta i beaktande artiklarna 214 och 215 som berör tid, plats och behörig myndighet vid uppkomsten av tullskulden.

Det är möjligt att ett transportmedel som ankommer till Finland redan har hänförts till förfarandet i en annan medlemsstat.

Mera information ges av Matti Alpua vid Tullstyrelsens skatteavdelning, tfn 02049 22499.

RV/MA, 207/010/16.12.2005

Import av textilvaror och skodon år 2006

Enkel förhandsövervakning vid import av textilvaror med ursprung i Kina upphör den 31 december 2005. Inga övervakningsdokument behövs efter detta datum.

1. Kvantitativa restriktioner enligt vissa avtal

Genom ett samförståndsavtal mellan **Kina** och EU har kvantitativa restriktioner införts den 11 juni 2005 för åren 2005-2007 i fråga om vissa produkter med ursprung i Kina.

De kvantitativa restriktionerna gäller också vissa produkter från **Vitryssland**.

Länderna	Kvotkategorierna
Kina CN	2, 4, 5, 6, 7, 20, 26, 31, 39, 115
Vitryssland BY	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 15, 16, 20, 21, 22, 23, 24, 26/27, 29, 33, 36, 37, 39, 50, 67, 73, 74, 83, 90, 115, 117, 118

Överlåtelse av produkterna till fri omsättning förutsätter att en importlicens visas upp i original. Importlicens söks hos Tullstyrelsen med blankett nr 654-05. Till ansökan skall man bifoga en av exportlandets myndighet beviljad exportlicens i original. Tidpunkten då varorna lämnat exportlandet avgör vilket års kvot varorna omfattas av.

2. Ensidiga, autonoma kvoter

Ensidiga, autonoma kvoter gäller för följande produkter med ursprung i Montenegro och Kosovo samt Nordkorea.

Länder	Autonoma kategorier
Nordkorea KP	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 24, 26, 27, 28, 29, 31, 36, 37, 39, 59, 61, 68, 69, 70, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 83, 87, 109, 117, 118, 142, 151A, 151B, 161
Montenegro XM och Kosovo XK	1, 2, 2a, 3, 5, 6, 7, 8, 9, 15, 16, 67

Överlåtelse av produkterna till fri omsättning förutsätter att en importlicens visas upp i original. Importlicens söks hos Tullstyrelsen med blankett nr 654-05. Kvoterna fördelas i den ordning kommissionen tar emot medlemsländernas anmälningar om enskilda importörers ansökningar. Medlemsländerna kan skicka licensansökningar till kommissionen fr.o.m. den 4 januari 2006 kl. 10.00 lokal tid i Bryssel. Efter kommissionens bekräftelse på tillgängligt kvotutrymme skall importörerna, för att bli beviljade licens, visa att handelsavtalet existerar.

3. Dubbelkontroll utan kvoter

Dubbelkontroll utan kvoter gäller för följande produkter med ursprung i Uzbekistan.

Land	Kategorier som omfattas av dubbelkontroll
Uzbekistan UZ	1, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 26

Överlåtelse av produkterna till fri omsättning förutsätter att importlicens visas upp i original. Importlicens söks hos Tullstyrelsen med blankett nr 654-05. Till ansökan skall man bifoga en exportlicens i original beviljad av en uzbekistansk myndighet.

4. Kvoter för ekonomisk passiv förädling av textilvaror (OPT)

Kvoterna för ekonomisk passiv förädling av textilvaror (OPT) gäller på följande sätt:

Land	OPT-kategorier enligt avtal
Vitryssland BY	4, 5, 6, 7, 8, 12, 13, 15, 16, 21, 24, 26/27, 29, 73, 74, 83
Kina CN	4, 5, 6, 7, 26, 31

Land	Autonoma OPT-kategorier
Montenegro XM och Kosovo XK	5, 6, 7, 8, 15, 16

Tilläggskvoterna för passiv förädling är avsedda för tillverkare som är etablerade i gemenskapen. **Sökanden måste tillverka produkter som är likadana och befinner sig i samma tillverkningsstadium som de produkter som härrör från förädlingen.** Som likadana produkter betraktas alla produkter i samma grupp.

Grupperna är:

Grupp 1 (ytterkläder)

Grupp 2 (underkläder)

Grupp 3 (andra produkter)

Företaget skall i sin egen fabrik i gemenskapen utföra huvudsakliga tillverkningsprocesser på likadana produkter, minst sömnad och sammansättning eller stickning i fråga om färdigtillverkade trikåprodukter utgående från garn. Planering och tillverkning av modeller och prover beaktas inte.

Förhandstillstånd söks hos Tullstyrelsen med tullblankett nr 664Ar - 96 ja 664Br - 96. Båda blanketterna skall fyllas i. Till tillståndsansökan skall man bifoga ett avtal som med ett tredjelandsföretag slutits om vidareförädlingen eller ett motsvarande, av myndigheten godkänt intyg om vidareförädlingen.

Varubeskrivningarna för textilkategorierna samt varukoderna inom dem har senast publicerats i TMD nr 131/2005.

Den årliga kvotsituationen för textilvaror länder- och kategorivis finns att se på Internet <http://sigl.cec.eu.int>

Skodon

Enkel förhandsövervakning av skodon med ursprung i Kina upphör den 31 januari 2006. Efter detta datum behövs inga övervakningsdokument längre.

I gemenskapen har det emellertid inletts flera dumpningsundersökning gällande skodon och därför är det skäl för importörerna att vara förberedda på eventuella antidumpningstullar (TMD 122/2005 och 137/2005). Dumpningsundersökningarna riktar sig mot skodon som har ursprung i Kina, Vietnam och Indien.

RAS, 209/010/19.12.2005

Tullkvoter för bearbetade jordbruksprodukter från Rumänien

Europeiska gemenskapernas kommission har utfärdat förordning (EG) nr 1986/2005 om öppnande av tullkvoter för import till gemenskapen av vissa bearbetade jordbruksprodukter med ursprung i Rumänien och om upphävande av förordning (EG) nr 2244/2004. Förordningen finns publicerad i EUT nr L 319/7.12.2005. Förordningen trädde i kraft den 10 december 2005 och tillämpas från den 1 december 2005. En rättelse gällande bilagan till förordningen publicerades i EUT nr L 320/8.12.2005.

Protokoll nr 3 i Europapaavtalet ändrades genom beslut nr 3 av associeringsrådet EU-Rumänien som trädde i kraft den 1 december 2005. Till följd av beslutet var det skäl att upphöra med tillämpningen av de tullkvoter som öppnats för år 2005 och öppna nya kvoter för åren 2005 och 2006.

För produkterna i bilagan nedan öppnas årliga gemenskapstullkvoter för perioderna 1.12.-31.12.2005 och 1.1.-31.12.2006. Förordning (EG) nr 2244/2004 upphävs fr.o.m. den 1 december 2005.

Mera information: Pirjo Nyberg, tfn 020 492 4171

Åbo tull, Kvoter och rättelser /
Pirjo Nyberg, 25/787/19.12.2005

[Bilaga:](#) EUT nr L 320; 8.12.2005, s. 52-53

Klassificering av vissa varor i den kombinerade nomenklaturen

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 1 december 2005 förordning (EG) nr 1967/2005 (EUT nr L 316/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 2 december 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 21 december 2005 eller därefter.

Bindande klassificeringsbesked som meddelats av medlemsstaters tullmyndigheter och som inte stämmer överens med klassificeringar fastställda genom denna förordning kan fortfarande åberopas under en period av tre månader.

RV/HRO, 205/010/16.12.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 316; 2.12.2005, s. 6

Europeiska gemenskapernas kommission utfärdade den 1 december 2005 förordning (EG) nr 1966/2005 (EUT nr L 316/2005) om klassificering i den kombinerade nomenklaturen av varor som anges i bilagan nedan. '

Förordningen gäller ändring av förordning (EG) nr 2061/89.

Förordningen träder i kraft den tjugonde dagen efter publiceringen i Europeiska unionens officiella tidning den 2 december 2005. Den tillämpas således på varor som tullklareras den 21 december 2005 eller därefter.

RV/HRO, 206/010/16.12.2005

[Bilaga](#): EUT nr L 316; 2.12.2005, s. 8-9

Antidumpningsåtgärder

Ändring i antidumpningsåtgärderna vid import av rör av järn och stål med ursprung i Turkiet (ändring av namnet på företag)

Företagen Borusan Birslesik Boru Fabrikalari AS. och Mannesman Boru Endüstrisi AS. omfattas en individuell antidumpningstull enligt förordning nr 1697/2002 (TMD nr 241/2002) vid import svetsade rör av järn eller stål (Taric-nummer 7306 30 51 10, 7306 30 59 10, 7306 30 71 91 och 7306 30 78 91) med ursprung i Turkiet. Enligt kommissionens tillkännagivande har företagen slagit sig samman. Det återstående företaget Borusan Birslesik Boru Fabrikalari AS. har ändrat sitt namn till Borusan Mannesman Boru Sanayi ve Ticaret Anonim Sirketi. Detta företag omfattas av Taric-tilläggsnummer A 332. Taric-tilläggsnummer A 333 tillämpas inte längre (EUVL nr C 318, 14.12.2005).

Ny antidumpningsåtgärd

Vid import av volframelektroder (KN-nummer ex 8101 95 00 och ex 8515 90 90) med ursprung i Kina har ett antidumpningsförfarande inletts (undersökning) (EUT nr C 322, 17.12.2005).

Antidumpningsåtgärder som avslutats eller kommer att avslutas

- antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av koks av stenkol (Taric-nummer 2704 00 19 10) med ursprung i Folkrepubliken Kina har upphört att gälla den 16 december 2005 (EUT nr C 320, 15.12.2005).
- om ingen översyn inleds, kommer antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av polyeten-tereftalatfilm (KN-nummer ex 3920 62 19 och ex 3920 62 90) med ursprung i Indien och Republiken Korea att upphöra den 24 augusti 2006. Samtidigt upphör antidumpningsåtgärderna (åtaganden) gällande vissa indiska företag (EUT nr C 321, 16.12.2005).
- om ingen översyn inleds, kommer antidumpningsåtgärderna (tull) vid import av fickgaständare (Taric-nummer 9613 10 00 11, 9613 10 00 19, 9613 20 90 21 och 9613 20 90 29) med ursprung i Folkrepubliken Kina och Taiwan att upphöra den 19 september 2006 (EUT nr C 321, 16.12.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

HS/MSR, 210/010/19.12.2005

GSP-systemet fr.o.m. 1.1 2006

Den nya GSP-förordningen (Rådets förordning (EG) nr 980/2005, EUT L 169, 30.6.2005) trädde i kraft den 1 juli 2005 till den del som den gäller den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre. De övriga bestämmelserna i förordningen träder i kraft den 1 januari 2006. Den nya förordningen tillämpas till och med den 31 december 2008.

Ändringar

Den nya GSP-förordningen 980/2005 ersätter i sin helhet förordning 2501/2001 från och med början av år 2006. Den nya förordningen innehåller tre olika förmånsordningar:

1. En allmän ordning (SPGL)
2. En särskild stimulansordning för hållbar utveckling och gott styre. (länder deltar preliminärt från och med den 1 juli 2005) (SPGE)
3. En särskild ordning för de minst utvecklade länderna. (SPGA)

Förmånsländerna anges i förteckningen i förordningens bilaga I (TMD nr 125/2005 bilaga 1). Produkter som ingår i den allmänna ordningen och i ordningen för hållbar utveckling räknas upp i förordningens bilaga II. Produkterna har indelats så som även tidigare i känsliga (K) och icke känsliga produkter (IK).

Till skillnad från tidigare står bland annat följande utanför den allmänna ordningen från och med den 1 januari 2006: etanol med varukoden 2207, annat kött med varukoden 0208, frysta bär med varukoden 0811 20, humle med varukoden 1210, sockermajs med varukoden 2005 80 00 samt kvävegödselmedel med varukoden 3102.

Indragning av förmåner enligt produktområde (gradering)

Då förmånslandets import till gemenskapen av produkter inom ett visst produktområde uppfyller de villkor som ställs i förordningen, dras tullförmånerna in för produkter inom detta produktområde som kommer från förmånslandet i fråga. Produktområdena har nu grupperats enligt avdelningarna i tulltariffen. Avdelning XI för textilier och textilvaror har dock grupperats in i två olika avdelningar; A-XI a är textilier och A-XI b är textilvaror. De avdelningar i tariffen som inte längre omfattas av förmånerna från och med den 1 januari 2006 räknas upp enligt land i kolumn C i förordningens bilaga I (TMD 125/2005 bilaga 1) och i bilaga 1 till detta cirkulär.

För följande länder har tullförmåner avskaffats för en eller flera avdelningar i tariffen: Brasilien, Kina, Algeriet, Indonesien, Indien, Malaysia, Ryssland, Thailand och Sydafrika.

Produkter med ursprung i **Kina får GSP-tullförmån** endast för produkter i avdelningarna I - V i tulltariffen (tulltariffens kapitel 1 - 27) till den del som dessa produkter omfattas av tillämpningsområdet för den allmänna ordningen.

Inga produkter av kemiska industrier i tulltariffens kapitel 28 - 38 med ursprung i **Ryssland omfattas längre av förmåner**. Förmånerna dras också in för alla pappersprodukter i tulltariffens kapitel 47 - 49 samt för alla oädla metaller och varor av oädel metall i kapitlen 72 - 83 från och med den 1 januari 2006.

De i förordningen verkställda indragningarna av förmåner för produktområden enligt avdelningar i tulltariffen tillämpas från den 1 januari 2006 till den 31 december 2008. Ändringarna verkställs alltså inte längre årligen utan är bestående.

Fastställande av tullbehandling efter att tullförmånen avskaffats fr.o.m. 1.1.2006

Om det vid tidpunkten för exporten har funnits en gällande förmånsbehandling och produkterna har ett vederbörligt

bekräftat ursprungsintyg, kan förmånsbehandling trots detta inte beviljas, om förmånsbehandlingen inte längre gäller då produkten överläts till fri omsättning i gemenskapen. I den nya GSP-förordningen finns inga övergångsbestämmelser som avviker från denna allmänna princip. **Exempelvis kan produkter av kemiska industrier med ursprung i Ryssland inte längre från och med år 2006 överlätas till fri omsättning med GSP-förmån. Från och med den 1 januari 2006 uppbärs full tredjelandstull på produkterna.**

Produkter för vilka tullförmåner återinförts

Tullförmåner har också återinförts för vissa produktområden enligt land (degradering) från och med den 1 januari 2006. Dessa produktområden är bland annat skodon och konsumtionselektronik från Thailand, läderprodukter, textilier och kläder från Pakistan, skodon från Indonesien, konsumtionselektronik från Malaysia och kläder från Tunisien.

Ursprungsintyg för produkter som nu kommer att omfattas av förmåner

Förmånsbehandlingen skall vara i kraft redan vid tidpunkten för exporten för att man skall kunna bekräfta ursprungsintyget (Form A) i exportlandet.

Exempel:

Varorna har inte varit berättigade till förmånsbehandling enligt den nuvarande förordningen 2501/2001, men får förmånsbehandling med stöd av den nya förordningen 980/2005 från och med den 1 januari 2006. Varorna har exporterats före slutet av år 2005 och överlåtits till fri omsättning i gemenskapen under år 2006 (degraderingsfall eller utvidgad produktomfattning i den nya förordningen).

Ursprungsintyget kan inte ännu år 2005 bekräftas i avtalslandet eftersom det inte finns någon gällande förmånsbehandling vid tidpunkten för exporten. På grund av detta kan förmånsbehandling inte beviljas vid import. Man kan inte heller utfärda ett Form A-intyg som bekräftas i efterhand eftersom det inte handlar om exceptionella omständigheter.

Stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre

Följande länder har från och med den 1 juli 2005 preliminärt beviljats deltagande i den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre (landgruppskoden i Taric är SPGE):

1. Bolivia, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Peru, El Salvador och Venezuela (alla länder i den före detta "drogregimen" förutom Pakistan)
2. Georgien och Mongoliet (omfattades tidigare av allmänna arrangemang)
3. Sri Lanka (land enligt den särskilda ordningen till skydd av arbetstagares rättigheter)

Värdetullarna för produkter (ursprungsprodukter) som har sitt ursprung i förmånsländer som omfattas av den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre avskaffas helt för produkter som hör till systemet (produkter i förordningens bilaga II). Mängdtullarna avskaffas helt, förutom för produkter i fråga om vilka tullen även inkluderar värdetullen.

Rätt att få delta i den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre beviljas på förmånslandets begäran. Också de förmånsländer som preliminärt deltagit i ordningen från och med den 1 juli 2005 har varit tvungna att lämna in denna skriftliga begäran senast den 31 oktober 2005.

Kommissionen kommer i den närmaste framtiden att publicera ett meddelande i EUT som innehåller en förteckning över länder som är berättigade till denna stimulansordning från och med den 1 januari 2006.

Mera information ges av tulldistriktens ursprungsexperter.

RV/LL, 208/010/19.12.2005

[Bilaga](#): EUT nr 169; 30.6.2005, s. 12-18

Omräkningskurser som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet i januari 2006

Tullstyrelsen fastställer med stöd av 7 § (1240/01) tullagen (1466/94) följande omräkningskurser som baserar sig på artikel 35 i tullkodexen och artiklarna 168-171 i tillämpningsförordningen och som skall tillämpas vid fastställande av tullvärdet på importerad vara. Dessa omräkningskurser skall, om inte annat meddelas, tillämpas på vara som i Finland under tiden 1.1. - 31.1.2006 förtullas till fri omsättning inom gemenskapens tullområde.

Basvalutan för de fastställda eurokurserna nedan är euro (t.ex. 1 EUR = 1,1821 USD).

New York	USD	1,1821
Montreal	CAD	1,3818
London	GBP	0,67595
Stockholm	SEK	9,394
Oslo	NOK	8,0155
Köpenhamn	DKK	7,4275
Reykjavik	ISK	72,42
Zürich	CHF	1,5466
Tokyo	JPY	138,57
Melbourne	AUD	1,6024
Hongkong	HKD	9,0037
Pretoria	ZAR	7,305
Jeddah	SAR	4,3805
Casablanca	MAD	10,6441
Kuwait	KWD	0,3417

Abu Dhabi	AED	4,3107
Singapore	SGD	1,9488
Bombay	INR	49,661
Teheran	IRR	10779,78
Kuala Lumpur	MYR	4,4871
Peking	CNY	9,5884
Bangkok	THB	48,002
Wellington	NZD	1,7279
Tunis	TND	1,6028
Ankara	TRY	1,4543
Kairo	EGP	6,8205
Moskva	RUB	31,685
Budapest	HUF	248,79
Prag	CZK	28,604
Valetta	MTL	0,4173
Nicosia	CYP	0,55
Tallinn	EEK	15,4816
Riga	LVL	0,6919
Vilnius	LTL	3,4288
Warszawa	PLN	3,7843

Bratislava SKK 37,351

RV/MA, 212/010/22.12.2005

Omräkningskurserna som åsyftas i 20 § (925/01) av bilskattelagen (1482/94) i januari 2006

Vid fastställande av fordons beskattningsvärde så som det åsyftas i bilskattelagen (1482/94) används vid omräkning av penningbelopp som angivits i utländsk valuta under januari månad samma omräkningskurser som publicerats i Tullstyrelsens cirkulär nr 212/010/22.12.2005. Dessa omräkningskurser används vid beskattning av de fordon, vars bilskattedeklaration görs eller borde ha gjorts under januari 2006.

RV/MA, 213/010/22.12.2005

Tullstyrelsens beslut om tullvägar och allmänna trafikplatser

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**

214/010/05 22.12.2005

Författningsgrund

Artikel 38 och 161 i tullkodexen, 4 § 2 mom. i tullagen, 1 a §, 70 § 1 mom. 1-4 punkten och 101 § i mervärdesskattelagen, 4 och 6 § samt 16 § 4 punkten i lagen om påförande av accis, 8, 18 och 27 § i lagen om undantag för landskapet Åland i fråga om mervärdeskatte- och accislagstiftningen

Giltighetstid

Fr.o.m. 1.1.2006 tillsvidare

Målgrupper

Tullverkets regionalförvaltning, deklaranter och transportmedlens befälhavare

1. Varor skall transporteras längs en tullväg via en allmän trafikplats, om

- varor transporteras till Finlands tullområde direkt från ett område utanför EU:s tull- eller skatteområde eller till fastlandet från Åland eller från Finlands tullområde direkt till ett område utanför EU:s tull- eller skatteområde eller från fastlandet till Åland;
- varor transporteras till Finlands tullområde eller från Finlands tullområde i gemenskapsintern trafik via ett land utanför EU:s tull- eller skatteområde eller till fastlandet eller från fastlandet via Åland;
- varor transporteras enligt gemenskapens transiteringsförfarande till Finlands tullområde eller från Finlands tullområde eller till fastlandet från Åland eller från fastlandet till Åland;
- varor vid befordran luft- eller sjövägen inte anländer direkt från ett annat gemenskapsland i linjetrafik och gör ett uppehåll utanför gemenskapens tullområde.

2. Tulldistrikten kan av särskilda skäl och på de villkor de fastställer bestämma att varutransporten enligt punkt 1 kan ske också från annat håll.

3. Tullvägar är

- landsvägar, kanaler och järnvägar i fråga om vilka det med vederbörande grannstat ingåtts avtal om trafikering;
- officiella för utlandstrafik avsedda farleder till allmänna hamnar, dvs. tullvägar till havs,
- fastställda flygleder i luften till av Tullstyrelsen godkända tullflygplatser.

4. En trafikplats är allmän, om följande villkor uppfylls:

- trafikplatsen är avsedd för allmänt bruk
- trafiken via den är fortlöpande;
- trafikmängden förutsätter att det på trafikplatsen finns ständig personal för tullförvaltningen

Förteckning över allmänna trafikplatser

- Tullkontor
- Järnvägsstationer och huvudpostkontor eller postkontor försedda med tullklareringsrum och belägna på orter där det finns ett tullkontor; samt

3. Följande hamnar, tillfälliga lager och flygfält:

Södra tulldistriktet

Helsingfors:

Södra hamnen

Västra hamnen

Sörnäs hamn

Degerö oljehamn

Landtrafikcentralen i Krämertskog

Vanda:

Tillfälliga lagerområdet i Haxböle

Tillfälliga lagerområdet i Mellersta Vanda

Helsingfors-Vanda flygplats

Tillfälliga lagret i *Borgå*

Hangö:

Västra hamnen

Hangö frihamn

Ingå hamnar

Lovisa hamn (Valkom)

Västra tulldistriktet

Åbo:

Åbo hamn, inbegripet tåg färje- och oljehamnarna i Pansio, industri-, dock- och lagerområdena i Ovako, Artukais, Pansio och Perno samt dockområdet vid Auraås mynning

Flygplatsen

Nådendals hamn

Nystads hamn

Björneborg:

Hamnområdet i Mäntyluoto

Olje- och kolhamnen i Tahkoluoto

Landtrafikcentralen i Maa-Pori

Flygplatsen

Hamnområdet i *Raumo*

Tammerfors:

Tillfälliga lagerområdet i Nekala-Viinikka

Tammerfors-Birkala flygplats

Tillfälliga lagret i *Vammala*

Jyväskylä flygplats

Vasa:

Vasklots hamn

Inre hamnen

Tillfälliga lager inom stadsområdet

Flygplatsen

Yxpilä hamn

Karleby oljehamn

Outokumpu industrihamn

Alholmens hamn

Kronoby flygplats

Kaskö:

Djuphamnen

Uthamnen

Inre hamnen

Kristinestad:

Kristinestads hamn

Pohjolan Voimas kol- och oljehamn

Seinäjäki:

Tillfälliga lager inom stadsområdet

Ålands tulldistrikt

Mariehamn:

Västra hamnen

Östra hamnen

Flygplatsen

Berghamns hamn

Långnäs hamn

Östra tulldistriktet

Villmanstrand:

Passagerarhamnen

Mustola hamn

Flygplatsen

Kajen vid *Nuijamaa* tullstation

Kotka hamnområde:

Kantasatama

Hietanen

Oljehamnen

Sunila

Puolan laituri

Kotka djuphamn (Mussalo)

Fredrikshamns hamnområde:

Hillo

Hiirenkari

Oljehamnen

Joensuu:

Djuphamnen

Flygplatsen

Kuopio:

Djuphamnen

Tillfälliga lagret för expresstrafiken

Flygplatsen

Nyslott

Djuphamnen

Flygplatsen

Kouvola:

Tillfälliga lager inom stadsområdet

Idensalmi:

Tillfälliga lagret för expresstrafiken

Varkaus:

Akonniemi hamn

Taipale hamn

Flygplatsen

Norra tulldistriktet

Brahestad:

Rautaruukki Oy:s hamn

Lapalouto hamn

Uleåborg:

Nuottasaari hamn

Oritkari hamn

Toppila hamn

Vihreäsaari hamn

Flygplatsen

Ajos hamn

Röyttä hamn

Veitsiluoto hamn

Enontekiö flygplats

Ivalo flygplats

Kajana flygplats

Kemi-Torneå flygplats

Kittilä flygplats

Kuusamo flygplats

Rovaniemi flygplats

Förteckning över tullvägar till havs:

Till Torneå via Mälörens fyr eller Kemi 1 fyr,

Till Kemi, Haukipudas och Uleåborg via fyrarna Kemi 1 eller Oulu 1,

Till Brahestad via ön Tasku eller Brahestads fyr,

Till Kalajokki via Ulkokalla eller Ykskivi boj,

Till Karleby via Karleby fyr eller Tankar fyr,

Till Jakobstad via Jakobstads fyr;

Till Vasa via Ritgrunds fyr, norr eller söder om Norrskärs fyr eller via Rönnskärs båk eller längs kustfarleden via Södra Björkö och Bergö,

Till Kaskö via Sälgrunds fyr,
Till Kristinestad via Härkmeri eller Norra Storbådan,
Till Björneborgs hamnar via Björneborgs fyr, Kupeli eller Kaijakari,
Till Raumo via Raumo fyr eller längs kustfarleden från söder via Rihtniemi ,
Till Nystad via Enskärs fyr eller längs skärgårdsleder via Nurminen, Kumlinge, Jungfruskär eller Gustavs,
Till Mariehamn och Långnäs via fyrarna på Enskär, Marhällan, Nyhamn, Utö eller Russarö,
Till Eckerö via Signilskär eller ögruppen Töllingbådarna,
Till Nådendal, Åbo, Pargas och Hangö via fyrarna på Enskär, Nyhamn, Utö eller Russarö,
Till Ekenäs och Koverhar via fyrarna Russarö eller Längden,
Till Ingå och Kantvik (Kyrkslätt) via Porkala fyr eller via öarna Sommarö eller Rönnskär,
Till Helsingfors via Gråhara fyr,
Till Sköldvik (Borgå landskommun) via Borgå fyr,
Till Lovisa, Kotka och Fredrikshamn via Tainio fyr eller via Orregrund, Aspö eller Santio.

På väg från Östersjön till Finska vikens hamnar eller tvärtom kan även södra Finlands kustfarleder användas. På väg från Bottniska viken till Finska viken eller Östersjön och tvärtom är det tillåtet att använda Skärgårdshavets officiella farleder. Tullvägar till havs är också farleden väster om Kökarsören och farleden Sälskär-Finbon väster om Eckerö, vilka leder från Östersjön till Bottniska viken och tvärtom. De tullvägar som leder till Bottniska vikens hamnar ingår i förteckningen ovan.

TE/AOL, 214/010/22.12.2005

Tullstyrelsens beslut att befria annan flygtrafik än reguljär flygtrafik från klarerings skyldigheten

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**

215/010/05 22.12.2005

Författningsgrund

Artikel 38.4 i tullkodexen
4§ 2 mom. i tullagen

Giltighetstid

Fr.o.m. 1.1.2006 tillsvidare

Målgrupper

Tullverkets regionalförvaltning, deklaranter och transportmedels befälhavare

1. Det som bestäms i artiklarna 38.1-38.3 och 39-53 i tullkodexen samt föreskrivs i Tullstyrelsens beslut nr 214/010/05 av den 22 december 2005 (TMD 223/05) om tullklarering skall inte tillämpas på varor som temporärt förs ut ur EU:s tullområde när de transporteras med flyg mellan två platser belägna inom detta område, om transporten sker direkt med flyg utan uppehåll utanför EU:s tull- eller skatteområde.

2. Tillämpning av befrielsen enligt punkt 1 förutsätter att det ombord på luftfartyget inte finns varor som skall anmälas till tullmyndigheten och att luftfartsmyndigheten i den färdplan som den bekräftat har godkänt att flygningen går utan avbrott endast mellan Finland och ett annat EU-land. Ändring av färdplanen under en dylik flygning så att luftfartyget skulle landa utanför EU:s tull- eller skatteområde är förbjuden.

TE/AOL, 215/010/22.12.2005

Tullstyrelsens föreskrift om farledsavgiftsanmälan

Tullstyrelsen **Föreskrift**

Dnr **Datum**

193/010/05 23.12.2005

Författningsgrund

13 § i lagen om farledsavgift (lagen av den 22 december 2005)

Giltighetstid

Fr.o.m. 1.1.2006 tillsvidare

Målgrupper

Tulldistrikt, kommersiella idkare av fartygstrafik och deras ombud

1. Tillämpningsområde

Denna föreskrift gäller farledsavgiftsanmälan för fartyg som används i handelssjöfart och som anländer till Finland från utlandet eller som ankommer från en finsk hamn till en annan finsk hamn.

2. Inlämnande av farledsavgiftsanmälan

2.1. Blanketter

På grund av lagen om farledsavgift av den 22 december 2005 har det kombinerade IMO-formuläret för allmän deklaration och anmälan om sjöfartsavgifter (tullblankett nr 1s/r-06) ändrats i fråga om anmälan om sjöfartsavgifter. I PortNet har man gjort motsvarande ändringar i skärmbilderna Hamnbesöksuppgifter och Fartygets grunduppgifter.

2.2. Fartyg som anländer till Finland från utlandet

En farledsavgiftsanmälan för fartyg som anländer till Finland från utlandet skall inlämnas på samma sätt som före lagändringen. Anmälan skall göras med ett kombinerat IMO-formulär för allmän deklaration och anmälan om sjöfartsavgifter. När man använder PortNet skall anmälan göras genom att ange de uppgifter som krävs i skärmbilden Hamnbesöksuppgifter.

2.3. Fartyg som anländer från en finsk hamn till en annan finsk hamn

För ett fartyg som anländer från en finsk hamn till en annan skall de uppgifter som behövs för fastställandet av farledsavgiften anges med det kombinerade IMO-formuläret för allmän deklaration och anmälan om sjöfartsavgifter. När man använder PortNet görs anmälan i skärmbilden Hamnbesöksuppgifter. Följande uppgifter skall anges på IMO-formuläret för allmän deklaration för fartyg som anländer från en finsk hamn till en annan:

1. Fartygets namn och fartygets beskrivning
2. Ankomsthamn/Avgångshamn
3. Datum och -tid för ankomst/avgång
4. Fartygets nationalitet

6. Föregående hamn/destinationshamn
7. Registreringscertifikat (hamn, datum, nummer)
8. Skeppsklarerarens namn och adress
9. Bruttotonnage
10. Nettotonnage
11. Fartygets placering i hamnen (kapplatsj eller ankarsplats)
22. Datum och befälhavarens, skeppsklarerarens eller någon annan av fartygets befälhavare befullmäktigad persons underskrift.

Övriga anmärkningar anges under punkt 16. Anmärkningar.

Punkterna 5, 12-15 och 17-23 behöver inte fyllas i.

Motsvarande uppgifter skall då man använder Portnet anges under vederbörande punkter i skärmbilden Hamnbesöksuppgifter. Övriga uppgifter kan utelämnas.

2.4. Befrielse från farledsavgift

Fastän det i 10 § i lagen om farledsavgift fastställda årliga maximibeloppet som grundar sig på antalet fartygsanlöp uppnåtts skall en anmälan om farledsavgift för fartyget inlämnas. Om omständigheterna som inverkar på farledsavgiftens storlek ändras under kalenderåret så att farledsavgiften stiger skall detta meddelas i anmälan om farledsavgift.

3. Ikraftträdandet av föreskriften

Den nya lagen om farledsavgift har utfärdats den 22 december 2005. Lagen har inte fått ett nummer ännu och således kommer Tullstyrelsen att senare meddela numret genom ett cirkulär.

Blanketten och anmälningsförfarandet i enlighet med denna föreskrift skall tas i bruk den 1 januari 2006. Denna föreskrift påverkar inte giltigheten av Tullstyrelsens beslut om deklarationsförfarandet för fartyg i kommersiell utrikestrafik (Dnr 155/010/03, TMD 194/2003).

Mera information: Saija Taipale, tfn 020 492 2691, eller Tuula Nummela, tfn 020 492 2449.

TE/RV, 193/010/23.12.2005

GSP+ -länderna fr.o.m.1.1.2006

Den nya GSP-förordningen (rådets förordning (EG) nr 980/2005, EUT L 169, 30.6.2005) trädde i kraft den 1 juli 2005 vad gäller den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre.

Också de förmånsländer (14 länder) som preliminärt deltagit i ordningen från och med den 1 juli 2005 har varit tvungna att senast den 31 oktober 2005 lämna in en skriftlig begäran till kommissionen om att få delta i ordningen.

Kommissionen har i EUT L 337 den 22.12.2005 publicerat en slutlig förteckning över länder (GSP+ -länder) som omfattas av den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre under perioden 1 januari 2006 - 31 december 2008 (15 länder). Utöver de länder som deltagit i ordningen sedan den 1 juli 2005 är också **Moldavien** från och med den 1 januari 2006 ett så kallat GSP+ -land (landgruppskoden i Taric är SPGE).

Följande länder har redan från och med den 1 juli 2005 preliminärt beviljats rättighet att delta i den särskilda stimulansordningen för hållbar utveckling och gott styre:

1. **Bolivia, Colombia, Costa Rica, Ecuador, Guatemala, Honduras, Nicaragua, Panama, Peru, El Salvador och Venezuela**
2. **Georgien och Mongoliet**
3. **Sri Lanka.**

Moldavien har däremot redan från och med den 1 juli 2005 och fram tills den 31 december 2005 omfattats av stimulansordningen till skydd av arbetstagares rättigheter (SPGS).

Mera information ges av tulldistriktens ursprungsexperter.

RV/LL, 211/010/22.12.2005

Utjämningsåtgärder

Ändring av utjämningsåtgärder som tillämpas vid import av elektroniska mikrokretsar, s.k. DRAM-minnen (dynamiska ram-minnen) med ursprung i Republiken Korea

Förordning (EG) nr 1480/2003 gällande import av sydkoreanska DRAM-minnen har ändrats genom rådets förordning (EG) nr 2116/2005 (EUT nr L 340, 23.12.2005).

Ändringen gäller följande varukoder:

- Dram-plattor (wafers) som omfattas av KN-nummer ex 8542 21 01 (Taric-nummer 8542 21 01 10),
- Dram-chips som omfattas av KN-nummer ex 8542 21 05 (Taric-nummer 8542 21 05 10),
- Monterade dram-minnen som omfattas av KN-nummer 8542 21 11, 8542 21 13, 8542 21 15 och 8542 21 17,
- Dram-minnen i sammansättningar (minnesmoduler, minnesplattor eller andra sammansatta former) som omfattas av KN-nummer ex 8473 30 10 (Taric-nummer 8473 30 10 10), ex 8473 50 10 (Taric-nummer 8473 50 10 10) och ex 8548 90 10 (Taric-nummer 8548 90 10 10),
- Chips eller monterade dram-minnen som ingår i dram-minnen i sammansättningar, under förutsättning att de senare har sitt ursprung i andra länder än Sydkorea, som omfattas av KN-nummer ex 8473 30 10 (Taric-nummer 8473 30 10 10), ex 8473 50 10 (Taric-nummer 8473 50 10 10) och ex 8548 90 10 (Taric-nummer 8548 90 10 10).

De tillämpliga tullsatserna träder i kraft den 7 januari 2006 och är följande:

Sydkoreanska tillverkare	Tullsats %	TARIC-tilläggsnr
Samsung Electronics Co., Ltd (Samsung) 24th Fl., Samsung Main Bldg 250, 2-Ga, Taepyeong-Ro Jung-Gu, Seoul	0 %	A437
Hynix Semiconductor Inc. 891, Daechidong Kangnamgu, Seoul	34,8 %	A693
Alla andra företag	34,8 %	A999

I samband med att tulldeklarationen för övergång till fri omsättning av dram-minnen i sammansättningar inges till medlemsstaternas tullmyndigheter skall deklaranten i fält 44 på det administrativa enhetsdokumentet ange det referensnummer som motsvarar nedan angivna varu-/ursprungsbeskrivningar.

Följande tullsatser skall tillämpas:

Nr	Varu-/ursprungsbeskrivning	Referensnummer	Tullsats (%)
----	----------------------------	----------------	--------------

Med hänvisning till punkt 4 i bilagan till förordning (EG) nr 2116/2005 skall de mottagande tullmyndigheterna i fält 44 på det administrativa enhetsdokumentet som sådant anses utgöra tillräcklig bevisning på att de varu-/ursprungsbeskrivningar som sorterar under referensnummer 1. För övriga monterade dram-minnen skall deklarant därefter lämna en förklaring utfärdad av den senaste tillverkaren som styrker ursprung i Sydkorea eller i Sydkorea gällande tillverkning i dramminnena i sammansättningar, i överensstämmelse med de krav som anges i bilagan. Denna förklaring skall göras på papper försett med företagets

logotyp och stämpel.

Om inget referensnummer anges på det administrativa enhetsdokumentet eller om tulldeklarationen i de fall som krävs ovan inte åtföljs av en förklaring, skall dram-minnen i sammansättningar - om inget annat framkommer - anses ha tillverkats av andra företag än Samsung. Då tillämpas en utjämningsstull på 34,8 %.

Om en del dram-chips eller monterade dram-minnen införlivade i dram-minnen i sammansättningar inte är tydligt märkta och deras tillverkare inte är tydligt identifierbara med utgångspunkt i den förklaring som krävs ovan, bör det antas - om inget annat visas - att sådana dramchips eller monterade dram-minnen har sitt ursprung i Sydkorea och har tillverkats av företag som omfattas av utjämningsstullen. I sådana fall skall den utjämningsstullsats som skall tillämpas på dram-minnen i sammansättningar beräknas på grundval av den procentandel av produktens nettopris fritt gemenskapens gräns som utgörs av nettopriset fritt gemenskapens gräns för dram-chipsen eller de monterade dram-minnena med ursprung i Sydkorea, i enlighet med tabellen ovan, nummer 2 - 7. Om värdet av dessa dram-chips eller monterade dram-minnen emellertid skulle vara sådant att de dram-minnen i sammansättningen i vilka de ingår fastställs vara av sydkoreanskt ursprung skall utjämningsstullen på 34,8 % tillämpas på dram-minnena i sammansättningar.

Mera information fås av Minna Raitanen, tfn 020 492 2419

RAS/MSR, 216/010/23.12.2005

BILAGA

Förklaring som skall bifogas det administrativa enhetsdokumentet och som avser import av dram-minnen i sammansättningar

Obs.: Denna förklaring skall utfärdas av den senaste tillverkaren av dram-minnen i sammansättning och skall göras på papper försett med företagets logotyp och stämpel.

1. Referensnummer: (nummer enligt artikel 1.4)
2. Namn på alla tillverkare som har medverkat i framställningen av dram-chips och monterade dram-minnen införlivade i dram-minnen i sammansättningar: (fyll i fullständigt namn, adress och vilken tillverkningsprocess som utförts)
3. Fakturanummer och fakturadatum:
4. Allmänna upplysningar:

Dram-minnen i sammansättningar			Pris på dram-chips och monterade dram-minnen som tillverkats av företag andra än Samsung och införlivats i dram-minnen i sammansättningar	
Mängd	Pris (nettopriset fritt gemenskapens gräns)	Ursprung	Pris i % av det sammanlagda nettopriset på dramminnen i sammansättningar fritt gemenskapens gräns	TARIC-tilläggsnummer för den sydkoreanska tillverkaren

Antidumpningsåtgärder

Ändring (företagsspecifik) av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av karbamid (urinämne) med ursprung i Bulgarien

Genom kommissionens förordning (EG) nr 2082/2005 (EUT nr L 333, 20.12.2005) har tillämpningen av antidumpningsåtgärderna ändrats vid import av bulgarisk urea (Taric-nummer 3102 10 10 00 och 3102 10 90 00). På grund av försummelse av skyldigheter återkallas det bulgariska företaget Chimco AD:s åtagande (Taric-tilläggsnummer A 272). Vid import av Chimco AD:s produkter tas i bruk antidumpningstullen 21,43 euro per ton som fastställts för import av bulgarisk urea. Förordningen trädde i kraft den 21 december 2005.

Avslutade antidumpningsåtgärder

Genom kommissionens beslut nr 2005/944/EG (EUT nr L 342, 24.12.2005) har antiabsorptionsförfarandet beträffande import av natriumcyklammat (KN-nummer ex 2929 90 00) med ursprung i Folkrepubliken Kina avslutats. Nya åtgärder mot antidumpning har inte tagits i bruk.

Nya antidumpningsåtgärder

- en översyn vid giltighetstidens utgång av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av polyesterstapelfiber (KN-nummer 5503 20 00) med ursprung i Republiken Indien har inletts för att bestämma om en eventuell fortsättning av åtgärderna (EUT nr C 323, 20.12.2005).

- en partiell interimsoversyn av antidumpningsåtgärder som tillämpas på import av polyesterstapelfibrer med ursprung i Folkrepubliken Kina, Konungariket Saudiarabien, Republiken Vitryssland, Australiska statsförbundet, Republiken Indonesien, Konungariket Thailand, Republiken Korea och Republiken Indien har inletts (EUT nr C 325, 22.12.2005).

Mera information: Minna Raitanen, tfn 020 492 2419.

HS/MSR, nr 217/010/27.12.2005